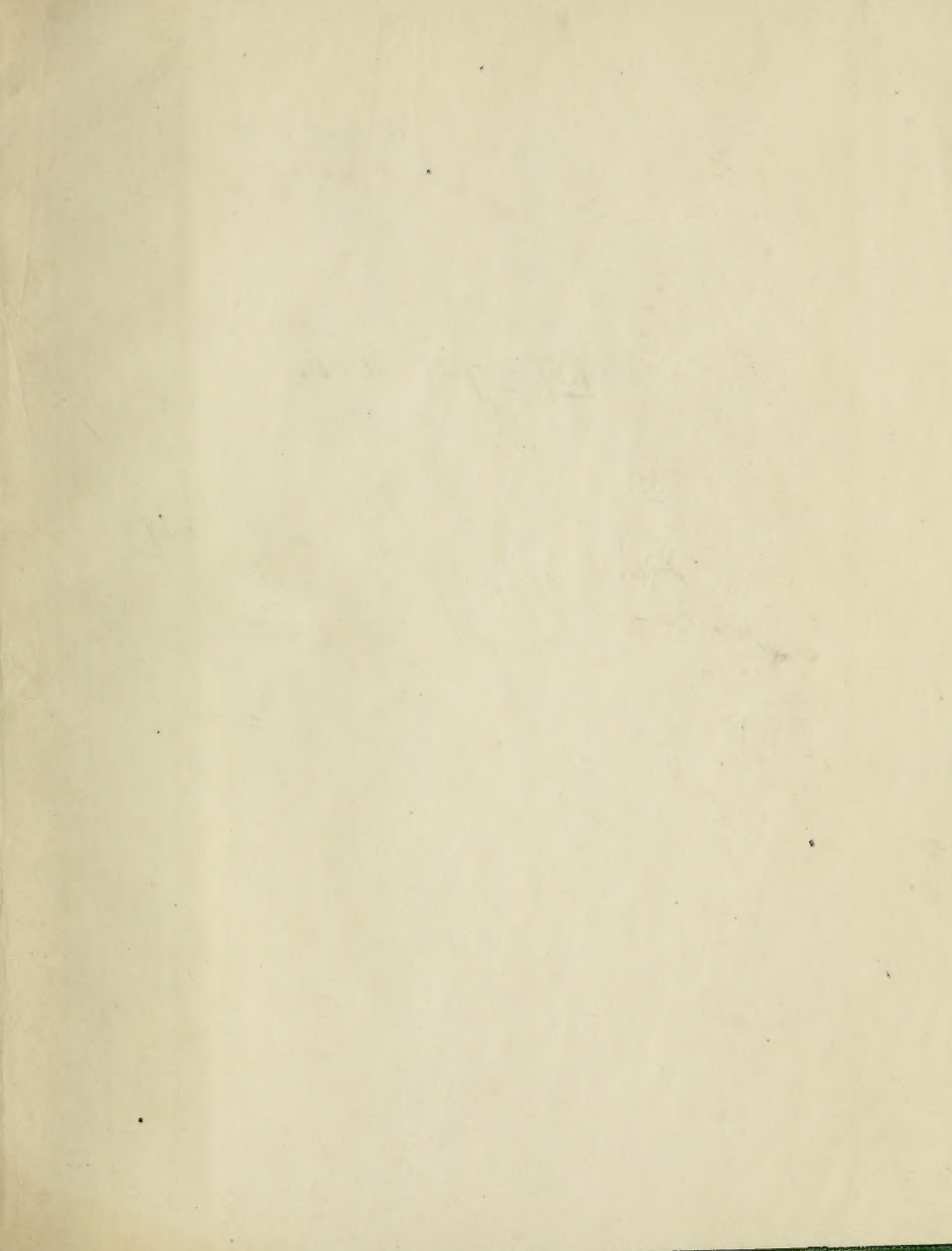


NOV 26 1991



Jybal, (Sir) Muhammad

کلام اردو علامہ اقبال

(مع اضافہ جدید تا آخری بابی)

Bāng-i darā

بانگ درا اقبال

مکمل اور سلیس فرہنگ کیساتھ

پتہ
ملنے کا
علامہ محمد الہ دین بک سیر
حیدر آباد (اے پی)

019990023

D.N.T.

PK
2199
I6 B4

قیمت مجلد پانچ روپیہ
بلا جلد چار روپیہ پچاس نئے پیسے



834990

مطبوعہ رفیق مشین پریس کوپرنٹرز، کمان جید رآباد

ES000010

فہرست

صفحہ	نظم	صفحہ	نظم	شمار
۳۰	آفتاب (ترجمہ گائیری)	۱۷	حصہ اول (۱۹۰۵ء تک)	
۳۲	شمع	۱۸	ہمالہ	۱
۳۵	ایک آرزو	۱۹	گل رنگیں	۲
۳۷	آفتاب صبح	۲۰	عہد طفلی	۳
۳۹	دردِ عشق	۲۱	مرا غالب	۴
۴۱	گل پرترہ	۲۲	ابر کوہسار	۵
۴۲	سید کی فوج تربت	۲۳	ایک مکڑا اور مکھی	۶
۴۴	ماہِ نو	۲۴	ایک پہاڑ اور گلہری	۷
۴۵	انسان اور بزمِ قدرت	۲۵	ایک ٹکائے اور بکری	۸
۴۷	پیامِ صبح	۲۶	بچے کی دعا	۹
۴۸	عشق اور موت	۲۷	ہمدردی	۱۰
۵۰	زادہ اور رندی	۲۸	ماں کا خواب	۱۱
۵۳	شاعر	۲۹	پرنڈے کی فریاد	۱۲
۵۴	دل	۳۰	خفتگانِ خاک سے استفسار	۱۳
۵۵	موجِ دریا	۳۱	شمع و پروانہ	۱۴
۵۶	رخِ صفت اسے بزمِ جہاں!	۳۲	عقل و دل	۱۵
۶۰	طفلِ شیرخوار	۳۳	صدائے درد	۱۶

شمار	نظم	صفحہ	شمار	نظم	صفحہ
۳۴	تصویر درد	۶۲	۵۳	پیام	۱۱۷
۳۵	نالہ فراق	۷۲	۵۴	سوامی رام تیرتھ	۱۱۸
۳۶	چاند	۷۶	۵۵	طلبہ علی گڑھ کالج کے نام	۱۱۹
۳۷	بالا	۷۸	۵۶	اختر صبح	۱۲۰
۳۸	سرگزشت آدم	۸۰	۵۷	حن و عشق	۱۲۱
۳۹	ترانہ ہندی	۸۲	۵۸ کی گود میں بتی دیکھ کر	۱۲۲
۴۰	جلگو	۸۳	۵۹	کلی	۱۲۳
۴۱	صبح کا ستارہ	۸۵	۶۰	چاند اور تارے	۱۲۴
۴۲	ہندوستانی بچوں کا قومی گیت	۸۷	۶۱	وصال	۱۲۶
۴۳	نیا شوالہ	۸۸	۶۲	سیلمی	۱۲۷
۴۴	داغ	۸۹	۶۳	عاشق ہرجائی	۱۲۸
۴۵	ابر	۹۲	۶۴	کوشش ناتمام	۱۳۱
۴۶	ایک پرندہ اور جلگو	۹۳	۶۵	نوائے غم	۱۳۲
۴۷	بچہ اور شمع	۹۴	۶۶	عشرت امروز	۱۳۳
۴۸	کناں روای	۹۶	۶۷	انسان	۱۳۴
۴۹	التجائے مسافر	۹۷	۶۸	جلوہ حسن	۱۳۵
۵۰	غزلیات حصہ دوم (۱۹۰۵ء سے ۱۹۰۸ء تک)	۱۰۰ تا ۱۱۲	۶۹	ایک شام	۱۳۶
۵۱	محبت	۱۱۵	۷۰	تنہائی	۱۳۷
۵۲	حقیقت حن	۱۱۶	۷۱	پیام عشق	۱۳۸
			۷۲	فراق	۱۳۹

صفحہ	نظم	صفحہ	نظم	شمار
۱۹۲	سیر فاک	۱۴۰	عبدالقادر کے نام	۷۳
۱۹۲	نصیحت	۱۴۱	صقلیہ	۷۴
۱۹۵	رام	۱۴۳ تا ۱۵۲	غزلیات	۷۵
۱۹۶	موٹر	۹۵	حصہ سوم (۱۹۰۸ء سے.....)	
۱۹۷	انسان	۱۵۵	بلاد اسلامیہ	۷۶
۱۹۸	خطاب بہ جوانان اسلام	۱۵۸	ستارہ	۷۷
۱۹۹	غزہ شوال یا ہلال عید	۱۵۹	دو ستارے	۷۸
۲۰۱	شمع اور شاعر	۱۶۰	گورستان شاہی	۷۹
۲۱۶	مسلم	۱۶۶	نمود صبح	۸۰
۲۱۸	حضور رسالت مآب میں	۱۶۷	تضمین بر شعرا نیسی شاملو	۸۱
۲۱۹	شفا خانہ حجاز	۱۶۸	فلسفہ غم	۸۲
۲۲۰	جواب شکوہ	۱۷۱	پھول کا تحفہ عطا ہونے پر	۸۳
۲۳۳	ساقی	۱۷۲	ترانہ ملی	۸۴
"	تعلیم اور اس کے نتائج	۱۷۳	وطنیت	۸۵
۲۳۴	قرب سلطان	۱۷۵	ایک حاجی مدینے کے راستے میں	۸۶
۲۳۵	شاعر	۱۷۶	قطعہ	۸۷
۲۳۶	نوید صبح	۱۷۷	شکوہ	۸۸
۲۳۷	دعا	۱۷۸	چاند	۸۹
۲۳۸	عید پر شعر لکھنے کی فرمائش کے جواب میں	۱۸۸	رات اور شاعر	۹۰
۲۳۹	فاطمہ بنت عبداللہ	۱۹۰	بزم انجم	۹۱

شمار	نظم	صفحہ	شمار	نظم	صفحہ
۱۱۲	شبم اور ستارے	۲۴۰	۱۳۰	پھولوں کی شہزادی	۲۴۴
۱۱۳	محاصرہ ادرنہ	۲۴۲	۱۳۱	تضمین بر شعر عائب	۲۴۵
۱۱۴	غلام قادر رہیلہ	۲۴۳	۱۳۲	فردوس میں ایک مکالمہ	۲۴۶
۱۱۵	ایک مکالمہ	۲۴۵	۱۳۳	مذہب	۲۴۷
۱۱۶	میں اور تو	۲۴۶	۱۳۴	جنگ یرموک کا ایک واقعہ	۲۴۸
۱۱۷	تضمین بر شعر ابو طالب کلیم	۲۴۷	۱۳۵	مذہب	۲۴۹
۱۱۸	شبلی و حالی	۲۴۸	۱۳۶	پوستہ رہ شجر سے اُمید بہار رکھ	۲۸۰
۱۱۹	ارتقار	۲۴۹	۱۳۷	شب معراج	۲۸۱
۱۲۰	صدیق	۲۵۰	۱۳۸	پھول	"
۱۲۱	تہذیب حاضر	۲۵۱	۱۳۹	شیکشیر	۲۸۳
۱۲۲	والدہ مرحومہ کی یاد میں	۲۵۲	۱۴۰	میں اور تو	۲۸۴
۱۲۳	شعاع آفتاب	۲۶۷	۱۴۱	اسیری	۲۸۶
۱۲۴	عرفی	۲۶۸	۱۴۲	دریوزہ خلافت	"
۱۲۵	ایک خط کے جواب میں	۲۶۹	۱۴۳	ہالیون	۲۸۷
۱۲۶	نانک	۲۷۰	۱۴۴	خضر راہ	۲۸۸
۱۲۷	کفر و اسلام	۲۷۱	۱۴۵	طلوع اسلام	۳۰۳
۱۲۸	بلال	۲۷۲	۱۴۶	غزلیات	۳۱۶
۱۲۹	مسلمان اہل تعلیم جدید	۲۷۳	۱۴۷	ظریفانہ	۳۲۲
.
.

دیباچہ

از شیخ عبدالقادر سیر سٹریٹ لاسابق مدیر محزن

کے خیر تھی کہ غالب مرحوم کے بعد ہندوستان میں پھر کوئی ایسا شخص پیدا ہو گا۔ جو اردو شاعری کے جسم میں ایک نئی روح بھونک دے گا اور جس کی بدولت غالب کا بے نظیر تخیل اور بالا انداز بیان پھر وجود میں آئیں گے اور ادب اردو کے فروغ کا باعث ہوں گے۔ مگر زبان اردو کی خوش اقبال کی دیکھئے کہ اس زمانے میں اقبال سا شاعر اُسے نصیب ہوا جس کے کلام کا سکھ ہندوستان بھر کی اردو دان دنیا کے دلوں پر بیٹھا ہوا ہے اور جس کی شہرت روم و ایران بلکہ فرنگستان تک پہنچ گئی ہے۔

غالب اور اقبال میں بہت سی باتیں مشترک ہیں۔ اگر میں سناج کا قائل ہوتا تو ضرور کہتا کہ مرزا اسد اللہ خاں غالب کو اردو فارسی کی شاعری سے جو عشق تھا۔ اُس نے اُن کی روح کو عدم میں جا کر بھی چین نہ لینے دیا اور مجبور کیا کہ وہ پھر کسی جسد خاکی میں جلوہ افروز ہو کر شاعری کے چمن کی آبیاری کرے۔ اور اُس نے پنجاب کے ایک گوشہ میں جسے سیالکوٹ کہتے ہیں دوبارہ جنم لیا اور محمد اقبال نام پایا۔ جب شیخ محمد اقبال کے والد بزرگوار اور اُن کی بیماری ماں اُن کا نام تجویز کر رہے ہونگے تو قتل دُعا کا وقت ہو گا کہ اُن کا دیا ہوا نام اپنے پورے معنوں میں صحیح ثابت ہوا اور اُن کا اقبال مندیٹا ہندوستان میں تحصیل علم سے فارغ ہو کر انگلستان پہنچا۔ وہاں کیمبرج میں کامیابی سے وقت ختم کر کے جرمنی گیا اور علمی دُنیا کے اعلیٰ مدارج طے کر کے واپس آیا۔ شیخ محمد اقبال نے یورپ کے قیام کے زمانہ میں بہت سی فارسی کتابوں کا مطالعہ کیا اور اس مطالعہ کا خلاصہ ایک محققانہ کتاب کی صورت میں شائع کیا۔ جسے فلسفہ ایران کی مختصر تاریخ کہنا چاہئے۔ اسی کتاب کو دیکھ کر جرمنی والوں نے شیخ محمد اقبال کو ڈاکٹر کا علمی درجہ دیا۔

سرکار انگریزی کو جس کے پاس شرقی زبانوں اور علوم کی نسبت براہ راست اطلاع کے ذرائع کافی نہیں جب ایک عرصہ کے بعد معلوم ہوا کہ ڈاکٹر صاحب کی شاعری نے عالمگیر شہرت پیدا کر لی ہے تو اُس نے بھی ازراہ قدر دانی سر کا خطاب انھیں عطا کیا۔ اب وہ ڈاکٹر سر محمد اقبال کے نام سے مشہور ہیں لیکن اُن کا نام نہیں یہ طیف خدا داد ہے کہ نام کا نام ہے اور تخلص کا تخلص اُن کی ڈاکٹری اور سربری سے زیادہ مشہور اور مقبول ہے۔

سیالکوٹ میں ایک کلج ہے جس میں علمائے سلف کی یادگار اور اُن کے نقش قدم پر چلنے والے ایک بزرگ مولوی سید میر حسن صاحب علوم مشرقی کا درس دیتے ہیں حال میں انھیں گورنمنٹ سے خطاب شمس العلماء بھی ملا ہے۔ اُن کی تعلیم کا یہ خاصہ ہے کہ جو کوئی اُن سے فارسی یا عربی سیکھے۔ اُن کی طبیعت میں اس زبان کا صحیح مذاق پیدا کر دیتے ہیں۔ اقبال کو بھی اپنی ابتدائے عمر میں مولوی سید میر حسن صاحب ملاطبیعت میں علم ادب سے مناسبت قدرتی طور پر موجود تھی۔ فارسی اور عربی کی تحصیل مولوی صاحب موصوف سے سونے پر مہاگ ہو گیا۔ ابھی اسکول ہی میں پڑھتے تھے کہ کلام موزوں زبان سے نکلنے لگا۔ پنجاب میں اُردو کا رواج اس قدر ہو گیا کہ ہر شہر میں زبان دانی اور شعر و شاعری کا چرچا کم و بیش موجود تھا۔ سیالکوٹ میں بھی شیخ محمد اقبال کی طالب علمی کے دنوں میں ایک چھوٹا سا مشاعرہ ہوتا تھا۔ اُس کے لئے اقبال نے کبھی کبھی غزل لکھنی شروع کر دی شعرائے اُردو میں ان دنوں نواب مرزا خاں صاحب داغ دہلوی کا بہت بڑا شہرہ تھا۔ اور نظام دکن کے استاد ہونے سے اُن کی شہرت اور بڑھ گئی تھی۔ لوگ جو اُن کے پاس جانا نہیں سکتے تھے خط و کتابت کے ذریعہ دور ہی سے اُن سے شاگرد کی نسبت پیدا کرتے تھے۔ غزلین ڈاک میں اُن کے پاس جاتی تھیں اور وہ اصلاح کے بعد واپس بھیجتے تھے۔ پچھلے زمانے میں جب ڈاک کا یہ انتظام نہ تھا۔ کسی شاعر کو اتنے شاگرد کیسے میسر آ سکتے تھے۔ اب اس سہولت کی وجہ سے یہ حال تھا کہ سینکڑوں آدمی اُن سے غائبانہ تلمذ رکھتے تھے اور انھیں اس کام کے لئے ایک عملہ اور حکمہ رکھا پڑتا تھا۔ شیخ محمد اقبال نے بھی اُنہیں خط لکھا اور چند غزلیں اصلاح کے لئے بھیجیں

اس طرح اقبال کو اردو زبان دانی کے لئے بھی ایسے استاد سے نسبت پیدا ہوئی جو اپنے وقت میں زبان کی خوبی کے لحاظ سے فن غزل میں کیتا سمجھا جاتا تھا۔ گو اُس ابتدائی غزل گوئی میں وہ باتیں تو موجود نہ تھیں جن سے بعد ازاں کلام اقبال نے شہرت پائی۔ مگر جناب داغ پہچان گئے کہ پنجاب کے ایک دور افتادہ ضلع کا یہ طالب علم کوئی معمولی غزل گو نہیں۔ اُنھوں نے جلد کھدایا کہ کلام میں اصلاح کی کنجش بہت کم ہے اور یہ سلسلہ تلمذ کا بہت دیر قائم رہا۔ البتہ اسکی یادوں طرف رہ گئی۔ داغ کا نام اردو شاعری میں ایسا پایہ رکھتا ہے کہ اقبال کے دل میں داغ سے اس مختصر اور قابلانہ تعلق کی بھی قدر ہے اور اقبال نے داغ کی زندگی ہی میں قبول عام کا وہ درجہ حاصل کر لیا تھا کہ داغ مرحوم اس بات پر فخر کرتے تھے کہ اقبال بھی اُن لوگوں میں شامل ہے جن کے کلام کی اُنھوں نے اصلاح کی۔ مجھے خود دکن میں اُن سے ملنے کا اتفاق ہوا اور میں نے خود ایسے فخریہ کلمات اُن کی زبان سے سنے۔ سیالکوٹ کے کالج میں ایف۔ اے کے درجہ تک تعلیم تھی۔ بی۔ اے کیلئے شیخ محمد اقبال کو لاہور آنا پڑا۔ انہیں علم فلسفہ کی تحصیل کا شوق تھا اور اُنھیں لاہور کے اساتذہ میں ایک نہایت شفیق استاد ملا۔ جس نے فلسفہ کے ساتھ اُن کی مناسبت دیکھ کر انہیں خاص توجہ سے پڑھانا شروع کیا۔ پروفیسر آرنلڈ صاحب جو اب سربامس آرنلڈ ہو گئے ہیں اور انگلستان میں مقیم ہیں۔ غیر معمولی قابلیت کے شخص ہیں۔ قوتِ تحریر اُن کی بہت اچھی ہے اور وہ علمی جستجو اور تلاش کے طریقِ جدید سے واقف ہیں۔ اُنھوں نے جابا کہ اپنے شاگرد کو اپنے مذاق اور اپنے طرزِ عمل سے حصد دیں۔ اور وہ اس ارادہ میں بہت کچھ کامیاب ہوئے پہلے اُنھوں نے علی گڑھ کالج کی پروفیسری کے زمانہ میں اپنے دوست مولانا شبلی مرحوم کے مذاقِ علمی کے پختہ کرنے میں کامیابی حاصل کی تھی اب انہیں یہاں ایک اور جوہر قابلِ نظر آیا جس کے چمکانے کی آرزو اُن کے دل میں پیدا ہوئی اور جو دوستی اور محبت استاد اور شاگرد میں پہلے دن سے پیدا ہوئی وہ آخر شش شاگرد کو استاد کے پیچھے پیچھے انگلستان لے گئی۔ اور وہاں یہ رشتہ اور بھی مضبوط ہو گیا اور آج تک قائم ہے۔ آرنلڈ خوش ہے کہ میری محنت ٹھکانے لگی اور میرا شاگرد علمی دنیا میں میرے لئے بھی باعثِ شہرت

افزائی ہوا۔ اور اقبال معترف ہے کہ جس مذاق کی بنیاد سید میر حسن نے ڈالی تھی اور جسے درمیان میں داغ کے غائبانہ تعارف نے بڑھایا تھا اُس کے آخری مرحلے آرنلڈ کی شفیقانہ رہبری سے طے ہوئے اقبال کو اپنے علمی منازل طے کرنے میں اچھے اچھے رہبر ملے اور بڑے بڑے علماء سے سابقہ پڑا اُن لوگوں میں کیرج یونیورسٹی کے ڈاکٹر میک ٹیگرٹ۔ براؤن۔ نکلسن اور سارنی قابل ذکر ہیں۔ پروفیسر نکلسن تو ہمارے شکر یہ کہ خاص طور پر تھی ہیں کہ انہوں نے اقبال کی مشہور نظم "اسرا خودی" کا انگریزی ترجمہ کر کے اور اُس پر دیباچہ اور حواشی یورپ اور امریکہ کو اقبال کو روشناس کیا۔ اسی طرح ہندوستان کی علمی دنیا میں جتنے نامور اُس زمانہ میں موجود تھے مثلاً مولنا شبلی مرحوم مولنا حالی مرحوم۔ اکبر مرحوم۔ سب سے اقبال کی ملاقات اور خط و کتابت رہی اور اُن کے اثرات اقبال کے کلام پر اور اقبال کا اثر اُن کے طبائع پر پڑتا رہا۔ مولنا شبلی نے بہت سے خطوط میں درحضر اکبر نے نہ صرف خطوں میں بلکہ بہت سے اشعار میں اقبال کے کلام کا اعتراف کیا ہے۔ اور اقبال نے اپنی نظم میں اُن باکمالوں کی جا بجا تعریف کی ہے۔

ابتدائی مشق کے دنوں کو چھوڑ کر اقبال کا اُردو کلام بیسویں صدی کے آغاز سے کچھ پہلے شروع ہوتا ہے۔ سن ۱۹۰۷ء سے غالباً دو تین سال پہلے میں نے انہیں پہلی مرتبہ لاہور کے ایک مشاعرے میں دیکھا اس نزم میں اُن کو اُن کے چند ہم جماعت کھینچ کر لے آئے اور انھوں نے کہہ سن کر ایک غزل بھی اُن سے پڑھوائی۔ اُس وقت تک لاہور میں لوگ اقبال سے واقف نہ تھے چھوٹی سی غزل تھی۔ سادہ سے الفاظ۔ زمین بھی شکل نہ تھی۔ مگر کلام میں شوخی اور بے ساختہ پن موجود تھا بہت پسند کی گئی۔ اُس کے بعد دو تین مرتبہ پھر اسی مشاعرے میں انھوں نے غزلیں پڑھیں اور لوگوں کو معلوم ہوا کہ ایک ہونہار شاعر میدان میں آیا ہے مگر یہ شہرت پہلے پہلے لاہور کے کالجوں کے طلباء اور بعض ایسے لوگوں تک محدود رہی جو تعلیمی مشاغل سے تعلق رکھتے تھے اتنے میں ایک ادبی مجلس قائم ہوئی جس میں مشاہیر شریک ہوئے لگے اور نظم و نثر کے مضامین کی اُس میں مانگ ہوئی۔ شیخ محمد اقبال نے اُس کے ایک جلسہ میں اپنی وہ نظم جس میں مذکورہ ہمالہ سے خطاب ہے

پڑھ کر سنائی۔ اس میں انگریزی خیالات تھے اور فارسی بندشیں۔ اس پر خوبی یہ کہ وطن پرستی کی چاشنی
 اس میں موجود تھی۔ مذاق زمانہ اور ضروریات وقت کے موافق ہونے کے سبب بہت مقبول ہوئی
 اور کئی طرف سے فرمائشیں ہونے لگیں کہ اُسے شائع کیا جائے۔ مگر شیخ صاحب یہ عذر کر کے کہ ابھی
 نظر ثانی کی ضرورت ہے۔ اُسے اپنے ساتھ لے گئے اور وہ اُس وقت چھپنے نہ پائی اُس بات کو تھوڑا
 ہی عرصہ گزرا تھا کہ میں نے ادب اُردو کی ترقی کے لئے رسالہ محزن جاری کرنے کا ارادہ کیا اس
 اثناء میں شیخ محمد اقبال سے میری دوستانہ ملاقات پیدا ہو چکی تھی۔ میں نے اُن سے وعدہ لیا
 اس رسالہ کے حصہ نظم کیے وہ نئے رنگ کی نظمیں مجھے دیا کریں گے۔ پہلا رسالہ شائع ہونے کو تھا
 کہ میں اُن کے پاس گیا اور میں نے اُن سے کوئی نظم مانگی۔ اُنہوں نے کہا ابھی کوئی نظم تیار نہیں۔
 میں نے کہا ہاں وہ اتنی نظم دیدیجئے۔ اور دوسرے چھپنے کے لئے کوئی اور لکھیے۔ اُنہوں نے اس نظم کے
 دینے میں پس و پیش کی۔ کیوں کہ انہیں یہی خیال تھا کہ اس میں کچھ خامیاں ہیں۔ مگر میں دیکھ چکا تھا
 کہ وہ بہت مقبول ہوئی۔ اس لئے میں نے زبردستی وہ نظم اُن سے لے لی اور محزن کی پہلی جلد کے
 پہلے نمبر میں جو اپریل ۱۹۱۴ء میں نکلا۔ شائع کر دی۔ یہاں سے اقبال کی اُردو شاعری کا پبلک پر
 آغاز ہوا۔ اور شاعر تک جب وہ ولایت گئے یہ سلسلہ جاری رہا۔ اس عرصہ میں وہ عموماً
 محزن کے ہر نمبر کے لئے کوئی نہ کوئی نظم لکھتے تھے اور جوں جوں لوگوں کو اُن کی شاعری کا حال معلوم
 ہوتا گیا جا بجا مختلف رسالوں اور اخباروں سے فرمائشیں آنے لگیں۔ اور انہیں اور مجالس
 درخواستیں کرنے لگیں کہ اُن کے سالانہ جلسوں میں لوگوں کو وہ اپنے کلام سے محظوظ فرمائیں شیخ صاحب
 اس وقت طالب علمی سے فارغ ہو کر گورنمنٹ کالج میں پروفیسر ہو گئے تھے۔ اور دن رات
 علمی صحبتوں اور مشاغل میں بسر کرتے تھے طبیعت زور وں پر تھی شعر کہنے کی طرف جس وقت مائل
 ہوتے تو غصہ کی آمد ہوتی تھی ایک ایک نشست میں بیشار شعر ہو جاتے تھے اُن کے دست
 اور بعض طالب علم جو پاس ہوتے پیش کاغذ لے کر لکھتے جاتے اور وہ اپنی مدھن میں کہتے
 جاتے میں نے اس زمانہ میں کبھی انہیں کاغذ قلم لے کر فکر سخن کرتے نہیں دیکھا۔ موزوں لفظ

کا ایک دریا بہتا یا ایک چشمہ اُلتا معلوم ہوتا تھا۔ ایک خاص کیفیت رقت کی عموماً ان پر طاری ہوتی تھی۔ اپنے اشعار سربلی آوازیں ترنم سے پڑھتے تھے۔ خود وجد کرتے اور دوسروں کو وجد میں لاتے تھے یہ عجیب خصوصیت ہے کہ حافظ ایسا پایا ہے کہ جتنے شعرا اس طرح زبان سے نکلیں اگر وہ ایک مسلسل نظم کے ہوں تو سب کے سب دوسرے وقت دوسرے دن اسی ترتیب سے حافظ میں محفوظ ہوتے ہیں جس ترتیب سے وہ کہے گئے تھے اور درمیان میں خود وہ انہیں قلمبند بھی نہیں کرتے۔ مجھے بہت سے شعرا کی ہم نشینی کا موقع ملا ہے اور بعض کو میں نے شعر کہتے بھی دیکھا اور سننا ہے۔ مگر یہ رنگ کسی اور میں نہیں دیکھا۔ اقبال کی ایک اور خصوصیت یہ ہے کہ بابت ہمہ موزونی طبع وہ حسب فرمائش شعر جاتے کہہ دے۔ مگر یہ کہ ہر وقت اور ہر موقع پر حسب فرمائش وہ کچھ لکھ سکے۔ یہ قریب قریب ناممکن ہے اسی لئے جب اُن کا نام نکلا اور فرمائشوں کی بھرمار ہوئی تو انہیں اکثر فرمائشوں کی تعمیل سے انکار ہی کرنا پڑا۔ اسی طرح انجنوں اور مجالس کو بھی وہ عموماً جواب ہی دیتے رہے فقط لاہور کی مجلس حمایت الاسلام کو بعض وجوہ کے سبب یہ موقع ملا کہ اُس کے سالانہ جلسوں میں کئی سال متواتر اقبال نے اپنی نظم سنائی جو خاص اسی جلسہ کے لئے لکھی جاتی تھی اور جسکی نکر وہ پہلے سے کرتے رہتے تھے اول اول جو نظمیں جلسہ عام میں پڑھی جاتی تھیں تحت اللفظ پڑھی جاتی تھیں۔ اور اس طرز میں بھی ایک لطف تھا۔ مگر بعض دوستوں نے ایک مرتبہ جلسہ عام میں شیخ محمد اقبال سے یہ امر کہا کہ وہ نظم ترنم سے بھی خاصے واقف ہیں۔ ایسا سماں بندھا کہ سکوت کا عالم تھا گیا اور لوگ جھٹکے لگے اور دوسرے یہ کہہ رہے تو خواص ہی ان کے کلام کے قدرداں تھے اور اُس کو سمجھ سکتے تھے اس شش کے سبب عوام بھی کھینچ آئے۔ لاہور میں جلسہ حمایت اسلام میں جب اقبال کی نظم پڑھی جاتی تو دس دس ہزار آدمی ایک وقت میں جمع ہوتے ہیں اور جب تک نظم پڑھی جائے لوگ دم بخود بیٹھے رہتے ہیں۔ جو سمجھتے ہیں وہ بھی محو اور جو نہیں سمجھتے وہ بھی محو ہوتے ہیں۔

۱۹۰۷ء سے ۱۹۱۸ء تک اقبال کی شاعری کا ایک دوسرا دور شروع ہوا یہ وہ زمانہ ہے جو انھوں نے یورپ میں بسر کیا۔ گو وہاں انہیں شاعری کے لئے نسبتاً کم وقت ملا اور ان نظموں

کی تعداد جو وہاں کے قیام میں کبھی گئیں قطوری ہے۔ مگر ان میں ایک خاص رنگ وہاں کے مشاہدہ کا نظر آتا ہے۔ اس زمانہ میں دو بڑے تغیر ان کے خیالات میں آئے۔ ان تین سالوں میں سے دو سال ایسے تھے جن میں میرا بھی وہیں قیام تھا اور اکثر ملاقات کے موقع ملتے رہتے تھے۔ ایک دن شیخ محمد اقبال نے مجھ سے کہا کہ ان کا ارادہ مصمم ہو گیا ہے کہ وہ شاعری کو ترک کر دیں اور قسم کھالیں کہ شعر نہیں کہیں گے اور جو وقت شاعری میں صرف ہوتا ہے اُسے کسی مفید کام میں صرف کریں گے میں نے اُن سے کہا کہ اُن کی شاعری ایسی شاعری ہیں ہے جسے ترک کرنا چاہیے بلکہ اُن کے کلام میں وہ تاثیر ہے جس سے ممکن ہے کہ ہماری در ماندہ قوم اور ہمارے کم نصیب ملک کے امراض کا علاج ہو سکے۔ اس لئے ایسی مفید خدا داد طاقت کو بیکار کرنا درست نہ ہو گا۔ شیخ صاحب کچھ قائل ہوئے کچھ نہ ہوئے اور یہ قرار پایا کہ آرنلڈ صاحب کی رائے پر آخری فیصلہ چھوڑا جائے۔ اگر وہ اتفاق کریں تو شیخ صاحب اپنے ارادہ ترک شعر کو بدل دیں اور اگر وہ شیخ صاحب کی رائے سے اتفاق کریں تو ترک شعر اختیار کیا جائے۔ میں سمجھتا ہوں کہ علمی دُنیا کی خوش قسمتی تھی کہ آرنلڈ صاحب نے مجھ سے اتفاق رائے کیا اور فیصلہ ہی ہوا کہ اقبال کے لئے شاعری کو چھوڑنا جائز نہیں اور جو وقت وہ اس شغل کی نذر کرتے ہیں وہ اُن کے لئے بھی مفید ہے اور اُن کے ملک و قوم کے لئے بھی مفید ہے۔ ایک تیسرا جو ہمارے شاعر کی طبیعت میں آیا تھا اس کا تو یوں خاتمہ ہوا اگر دوسرا نیز ایک چھوٹے سے آغاز سے ایک بڑے انجام تک پہنچا یعنی اقبال کی شاعری نے فارسی زبان کو اردو زبان کی جگہ اپنا ذریعہ اظہار خیال بنالیا۔

فارسی میں شعر کہنے کی رغبت اقبال کی طبیعت میں کئی اسباب سے پیدا ہوئی ہو گی اور میں سمجھتا ہوں کہ اُنھوں نے اپنی کتاب حالات تصدیق کے متعلق لکھنے کے لئے جو کتب بینی کی۔ اُس کو بھی ضرور اس تغیر مذاق میں دخل ہو گا۔ اس کے علاوہ جون جون اُن کا مطالعہ علم فلسفہ کے متعلق گہرا ہو تا گیا اور دقیق خیالات کے اظہار کو جی چاہا تو اُنہوں نے دیکھا کہ فارسی کے مقابل میں اردو کا سرمایہ بہت کم ہے اور فارسی میں کئی فقرے اور جملے سانچے میں ڈھلے ہوئے ایسے

ملنے ہیں جن کے مطابق اردو میں فقرے ڈھالنے آسان نہیں اس لئے وہ فارسی کے طرف
مائل ہونگے۔ مگر بظاہر جس چھوٹے سے واقعہ سے اُن کی فارسی گوئی کی ابتداء ہوئی ہے وہ یہ ہے
کہ ایک مرتبہ وہ ایک دوست کے ہاں مدعو تھے جہاں اُن سے فارسی اشعار سنانے کی فرمائش
ہوئی اور پوچھا گیا کہ وہ فارسی شعر بھی کہتے ہیں یا نہیں۔ انہیں اعتراف کرنا پڑا کہ انہوں نے
نے سوائے ایک آدھ شعر کبھی کہنے کے فارسی کہنے کی کوشش نہیں کی۔ مگر کچھ ایسا وقت تھا
اور اس فرمائش نے ایسی تحریک اُن کے دل میں پیدا کی کہ دعوت سے واپس آکر بستر پر
لیٹے ہوئے باقی وقت وہ شاید فارسی اشعار کہتے رہے اور صبح اُٹھتے ہی جو کچھ سے ملے
تو دوبارہ غزلیں فارسی میں تیار تھیں جو انہوں نے زبانی مجھے سنائیں۔ ان غزلوں کے
کہنے سے انہیں اپنی فارسی گوئی کی قوت کا حال معلوم ہوا۔ جس کا پہلے انہوں نے اس طرح
امتحان نہیں کیا۔ اس کے بعد ولایت سے واپس آنے پر گو کبھی کبھی اردو کی نظمیں بھی کہتے
تھے۔ مگر طبیعت کا رخ فارسی کی طرف ہو گیا۔ یہ اُن کی شاعری کا تیسرا دور ہے جو سنہ ۱۸۷۸ء
کے بعد سے شروع ہوا اور اب تک چل رہا ہے۔ اس عرصہ میں اردو نظمیں بھی بہت سی ہوئیں
اور اچھی اچھی جن کی دھوم مچ گئی۔ مگر اصل کام جس کی طرف وہ متوجہ ہو گئے وہ اُن کی فدی
شعری ”اسرار خودی“ تھی۔ اس کا خیال دیر تک اُن کے دماغ میں رہا اور رفتہ رفتہ
دماغ سے صفحہ قرطاس پر اُترنے لگا۔ اور آخر ایک مستقل کتاب کی صورت میں ظہور پذیر
ہوا۔ جس سے اقبال کا نام ہندوستان سے باہر بھی مشہور ہو گیا۔

فارسی میں اقبال کے قلم سے تین کتابیں اس وقت تک نکلی ہیں۔ ”اسرار خودی“

”رموز بیخودی“ اور ”پیام مشرق“ ایک سے ایک بہتر۔ پہلی کتاب سے دوسری میں
زبان زیادہ سادہ اور عام فہم ہو گئی ہے۔ اور تیسری دوسری سے زیادہ سلیس ہے جو اقبال
اقبال کے اردو کلام کے دلدادہ ہیں وہ فارسی نظموں کو دیکھ کر مایوس ہوئے ہوں گے۔
مگر انہیں یاد رکھنا چاہیے کہ فارسی نے وہ کام کیا جو اردو سے نہیں ہو سکتا تھا۔ تمام اسلامی

دُنیا میں جہاں فارسی کم و بیش متداول ہے اقبال کا کلام اس ذریعہ سے پہنچ گیا اور اُس میں
 ایسے خیالات تھے جس کی ایسی وسیع اشاعت ضروری تھی۔ اور اسی وسیلہ سے یورپ
 اور امریکہ والوں کو ہمارے ایسے قابلِ قدر مصنف کا حال معلوم ہوا۔ ”پیامِ مشرق“
 میں ہمارے مصنف نے یورپ کے ایک نہایت بلند پایہ شاعر گوئٹے کے درسلامِ غربت
 کا جواب لکھا ہے اور اُس میں نہایت حکیمانہ خیالات کا اظہار بہت خوبصورتی سے
 کیا گیا ہے۔ اُس کے اشعار میں بعض بعض بڑے بڑے عقدے حل ہوئے ہیں جو پہلے ایسے
 آسان طریقہ سے حل نہیں ہوئے تھے۔ مدت سے بعض اخبارات و رسائل میں ڈاکٹر
 محمد اقبال کو ”ترجمانِ حقیقت“ کے لقب سے یاد کیا جاتا ہے اور اُن کے کتابوں کے
 خاص خاص اشعار سے یہ ثابت ہے کہ وہ اس لقب سے لقب ہونے کے مستحق ہیں۔
 اور جس کسی نے یہ لقب اُن کے لئے پہلے وضع کیا ہے اُس نے کوئی مبالغہ نہیں کیا۔
 فارسی گوئی کا ایک اثر اقبال کے اُردو کلام پر یہ ہوا کہ جو نظمیں اُردو میں دو سو مین
 لکھی گئی ہیں اُن میں سے اکثر میں فارسی ترکیبیں اور فارسی بندشیں پہلے سے بھی زیادہ ہیں
 اور بعض جگہ فارسی اشعارِ رقصین کی گئی ہے۔ گو یا یہ معلوم ہوتا ہے کہ اشہبِ قلم جو فارسی
 کے میدان میں گام زن ہے اس کی باگ کسی قدر تکلف کے ساتھ اُردو کی طرف موڑی جا رہی ہے۔
 اقبال کا اُردو کلام جو وقتاً فوقتاً شائع ہوتا ہے لیکر آج تک رسالوں اور اخباروں میں
 شائع ہوا اور انجمنوں میں پڑھا گیا۔ اُس کے مجموعہ کی اشاعت کے بہت لوگ خواہاں تھے
 ڈاکٹر صاحب کے احباب بارہا تلقاض کرتے تھے کہ اُردو کلام کا مجموعہ شائع کیا جائے۔ مگر
 کئی وجوہات سے آج تک مجموعہ اُردو شائع نہ ہو سکا تھا۔ خدا کا شکر ہے کہ آخر اب شائقینِ
 کلام اُردو کی یہ دیرینہ آرزو برآئی۔ اور اقبال کی اُردو نظموں کا مجموعہ شائع ہوتا ہے جو
 تین سو چھتیس صفحوں پر مشتمل ہے۔ اور تین حصوں پر منقسم ہے۔ حصہ اول میں شانہ نام تک
 کی نظمیں ہیں۔ حصہ دوم میں شانہ ۱۹۰۸ء سے ۱۹۰۹ء تک کی۔ اور حصہ سوم میں شانہ ۱۹۰۹ء سے

لے کر آج تک کا اردو کلام ہے۔ یہ دعوے سے کہا جاسکتا ہے کہ اردو میں آج تک کوئی ایسی کتاب اشعار کی موجود نہیں ہے۔ جس میں خیالات کی یہ فراوانی ہو اور اس قدر مطالعہ معانی کیجا ہوں۔ اور کیوں نہ ہو ایک صدی کے چہارم حصہ کے مطالعہ اور تجربہ اور مشاہدہ کا پختہ اور سیر و سیاحت کا نتیجہ ہے۔ بعض نظموں میں ایک ایک شعر اور ایک ایک مصرعہ ایسا ہے کہ اس پر ایک مستقل مضمون لکھا جاسکتا ہے۔ یہ محققہ مضمون جو بطور دیباچہ لکھا گیا ہے اس میں مختلف نظموں کی تنقید یا مختلف اوقات کی نظموں کے باہم مقابلہ کی گنجائش نہیں۔ اس کے لئے اگر ہوسکا تو میں کوئی اور موقع تلاش کروں گا۔ سر دوست صاحبان ذوق کو مبارک باد دیتا ہوں کہ اردو کلیات اقبال ان کے سامنے رسالوں اور گلہ سٹوں کے اوراق پر نشان سے نکل کر ایک مجموعہ دلپذیر کی شکل میں جلوہ گر ہے اور امید ہے کہ جو لوگ مدت سے اس کلام کو بیکار دیکھنے کے مشتاق تھے وہ اس مجموعہ کو شوق کی نگاہوں سے دیکھیں گے اور دل سے اس کی قدر کریں گے۔

آخر میں اردو شاعری کی طرف سے میں یہ درخواست قابل مصنف سے کرتا ہوں کہ وہ اپنے دلی و دماغ سے اردو کو وہ حصہ دیں جس کی وہ مستحق اور محتاج ہے خود انہوں نے غالب کی تعریف میں چند بند لکھے ہیں جن میں ایک شعر میں اردو کی حالت کا صحیح نقشہ کھینچا ہے۔

گیسوئے اردو ابھی منت پذیر شانہ ہے شمع بیہوائی دل سو زنی پر وانیہ ہے
ہم ان کا یہ شعر چڑھ کر ان سے یہ کہتے ہیں کہ جس احساس نے یہ شعر ان سے نکلوا یا تھا اس سے کام لے کر اب وہ پھر کچھ عرصہ کے لئے گیسوئے اردو کے سنوارنے کی طرف متوجہ ہوں اور ہمیں موقع دیں کہ ہم اسی مجموعہ اردو کو جو اس قدر دیر کے بعد چھپا ہے۔ ایک دوسرے کلیات اردو کا پیش خیمہ سمجھیں۔

حصہ اول

(..... ۱۹۰۵ء تک)



حصہ اول

ہمالہ

اے ہمالہ! اے فصیلِ کشورِ ہندوستان! چوتھا ہے تیری پیشانی کو جھک کے آسماں!
 تجھ میں کچھ پیرا نہیں دیرینہ روزی کے نشاں! تو جواں ہے گردِ شام و سحر کے درمیاں!

ایک جلوہ تھا کلیمِ طورِ سینا کے لئے
 تو تجلی ہے سراپا چشمِ بینا کے لئے

امتحان دیدہ ظاہر میں کوہستان ہے تو پاسباں اپنا ہے تو دیوارِ ہندوستان ہے تو
 مطلعِ اوّل فلک جس کا ہو وہ دیوان ہے تو سوئے خلوت گاہ دل دامن کشِ انسان ہے تو
 برف نے باندھی ہے دستِ فضیلت تیرے سر

خندہ زن ہے جو کلاہِ مہرِ عالم تاب پر
 تیری عمرِ رفتہ کی اک آن ہے عہدِ گہن وادیوں میں ہیں تیرے کالی گھٹائیں خمیہ زن
 چوٹیاں تیری ثریا سے ہیں سرگرم سخن تو زمین پر اور پہنائے فلک تیرا وطن
 چشمہ دامن ترا آئینہ سیال ہے
 دامنِ موج ہوا جس کے لئے رُوماں ہے

ابر کے ہاتھوں میں رہو اور ہوا کے واسطے تازیانہ دے دیا برقی سر کو مہار نے
 اسے ہمالہ کوئی بازی گاہ ہے تو بھی جسے دستِ قدرت نے بنایا ہے عناصرِ مکملے
 ہائے کیا فرطِ طرب میں جھومتا جاتا ہے ابر
 فیل بے زنجیر کی صورت اڑا جاتا ہے ابر

جہنشِ موجِ نسیم صبح گہوارہ بنی جھومتی ہے نشہ ہستی میں ہر گل کی کلی
یوں بانِ برگ گویا ہے اسکی خامشی دستِ گلچیں کی جھٹک میں نہیں دیکھی کبھی

کہہ رہی ہے میری خاموشی ہی افسانہ مرا
کنجِ خلوت خانہ قدرت ہے کاشانہ مرا

آتی ہے ندی فرازِ کوہ سے گاتی ہوئی کوثر و تسنیم کی موجوں کو شرماتی ہوئی
آئینہ سا شاہدِ قدرت کو دکھلاتی ہوئی سنگِ دہ سے گاہِ سبحتی گاہِ ٹکراتی ہوئی
چھیڑتی جا اس عراقِ دلنشین کے ساز کو

اے مسافر! دل سمجھتا ہے تری آواز کو

لیلیٰ شب کھولتی ہے آکے جب لفافہ سا دامنِ دل کھینچتی ہے آبشاروں کی صدا
وہ خموشیِ شام کی جس پر تکلم ہو فدا وہ درختوں پر تفکر کا سماں چھایا ہوا

کا پنتا پھرتا ہے کیا رنگِ شفق کہسار پر

خوشنما لگتا ہے یہ غازہ ترے رخسار پر

اے ہمالہ! داستانِ وقت کی کوئی سُنا مسکنِ آبائے انساں جب بنادامن ترا
 کچھ بتاؤں سیدھی سادھی زندگی کا ماجرا داغ جس پر غازہ رنگِ تکلف کا نہ تھا
 ہاں کھا دے اے تصور! پھر وہ صبح و شام تو
 دوڑتی ہے کی طرف اے گردشِ ایام تو

گلِ رنگین

تو شناسائے خراشِ عقدہ مشکل نہیں اے گلِ رنگین تے پہلو میں شاید دل نہیں
 زیبِ محفل ہے شریکِ شورشِ محفل نہیں یہ فراغتِ بزمِ ہستی میں مجھے حاصل نہیں
 اس چین میں ہیں سراپا سوز و سازِ آرزو
 اور تیری زندگی کافی ہے گدازِ آرزو

توڑ لینا شاخ سے تجھ کو مرا آئین نہیں یہ نظر غیر از نگاہ چشمِ صورت میں نہیں
 آہ! یہ دستِ بجا جو اے گلِ نگرین نہیں کس طرح تجھ کو یہ سمجھاؤں کہ میں گلچین نہیں

کامِ مجھ کو دیدہ حکمت کے اُلجھٹوں سے کیا

دیدہ بلبِل سے میں کرتا ہوں نظارہ ترا

سوزِ بانوں پر بھی خاموشی تجھے منظور ہے راز وہ کیا ہے تے سینے میں جو مستور ہے

میری صورت تو بھی اک نگِ یاض طُور ہے میں چمن سے دُور ہوں تو بھی چمن سے دُور ہے

مطلُن ہے تو پریشاں مثل بُرہتا ہوں میں

زخمی شمشیرِ ذوقِ جستجو رہتا ہوں میں

یہ پریشانی مری سامانِ جمعیت نہ ہو یہ جگرِ سوزی چراغِ خانہٴ حکمت نہ ہو

نا توانی ہی مری سہرا یہ قوت نہ ہو رشکِ جامِ جم مرا آئینہٴ حیرت نہ ہو

یہ تلاشِ متصلِ شمعِ جہاں افزو ہے

تو سن ادراکِ انساں کو خرامِ آموز ہے

عہدِ طفلی

تھے دیارِ نوزمین و آسماں میرے لئے وسعتِ آغوشِ مادر اک جہاں میرے لئے

تھی ہر اک جنبش نشانِ لطفِ حال میرے لئے حرفِ بے مطلب تھی خود میری بان میرے لئے

درِ طفلی میں اگر کوئی رُلاتا تھا مجھے

شورشِ زنجیرِ در میں لطفِ آتا تھا مجھے

تکتے رہنا ہائے اوہ پہروں تلکِ سُوئے قمر وہ پھٹے بادل میں آوازِ پاؤں کا سفر

پوچھنا رہ رہ کے اُس کے کوہِ و صحر کی خبر اور وہ حیرتِ دروغِ مصلحتِ آمیز پر

آنکھ وقفِ دید تھی لبِ نائلِ گفتار تھا

دل نہ تھا میرا سراپا ذوقِ استفسار تھا

~~~~~



# مرزا غالب

فکرِ انساں پر تری ہستی سے یہ روشن ہوا ہے پر مرغِ تخیل کی رسائی تا کجا  
تھا سراپا روح تو، بزمِ سخن پیکرِ ترا زیبِ محفل بھی رہا، محفل سے پہناں بھی رہا

دید تیری آنکھ کو اُس حُسن کی منظور ہے

بن کے سوزِ زندگی ہر شے میں جو مستور ہے

محفلِ ہستی تری بربط سے ہے سرمایہ دار جس طرح ندی کے نغموں سے سکوت کو ہمار  
تیرے فردوسِ تخیل سے ہے قدرت کی بہا تیری کشتِ فکر سے اُگتے ہیں عالمِ سبزہ دار

زندگی مضمر ہے تیری شوخی تحریر میں

تابِ گویائی سے جنبش ہے لبِ تصویر میں

نطق کو سونا زہن تیرے لبِ اعجاز پر جو حیرت ہے ثریا رفعت پر واز پر

شاہدِ مضمونِ تصدق ہے ترے انداز پر خندہ زن ہے غنیمتِ دلی گلِ شیراز پر

آہ! تو اُبڑی ہوئی دلی میں آرا میدہ ہے

گلشنِ ویر میں تیرا ہم نوا خوابیدہ ہے

لطفِ گویائی میں تیری ہمسری ممکن نہیں ہو تخیل کا نہ جب تک فکرِ کامل نہیں  
ہائے! اب کیا ہو گئی ہندوستان کی سزیاں آہ! اے نظارہ آموز نگاہِ نکستہ ہیں!

گیسوئے اُردو ابھی منت پذیرِ شانہ ہے

شمع یہ سودا بی دل سوزی پروانہ ہے

اے جہاں آباد اے گہوارہٴ علم و ہنر ہیں سراپا نالہ خاموش تیرے بام و در  
ذرے ذرے میں تے خوابید ہیں شمس و قمر یوں تو پوشیدہ ہیں تیری خاک میں لاکھوں گھر

دفن تجھ میں کوئی فخرِ روزگار ایسا بھی ہے؟

تجھ میں پنہاں کوئی موتی آبدار ایسا بھی ہے؟

ویر۔ جرمی کا مشہور شاعر کوٹے اس جگہ مدفون ہے۔

# اہر کو ہسار

ہے بلندی سے فلک بوس شہین میرا      اہر کو ہسار ہوں گُل پاش ہے دامن میرا  
کبھی صحرا کبھی گلزار ہے مسکن میرا      شہر و ویرانہ مرا، بحسب مرا، بن میرا

کسی وادی میں جو منظور ہو سونا مجھ کو

بہرہ کوہ ہے فصل کا بکھونا مجھ کو

مجھ کو قدرت نے سکھایا ہے درفشانِ تنہا      ناقہ شاہدِ رحمت کا حدی خواں ہونا

غم زدائے دل افسردہ دہقاں ہونا      رونقِ بزمِ جوانانِ گلستاں ہونا

بن کے گیسو رخ ہستی پہ بکھر جاتا ہوں

شانہ موجہ صرصے سنور جاتا ہوں

دور سے دیدہ اُمید کو ترساتا ہوں      کسی بستی سے جو خاموش گذر جاتا ہوں

سیر کرتا ہوں جس دم لب جو آتا ہوں      بالیاں ہنر کو گرداب کی پہناتا ہوں



بسنزہ مزرعِ نوخیز کی اُمید ہوں میں

زادہ بھر ہوں پروردہ خورشید ہوں میں

چشمہ کوہِ کودی شورشِ قلزم میں نے اور پرندوں کو کیا محوِ ترنم میں نے

سر پہ بسنزہ کے کھڑے ہو کے کہا قلم میں نے غنچہ نگل کو دیا ذوقِ تبسم میں نے

فیض سے میرے نمونے ہیں شبستانوں کے

جھونپڑے دامنِ کُہسار میں ہقاووں کے

## ایک ملڑا اور مکھی

(ماخوذ)

بچوں کے لئے

اگن کی مکھی سے یہ کہنے لگا ملڑا اس راہ سے ہوتا ہے گذر روز تمہارا

لیکن مری کٹیہا کی نہ جاگی کبھی قسمت بھولے سے کبھی تم نے یہاں دُور نہ رکھا

غیروں سے نہ ملے تو کوئی بات نہیں ہے

اپنوں سے مگر چاہئے یوں کھینچ کے نہ رہنا

آدو جو مے گھر میں تو عزت ہے یہ میری

وہ سامنے میسر بھی ہے جو منظور ہو آنا

لکھی نے سنی بات جو مکرے کی تو بولی

حضرت! کسی نادان کو دیجے گایہ دھوکا

اس جال میں لکھی کبھی آنے کی نہیں ہے

جو آپ کی میسر بھی پہ چڑھا۔ پھر نہیں اُترا

مکرے نے کہا واہ فریبی مجھے سمجھے

تم سا کوئی نادان زمانے میں نہ ہو گا

منظور تمہاری مجھے خاطر تھی وگرنہ

کچھ فائدہ اپنا تو مرا اس میں نہیں تھا

اڑتی ہوئی آئی ہو خدا جانے کہاں سے

ٹھہر جو مے گھر میں تو ہے اس میں بُرا کیا؟

اس گھر میں کئی تم کو دکھانے کی ہر چیزیں

باہر سے نظر آتا ہے چھوٹی سی یہ کُٹیا!

لٹکے ہوئے دروازوں باریک ہیں پردے

دیواروں کو آئینوں سے میں نے سجایا

ہمانوں کے آرام کو حاضر ہیں بچھونے

ہر شخص کو ساماں یہ میسر نہیں ہوتا

لکھی نے کہا۔ خیر! یہ سب ٹھیک ہے لیکن

میں آپ کے گھر آؤں۔ یہ اُمید نہ رکھنا

ان نرم پھونوں سے خدا مجھ کو بچائے

سو جائے کوئی ان پہ تو بھراٹھ نہیں سکتا

مکڑے نے کہا دل میں سنی باجوا سکی  
 سو کام خوشامد سے نکلتے ہیں جہاں میں  
 یہ سوچ کے مکھی سے کہا اُس نے بڑی بی  
 ہوتی ہے اُسے آپ کی صورت سے محبت  
 آنکھیں ہیں کہ ہیرے کی چمکتی ہوئی کنیاں  
 یہ حسن، یہ پوشاک، یہ خوبی، یہ صفائی!  
 مکھی نے سنی جب یہ خوشامد تو پسچی  
 انکار کی عادت کو سمجھتی ہوں بڑا میں  
 یہ بات کہی اور اڑی اپنی جگہ سے  
 بھوکا تھا کئی روز سے اب ہاتھ جو آئی

پھانوں اسے کس طرح؟ یہ کہنت ہے دانا  
 دیکھو جسے دنیا میں خوشامد کا ہے بندہ  
 اللہ نے بخشا ہے بڑا آپ کو رُتبا!  
 ہو جس نے کبھی ایک نظر آپ کو دیکھا!  
 سر آپ کا اللہ نے کلغی سے سجایا  
 پھر اُس پہ قیامت، یہ اُڑتے ہوئے گانا  
 بولی کہ نہیں آپ سے محلو کوئی کھٹکا  
 سچ یہ ہے کہ دل توڑنا اچھا نہیں ہوتا  
 پاس آئی تو مکڑے نے اچھل کر اُسے پکڑا  
 آرام سے گھر بیٹھ کے مکھی کو اڑایا



# ایک پہاڑ اور گلہری

(ماخوذ از ایرسن)

بچوں کے لئے

کوئی پہاڑ یہ کہتا تھا اک گلہری سے      تجھے ہو شرم تو۔ پانی میں جا کے ڈوبے  
ذرا سی چیز ہے۔ اس بچ غور! کیا کہنا!      یہ عقل اور یہ سمجھ۔ یہ شعور! کیا کہنا!  
خدا کی شان ہے نا چیز چیز بن بٹھیں!      جو بے شعور ہوں یوں باتیں بن بٹھیں!  
تری بساط ہے کیا میری شان کے آگے؟      زمیں ہے بست مری آن بان کے آگے  
جو بات مجھ میں ہے، تجھ کو وہ ہے نصیب کہاں

بھلا پہاڑ کہاں۔ جانور غریب کہاں

کہا یہ سُن کے گلہری نے بُنہ سنھال!      یہ کچی باتیں ہیں دل سے نہیں نکال!  
جو میں بڑی نہیں تیری طرح تو کیا پروا!      نہیں ہے تو بھی تو آخر مری طرح چھوٹا

ہر ایک چیز سے پیدا خدا کی قدرت ہے      کوئی بڑا، کوئی چھوٹا، یہ اس کی حکمت ہے  
 بڑا جہان میں تجکو بنا دیا اُس نے      مجھے درخت پہ چڑھنا سکھا دیا اُس نے  
 قدم اٹھانے کی طاقت نہیں فراتجھ میں      تری بڑائی ہے! غوی ہے اور کیا تجھ میں  
 جو تو بڑا ہے تو مجھ سا ہنر دکھا مجھ کو      یہ چھالیا ہی ذرا توڑ کر دکھا مجھ کو

نہیں ہے چیز نکلی کوئی زمانے میں

کوئی بڑا نہیں قدرت کے کارخانے میں

## ایک گائے اور بکری

(ماخوذ)

بچوں کے لئے

اک چراگاہ ہری بھری تھی کہیں      تھی سراپا بہاد جس کی زیں  
 کیا سماں اُس بہار کا ہو بیاں      ہر طرف صاف ندیاں تھیں واں

تھے اناروں کبے شمار درخت  
 ٹھنڈی ٹھنڈی ہوائیں آتی تھیں  
 کسی ندی کے پاس اک بکری  
 جب ٹھہر کر ادھر ادھر دیکھا  
 پہلے جھک کر اسے سلام کیا  
 کیوں بڑی بی! مزاج کیسے ہیں!  
 کٹ رہی ہے بُری بھلی اپنی  
 جان پر آہنی ہے۔ کیا کہئے!  
 دیکھتی ہوں خدا کی شان کو میں  
 زور چلتا نہیں غریبوں کا  
 آدمی سے کوئی بھلا نہ کرے  
 دودھ کم دوں تو بڑبڑاتا ہے

اور پیپل کے سایہ دار درخت  
 طاروں کی صدائیں آتی تھیں  
 چرتے چرتے کہیں سے آنکلی  
 پاس اک گائے کو کھڑے پایا  
 پھر سلیقے سے یوں کلام کیا  
 گائے بولی کہ خیر اچھے ہیں  
 ہے مصیبت میں زندگی اپنی  
 اپنی قسمت بُری ہے۔ کیا کہئے!  
 رو رہی ہوں بُروں کی جان کو میں  
 پیش آیا لکھا نصیبوں کا  
 اس سے پالا پڑے، خدا نہ کرے!  
 ہوں جو دہلی، تو بیچ کھاتا ہے



ہتھکنڈوں سے غلام کرتا ہے!

اُس کے بچوں کو پالتی ہوں میں

بدلے نیکی کے یہ بڑائی ہے

سُن کے بکری یہ ناجرا سارا

بات سچتی ہے بے مزا لگتی

یہ چراگہ، یہ ٹھنڈی ٹھنڈی ہوا

ایسی خوشیاں ہیں نصیب کہاں!

یہ مزے آدمی کے دم سے ہیں

اُس کے دم سے ہے اپنی آبادی

سو طرح کا بنوں میں ہے کھٹکا!

ہم پہ احسان ہے بڑا اُس کا

قدر آرام کی اگر سمجھو

کن فریبوں سے رام کرتا ہے

دودھ سے جان ڈالتی ہوں میں

میرے اللہ! تری دُہائی ہے!

بُولی ایسا گلہ نہیں اچھا

میں کہوں گی مگر خدا لگتی

یہ ہری گھاس اور یہ سایا

یہ کہاں بے زباں غریب کہاں!

لطف سارے اُسی کے دم سے ہیں

قید ہم کو بھلی، کہ آزادی؟

واں کی گذران سے بچائے خدا!

ہم کو زیب نہیں گلہ اُس کا

آدمی کا کبھی گلہ نہ کرو!

گائے سُن کر یہ بات شرمائی آدمی کے گلے سے پچھتائی  
دل میں پرکھا بھلا بُرا اُس نے اور کچھ سوچ کر کہا اُس نے

یوں تو چھوٹی ہے ذات بکری کی  
دل کو لگتی ہے بات بکری کی

## بچے کی دُعا

(ماخوذ)

بچوں کے لئے

لب پہ آتی ہے دُعا بن کے تمنا میری زندگی شمع کی صورت ہو خدا یا میری  
دُور دُنیا کا مرے دم سے اندھیرا ہو جائے ہر جگہ میرے چمکنے سے اُجالا ہو جائے

ہو مے دم سے یونہی میرے وطن کی زینت

جس طرح پھول ہوتی ہے چمن کی زینت

زندگی ہو مری پروانے کی صورت یارب!      علم کی شمع سے ہو مجھ کو محبت یارب!  
 ہو مرا کام غریبوں کی حمایت کرنا      درد مندوں سے ضعیفوں سے محبت کرنا

مرے اللہ! بُرائی سے بچانا مجھ کو  
 نیک جو راہ ہو اُس رہ پہ چلانا مجھ کو

## ہمدردی

(ماخوذ از ولیم کوپر)

بچوں کے لئے

ٹہنی پہ کسی شجر کی تنہا      بلبل تھا کوئی اُداس بیٹھا  
 کہتا تھا کہ رات سر پہ آئی      اُڑنے چلنے میں دن گزارا  
 پہنچوں کس طرح اَشیاں تک      ہر چیز پہ چھا گیا اندھیرا  
 سکر بلبُل کی آہ و زاری      جگنو کوئی پاس ہی سے بولا



حاضر ہوں مدد کو جان و دل سے      کیسٹرا ہوں اگرچہ میں ذرا سا  
 کیا غم ہے جو رات ہے اندھیری      میں راہ میں روشنی کروں گا  
 اللہ نے دی ہے مجھ کو مشعل      چمکا کے مجھے دیا بسایا

ہیں لوگ وہی جہاں میں اچھے  
 آتے ہیں جو کام دوسروں کے

## مال کا خواب

(ماخوذ)

بچوں کے لئے

میں سوئی جاؤں شب تو دیکھا یہ خواب      بڑھا اور جس سے مرا اضطراب  
 یہ دیکھا کہ میں جا رہی ہوں کہیں      اندھیرا ہے اور راہ ملتی نہیں  
 لرزتا تھا ڈر سے مرا بال بال      قدم کا تھا دہشت سے اٹھنا محال

جو کچھ حوصلہ پا کے آگے بڑھی  
 زمر دسی پوشاک پہنے ہوئے  
 وہ چپ چاپ تھے آگے پیچھے رواں  
 اسی سوچ میں تھی کہ میرا پسر  
 وہ پیچھے تھا اور تیز چلتا نہ تھا  
 کہا میں نے پہچان کر میری جاں!  
 جدائی میں رہتی ہوں میں بقرار  
 نہ پروا ہمساری ذرا تم نے کی  
 جو بچے نے دیکھا مرا بیچ و تاب  
 رُلاتی ہے تجھ کو جدائی مری  
 یہ کہہ کر وہ کچھ دیر تک چپ رہا  
 سمجھتی ہے تو ہو گیا کیا اسے؟

تو دیکھا قطار ایک لڑکوں کی تھی  
 دیئے سب کے ہاتھوں میں جلتے ہوئے  
 خدا جانے جانا تھا اُن کو کہاں  
 مجھے اُس جماعت میں آیا نظر  
 دیا اُس کے ہاتھوں میں جلتا نہ تھا  
 مجھے چھوڑ کر آگئے تم کہاں!  
 پروتی ہوں ہر روز اشکوں کے بار  
 کئے چھوڑ، اچھی وفا تم نے کی  
 دیا اُس نے منہ پھیر کر یوں جواب  
 نہیں اس میں کچھ بھی بھلائی مری  
 دیا پھر دکھا کر یہ کہنے لگا  
 ترے آنسوؤں نے بچھایا اسے؟

# پرنڈے کی فریاد بچوں کے لئے

آتا ہے یاد جگو گُذرا ہوا زمانا      وہ باغ کی بہاریں وہ سب کا چھپانا  
آزادیاں کہاں وہ اب اپنے گھونسلے کی      اپنی خوشی سے آنا اپنی خوشی سے جانا  
لگتی ہے چوٹ دل پر آتا ہے یاد جس دم      شبنم کے آنسوؤں پر کلیوں کا مسکرا نا  
وہ پیاری پیاری صورت وہ کامنی سی مورت      آباد جس کے دم سے تھا میرا اشیانا  
آتی نہیں عدا میں اس کی مرے قفس میں  
ہوتی مری ربانی اے کاش میرے بس میں!

کیا بد نصیب ہوں میں گھر کو ترس رہا ہوں      ساتھی تو ہیں وطن میں، میں قید میں بڑا ہوں  
آئی بہار کلیاں پھولوں کی مہن رہی ہیں      میں اس اندھیرے گھر میں قسمت کو رو رہا ہوں



اس قید کا الہی دُکھڑا کے سناؤں

ڈر ہے یہیں قفس میں میں غم سے مر نہ جاؤں

جب سے چین چھٹا ہے یہ حال ہو گیا ہے  
دل غم کو کھارہا ہے غم دل کو کھارہا ہے  
گانا سے سمجھ کر خوش ہوں نہ سننے والے  
دکھے ہوئے دلوں کی فریاد یہ صدا ہے

آزاد مجھ کو کر دے او قید کرنے والے

میں نے زبان میں قیدی تو چھوڑ کر دُعا لے!

## خفتگانِ خاک سے استفسار

مہرِ روشن چھپ گیا اٹھی نقابِ شام  
شانہ ہستی پہ ہے بکھرا ہوا گیسوئے شام  
یہ سیہ پوشی کی تیاری کسی کے غم میں ہے  
محفلِ قدرت مگر خورشید کے ماتم میں ہے  
اگر رہا ہے آسماں جادو لبِ گفتار پر  
ساحرِ شب کی نظر ہے دیدہ بیدار پر  
غوطہ زن دریائے خاموشی میں موج ہوا  
ہاں مگر اک دُور سے آتی ہے آوازِ دریا

دل کہ ہے بیتابی الفت میں دُنیا سے نفور کھینچ لایا ہے مجھے ہنگامہ عالم سے دُور

منظرِ حرامِ نصیبی کا تماشا نی ہوں میں  
ہم نشینِ خفتگانِ کنجِ تنہائی ہوں میں

تھم ذرا بیتابی دل! بیٹھ جانے دے مجھے اور اس بستی پہ چار آنسو گرنے دے مجھے  
اے نے غفلت کے سرمہ کہاں تھے ہوم؟ کچھ کہو اُس دس کی آخر جہاں رہتے ہو تم  
وہ بھی حیرت خانہ امروزِ فردا ہے کوئی؟ اور یہ کارِ عناصر کا تماشا ہے کوئی؟  
آدمی واں بھی حصارِ غم میں ہے محصور کیا؟ اُس ولایت میں بھی ہے انسان کا دل مجبور کیا؟  
واں بھی جل مرتا ہے سوزِ شمع پر پروانہ کیا؟ اُس چین میں بھی گل و بلبل کا ہے افسانہ کیا؟  
یاں تو اک مصرع میں پہلو سے نکل جاتا دل شعر کی گرمی گیا واں بھی گل جاتا ہے دل؟  
رشتہ و پیوندیاں کے جان کا آزار ہیں اُس گلستاں میں بھی کیا ایسے نکیلے خار ہیں؟  
اس جہاں میں اک معیشت اور سوافتا ہے رُوح کیا اُس دس میں اس فکر سے آزاد ہے؟  
کیا وہاں بجلی بھی ہے دھنقاں بھی، خرمن بھی؟ قافلے والے بھی ہیں؟ اندیشہ ریزن بھی ہے؟

تنگے چُنتے ہیں وہاں بھی آشیاں کے واسطے؟ خشت و گل کی فکر ہوتی ہے مکان کے واسطے؟

واں بھی انسان اپنی اصلیت سے بیگانے ہیں کیا؟ امتیازِ ملت و آئیں کے دیوانے ہیں کیا؟

واں بھی کیا فریادِ بلبل پر چین روتا نہیں؟

اس جہاں کی طرح واں بھی مردِ دل ہوتا نہیں؟

باغ ہے فردوس یا اک منزلِ آرام ہے؟ یارِ رخِ بے پردہ حُسنِ ازل کا نام ہے؟

کیا جہنمِ معصیت سوزی کی اک ترکیب ہے؟ آگ کے شعلوں میں پنہاں مقصدِ دیت ہے؟

کیا عوضِ فدا کے اُس دین میں بچ واز ہے؟ موت کہتے ہیں جسے اہلِ زمین کیا راز ہے؟

اضطرابِ دل کا سامانِ ماں کی ہست بُود ہے؟ علمِ انسانِ نِوِلایت میں بھی کیا محدِ دہ ہے؟

دید سے تسکین پاتا ہے دلِ مہجور بھی؟ لہجہٴ فانی کہہ ہے ہیں یا وہاں کے طور بھی؟

جستجو میں ہے وہاں بھی رُوح کو آرام کیا؟ وہاں بھی انسانِ قلیلِ فوقِ استفہام کیا؟

آہ! وہ کشور بھی تاریکی سے کیا معمور ہے؟ یا محبت کی تجلی سے سراپا نور ہے؟

تم بتا دو راز جو اُس گنبدِ گرداں میں ہے، موت اک چُھتا ہوا کانٹا دلِ انسان میں ہے



# شمع و پروانہ

پروانہ تجھ سے کرتا ہے اے شمع پیار کیوں؟  
 یہ جانِ بیکسار ہے تجھ پر نثار کیوں؟  
 سہاب وار رکھتی ہے تیری ادا اُسے  
 آدابِ عشق تو نے سکھائے ہیں کیا اُسے؟  
 کرتا ہے یہ طوافِ تری جلوہ گاہ کا  
 بھونکا ہوا ہے کیا تیری برقِ نگاہ کا؟  
 آزادِ موت میں اُسے آرامِ جان کیا؟  
 شعلے میں تیرے زندگی جاودان کیا؟  
 غمِ خانہ جہاں میں جو تیری ضیاء ہو  
 اسِ تفتہ دل کا نخلِ مینا ہر آنہ ہو  
 گر نہ ترے حضور میں اُس کی نماز ہے  
 ننھے سے دل میں لذتِ سوز و گداز ہے  
 کچھ اُس میں جوشِ عاشقِ حُسنِ قدیم ہے  
 جھوٹا سا طور تو، یہ ذرا سا کلیم ہے

پروانہ اور ذوقِ تماشاے روشنی!

کیڑا ذرا سا اور میناے روشنی!



# عقل و دل

عقل نے ایک دن یہ دل سے کہا  
ہوز میں پر، گذر فلک پہ مرا  
کام دُنیا میں رہبری ہے مرا  
ہوں مُفسرِ کتابِ ہستی کی  
بوند اک خون کی ہے تو لیکن  
دل نے سُن کر کہا یہ سب سچ ہے  
رازِ ہستی کو تو سمجھتی ہے  
ہے تجھے واسطہ مظاہر سے  
عِلْمِ تجھ سے، تو معرفتِ مجھ سے  
عِلْم کی انتہا ہے بے تابی

بھولے بھٹکے کی رہنما ہوں میں  
دیکھ تو کس قدر رسا ہوں میں  
مثلِ حضورِ خجستہ پا ہوں میں  
منظرِ شانِ کبریا ہوں میں  
غیرِ لعلِ بے بہا ہوں میں  
پر مجھے بھی تو دیکھ کیا ہوں میں  
اور آنکھوں سے دیکھتا ہوں میں  
اور باطن سے آشنا ہوں میں  
تو خدا جو خدا نما ہوں میں  
اِس مرض کی مگردا ہوں میں

شمع تو محفلِ صداقت کی      حُسن کی بزم کا دیا ہوں میں  
تو زماں و مکاں سے رشتہ بپا      طائرِ سدرہ آشنا ہوں میں

کس بلندی پہ ہے مقامِ مرا  
عرشِ ربِّ جلیل کا ہوں میں

## صدائے درد

جلِ باہوں کل نہیں پڑتی کسی پہلو مجھے      ہاں بُودے لے محیطِ آبِ گنگا تو مجھے  
سرزمینِ اپنی قیامت کی نفاقِ انگیز ہے      وصل کیسایاں تو اک قُربِ فراقِ آمیز ہے  
بدلے بکری لگی کے یہ نا آشنائی ہے غضب      ایک ہی خرمن کے دانوں میں جدائیِ غرضب  
جس کے پھولوں میں اُخوت کی ہوا آئی نہیں      اُس چمن میں کوئی لطفِ غمِ پیرائی نہیں

لذتِ قُربِ حقیقی پر مٹا جاتا ہوں میں

اختلاطِ موجہ و ساحل سے گھبراتا ہوں میں



دائے خرمین نما ہے شاعرِ معجز بیاں  
ہونہ خرمین ہی تو اس دانے کی ہستی پھر کہاں  
حسن ہو کیا خود نما جب کوئی مائل ہی ہو  
شمع کو جلنے سے کیا مطلب جو محفل ہی ہو  
ذوق گو یابی خموشی سے بدلتا کیوں نہیں  
میرے آئینہ سے یہ جو ہر نکلتا کیوں نہیں

کب زباں کھولی ہماری لذتِ گفٹارنے  
پھونک ڈالا جب چمن کو آتش پیکارنے

# آفتاب

(ترجمہ گاتیسری)

اے آفتاب! روح و روانِ جہاں ہے تو  
شیرازہ بندِ دفتر کون و مکان ہے تو  
باعث ہے تو وجود و عدم کی نمود کا  
ہے سبز تیرے دم سے چمن ہست و بود کا  
قائم یہ عضروں کا تماشا تجھی سے ہے  
ہر شے میں زندگی کا تقاضا تجھی سے ہے  
ہر شے کو تیری جلوہ گری سے ثبات ہے  
تیرا یہ سوز و ساز سراپا حیات ہے

وہ آفتاب جس سے زمانے میں نور ہے      دل ہے، خرد ہے، روح رواں شعور ہے  
 اے آفتاب! ہم کو ضیائے شعور دے      چشمِ خرد کو اپنی تجسلی سے نور دے  
 ہے محفلِ وجود کا سماں طراز تو      یزدان سا کنانِ نشیب و فراز تو  
 تیرا کمال ہستی ہر جاندار میں      تیری نمودِ سلسلہ کو ہزار میں  
 ہر چیز کی حیات کا پروردگار تو      زائیدگانِ نور کا ہے تاجدار تو

نے ابتدا کوئی، نہ کوئی انتہا تری

آزادِ قیدِ اول و آخر ضیا تری



# شمع

بزمِ جہاں میں میں بھی ہوں شمعِ ابدِ مند  
دی عشق نے حرارتِ سوزِ دروں تجھے  
فریادِ درگرہ صفتِ دانہٴ سپند  
اور گلِ فروشِ اشکِ شفقِ گوں کیا تجھے

ہو شمعِ بزمِ عیش کہ شمعِ مزارِ تو!  
ہر حالِ اشکِ غم سے رہی ہمکنارِ تو

ایک میں تری نظرِ صفتِ عاشقانِ زار  
میری نگاہِ مایہٴ آشوبِ امتیاز  
کعبے میں، بتکدے میں، یکساں تری ضیا  
میں امتیازِ دیر و حرم میں بھنسا ہوا

ہے شانِ آہ کی ترے دُودِ سیاہ میں

پوشیدہ کوئی دل ہے تری جلوہ گاہ میں

جلتی ہے تو کہ برقِ تجلی سے دُور ہے  
بیدِ رویتِ ترے سوز کو سمجھے کہ نور ہے  
تو جل رہی ہے اور تجھے کچھ خبر نہیں  
بینا ہے اور سوزِ دروں پر نظر نہیں



میں جوشِ اضطرابِ سیما بڑا بھی آگاہِ اضطرابِ دلِ بیقرار بھی

تھا یہ بھی کوئی ناز کسی بے نیاز کا

احساسِ دید یا مجھے اپنے گداز کا

یہ آگہی مری مجھے رکھتی ہے بیقرار خوابیدہ اس شہر میں ہیں آشکِ ہزار

یہ امتیازِ رفعت و پستی اسی سے ہے! گل میں مہک شرابِ مستی اسی سے ہے

بتاں و بلبس و گل و بو ہے یہ آگہی

اصل کشاکشِ من و تو ہے یہ آگہی

صبحِ ازل جو حُسنِ ہوا دِلِسانِ عشقِ آوازِ کُن ہوئی پُیشِ آموزِ جانِ عشق

یہ حکم تھا کہ گلشنِ کُن کی بہار دیکھ ایک آنکھ لیکے خوابِ یشاں ہزار دیکھ

مجھ سے خبر نہ پوچھ حجابِ وجود کی شامِ فراقِ جمع تھی میری نمود کی

وہ دن گئے کہ قید سے میں آشنائے تھا زیبِ درختِ طور مرا آشیانہ تھا

قیدی ہوں اور قفس کو چمن جانتا ہوں میں غربت کے غمکے کو وطن جانتا ہوں میں

یادِ وطنِ فسادِ گئی بے سبب بنی  
شوقِ نظرِ کبھی، کبھی ذوقِ طلبِ بنی

اے شمع! انتہائے فریبِ خیالِ دیکھ  
مسجودِ ساکنانِ فلک کا مالِ دیکھ  
مضمونِ فراق کا ہوں شریانشانِ میں  
آہنگِ طبعِ ناظمِ کون و مکانِ میں  
باندھا مجھے جو اُس نے تو چاہی مری نمود  
تحریرِ کر دیا سرِ دیوانِ ہست و بود  
گوہرِ کومشتِ خاک میں رہنا پسند ہے  
بندش اگر چہ سُست ہے مضمونِ بلند ہے  
چشمِ غلطِ نگر کا یہ سارا قصور ہے  
عالمِ ظہورِ جلوہ ذوقِ شعور ہے  
یہ سلسلہ زمانِ مکان کا کندہ ہے  
طوقِ گلوئے حُسنِ تماشا پسند ہے  
منزل کا اشتیاق ہے، گم کردہ راہ ہوں  
اے شمع! میں اسیرِ فریبِ نگاہ ہوں  
صیادِ آپ، حلقہ دایمِ ستم بھی آپ!  
بامِ حرم بھی، طائرِ بامِ حرم بھی آپ!  
میں حُسن ہوں کہ عشقِ سراپا گداز ہوں!  
بالِ آشنائے لبِ نازِ کہن کہیں کہیں  
پھر چھڑنے جائے قصہ دارِ ورس کہیں

# ایک آرزو

دُنیا کی محفلوں سے اُگتا گیا ہوں یارب!      کیا لطف آنجمن کا جب دل ہی مجھ گیا ہو!  
 شورش سے بھاگتا ہوں لٹھوڑا تپے میرا      ایسا سکوت جس پر تقریر بھی فدا ہو!  
 مرنے ہوں خامشی پر یہ آرزو ہے میری      دامن میں کوہ کے اک چھوٹا سا جھنڈا ہو  
 آزاد فکر سے ہوں عزت میں نہ گزارو      دُنیا کے غم کا دل سے کانٹا نکل گیا ہو  
 لذت سردی کی ہو چڑیوں کے چہچہوں میں      چشمے کی شورشوں میں با جاسا بج رہا ہو  
 گل کی کلی چٹک کر پیغام دے کسی کا      ساغر ذرا سا گویا مجھ کو جہاں نما ہو  
 ہو ہاتھ کا سر ہانا سبزہ کا ہو پچھونا      شرمائے جس سے جلوت خلوت میں ادا ہو  
 مانوس اس قدر ہو صورت سے میری بلبل      ننھے سے دل میں اس کے کھٹکانے کچھ مرا ہو  
 صف باندھے دونوں جانب لٹے رہے رہے ہو      ندی کا صاف پانی تصویر لے رہا ہو  
 ہو دلفریب ایسا کہسار کا نظارہ      پانی بھی موج بن کر اٹھ اٹھ کے دیکھتا ہو



آغوش میں میں کی سوا ہوا ہو سہرہ  
 پانی کو چھو رہی ہو جھک جھک کے گل گئی  
 ہندی لگائے سورج جہاں کی دہن کو  
 راتوں کو چلنے والے رہ جائیں تھک کے جس  
 بجلی چمک کے اُن کو کُسیا مری دکھائے  
 پچھلے پہر کی کوئل، وہ صبح کی مؤذن  
 کانوں پہ ہونہ میرے دیر و حرم کاحاں  
 چھوڑوں کو آئے جس مہِ شبنم وضو کرانے  
 اس خامشی میں جائیں اتنے بلند نالے  
 پھر پھر کے جھاڑیوں میں پانی چمک رہا ہو  
 جیسے حسین کوئی آئینہ دیکھتا ہو  
 سُرخ لے سنہری ہر پھول کی قبا ہو  
 اُمید اُن کی میسر اٹوٹا ہوا دیا ہو  
 جب سماں پہ ہر سوباد لگھرا ہو  
 میں اُس کا ہمنوا ہوں وہ میری ہمنوا ہو  
 روزن ہی جھونپڑی کا مجھ کو سحر نما ہو  
 رونا مرا وضو ہو، نالہ مری دُعا ہو  
 تاروں کے قافلے کو میری صدا رہا ہو

ہر درد مند دل کو رونا مارا دے  
 بیہوش جو پڑے پیشا ہر انہیں جگاوے

# آفتابِ صبح

شورشِ میخانۂ انساں سے بالا تر ہے تو      زینتِ بزمِ فلک ہو جس سے وہ ساغر ہے تو  
ہو دُرِ گوشِ عروسِ صبح وہ گوہر ہے تو      جس پہ سیمائے اُفق نازاں ہو وہ زیور ہے تو

صفحہٴ آیام سے داغِ مدادِ شب مٹا!

آسماں سے نقشِ باطل کی طرح کو کب مٹا!

حُسنِ تیرا جب ہو ابامِ فلک سے جلوہ گر      آنکھ سے اڑتا ہے یکدم خوابِ کیلے کا اثر

نور سے معمور ہو جاتا ہے داماںِ نظر      کھولتی ہے چشمِ ظاہر کو صنیا تیری مگر

ڈھونڈتی ہیں جس کو آنکھیں وہ تماشا چاہئے

چشمِ باطن جس سے کھل جائے وہ جلو چاہئے

شوقِ آزادی کے دُنیا میں نکلے حوصلے      زندگی بھر قیدِ زنجیرِ تعلق میں رہے

زیرِ وبالِ ایک ہیں تیرے نگاہوں کیلئے      آرزو ہے کچھ اسی چشمِ تماشا کی مجھے

آنکھ میری اور کے غم میں سرشک آباہو

امتیازِ ملت وائیں سے دل آزاد ہو

بستہ زنگِ خصوصیت نہ ہو میری زباں  
نوعِ انسانِ قوم ہو میری وطن میرا جہاں

دیدہ باطن پہ رازِ نظمِ قدرت ہو عیاں  
ہو شناسائے فلک شمعِ تخیل کا دھواں

عقدہ اُضداد کی کاوش نہ تڑپائے مجھے!

حُسنِ عشقِ انگیز ہر شے میں نظر آئے مجھے

صدمہ آجائے ہوا سے گل کی پتی کو اگر  
اشک بن کر میری آنکھوں سے ٹپک جائے اثر

دل میں ہو سوزِ محبت کا وہ چھوٹا سا شرر  
نور سے جس کے ملے رازِ حقیقت کی خبر

شاید قدرت کا آئینہ ہو دل میرا نہ ہو!

سر میں جگر ہمدِ دی انسان کوئی سودا نہ ہو!

تو اگر رحمت کش ہنگامہ عالم نہیں  
یہ فضیلت کا نشان اے نیرِ اعظم نہیں!

اپنے حُسنِ عالم آرا سے جو تو محرم نہیں  
ہمسریکِ فرہ خاکِ درِ آدم نہیں!



نورِ مسجدِ ملک گرم تماشا ہی رہا  
 اور تو منت پذیرِ صبحِ فردا ہی رہا  
 آرزوِ نورِ حقیقت کی ہمارے دل میں ہے  
 لیلیٰ ذوقِ طلبِ گھر اسی محل میں ہے  
 کس قدر لذت کشود عقدہ مشکل میں ہے  
 لطفِ صدِ حالِ ہماری سعیِ بجا میں ہے  
 دردِ استفہام سے واقف تر اہلِ نہیں  
 جستجوئے رازِ قدرت کا شناسا تو نہیں

## دردِ عشق

اے دردِ عشق! ہے گہرِ آبِ دارِ تو  
 نا محرموں میں دیکھ نہ ہو آشکارِ تو!  
 یہاں تہِ نقابِ تری جلوہ گاہ ہے  
 ظاہر پرستِ محفلِ نو کی نگاہ ہے  
 آئی نئی ہوا چمنِ بہت و بود میں  
 اے دردِ عشق! اب نہیں لذت نمود میں  
 ہاں! خود نمایوں کی جستجوئے بہتو نہ ہوا  
 منت پذیرِ مالہِ بلبل کا تو نہ ہوا!

خالی شرابِ عشق سے لالے کا جام ہو      پانی کی بوند گریہِ شبِ نیم کا نام ہو  
 پنہاں درونِ سینہ کہیں راز ہو ترا      اشکِ جگر گداز نہ غمِ ساز ہو ترا  
 گویا زبانِ شاعر رنگیں بیاں نہ ہو      آواز نے میں شکوہِ فرقت ہنساں نہ ہو

یہ دوز نکمہ چیں ہے کہیں چھپ کے بیٹھ رہ

جس دل میں تو لکین ہے وہیں چھپ کے بیٹھ رہ

غافل ہے تجھ سے حیرتِ علم آفرید دیکھ      جو یا نہیں تری نگہِ نارسیدہ دیکھ  
 رہنے دے جسے جستجو میں خیالِ بلند کو      حیرت میں چھوڑ دیدہ حکمتِ پسند کو

جس کی بہار تو ہو یہ ایسا چمن نہیں      قابلِ تری نمود کے یہ انجمن نہیں

یہ انجمن ہے کشتہٗ نظارہٗ مجاز      مقصدِ تری نگاہ کا خلوتِ سر لے راز

ہر دل نے خیال کی مستی سے چور ہے

کچھ اور آج کل کے کلیموں کا طور ہے

# گل پر مُردہ

کس نے باں سے گل پر مُردہ تجھ کو گل کہوں؟ کس طرح تجھ کو تمنائے دل بلبیل کہوں؟  
تھی کبھی موج صبا گہوارہ جنباں ترا نام تھا صحن گلستان میں گل خنداں ترا

تیرے احساں کا نسیم صبح کو اقرار تھا  
باغ تیرے دم سے گویا طلبہ عطا رہا تھا!

تجھ پہ برساتا ہے شبنم دیدہ گریاں مرا ہے نہاں تیری داسی میں دل ویاں مرا  
میری بربادی کی ہے چھوٹی سی اک تصویر خواب میری زندگی تھی جس کی ہے تعبیر تو

ہمچو نے از نیستانِ خود حکایت می کنم  
ز شنوائے گل از جہایہا شکایت می کنم



# سید کی لوحِ تربت

اے کہ تیرا مرغِ جانِ تارِ نفس میں ہے امیر  
اے کہ تیری لوح کا طائرِ قفس میں ہے امیر  
اس چین کے نغمہ پیراؤں کی آزادی تو دیکھ  
شہرِ جو اُجڑا ہوا تھا اس کی آبادی تو دیکھ  
فکر رہتی تھی مجھے جس کی وہ محفل تھی  
صبر و استقلال کی کھیتی کا حاصل ہے یہی

سنگِ تربت ہے مرا گرویدہِ تقریر دیکھ  
چشمِ باطن سے ذرا اس لوح کی تحریر دیکھ

مُدعا تیرا اگر دُنیا میں ہے تعلیم دیں  
ترکِ دُنیا قوم کو اپنی نہ سکھانا کہیں  
وانہ کرنا فرقہ بندی کیلئے اپنی زباں  
چھپکے ہے بیٹھا ہوا ہنگامہِ محشر یہاں  
وصل کے اسباب پیدا ہوں تری تحریر سے  
دیکھ! کوئی دل نہ دکھائے تری تقریر سے

محفلِ نو میں پُرانی داستانوں کو نہ چھڑ  
رنگِ پر جواب نہ آئیں اُن فسانوں کو نہ چھڑ

تو اگر کوئی مدبر ہے تو سن میری صدا  
ہے دلیری دستِ اربابِ سیاست کا عصا  
عرضِ مطلب جھجکا جانا نہیں بیا تجھے  
نیک ہے نیت اگر تیری تو کیا پروا تجھے

بندہ مومن کا دل بیم و ریا سے پاک ہے

قوتِ فرماں روا کے سامنے بیباک ہے

ہوا اگر باتھوں میں تیرے خامہ معجز رقم  
شیشہ دل ہوا اگر تیرا مثالِ جام و جم  
پاک رکھ اپنی زباں، تلمیذِ رحمانی ہے تو  
ہونہ جائے دیکھنا تیری صدائے آبرو

سونے والوں کو جگادے شعر کے اعجاز سے

خرمن باطل جلا دے شعلہ آواز سے



# ماہِ نو

ٹوٹ کر خورشید کی کشتی ہوئی غرقِ نیل      ایک ٹکڑا تیرا پھرتا ہے روئے آبِ نیل  
طشتِ گردوں میں پیکتا ہے شفقِ کانوںِ تبا      نشرِ قدرت نے کیا کھولی ہے فصداً قباب؟

چرخ نے بالی چرائی ہے عروسِ شام کی؟  
نیل کے پانی میں یا مچھلی ہے سیمِ خام کی؟

قافلہ تیرا رواں بے منتِ بانگِ ورا      گوشِ انساں سن نہیں سکتا تری آوازِ پیا  
گھٹنے بڑھتے کاسماں نکھوں کو بھلاتا تو      ہے وطن تیرا کدھر؟ کس دلیں کو جاتا ہے تو  
ساتھ اے سیارہ نہایت نہالِ چلِ مجھے      خارِ حسرت کی خلش رکھتی ہے اب بیکلِ مجھے

نور کا طالب ہوں گھبراتا ہوں اس بستی میں  
طفلابِ سیما بیاہوں مکتبِ بستی میں



# انسان اور بزمِ قدرت

صبحِ خورشیدِ درخشاں کو جو دیکھا میں نے  
بزمِ معمورہ ہستی سے یہ پوچھا میں نے  
پر تو مہر کے دم سے ہے اُجالا تیرا  
سیمِ سیال ہے پانی ترے دریاؤں کا  
مہر نے نور کا زیور تجھے پہنایا ہے  
تیری محفل کو اسی شمع نے چمکایا ہے  
گل و گلزار ترے خلد کی تصویریں ہیں  
یہ سبھی سورہ والشمس کی تفسیریں ہیں  
سرخ پوشاک ہے بھونکی درختوں کی ہری  
تیری محفل میں کوئی بزمِ کوئی لال پری  
ہے ترے خیمہ گردوں کی طلائی جھال  
بدلیاں لال سی آتی ہیں اُفق پر جو نظر  
کیا بھلی لگتی ہے آنکھوں کو شفق کی لالی  
مے گلرنگِ خمِ شام میں تو نے ڈالی  
رُتبہ تیرا ہے بڑا شان بڑی ہے تیری  
یردہ نور میں مستور ہے ہر شے تیری  
صبحِ اک گیت سراپا ہے تری سطوت کا  
زیرِ خورشیدِ نشاں تاک بھی نہیں ظلمت کا  
میں بھی آباد ہوں اس نور کی بستی میں مگر  
جل گیا پھر مری تقدیر کا اختر کیونکر؟

نور سے دُور ہوں ظلمت میں گرفتار ہوں۔

کیوں یہ وز، سیہ نجت، سیہ کار ہوں میں

میں یہ کہتا تھا کہ آواز کہیں سے آئی      بامِ گردوں سے ویاجنِ زریں سے آئی

ہے تے نور سے وابستہ مری بوڈو      باغیاں ہے تری ہستی پئے گلزارِ وجود

انجمنِ حسن کی ہے تو تری تصویر ہوں میں      عشق کا تو ہے صحیفہ تری تفسیر ہوں میں

میرے بگڑے ہوئے کاموں کو بنایا تو نے      بار جو مجھ سے نہ اٹھا، وہ اٹھایا تو نے

نورِ خورشید کی محتاج ہے ہستی میری      اور بے منتِ خورشید چمک ہے تیری

ہو نہ خورشید تو ویراں ہو گستاخِ ابرا      منزلِ عیش کی جا، نام ہو زنداں میرا

آہ! اے رازِ عیاں کے نہ سمجھنے والے!      حلقہٴ دایم تمنائیں اُجھنے والے

ہائے غفلت! کہ تری آنکھ ہے پابندِ مجاز      نازِ زیبا تھا تجھے، تو ہے مگر گرمِ نیاز

تو اگر اپنی حقیقت سے خبردار رہے

نہ سیہ روز رہے پھر نہ سیہ کار رہے

# پیامِ صبح

(ماخوذ از لانگ فیلو)

|                                            |                                           |
|--------------------------------------------|-------------------------------------------|
| اُجا لا جب ہو اور خصلتِ حسینِ شبِ افشاں کا | نسیمِ زندگی پیغامِ لائی صبحِ خنداں کا     |
| جگایا بلبِ رنگیں نو کو آشیانے میں          | کنائے کھیت کے شانہ بہلایا اُس نے دہقان کا |
| طلسمِ ظلمتِ شبِ سوہ و النور سے توڑا        | اندھیرے میں اُڑایا تاجِ زرِ شمعِ شبتاں کا |
| پڑھا خوابِ بیدگانِ دیر پر افسونِ بیداری    | برہمن کو دیا پیغامِ غورِ شیدِ درختاں کا   |
| ہوئی بامِ حرم پر آ کے یوں گویا مؤذن سے     | نہیں کھٹکا ترے دل میں نمودِ مہربان کا؟    |
| بیکاری اس طرح دیوارِ گلشن پر کھڑے ہو کر    | چٹا اوغنیہ کُل اتو مؤذن ہے گلستاں کا      |
| دیا یہ حکم صحرائیں چلو اے قافلے والو!      | چمکنے کو ہے جگنو بن کے ہر ذرۂ بیاباں کا   |
| سوئے گورِ غریباں جب گئی زندہ کی ہستی سے    | تو یوں بولی نظارہ دیکھ کر شہرِ خموشاں کا  |



ابھی آرام سے لیٹے رہو میں پھر بھی زندگی  
 سلا دوں گی جہاں خواب سے تم کو جگاؤں گی

## عشق اور موت

(ماخوذ از ٹینیسن)

|                                |                                  |
|--------------------------------|----------------------------------|
| سہانی نمودِ جہاں کی گھڑی تھی   | تبسمِ فشاں زندگی کی کلی تھی      |
| کہیں ہر کو تاجِ زر مل رہا تھا  | عطا چاند کو چاندنی ہو رہی تھی    |
| سیہ پیر ہن شام کو دے رہے تھے   | ستاروں کو تسلیم تا بندگی تھی     |
| کہیں شاخِ ہستی کو لگتے تھے پتے | کہیں زندگی کی کلی پھوٹی تھی      |
| فرشتے سکھاتے تھے شبنم کو رونا  | ہنسی گل کو پہلے پہل آرہی تھی     |
| عطا درد ہوتا تھا شاعر کے دل کو | خود می تشنہ کام مے بخودی تھی     |
| اٹھی اول اول گھٹا کالی کالی    | کوئی حورِ چوٹی کو کھولے کھڑی تھی |

زمین کو تھا دعوتے کہ میں آسماں ہوں

مکان کہہ رہا تھا کہ میں لامکان ہوں

غرض اس قدر یہ نظارہ تھا پیارا کہ نظارگی ہو سراپا نظارا

ملک آزماتے تھے پرواز اپنی جبینوں سے نورِ ازل آشکارا

فرشتہ تھا اک عشق تھا نام جس کا کہ تھی رہب سری اُس کی سب کساہارا

فرشتہ کہ پتلا تھا بیتا بیوں کا ملک کا ملک اور پارے کا پارا

پئے سیر فردوس کو جا رہا تھا قضا سے ملا راہ میں وہ قضارا

یہ پوچھا ترا نام کیا؟ کام کیا ہے؟ نہیں آنکھ کو دید تیری گوارا

ہوا سُن کے گویا قضا کا فرشتہ اجل ہوں، مرا کام ہے آشکارا

اڑا تی ہوں میں خستہستی کے پرنے بچھاتی ہوں میں زندگی کا شرارا

مری آنکھ میں جادوئے نیستی ہے پیام فنا ہے اسی کا اشارا

مگر ایک ہستی ہے دنیا میں ایسی وہ آتش ہے، میں سامنے اُس کے پارا

شر بن کے رہتی ہے انسان کے دل میں      وہ ہے نورِ مطلق کی آنکھوں کا آرا  
 ٹپکتی ہے آنکھوں سے بن بن کے آنسو      وہ آنسو کہ ہو جن کی تلخی گوارا  
 سنی عشق نے گفتگو جب قضا کی      ہنسی اس کے لب پر ہوئی آشکارا  
 گری اس تبسم کی بجلی اجل پر      اندھیرے کا ہو نور میں کیا گزارا؟

بقا کو جو دیکھا فنا ہو گئی وہ

قضا تھی، شرکارِ قضا ہو گئی وہ

## زہد اور زندگی

اک مولوی صاحب کی سنا تا ہوں کہانی      تیزی نہیں منظور طبیعت کی دکھانی  
 شہرہ تھا بہت آپ کی صوفی نشی کا      کرتے تھے ادب اُن کا عالیٰ ادا نی  
 کہتے تھے کہ پنہاں تصوف میں شریعت      جس طرح کہ الفاظ میں مضمر معانی  
 لبریز مئے زہد سے تھی دل کی صراحی      تھی تہ میں کہیں دردِ خیالِ ہمہ دانی



کرتے تھے بیال آپ کرامات کا اپنی  
 مدت سے رہا کرتے تھے ہمسائے میں میر  
 حضرت نے مے ایک سنا سے یہ پوچھا  
 پابندی احکام شریعت میں کیسا ہے  
 منتہا ہوں کہ کافر نہیں ہندو کو سمجھتا  
 ہوا اس کی طبیعت تشریح بھی ذرا سا  
 سمجھا ہے کہ ہے راگ عبادات میں خلل  
 کچھ عار اُسے حُسن و شوں سے نہیں ہے  
 گانا جو ہے شب کو تو سحر کو ہے تلاوت  
 لیکن یہ سنا اپنے مُردوں سے ہیں نے  
 مجموعہ اُضداد ہے اقبال نہیں ہے  
 زندگی سے بھی آگاہ شریعت سے بھی واقف

منظور تھی تعداد مُردوں کی بڑھانی  
 تھی رند سے زاہد کی ملاقات پُرانی  
 اقبال کہ ہے قسمری شمشادِ معانی  
 گو شعر میں ہے رشاکِ کلیم ہمدانی  
 ہے ایسا عقیدہ اثرِ فلسفہِ دانی  
 تفصیل علیٰ ہم نے سنی اس کی زبانی  
 مقصود ہے مذہب کی مگر خاک اُڑانی  
 عادت یہ ہمارے شعر کی ہے پُرانی  
 اس مُر کے اب تک نہ کھلے ہم یہ معانی  
 بے داغ ہے مانند سحر اس کی جوانی  
 دلِ دفرِ حکمت ہے طبیعتِ خفّانی  
 پوچھو جو تصوّف کی ، تو منصور کا ثانی

اس شخص کی ہم پر تو حقیقت نہیں کھلتی  
 ہو گا یہ کسی اور ہی اسلام کا بانی  
 القصہ بہت طول دیا و عظ کو اپنے  
 تادیر رہی آپ کی یہ نعمہ بیانی  
 اس شہر میں جو بات ہو اُڑ جاتی ہے سب میں  
 میں نے بھی سنی اپنے اجنا کی زبان  
 اک دن جو سر راہ ملے حضرت زاہد  
 پھر چھڑ گئی باتوں میں ہی بات پُرانی  
 فرمایا شکایت وہ محبت کے سبب تھی  
 تھا فرض مرا راہ شریعت کی دکھانی  
 میں نے یہ کہا کوئی گلہ مجھ کو نہیں ہے  
 یہ آپ کا حق تھا زہرہ قُرب مکانی  
 خم ہے تسلیم مرا آپ کے آگے  
 پیری ہے تواضع کے سبب ہی جوانی  
 گر آپ کو معلوم نہیں میری حقیقت  
 پیدا نہیں کچھ اس سے تصوّر مہدانی  
 میں خود بھی نہیں اپنی حقیقت کا شناسا  
 گہرا ہے مرے بحر خیالات کا پانی  
 مجھ کو بھی تمنا ہے کہ اقبال کو دکھوں  
 کی اُس کی جدائی میں بہت اشک نشانی

اقبال بھی اقبال سے آگاہ نہیں ہے

کچھ اس میں تمخر نہیں واللہ نہیں ہے

# شاعر

قوم گویا جسم ہے، افراد ہیں اعضائے قوم  
 منزلِ صنعت کے رہ پیمایں دستِ وپائے قوم  
 محفلِ نظمِ حکومت، چہرہ زیبائے قوم  
 شاعر رنگیں نوا ہے دیدہ بینائے قوم  
 مبتلائے درد کوئی عضو ہو، روتی ہے آنکھ  
 کس قدر ہمدرد سارے جسم کی ہوتی ہے آنکھ



# دل

قصہ دار و رسن بازئی طفلانہ دل      التجائے اُردنی سُرخِ افسانہ دل  
 یارب اس غریبِ ریزی کی کیا ہوگی !      جادہ ملک بقا ہے خطِ بیمانہ دل  
 ابرِ رحمت تھا کہ تھی عشق کی بجلی یارِ پناہ      جل گئی مزرعہ ہستی تو آگادانہ دل  
 حُسن کا گنج گرا نسا یہ تجھے مل جاتا      تو نے فرہاد بانہ کھودا کبھی ویرانہ دل  
 عرش کا ہے کبھی کعبہ کا دُھوکا اس پر      کس کی منزل ہے الٰہی مرا کاشانہ دل  
 اُس کو اپنا ہے جنوں اور مجھے سوا اپنا      دل کسی اور کا دیوانہ میں دیوانہ دل  
 تو سمجھتا نہیں اے زاہدِ ناداں اس کو      رشکِ صد سجدہ ہے اک لغزشِ متبادل  
 خاک کے ڈھیر کو اکیر بنا دیتی ہے      وہ اثر رکھتی ہے خاکِ سترِ پروانہ دل

عشق کے دام میں پھنس کر یہ رہا ہوتا ہے  
 برق گرتی ہے تو یہ نخل ہر اہوتا ہے

# مَوجِ دَرِیا

مضطرب کھتا ہے میرا دل بیتاب مجھے عین ہستی ہے تڑپ صورتِ سیما مجھے  
موج ہے نام مرا، بحر ہے پایاب مجھے ہونہ زنجیر کبھی حلقہ گرداب مجھے

آب میں مثل ہوا جاتا ہے تو سن میرا

خار ماہی سے نہ اٹکا کبھی دامن میرا

میں اُچھلتی ہوں کبھی جذبِ مہِ کامل سے جوش میں سر کو ٹپکتی ہوں کبھی ساحل سے

ہوں وہ رہرو کہ محبت ہے مجھے منزل سے کیوں تڑپتی ہوں پوچھے کوئی میسے دل سے

زحمتِ تنگی دریا سے گریزاں ہوں میں!!

وسعتِ بحر کی فرقت میں پریشان ہوں میں

# رخصت اے بزمِ جہاں!

( ماخوذ ایمرسن )

رخصت اے بزمِ جہاں! سوئے وطن جانا ہوں میں  
 آہ! اس آباد ویرانے سے گھبرا تا ہوں۔ میں  
 بسکے میں افسردہ دل ہوں درخورِ محفل نہیں  
 تو مرے قابل نہیں ہے، میں تم سے قابل نہیں  
 قید ہے دربارِ سلطان و شہستانِ وزیر  
 توڑ کر نکلے گا زنجیرِ طمانی کا اسیر  
 گو بڑی لذت تری ہنس گامہ آرائی میں ہے  
 اجنبیت سی مگر تیری شناسائی میں ہے



مَدّتوں تیرے خود آراؤں سے ہم صحبت رہا  
 مَدّتوں بے تاب موجِ بحر کی صورت رہا  
 مَدّتوں بیٹھا ترے ہنگامہ عشرت میں میں  
 روشنی کی جستجو کرتا رہا ظلمت میں میں  
 مَدّتوں ڈھونڈا کیا نظارہ کُلّ خار میں  
 آہ! وہ یوسف نہ ہاتھ آیا ترے بازار میں  
 چشمِ حیراں ڈھونڈتی اب اور نظارے کو ہے  
 آرزو ساحل کی مجھ طوفان کے مارے کو ہے  
 چھوڑ کر مانندِ بُو! تیرا چمن جاتا ہوں میں  
 رخصت اے بزمِ جہاں سوئے وطن جاتا ہوں میں  
 گھر بنایا ہے سکوتِ دامنِ کہسار میں  
 آہ! یہ لذت کہاں موسیقیِ گُفتار میں

ہمنشینِ نرگسِ شہلا، رفیقِ گلِ ہوں میں  
 ہے چمنِ میسرِ وطن، ہمایہِ بکبلِ ہوں میں  
 شام کو آوازِ چشموں کی سلاتی ہے مجھے  
 صبحِ فرشِ سبز سے کوئل جگاتی ہے مجھے  
 بزمِ ہستی میں ہے سب کو محفلِ آرائی پسند  
 ہے دلِ شاعر کو لیکن کنجِ تنہائی پسند  
 ہے جنوں مجھ کو کہ گھرا تا ہوں آبادی میں  
 ڈھونڈتا پھرنا ہوں کس کو کوہ کی وادی میں  
 شوق کس کا سبزہ زاروں میں پھرتا ہے مجھے؟  
 اور چشموں کے کنارے پر سلاتا ہے مجھے  
 طعنہ زن ہے تو کہ تیدا کنجِ عزت کا ہوں میں  
 دیکھ اے ناعاقل اپیامی بزمِ قدرت کا ہوں میں

ہموطن شمشاد کا، قسری کایں ہمراز ہوں!  
 اس چین کی خاموشی میں گوش بر آواز ہوں!  
 کچھ جو سنتا ہوں تو اوروں کو سنانے کے لئے  
 دیکھتا ہوں کچھ تو اوروں کو دکھانے کے لئے  
 عاشقِ عزلت ہے دل، نازان میں اپنے گھر پہ ہیں  
 خندہ زن ہوں مسندِ دارا و اسکندر پہ ہیں  
 لیٹنا زیرِ شجر رکھتا ہے جادو کا اثر  
 شام کے تارے پہ جب پڑتی ہو رہ رہ کر نظر  
 علم کے حیرت کدے میں ہے کہاں اس کی نمود!  
 گل کی پتی میں نظر آتا ہے رازِ ہست بود!

---



# طفل شیرخوار

میں نے چاقو تجھ سے چھینا ہے تو چلا آتا ہے تو  
 مہرباں ہوں میں، مجھے نامہرباں سمجھا ہے تو  
 پھر پڑا روئے گا اے نووارِ دِ اقلیمِ غم  
 چھ نہ جائے دیکھنا! باریک ہے نوکِ قلم  
 آہ! کیوں دکھ دینے والی شے سے تجھ کو پیار ہے  
 کھیل اس کاغذ کے ٹکڑے سے یہ بے آزار ہے  
 گیند ہے تیری کہاں؟ چینی کی بتی ہے کدھر  
 وہ ذرا سا جانور ٹوٹا ہوا ہے جس کا سر  
 تیرا آئینہ تھا آزادِ غبارِ آرزو!  
 آنکھ کھلتے ہی چمک اٹھا شرارِ آرزو!

ہاتھ کی جنبش میں، طرزِ دید میں پوشیدہ ہے  
 تیری صورتِ آرزو بھی تیری نوزائیدہ ہے  
 زندگانی ہے تری آزاد قیدِ امتیاز  
 تیری آنکھوں پر ہنویدا ہے مگر قدرت کا راز  
 جب کسی شے پر بگڑ کر مجھ سے چلاتا ہے تو  
 کیا تماشا ہے رومی کا غز سے من جاتا ہے تو  
 آہ! اس عادت میں ہم آہنگ ہوں میں تجھی  
 تو تلون آشنا، میں بھی تلون آشنا!  
 عارضی لذت کا شیدائی ہوں چلانا ہوں میں  
 جلد آ جاتا ہے غصہ، جلد من جاتا ہوں میں  
 میری آنکھوں کو لبھا لیتا ہے حسنِ ظاہری  
 کم نہیں کچھ تیری نادانی سے نادانی مری

تیری صورت گاہ گریاں گاہ خنداں میں بھی ہوں  
دیکھنے کو نوجواں ہوں، طفلِ ناداں میں بھی ہوں

## تصویر درد

نہیں منت کشِ تابِ شنیدنِ داستاں میری  
خوشی گفتگو ہے، بے زبانی ہے زباں میری  
یہ دستورِ زباں بندی ہے کیسا تیری محفل میں  
یہاں تو بات کرنے کو ترستی ہے زباں میری  
اٹھائے کچھ ورق لالے نے، کچھ زگس نے، کچھ گل نے  
چمن میں ہر طرف بکھری ہوئی ہے داستاں میری  
اڑالی قمریوں نے، طوطیوں نے عندلیبوں نے  
چمن والوں نے مل کر ٹوٹ لی طرزِ نغاں میری



ٹپک اے شمع! آنسو بن کے پروانے کی آنکھوں سے  
 سراپا درد ہوں، حسرت بھری ہے داستاں میری  
 الہی! پھر مزا کیا ہے یہاں دُنیا میں رہنے کا؟  
 حیاتِ جاوداں میری نہ مرگِ ناگہاں میری  
 مرا رونا نہیں، رونا ہے یہ سارے گلستاں کا  
 وہ گل ہوں میں، خزاں ہر گل کی ہے گویا خزاں میری  
 ”دریں حسرت سرا عمر لیت افسونِ جبرس دارم  
 ز فیضِ دل طمیدن باخروشِ بے نفس دارم“  
 ریاضِ بہر میں نا آشنائے نرمِ عشرت ہوں  
 خوشی روتی ہے جس کو، میں وہ محرومِ مسرت ہوں  
 مری بگڑی ہوئی تقدیر کو روتی ہے گویا بی  
 میں حرفِ زیر لب شرمندہ گوشِ سماعت ہوں

پریشاں ہوں میں مشّتِ خاک، لیکن کچھ نہیں کھلتا  
 سکندر ہوں کہ آئینہ ہوں یا گردِ کدورت ہوں  
 یہ سب کچھ ہے مگر ہستی مری مقصد ہے قدرت کا  
 سراپا نوز ہو جس کی حقیقت، میں وہ ظلمت ہوں  
 خزانہ ہوں، چھپایا مجھ کو مُشّتِ خاکِ صحرائے  
 کسی کو کیا خبر ہے میں کہاں ہوں کس کی دولت ہو  
 نظر میسری نہیں ممنونِ سیرِ عرصہ ہستی  
 میں وہ چھوٹی ٹیسی دُنیا ہوں کہ آپ اپنی ولایت ہو  
 نہ صہبایا ہوں نہ ساقی ہوں نہ مستی ہوں نہ پیمانہ  
 میں اس میخانہ ہستی میں ہر شے کی حقیقت ہو  
 مجھے رازِ دو عالم دل کا آئینہ دکھاتا ہے  
 وہی کہتا ہوں جو کچھ سامنے آنکھوں کے آتا ہے

عطا ایسا بیاں مجھ کو ہوا رنگیں بیاں میں  
 کہ بامِ عرش کے طائر ہیں میرے ہمزبانوں میں  
 اثر یہ بھی ہے اک میرے جنوںِ فتنہ ساماں کا  
 مرا آئینہ دل ہے قضا کے راز دانوں میں  
 رُلاتا ہے ترا نظارہ اے ہندوستان! مجھ کو  
 کہ عبرتِ خیر ہے تیرا ضامن سب فسانوں میں  
 دیارِ ونا مجھے ایسا کہ سب کچھ دے دیا گو یا  
 لکھا کلکِ ازل نے مجھ کو تیرے نوحہ خوانوں میں  
 نشانِ برگِ گل تک بھی نہ چھوڑ اس باغ میں گلچیں!  
 تری قسمت سے رزمِ آریاں ہیں باغبانوں میں  
 چھپا کر آستین میں بجلیاں رکھی ہیں گردوں نے  
 عنادِ دلِ باغ کے غافل نہ بیٹھیں آشیانوں میں



سُن اے غافل صدا میری ایسی چیز ہے جس کو  
 وظیفہ جان کر پڑھتے ہیں طائر بوستانوں میں  
 وطن کی فکر کرناواں ! مصیبت آنے والی ہے  
 تری بربادیوں کے مشورے ہیں آسمانوں میں  
 ذرا دیکھ اس کو جو کچھ ہو رہا ہے، ہونے والا ہے  
 دھرا کیا ہے بھلا عہد کُن کی داستانوں میں  
 یہ خاموشی کہاں تک ؟ لذتِ فریاد پیدا کر !  
 زمیں پر تو ہو، اور تیری صدا ہو آسمانوں میں  
 نہ سمجھو گے تو مٹ جاؤ گے اے ہنستاں الو !  
 تمہاری داستان تک بھی نہ ہوگی داستانوں میں  
 یہی آئینِ قدرت ہے، یہی اسلوبِ فطرت ہے  
 جو ہے راہِ عمل میں گامزن، محبوبِ فطرت ہے

ہویدا آج اپنے زخمِ پنہاں کر کے چھوڑوں گا  
 لہور و رو کے محفل کو گلستاں کر کے چھوڑوں گا  
 جلاتا ہے مجھے ہر شمعِ دل کو سوزِ پنہاں سے  
 تری تاریک راتوں میں چراغاں کر کے چھوڑوں گا  
 مگر غینوں کی صورت ہوں دلِ درد آشنا پیدا  
 چمن میں مشتِ خاک اپنی پریشاں کر کے چھوڑوں گا  
 پرونا ایک ہی تسبیح میں ان بکھرے داتوں کو  
 جو مشکل ہے، تو اس مشکل کو آساں کر کے چھوڑوں گا  
 مجھے اے ہمنشیں! رہنے دے شغلِ سینہ کا ہی میں  
 کہ میں باغِ محبت کو نمایاں کر کے چھوڑوں گا  
 دکھا دوں گا جہاں کو جو مری آنکھوں نے دیکھا ہے  
 تجھے بھی صورتِ آئینہ حیراں کر کے چھوڑوں گا

جو سے پردوں میں پنہاں چشمِ بینا دیکھ لیتی ہے  
 زمانے کی طبیعت کا تقاضا دیکھ لیتی ہے  
 کیا رفعت کی لذت سے نہ دل کو آشنا تو نے  
 گذاری عمرِ پستی میں مثالِ نقشِ پا تو نے  
 رہا دل بستہ محفلِ مگر اپنی نگاہوں کو  
 کیا بیرونِ محفل سے نہ حیرت آشنا تو نے  
 فدا کرتا رہا دل کو حسینوں کی اداؤں پر  
 مگر دیکھی نہ اس آئینے میں اپنی ادا تو نے  
 تعصب چھوڑنا داں! دہر کے آئینہ خانے میں  
 یہ تصویریں ہیں تیری جن کو سمجھا ہے بُرا تو نے  
 سراپا نالہ بیداد سوزِ زندگی ہو جا  
 پسند آساگرہ میں باندرکھی ہے صدا تو نے



صفائے دل کو کیا آرائش رنگِ تعلق ہے  
 کفِ آئینہ پر باندھی ہے اونا داں احناتو نے  
 زمیں کیا آسماں بھی تیری کج بینی پہ روتا ہے  
 غضب ہے سطرِ قرآن کو چلیپا کر دیا تو نے  
 زباں سے کر گیا توحید کا دعویٰ تو کیا حاصل  
 بنایا ہے بُتِ پندار کو اپنا خدا تو نے!  
 کنوئیں میں تو نے یوسف کو جو دیکھا بھی تو کیا دیکھا  
 اے غافل! جو مطلق تھا مقید کر دیا تو نے  
 ہو س بالائے منبر ہے تجھے رنگین بیانی کی!  
 نصیحت بھی تری صورت ہے اک فسانہ خوانی کی!  
 دکھا وہ حُسنِ عالم سوزِ اپنی چشم پرِ نم کو  
 جو تڑپاتا ہے پروانے کو، رُلو اتا ہے شبنم کو

ترانظارہ ہی اے بو الہوس بمقصد نہیں اس کا  
 بنایا ہے کسی نے کچھ سمجھ کر چشمِ آدم کو  
 اگر دیکھا بھی اس نے سارے عالم کو تو کیا دیکھا  
 نظر آئی نہ کچھ اپنی حقیقت جام سے جم کو  
 بنجر ہے فرقہ آرائی، تعصب ہے ثمر اس کا  
 یہ وہ پھل ہے کہ جنت سے نکلوا تا ہے آدم کو  
 نہ اٹھا جذبہ خورشید اک برگِ گل تک بھی  
 یہ رفت کی تمنا ہے کہ لے اُڑتی ہے شبنم کو  
 پھر کرتے نہیں مجروح الفت فکرِ درماں میں  
 یہ زخمی آپ کر لیتے ہیں پید اپنے مرہم کو  
 محبت کے شرر سے دل سراپا نور ہوتا ہے  
 ذرا سے بیج سے پیدا ریاضِ طور ہوتا ہے

دوا ہر دکھ کی ہے مجروح تیغ آرزو رہنا  
 علاجِ زخم ہے آزادِ احسانِ رفو رہنا  
 شرابِ بخودی سے تافلک پرواز ہے میری  
 شکستِ رنگ سے سیکھا ہے میں نے بن کج رہنا  
 تجھے کیا ویدہ گریاں وطن کی نوحہ خوانی میں  
 عبادتِ چشمِ شاعر کی ہے ہر دم با وضو رہنا  
 بنائیں کیا سمجھ کر شاخِ گل پر آشتیاں اپنا  
 چمن میں آہ کیا رہنا جو ہو بے آبرو رہنا  
 جو تو سمجھے تو آزادی ہے پوشیدہ محبت میں  
 غلامی ہے اسیرِ اقتیادِ ماو تو رہنا  
 یہ استغنا ہے پانی میں نگوں لکنا ہے ساغر کو  
 تجھے بھی چاہئے مثلِ حبابِ آبِ بحر رہنا



نہ رہ اپنوں سے بے پروا اسی میں خیر ہے تیری  
 اگر منظور ہے دُنیا میں او بیگانہ خود ارہنا  
 شرابِ روح پرور ہے محبت نفع انساں کی  
 سکھایا اُس نے محکومت بے جام و سبور ہنا  
 محبت ہی سے پائی ہے شفا بیمار قوموں نے  
 کیا ہے اپنے سختِ حقہ کو بیدار قوموں نے  
 بیابانِ محبت دشتِ غربت بھی، وطن بھی  
 یہ ویرانہ قفس بھی، آشیانہ بھی، چمن بھی ہے  
 محبت ہی وہ منزل ہے کہ منزل بھی ہے، صحر بھی  
 جرس بھی، کارواں بھی، راہبر بھی، راہزن بھی ہے  
 مرض کہتے ہیں سب اس کو یہ ہے لیکن مرضِ ایسا  
 چھپا جس میں علاجِ گردشِ چرخِ کہن بھی ہے

جلانا دل کا ہے گویا سراپا نور ہو جانا  
 یہ پروانہ جو سوزاں ہو تو شمع انجمن بھی ہے  
 وہی اک حُسن ہے، لیکن نظر آتا ہے ہر شے میں  
 یہ شیریں بھی ہے گویا بیستوں بھی، کوہکن بھی ہے  
 اُجاڑا ہے تیز ملت و آئیں نے قوموں کو  
 مرے اہل وطن کے دل میں کچھ فکرِ وطن بھی ہے  
 سکوت آموز طول داستانِ درد ہے، ورنہ  
 زباں بھی ہے ہمارے منہ میں اور تابِ سخن بھی ہے  
 ”نیمگردید کو تہ رشتہ معنی رہا کر دم  
 حکایت بود بے پایاں، بخاموشی ادا کر دم“

# نالہ فراق

(آرنلڈ کی یاد میں)

جا بسا مغرب میں آخرے مکانِ تیرا کیس  
آہ! مشرق کی پسند آئی نہ اس کے سر میں  
آگیا آج اس وقت کلمے دل کو یقین  
ظلمتِ شب سے ضیاءِ روزِ فرقت کم نہیں

تازہ آغوشِ دُعا سے دُعا حیرت چیدہ است

ہمچو شمع کُشتہ پر شمعِ ننگِ خوابیدہ است

کشتہ عزلت ہوں آبادی میں گھبراہٹوں میں  
شہر سے سودا کی شدت میں کلج جاتا ہوں میں  
یاد ایامِ سلف سے دل کو تڑپاتا ہوں میں  
بہرِ تسکین تیری جانب بڑھتا آتا ہوں میں

آنکھ گومانوس ہے تیرے در و دیوار سے

اجنبیت ہے مگر پیدا مری رفتار سے



ذرہ میرے دل کا خورشید آشنا ہونے کو تھا      آنے ٹوٹا ہوا عالم نما ہونے کو تھا  
 نخل میری آرزوں کا ہرما ہونے کو تھا      آہ کیا جانے کوئی میں کیا سے کیا ہونے کو تھا  
 ابر رحمتِ دامن از گلزارِ من برجید و رفت

اند کے برجیچہ ہائے آرزو بارید و رفت

تو کہاں ہے اے کلیمِ ذرہ سینائے علم!      تھی تری موجِ نفسِ بانشاط افزائے علم  
 اب کہاں وہ شوقِ پہیائی صحرائے علم!      تیرے دم سے تھا ہمارے سر میں بھی سودائے علم  
 ”شورِ لیلیٰ کو کہ باز آرائشِ سودا کند

خاکِ مجنوں را عجب از خاطرِ صحرَا کند

کھول دیکھا دشتِ حشتِ عقدِ تقدیر کو      توڑ کر پہنچوں گا میں پنجاب کی زنجیر کو  
 دیکھتا ہے دیدہ حیراں تری تصویر کو      کیا تلی ہو مگر گرویدہ تقریر کو؟

”تابِ گویائی نہیں کھتا دہنِ تصویر کا

خامشی کہتے ہیں جس کو ہے سخنِ تصویر کا“

# چاند

میرے ویرانے سے کوسوں دور ہے تیرا وطن  
 ہے مگر دریائے دل تیری کشش سے موجزن  
 قصد کس محفل کا ہے؟ آتا ہے کس محفل سے تو؟  
 زرد رُوشاید ہوارِ پنج رہ منزل سے تو؟  
 آفرینش میں سراپا نور تو، ظلمت ہوں میں  
 اس سیاہ روزی پہ لیکن تیرا ہم قسمت ہوں میں  
 آہ! میں جلتا ہوں سوزِ اشتیاق دید سے  
 تو سراپا سوزِ داغِ منتِ خورشید سے  
 ایک حلقے پر اگر قائم تری رفتار ہے  
 میری گردش بھی مثالِ گردشِ پرکار ہے

زندگی کی رہ میں سرگرداں ہے تو، حیران میں  
 تو فروزاں محفل ہستی میں ہے، سوزاں میں  
 میں رہ منزل میں ہوں، تو بھی رہ منزل میں ہے  
 تیری محفل میں جو خاموشی ہے۔ میرے دل میں ہے  
 تو طلب خو ہے، تو میرا بھی یہی دستور ہے  
 چاندنی ہے نور تیرا، عشق میرا نور ہے  
 انجمن ہے ایک میری بھی جہاں رہتا ہوں میں  
 بزم میں اپنی اگر یکتا ہے تو، تنہا ہوں میں  
 مہر کا پر تو ترے حق میں ہے پیغام اجل  
 محو کر دیتا ہے مجھ کو جلوہ حُر ازل  
 پھر بھی اے ماہِ مہیں! میں اور ہوں تو اور ہے  
 درد جس پہلو میں اٹھتا ہو وہ پہلو اور ہے

گرچہ میں ظلمت نہ پایا ہوں سراپا نور تو  
 سینکڑوں منزل ہے ذوقِ آگہی سے دور تو  
 جو مری ہستی کا مقصد ہے مجھے معلوم ہے  
 یہ چمک وہ ہے جس میں جس سے تری محروم ہے

## بلال رضی

چمک اٹھا جو ستارہ ترے مُقدّر کا      جہش سے تجھ کو اٹھا کر حجاز میں لایا  
 ہوئی اسی سے ترے غمکے کی آبادی      تری غلامی کے صدقے ہزار آزادی  
 وہ آستان نہ جھٹا تجھ سے ایک دم کیلئے      کسی کے شوق میں تو نے مرنے ستم کیلئے  
 جنابِ عشق میں ہوتی ہے وہ جفا ہی نہیں  
 ستم نہ ہو تو محبت میں کچھ مزا ہی نہیں  
 نظر تھی صورتِ سلمانِ ادا شناس تری      شرابِ دید سے بڑھتی تھی اور پیاس تری



تجھے نظارے کا مثلِ کلیم سودا تھا      اویں طاقت دیدار کو ترستا تھا  
 مدینہ تیری نگاہوں کا نور تھا گویا      ترے لئے تو یہ صحرا ہی طور تھا گویا  
 تری نظر کو رہی دید میں بھی حسرت دید      خنک لے کہ پید و دمے نیا سائید  
 گری وہ برق تری جانِ ناشکیبا پر      کہ خندہ زن تری ظلمت تھی دستِ موسیٰ پر  
 تپش ز شعلہ گرفتند و بردل تو زدند      چہ برق جلوہ بخاشاکِ حاصل تو زدند  
 اداے دیدارِ اپا نیاز تھی تیری      کسی کو دیکھتے رہنا نماز تھی تیری  
 اذال ازل سے ترے عشق کا ترانہ بنی      نماز اُس کے نظارے کا اک بہانہ بنی  
 خوشا وہ وقت کہ شرب مقام تھا اُس کا!      خوشا وہ دور کہ دیدار غام تھا اُس کا!

---

# سرگزشت آدم

مُنے کوئی مری غربت کی آساں مجھ سے  
 لگی نہ میری طبیعت یا ضِجَّت میں  
 رہی حقیقتِ عالم کی جستجو مجھ کو  
 ملا مزاج تغیر پسند کچھ ایسا  
 نکالا کب سے پتھر کی مورتوں کو کبھی  
 کبھی میں ذوقِ تکلم میں طُور پر پہنچا  
 کبھی صلیب پہ اپنوں نے مجھ کو لٹکایا  
 کبھی میں غارِ حرا میں چھپا رہا برسوں  
 سنایا ہند میں آکر سُروِ رتانی  
 دیارِ ہند نے جس دم مری صدا نہ سنی

بُھلایا قصہٴ پیمانِ اولیس میں نے  
 پیاسور کا جب جامِ آتشیں میں نے  
 دکھایا اورِ خیالِ فلک نشیں میں نے  
 کیا قرار نہ زیرِ فلک کہیں میں نے  
 کبھی بُتوں کو بنایا عرمِ نشیں میں نے  
 چھپایا نورِ ازل زیرِ آستیں میں نے  
 کیا فلک کو سفرِ چھوڑ کر زمیں میں نے  
 دیا جہاں کو کبھی جامِ آخریں میں نے  
 پسند کی کبھی یوناں کی سرزمیں میں نے  
 بسا یا خطہٴ جاپانِ ملکِ چیں میں نے

بنایا ذروں کی ترکیب سے کبھی عالم  
 لہو سے لال کیا سینکڑوں مینوں کو  
 سمجھ میں آئی حقیقت نہ جہتاروں کی  
 ڈرا سکیں نہ کلیسا کی مجھ کو تلواریں  
 کشش کار از ہویدا کیا زمانے پر  
 کیا اسیر شعاعوں کو؛ برق مضطر کو  
 مگر خبر نہ ملی آہ! راز ہستی کی  
 کیا خرد سے جہاں موتہ نگیں میں نے

ہوئی جو چشمِ مظاہر پرست و آخر

تو پایا خانہ دل میں اُسے مکیں میں نے





# ترانہ ہندی

سائے جہاں اچھا ہندوستان ہمارا  
ہم بلبلیں ہیں اس کی گلیں ستان ہمارا  
غربت میں عزا گر ہم رہتا ہے دل وطن میں  
سمجھو وہیں ہمیں بھی دل ہو جہاں ہمارا  
پرست وہ سب سے اونچا ہمایہ آسماں کا  
وہ سنتری ہمارا وہ پاسبان ہمارا  
گودی میں کھیلتی ہیں اسکی ہزاروں بیاں  
گلشن ہے جنکے دم سے رشکِ جناب ہمارا  
اے آب و دکن گنگا ! وہ دن ہیں دتھ کو  
اُتر اترے کنارے جب کاروان ہمارا  
مذہب نہیں سکھاتا آپس میں بیرکھنا  
ہندی ہیں ہم، وطن ہے ہندوستان ہمارا  
یونان و مصر و روس سب ٹکے جہاں سے  
اب تک مگر ہے باقی نام و نشان ہمارا  
کچھ بات ہے کہ ہستی مٹتی نہیں ہماری  
صدیوں رہا ہے دشمنِ دورِ زماں ہمارا

اقبال ! کوئی محرم اپنا نہیں جہاں میں

معلوم کیا کسی کو دروہناں ہمارا



# جُگنو

جُگنو کی روشنی ہے کاشانہ چمن میں      یا شمع جل رہی ہے پھولوں کی انجمن میں  
 آیا ہے آسمان سے اڑ کر کوئی ستارہ      یا جان پڑ گئی ہے ہتھاب کی کرن میں؟  
 یا شب کی سلطنت میں دن کا سیفر آیا      عزبت میں آ کے چمکا گناہ تھا وطن میں  
 تکتہ کوئی گرا ہے ہتھاب کی قبا کا؟      ذرہ ہے یا نمایاں سورج کے پیر میں  
 حُسنِ قدیم کی یہ پوشیدہ اک جھلک تھی      لے آئی جس کو قدرت غلوٹے انجمن میں  
 جھوٹے سے چاند میں کھلتی بھی روشنی بھی      نکلا کبھی گہن سے آیا کبھی گہن میں

پروانہ اک پتنگا، جگنو بھی اک پتنگا

وہ روشنی کا طالب، یہ روشنی سہرا پا

ہر چیز کو جہاں میں قدرت نے دلبری دی      پروانہ کو تپش دی، جگنو کو روشنی دی  
 رنگیں نوا بنایا مرغانِ بے زباں کو      گل کو زبان دے کر تعلیمِ خامشی دی

نظارہ شفق کی خوبی زوال میں تھی      چمکاکے آبی کو تھوڑی سی ندگی دی  
 رنگیں کیا سحر کو بانکی دہن کی صورت      پہنا کے لال جوڑا شبنم کی آرسی دی  
 سایہ دیا شجر کو پرواز دی ہوا کو      پانی کو دی روانی، سوجھ بے کلی دی  
 یہ امتیاز لیکن اک بات ہے ہماری

جگنو کا دن وہی ہے جورات ہے ہماری

حُسنِ ازل کی پیداہر چیز میں جھلک ہے      انساں میں وہ سخن ہے، غنچے میں وہ چٹک ہے  
 یہ چاند آسمان کا شاعر کا دل ہے گویا      واں چاندنی ہے جو کچھ یاں دُک کی لک ہے  
 اندازِ گفتگو نے دھوکے دیئے ہیں ورنہ      نغمہ ہے بُوئے بلبیل، بُو پھول کی جھلک ہے  
 کثرت میں ہو گیا ہے وحدت کا راز محفی      جگنو میں جو چمک ہے، وہ پھول میں نہک ہے

یہ اختلاف پھر کیوں ہنگاموں کا محل ہو؟

ہر شے میں جبکہ نہاں خاموشی ازل ہو

# صبح کا ستارہ

لُطفِ ہمسائیگی شمس و قمر کو چھوڑوں  
اور اس خدمتِ پیغامِ سحر کو چھوڑوں  
میرے حق میں تو نہیں تاروں کی بستی اچھی  
اس بلندی زمین والوں کی بستی اچھی  
آسمان کیا عدم آباد وطن ہے میرا  
صبح کا دامن صد چاک کفن ہے میرا  
میری قسمت میں ہے ہر روز کا مرنا جینا  
ساقی موت کے ہاتھوں سے صبحی پینا  
نہ یہ خدمت نہ یہ عزت نہ یہ رفعت اچھی  
اس گھڑی بھر کے چمکنے سے تو ظلمت اچھی

میری قدرت میں جو ہوتا تو نہ اختر بنتا

قہر دریا میں چمکتا ہوا گوہر بنتا

واں بھی موجوں کی کشاکش ہے جو دل گھماتا  
چھوڑ کر بحر کہیں زیبِ گلو ہو جاتا  
ہے چمکنے میں مزاجِ حسن کا زیور بن کر  
زینتِ تاجِ مہربان فے قیصر بن کر  
ایک پتھر کے جو ٹکڑے کا نصیب جاگا  
خاتمِ دستِ سلیمان کا نگین بن کے رہا



اسی چیزوں کا مگر دہریہ ہے کام شکست  
ہے گہرے گرا نما یہ کا انجام شکست  
زندگی وہ ہے کہ جو ہونہ شنائے اجل  
کیا وہ جینا ہے کہ جو جس میں تقاضے اجل

ہے یہ انجام اگر زینتِ عالم ہو کر

کیوں نہ گرجاؤں کسی پھول پہ شبنم ہو کر

کسی پیشانی کے افشاں کے ستاروں میں ہوں  
کسی مظلوم کی آنہوں کے شراروں میں ہوں

اشک بن کر بر مرث کاں سے اٹک جاؤں میں  
کیون اُس بیوی کی آنکھوں سے ٹپک جاؤں میں

جس کا شوہر ہو رواں ہونے کے زہ میں ستور  
سوئے میدانِ وِغنا، حُب و وطن سے مجبور

یاس و اُمید کا نظارہ جو دکھلاتی ہو  
جس کی خاموشی سے تقریر بھی شرماتی ہو

جس کو شوہر کی رضا تابِ شکیبائی دے  
اور نگاہوں کو حیا طاقِ گویائی دے

زورِ رخصت کی گھڑی عارضِ گلگوں ہو جائے  
کششِ حُسنِ غمِ ہجر سے افزوں ہو جائے

لاکھ وہ ضبط کرے پر میں ٹپک جاؤں  
ساغرِ دیدہ پر غم سے چھلک ہی جاؤں

خاک میں مل کے حیاتِ ابدی پا جاؤں  
عشق کا سوز زمانے کو دکھاتا جاؤں



# ہندوستانی بچوں کا قومی گیت

چشتیؒ نے جن میں پیغامِ حق سُنا یا      نانک نے جس چمن میں وحدت کا گیت گایا  
تآریوں نے جس کو اپنا وطن بنایا      جس نے حجازیوں کے دشتِ عرب چھڑایا

میرا وطن وہی ہے، میرا وطن وہی ہے

یونانیوں کو جس نے حیران کر دیا تھا      سارے جہاں کو جس نے علم و ہنر دیا تھا  
مٹی کو جس کی حق نے زر کا اثر دیا تھا      ترکوں کا جس نے دامن ہیروں سے بھردیا تھا

میرا وطن وہی ہے، میرا وطن وہی ہے

ٹوٹے تھے جو ستارے فارس کے آسماں سے      پھر تاب دیکھے جس نے چمکاکے کہکشاں سے  
وحدت کی لے سنی تھی دُنیا نے جس مکاں سے      میرے عرب کو آئی ٹھنڈی ہوا جہاں سے

میرا وطن وہی ہے، میرا وطن وہی ہے

بندے کلیم جس کے پر بت جہاں کھینا      نوحِ نبی کا آکر ٹھہرا جہاں سفینا

رفت ہے جس زمیں کی بامِ فلک زینا      جنت کی زندگی ہے جس کی فضا میں حسنا  
میرا وطن وہی ہے میرا وطن وہی ہے

## نیا سوال

سچ کہہ دوں اے برہمن! اگر تو بُرا نہ مانے      تیرے صنمِ کدو کے بُت ہو گئے پُرانے  
ایمنوں سے بیر رکھنا تو نے بتوں سے سیکھا      جنگِ جہل سکھایا واعظ کو بھی خدا نے  
تنگ کے میں نے آخرِ دیر و حرم کو چھوڑا      واعظ کا واعظ چھوڑا جھوڑے سے فسانے

پتھر کی مورتوں میں سمجھا ہے تو خدا ہے

خاکِ طن کا مجھ کو ہر ذرہ دیوتا ہے

آ، غیریت کے پردے اک بار پھر اٹھادیں      پچھڑوں کو پھر ملا دیں نقشِ دوئیِ مسادیں  
سوئی پڑی ہوئی ہے مدت سے دل کی بستی      آ، اک نیا سوال اس میں میں بنادیں  
دنیا کے تیر تھوں سے اونچا ہوا اپنا تیر تھ      دامنِ آسمان سے اُس کا کلس ملا دیں

ہر صبح اٹھ کے گائیں منتر وہ میٹھے میٹھے سارے سچاریوں کو مے پیت کی پلا دیں

شکستی بھی شانتی بھی بھگتوں کے گیت میں سے

دھرتی کے باسیوں کی ملتی پریت میں ہے

## داع

ظلمت غالب ہے اک مدت سے پیونذ میں ہمدی مجروح ہے شہرِ خموشاں کا کس

تو ڈو ڈالی موت نے غربت میں مینکے امیر چٹم محفل میں ہے اب تک کیفِ صہبائے امیر

آج لیکن مہنوا! سارا چمن ماتم میں ہے! شمع روشن مجھ گئی، بزمِ سخن ماتم میں ہے!

بلبل دتی نے باندھا اس چمن میں آشاں مہنوا! میں سبنا دلِ باغ، ہستی کے جہاں

چل بسا داع آہ! میت اسکی زیرِ پوش ہے!

آخری شاعر جہاں آباد کا خاموش ہے!

اب کہاں وہ بانگین! وہ شوخی طربیاں آگ تھی کا فور پیری میں جوانی کی نہاں



تھی زبانِ داغ پر جو آرزو ہر دل میں ہے      یلیٰ معنی وہاں بے پردہ یاں محل میں ہے  
اب صبا سے کون پوچھے گا سکوتِ گلِ راز؟      کون سمجھے گا چمن میں نالِ بلبل کا راز؟

تھی حقیقت سے نہ غفلت فکر کی پرواز میں

آنکھ طائر کی نشیمن پر رہی پرواز میں

اور دکھلائیں گے مضمون کی مہینِ بارِ کیلا      اپنے فکرِ نکتہ آراء کی فلکِ پیمائیاں  
تلخیِ دوران کے نقشے کھینچ کر رُوائیں گے      یا تخیل کی نئی دُنیا ہمیں دکھلائیں گے  
اس چمن میں ہونگے بیدِ بلبل شیراز بھی      سینکڑوں ساحر بھی ہونگے ضاِ اعجاز بھی  
اٹھیں گے آذر ہزاروں شعر کے بچانے سے      مے پلائیں گے نئے ساقی نئے پیمانے سے  
لکھیں جائیں گی کتابِ دل کی تفسیر بہت      ہوں گی اے خوابِ جوانیِ ایتری تعبیر بہت

ہو ہو کھینچے گا لیکن عشق کی تصویر کون؟

اُٹھ گیا ناوکِ فگن، مارے گا دل پر تیر کون؟

ہشاک کے دانے زمینِ شعر میں بوتا ہوں میں      تو بھی رولے خاکِ دلیِ اداغ کو روتا ہوں میں



اے جہاں آباد اے سرمایہ بزمِ سخن ! ہو گیا پھر آج پامال خزاں تیرا چمن !  
 وہ گل رنگیں ترا رخصت مثالِ بو ہوا آہ! خالی داغ سے کاشانہ اُردو ہوا  
 تھی نہ شاید کچھ کشش ایسی وطن کی خاک میں وہ مہِ کامل ہوا یہاں دکن کی خاک میں  
 اٹھ گئے ساقی جو تھے میخانہ خالی رہ گیا!

یادگارِ بزمِ دہلی ایک حالی رہ گیا  
 آرزو کو خون رُ لواتی ہے بیدارِ اجل مارتا ہے تیر تارِ کی میں صیادِ اجل  
 کھل نہیں سکتی شکایت کیلئے لیکن زباں ہے خزاں کا رنگ بھی وجہِ قیامِ گلستاں  
 ایک ہی قانون عالمگیر کے ہیں سب اثر  
 بُوئے کُل کا باغ سے گلچیں کا دُنیا سے سفر

# ابر

اُٹھی پھر آج وہ پورے کالی کالی گھٹا  
 سیاہ پوش ہوا پھر پہاڑ سر بن کا  
 نہاں ہوا جو رخ مہر زیر و امن ابر  
 ہوائے سرد بھی آئی سوار تو سن ابر  
 گرج کا شور نہیں ہے خموش ہے یہ گھٹا  
 عجیب میکدہ بخروش ہے یہ گھٹا  
 چمن میں حکم نشا طمدام لائی ہے  
 قبائے گل میں گہر ٹانگنے کو آئی ہے  
 جو پھول مہر کی گرمی سے سوچے تھے اُٹھے  
 زمیں کی گود میں جو پڑ کے سوہے تھے اُٹھے  
 ہوا کے زور سے ابھرا بڑھا اُڑا بادل  
 اُٹھی وہ اور گھٹا، نو! برس پڑا بادل

عجیب خیمہ ہے کہسار کے ہنالوں کا  
 یہیں قیام ہو وادی میں پھرنے والوں کا

# ایک پرندہ اور جگنو

سلام ایک مرغِ نغمہ پیرا      کسی ٹہنی پہ بیٹھا گارہا تھا  
 چمکتی چیزاک دیکھی زمیں پر      اڑا طائر اُسے جگنو سمجھ کر  
 کہا جگنو نے او مرغِ نواریز      نہ کر بیکس پہ منقارِ ہوس تیز  
 تجھے جس نے چمک گل کو ہما کی      اسی اللہ نے مجھ کو چمک دی  
 لباسِ نور میں تو رہوں میں      پتنگوں کے جہاں کا طُور ہوں میں  
 چمکتی ہی بہشتِ گوشاگر ہے      چمک میری بھی فردوسِ نظر ہے  
 بروں کو میرے قدرتِ ضیادی      تجھے اُس نے صدائے لربادی  
 تری منقار کو گانا سکھایا      مجھے گلزار کی مشعل بنایا  
 چمک بخشی مجھے، آواز تجھ کو      دیا ہے سوز مجھ کو، ساز تجھ کو  
 مخالف ساز کا ہوتا نہیں سوز      جہاں میں ساز کا ہے ہم شیش سوز



قیامِ بزمِ ہستی ہے انہیں سے      ظہورِ اوج و پستی ہے انہیں سے

ہم آہنگی سے ہر محفلِ جہاں کی

اسی سے ہے بہارِ اس بوستان کی

## بچہ اور شمع

کیسی حیرانی ہے یہ اے طفلِک پر دانہ خوا      شمع کے شعلوں کو گھڑیوں بھٹاتا رہتا ہے تو  
یہ مری آغوش میں بیٹھے ہوئے جنبش ہے کیا؟      روشنی سے کیا بغل گیری ہے تیرا مدعا؟

اس نظارے سے ترانہ اسادل حیران ہے

یہ کسی دیکھی ہوئی شے کی مگر پہچان ہے

شمع اک شعلہ ہے، لیکن تو سراپا نور ہے      آہ! اس محفلِ میتِ عریاں 'تو مستور ہے  
دستِ قدرت نے اسے کیا جانے کیوں کیا!      تجھ کو خاکِ تیرہ کے فانوس میں نہاں کیا!  
نورِ تیرا چھپ گیا زیرِ نقابِ آگہی!      ہے غبارِ دیدہ، میناِ حجابِ آگہی!

زندگانی جس کو کہتے ہیں فراموشی ہے یہ  
خوابِ غفلت ہے، سرستی ہے بیہوشی ہے یہ

مُحَلِّ قدرتِ اکِ دیائے بے پایاں حُسنِ  
حُسنِ کوہستان کی ہیبتِ ناک خاموشی میں ہے  
آسمانِ صبح کی آئینہ پوشی میں ہے یہ  
عظمتِ دیرینہ کے مٹتے ہوئے آثار میں  
ساکنانِ صحنِ گلشن کی ہم آوازی میں ہے  
چشمہ کُہسار میں دریا کی آزادی میں حُسنِ  
رُوح کو لیکن کسی گم گشتہ شے کی ہے ہوس  
آنکھ اگر دیکھے تو ہر قطرے میں طوفانِ حُسنِ  
مہر کی ضو گستری شب کی سیہ پوشی میں ہے  
شام کی ظلمتِ شفق کی گل فروشی میں ہے یہ  
طفکِ نا آشنائی کو شش گفتار میں  
نخے نخے طائروں کی آشیان سازی میں ہے  
شہر میں صحرا میں ویرانے میں آبادی میں حُسنِ  
ورنہ اس صحرا میں کیوں نالائے یہ مثلِ حُسنِ

حُسن کے اس عام جلوے میں بھی یہ بیتاب ہے  
زندگی اس کی مثالِ ماہی بے آب ہے

# کنارِ راوی

سکوتِ شام میں مجھ سُرد ہے راوی      نہ پوچھ مجھ سے جو ہے کیفیتِ مرے دل کی  
پیامِ سجد کا یہ زیر و بم ہوا مجھ کو      جہاں تمام سوادِ حرم ہوا مجھ کو

سیرِ کنارہ آبِ رواں کھڑا ہوں میں

خبر نہیں مجھے لیکن کہاں کھڑا ہوں میں

شرابِ سُرخ سے رنگین ہوا ہے دامنِ شام      لئے ہے پیرِ فلک دستِ عتہ دار میں جام

عدم کو قافلہ روزِ تیسرے کام چلا      شفق نہیں ہے یہ سوج کے پھول ہیں گویا

کھڑے ہیں دُور وہ عظمتِ فزائے تنہائی      منارِ خوابِ گہ شہسوارِ جفتائی

فسانہ ستمِ انقلاب ہے یہ محل      کوئی زمانِ سلف کی کتاب ہے یہ محل

مقام کیا ہے، سُردِ خموش ہے گویا

شجر؟ یہ انجمنِ بے غروش ہے گویا



رواں ہے سینہ دریا پہ اک سفینہ تیز  
ہوا ہے موج سے ملاح جس کا گرم تیز  
سُک رومی میں ہے مثلِ نگاہ یہ کشتی  
نکل کے حلقہ حدِ نظر سے دُور گئی  
جہازِ زندگی آدمی رواں ہے یو نہی  
ابد کے بحر میں پیدا یو نہی نہاں ہے یو نہی

شکست سے یہ کبھی آشنا نہیں ہوتا  
نظر سے چھپتا ہے لیکن فنا نہیں ہوتا

## الجمالے مسافر

(بہ درگاہِ حضرت محبوبِ الہی دھلی)

فرشتے پڑھتے ہیں جس کو وہ نام ہے تیرا  
بڑی جناب تری فیضِ عام ہے تیرا  
ستارے عشق کے تیری کشش سے ہیں قائم  
نظامِ مہر کی صورتِ نظام ہے تیرا  
تری لمحہ کی زیارت ہے زندگی دل کی  
مسح و خضر سے اُنچا مقام ہے تیرا  
نہاں ہے تیری محبت میں رنگِ محبوبی  
بڑی ہے شانِ بڑا احترام ہے تیرا



اگر سیاہ دلمِ داغِ لالہ زارِ تو ام

وگر کشادہ جبینم، کُل بہارِ تو ام

چمن کو چھوڑ کے نکلا ہوں مثلِ نگہتِ کُل

ہوا ہے صبر کا منظور امتحاں مجکو

چلی ہے لیسے وطن کے نگار خانے سے

شرابِ علم کی لذت کشاں کشاں مجکو

نظر ہے ابرِ کرم پر درختِ صحرا ہوں

کیا خدانے نہ محتاجِ باغبان مجکو

فلک نشین صفتِ مہر ہونے میں

تری دُعا سے عطا ہو وہ نردباں مجکو

مقامِ ہمسفروں سے ہوا اس قدر آگے

کہ سمجھے منزلِ مقصودِ کارواں مجکو

مری زبانِ قلم سے کسی کا دل نہ دکھے

کسی سے شکوہ نہوزیرِ آسماں مجکو

دلوں کو چاک کرے مثلِ شانہ جس کا اثر

تری جناب سے ایسی ملے فغاں مجکو

بنایا تھا جسے چن چن کے خارخوس میں نے

چمن میں پھر نظر آئے وہ آسماں مجکو

پھر آ، رکھوں قدمِ مادر و پدرِ چہیں

کیا جنہوں نے محبتِ کارازداں مجکو

وہ شمعِ بارگہِ خاندانِ مرتضوی

رہے گا مثلِ حرمِ جس کا آستاں مجکو

نفس سے جس کے کھلی میری آرزو کی کلی  
 بنایا جس کی مروت نے نکتہ داں مجھ کو  
 دعا یہ کر کہ خداوندِ آسمان وز میں  
 کرے پھر اُسکی زیارت سے شاد ماں مجھ کو  
 وہ میرا یوسفِ ثانی وہ شمعِ محفلِ عشق  
 ہوئی ہے جس کی اُخوت قرارِ جاں مجھ کو  
 جلا کے جس کی محبت نے دفترِ من و تو  
 ہوائے عیش میں پالا کیا جواں مجھ کو  
 ریاضِ دہر میں مانندِ گل ہے خنداں  
 کہ ہے عزیز تر از جاں وہ جانِ جاں مجھ کو  
 شگفتہ ہو کے کلی دل کی بھول ہو جائے!  
 یہ التجائے مسافر قبول ہو جائے!

# غزلستا

گلزار ہست و بود نہ بیگانہ وار دیکھ      ہے دیکھنے کی چیز اسے بار بار دیکھ  
 آیا ہے تو جہاں میں مثالِ شرار دیکھ      دم دے نہ جائے ہستی ناپایدار دیکھ  
 مانا کہ تیری دید کے قابل نہیں میں      تو میرا شوق دیکھ، مرا انتظار دیکھ  
 کھولی ہیں ذوق دید نے آنکھیں تری اگر  
 ہر رگدز میں نقشِ کف پائے یار دیکھ

نہ آتے ہمیں اس میں تکرار کیا تھی      مگر وعدہ کرتے ہوئے غار کیا تھی  
 تمہارے پیامی نے سب از کھولا      خطا اس میں بندے کی سرکار کیا تھی

بھری بزم میں اپنے عاشق کو تارا  
تری آنکھ مستی میں شیار کیا تھی!  
تامل تو تھا ان کو آنے میں قاصد  
مگر یہ بتا طرز انکار کیا تھی  
کھینچے خود بخود جانبِ طور موئے  
کشتِ تیری اے شوق دیدار کیا تھی!

کہیں ذکر رہتا ہے اقبال تیرا  
فسوں تھا کوئی تیری گفتار کیا تھی

عجب واعظ کی دینداری شیارب!  
عداوت ہے اسے سارے جہاں سے  
کوئی اب تک یہ سمجھا کہ انساں  
کہاں جاتا ہے آتا ہے کہاں سے؟  
وہیں سے رات کو ظلمتِ ملی ہے  
چمک تارے نے پائی ہے جہاں سے  
ہم اپنی درد مندی کا فسانہ  
سنا کرتے ہیں اپنے رازِ داں سے

بڑی باریک ہیں واعظ کی چالیں

لرز جاتا ہے آوازِ اداں سے



لاؤں وہ تنکے کہیں سے آشیانے کے لئے  
 بجلیاں بیتاب ہوں جبکو جلانے کے لئے  
 واسے ناکامی فلک نے تاک کر توڑا ہے  
 میں نے جس ڈالی کو تاڑا آشیانے کے لئے  
 آنکھل جاتی ہے ہفتاد دولت سے تری  
 ایک پیمانہ ترا سارے زمانے کے لئے  
 دل میں کوئی اس طرح کی آرزو پیدا کروں  
 لوٹ جائے آسماں میرے مٹانے کے لئے  
 جمع کر خرمن تو پہلے دانہ دانہ جن کے تو  
 ابھی نکلے گی کوئی بجلی جلانے کے لئے  
 پاس تھا ناکامی صیاد کا ہے مصیفر  
 ورنہ میں اور اڑ کے آتا ایک دانے کے لئے

اس چمن میں مرغِ دل گلے نہ آزاد گئی گیت  
 آہ! یہ گلشن نہیں ایسے ترانے کے لئے

کیا کہوں اپنے چمن سے میں جُن کیونکر ہوا  
 اور اسیرِ حلقہٴ دام ہوا کیونکر ہوا  
 جائے حیرت ہے بُرا سارے زمانے کا ہوں میں  
 مجھ کو یہ خلعتِ شرافت کا عطا کیونکر ہوا  
 کچھ دکھانے دیکھے کا تھا تھا صا طُور پر  
 کیا خبر ہے تجھ کو اسے دل فیصلہ کیونکر ہوا؟

ہے طلبِ مدعا ہونے کی بھی اک مدعا  
 مرغِ دلِ دایمِ تمنا سے رہا کیونکر ہوا  
 دیکھنے والے یہاں بھی دیکھ لیتے ہیں تجھے  
 پھر یہ وعدہ حشر کا صبر آزا کیونکر ہوا  
 حُسنِ کامل ہی نہ ہو اس نے حجابی کا سبب  
 وہ جو تھا پردوں میں نہاں غم کیونکر ہوا  
 موت کا نسخہ ابھی باقی ہے اے دردِ فراق  
 چارہ گردیو انہ ہے میں لادوا کیونکر ہوا  
 تو نے دیکھا ہے کبھی اے دیدہٴ عبرتِ گل  
 ہو کے پیدا خاک سے رنگیں قبا کیونکر ہوا  
 پریشانیِ اعمال سے مقصد تھا رُوئی مری  
 ورنہ ظاہر تھا سبھی کچھ کیا ہوا کیونکر ہوا

میرے مٹنے کا تماشا دیکھنے کی چیز تھی  
 کیا بتاؤں ان کا میرا سامنا کیونکر ہوا  
 انوکھی وضع ہے سارے زمانے سے زلے ہیں  
 یہ عاشق کون سی بستی کے یارب رہنے والے ہیں  
 علاجِ درد میں بھی درد کی لذت پہ مر رہا ہوں  
 جو تھے چھالوں میں کانٹے نوکِ سوزن سے نکالے ہیں

پھلا پھولا رہے یارب چن میری اُمیدوں کا  
 جگر کا خون دے دے کر یہ بوٹے میں نے پالے ہیں  
 رُلاتی ہے مجھے راتوں کو خاموشی ستاروں کی  
 نرالا عشق ہے میرا نرالے میرے نالے ہیں  
 نہ پوچھو مجھ سے لذت خانماں برباد رہنے کی  
 نشیمن سینکڑوں میں نے بنا کر جھونک ڈالے ہیں  
 نہیں بیگانگی ابھی رفیقِ راہِ منزل سے  
 ٹھہر جا لے شرر ہم بھی تو آخر مٹنے والے ہیں  
 اُمید حُور نے سب کچھ سکھار کھا ہے واعظ کو  
 یہ حضرت دیکھنے میں سیدھے سادے جھولے بھالے ہیں  
 مرے اشعار اے اقبال کیوں پیارے نہ ہوں مجھ کو  
 مرے ٹوٹے ہوئے دل کے یہ درد انگیز نالے ہیں



ظاہر کی آنکھ سے نہ تماشا کرے کوئی ہو دیکھنا تو دیدہ دل واکرے کوئی  
 منصور کو ہوا لب گویا پیام موت اب کیا کسی کے عشق کا دعویٰ کرے کوئی  
 ہو دید کا جو شوق تو آنکھوں کو بند کر ہے دیکھنا ہی کہ نہ دیکھا کرے کوئی  
 میرا تہائے عشق ہوں تو انتہائے حسن دیکھے مجھے کہ تجھ کو تماشا کرے کوئی  
 عذرا فرین جرم محبت ہے حسن دوست محشر میں عذرا تازہ نہ پیدا کرے کوئی  
 چھپتی نہیں ہے یہ نگہ شوق ہم نشیں! پھر اور کس طرح انہیں دیکھا کرے کوئی  
 اڑ بیٹھے کیا سمجھ کے مجھ کا طور پر کلیم طاقت ہو دید کی تو تقاضا کرے کوئی  
 نظائے کو یہ جنبش مڑ گاں بھی باز نرگس کی آنکھ سے تجھے دیکھا کرے کوئی

کھل جائیں کیا مزے ہیں تمنائے شوق میں

دو چار دن جو میری تمنا کرے کوئی

کہوں کیا آرزوئے بیدلی مجھ کو کہاں تک مے باز ار کی رونق ہی سودائے زیاں تک



وہ میکش ہوں فروغ سے خود گلزارِ جناب  
 ہواے گلِ فراقِ ساقیِ ناہریاں تک ہے  
 چمنِ فروز ہے صیادِ میری خوشنوائی تک  
 رہی کجلی کی قینابی سو میرے آئیناں تک ہے  
 وہ مشتِ خاک ہوں فیضِ پریشانی سے صحرا  
 نہ پوچھو میری سست کی زینتِ آسمان تک ہے  
 جرسنِ نالہ خوابیدہ میرے ہر گڑ پے میں  
 خیامِ موشی مری وقتِ حیلِ کارواں تک ہے  
 سکونِ دل سے سامانِ کشود کا رپیہ اکر  
 کہ عقدہِ خاطرِ گردِ آبِ و ایں تک ہے  
 چمنِ زارِ محبت میں خموشی موت ہے بل  
 یہاں کی زندگی پابندیِ رسمِ فغاں تک ہے  
 جوانی ہے تو ذوقِ یاد بھی لطفِ تنہا بھی  
 ہمارے گھر کی آبادی قیامِ یہاں تک ہے

زمانے بھر میں سوا ہوں مگر اے اے نادانی

سمجھتا ہوں کہ میرا عشق میرے رازِ دواں تک ہے

جنہیں میں ڈھونڈتا تھا آسمانوں میں، زمیوں میں

وہ تھکے میرے ظلمتِ خانہ دل کے کینوں میں

حقیقت اپنی آنکھوں پر نمایاں جب ہوئی اپنی  
 مکاں نکلا ہمارے خانہ دل کے مکینوں میں  
 اگر کچھ آشنا ہو تا مذاق جب سائی سے  
 تو سنگِ آستانِ کعبہ جا ملتا جمینوں میں  
 کبھی اپنا بھی نظارہ کیا ہے تُو نے اے مجنوں!  
 کہ لیلیٰ کی طرح تُو خود بھی ہے محلِ شینوں میں  
 ہینے وصل کے گھڑیوں کی صورت اُڑتے جاتے ہیں  
 مگر گھڑیاں جدائی کی گزرتی ہیں مہینوں میں  
 مجھے رُو کے گاتا تو اے نا خدا کیا غرق ہونے سے  
 کہ جن کو ڈوبنا ہو ڈوب جاتے ہیں سفینوں میں  
 چھپا یا حسن کو اپنے کلیم اللہ سے جس نے  
 وہی ناز آفریں ہے جلوہ پیرا نازینوں میں

جلا سکتی ہے شمع کُشتہ کو موجِ نفس اُن کی  
 الہی! کیا چھپا ہوتا ہے اہل دل کے سینوں میں؟  
 تمنا دردِ دل کی ہو تو کر خدمتِ فقیروں کی  
 نہیں ملتا یہ گوہر بادشاہوں کے خزینوں میں  
 نہ پوچھ ان خرقہ پوشوں کی ارادت ہو تو دیکھ ان کو  
 یدِ بیضالے بیٹھے ہیں اپنی آستینوں میں  
 ترستی ہے نگاہِ نار سا جس کے نظارے کو  
 وہ رونقِ انجمن کی ہے انہیں خلوتِ گزینوں میں  
 کسی ایسے شر سے پھونک اپنے خرمنِ دل کو  
 کہ خورشیدِ قیامت بھی ہو تیرے خوشہ چینوں میں  
 محبت کے لئے دل ڈھونڈ کوئی ٹوٹنے والا  
 یہ وہ ہے جسے رکھتے ہیں نازک آگینوں میں

سراپا حُسن بن جاتا ہے جس کے حُسن کا عاشق  
 بھلاے دل حسیں ایسا بھی ہو کوئی حُسنوں میں  
 پھر لاک اٹھا کوئی تیری ادائے ماعرفنا پر  
 تر ارتبہ رہا بڑھ چڑھ کے سب ناز آفرینوں میں  
 نمایاں ہو کے دکھلا دے کبھی ان کو جمال اپنا  
 بہت مدت سے چرچے ہیں تے باریک بنوں میں  
 خموش اے دل! بھری محفل میں چلنا نہیں اچھا  
 ادب پہلا قرینہ ہے محبت کے قسریوں میں  
 بُرا سمجھوں انھیں مجھ سے تو ایسا ہو نہیں سکتا  
 کہ میں خود بھی تو ہوں اقبال اپنے نکتہ چینیوں میں

تے عشق کی انتہا چاہتا ہوں      مری سادگی دیکھ کیا چاہتا ہوں



ستم ہو کہ ہو وعدہ بے جانی      کوئی بات صبر آزما چاہتا ہوں  
 یہ جنت مبارک ہے زاہدوں کو      کہ میں آپ کا سامنا چاہتا ہوں  
 ذرا سا تو دل ہوں مگر شوخ اتنا      وہی لن ترانی سنا چاہتا ہوں  
 کوئی دم کا ہماں ہوں اہل محفل      چراغِ سحر ہوں بجھا چاہتا ہوں  
 بھری بزم میں راز کی بات کہدی

بڑا بے ادب ہوں سزا چاہتا ہوں

کشاہدہ دستِ کرم جب بے نیاز کے      نیاز مند نہ کیوں عاجزی چہ ناز کے  
 بٹھا کے عرش پر رکھا ہے تو نے اے واعظ      خدا وہ کیا ہے جو بندوں سے احتراز کے  
 مری نگاہ میں وہ زند ہی نہیں باقی      جو ہوشیاری وستی میں امتیاز کے  
 مدامِ گوش بہ دل رہ یہ ساز ہے ایسا      جو ہوشاکستہ تو پیدا تو اے راز کے  
 کوئی یہ پوچھے کہ واعظ کا کیا بگڑتا ہے      جو بے عمل پہ بھی رحمت ہے نیاز کے

سخن میں سوز الہی کہاں سے آتا ہے      یہ چیز وہ ہے کہ پتھر کو بھی گداز کرے  
 تمیزِ لالہ و گل سے ہے نالہ و بلبل      جہاں میں اُنہ کوئی حشمت امتیاز کرے  
 غرور نہ ہونے سکھلا دیا ہے واعظ کو      کہ بندگانِ خدا پر زباں دراز کرے  
 ہوا ہوا ایسی کہ ہندوستان سے اقبال  
 اڑا کے مجھ کو غبارِ روِ حجاز کرے

سختیاں کرتا ہوں ل پر غیر غافل ہوں      ہائے کیا اچھی کہی ظالم ہوں میں جانوں میں  
 میں مجھی تک تھا کہ تیری جلوہ پرانی نہ تھی      جو تو مدح سے مٹ جاتا ہے و باطن میں  
 علم کے دریائے نکلے غوطہ زن گو ہر سیت      وائے محرومی بنزف میں اس ساحلوں میں  
 ہے مرنی قلت ہی کچھ میری شرافت کی دلیل      جس کی غفلت کو لاکے تے میں غافل رہا  
 بزمِ ہستی! اپنی آرائش پہ تو نازاں ہو      تو تو اک تصویر ہے محفل کی اور محفل میں  
 طوطوں کا پتھر ہوا اقبال پہنچو      آپ ہی گو یا سوا آپ ہی منزل میں

مجنوں نے شہر چھوڑا تو صحرابھی چھوڑ دے  
 واعظ اکمال ترک سے ملتی ہے یاں مراد  
 تقلید کی روش سے تو بہتر ہے خود کشی  
 مانند خامہ تیری زباں پر ہے حرف غیر  
 لطف کلام کیا جو نہ ہول میں درد عشق  
 شبنم کی طرح پھولوں پہ واو چمن سے چل  
 ہے عاشقی میں رسم الگ سب سے بیضا  
 سوداگری نہیں یہ عبادت خدا کی ہے !  
 اچھا ہے دل کے ساتھ رہے پاسِ اقبال  
 جینا وہ کیا جو ہونفس غیر پر مدار  
 شوخی سی ہے سوال کر میں اے کلیم  
 واعظ ثبوت لئے جوئے کے جوازیں

نطائے کی ہوسن تو لیلی بھی چھوڑ دے  
 دنیا جو چھوڑ دی ہے تو عفتی بھی چھوڑ دے  
 رستہ بھی ڈھونڈ، خضر کا سودا بھی چھوڑ دے  
 بیگانہ تھے یہ مازشیں بجا بھی چھوڑ دے  
 بسمل نہیں ہے تو، تو نہ پنا بھی چھوڑ دے  
 اس باغ میں قیام کا سودا بھی چھوڑ دے  
 بخانہ بھی حرم بھی، کلیسا بھی چھوڑ دے  
 اے بنیجر جزا کی تمنا بھی چھوڑ دے  
 لیکن کبھی کبھی اسے تنہا بھی چھوڑ دے  
 شہرت کی زندگی کا بھروسا بھی چھوڑ دے  
 شرطِ رضایہ ہے کہ تقاضا بھی چھوڑ دے  
 اقبال کو یہ ضد ہے کہ پینا چھوڑ دے

# حصہ دوم

(۱۹۰۵ء سے ۱۹۰۶ء تک)



الله

استغفر الله

# مُحَبَّت

عروسِ شب کی زلفیں تھیں ابھی مالا آشنا خم سے  
 قمر اپنے بیسِ نویں بیگانہ سا لگتا تھا  
 ابھی امکانِ ظلمت سے ابھری ہی تھی دنیا  
 کمالِ نظمِ ہستی کی ابھی تھی ابتداء گویا  
 سُن ہے عالمِ بالا میں کوئی کیمیا گر تھا  
 لکھا تھا عرش کے پائے پہ اک اکیس نسخہ  
 نگاہیں تاک میں رہتی تھیں لیکن کیمیا گر کی  
 بڑھتا سیجِ خوانی کے بہانے عرش کی جا  
 پھر آیا فکرِ اجزائے اس میدانِ امکان  
 چمکتا ہے سے لگی چاند نے اغِ جبرِ مانگا

ستارے آسمان کے بنے جبر تھے لذتِ رم سے  
 نہ تھا واقف ابھی گردش کے آئینِ سلم سے  
 مذاقِ نبرد کی پوشیدہ تھا یہاں عالم سے  
 ہویدا تھی نگینے کی تنہا چشمِ خاتم سے  
 صفا تھی جس کی خاکِ امینؑ کھڑا سا عرجم سے  
 چھپتے تھے فرشتے جس کو چشمِ روحِ آدم سے  
 وہ اس نسخے کو بڑھ کر جانتا تھا اسمِ اعظم سے  
 تنائے ولی آخرِ برآنی سُعی پہ سم سے  
 چھپے گی کیا کوئی تھے بارگاہِ حق کے محرم سے  
 اڑائی تیرگی تھوڑی سی شب کی زلفِ بزم سے

تڑپ بجلی سے پانی "حور سے پاکیزگی پانی  
 حرارت لی نفہائے سحر ابن مریم سے  
 ذرا سی پھر بو بیت شان بے نیازی لی  
 ملک سے عاجزی اُفتادگی تقدیرِ شبنم سے  
 پھر ان اجراء کو گھولاجہتم حوا کے پانی میں  
 مرکب نے محبت نام پایا عرشِ عظم سے  
 مہوس نے یہ پانی ہستی نوخیز پر چھڑکا  
 گرہ کھولی ہنر نے اس کے گویا کارِ عالم سے  
 ہوئی جنبش عیاں ذروں نے لطفِ خواب کھڑا  
 گلے ملنے لگے اٹھ اٹھ کے اپنے اپنے ہدم سے

خرام ناز پایا آفتابوں نے ستاروں نے  
 چٹک غنچوں نے پانی، داغ پائے لالہ زاروں نے

## حقیقتِ حسن

خدا سے حسن نے اک وزیہ سوال کیا  
 جہاں میں کیوں نہ مجھے تُو نے لازوال کیا  
 ملا جواب کہ تصویر خانہ ہے دُنیا  
 شبِ درازِ عدم کا فسانہ ہے دُنیا  
 ہوئی ہے رنگِ تغیر سے جب نمود اسکی  
 وہی جس ہے حقیقتِ نوال ہے جسکی

کہیں قریب تھا، یہ گفتگو قرنے سُنی  
 فلک پہ عام ہوئی، اختر سحر نے سُنی  
 سحر نے تارے سے سُن کر سُنائی شبنم کو  
 فلک کی بات بتادی زین کے محرم کو  
 بھر آئے پھول کے آنسو پیامِ شبنم سے  
 کلی کا ننھا سادلِ خُون ہو گیا غم سے  
 چمن سے روتا ہوا موسم بہار گیا  
 شبابِ سیر کو آیا تھا، سُوگوار گیا

## پیام

عشق نے کر دیا تجھے ذوقِ تیش سے آشنا  
 بزم کو مثلِ شمعِ بزمِ حاصلِ سوز و آذنا  
 شانِ کرم پہ ہے مدارِ عشق گرہ کشائے کا  
 دیروِ محرم کی قید کیا! جس کو وہ بے نیاز دے  
 صورتِ شمعِ نور کی ملتی نہیں قبا سے  
 جس کو خدا نہ دہر میں گر یہ جا نگداز دے  
 تارے میں وہ، قمر میں وہ، جلوہ گرِ سحر میں وہ  
 چشمِ نظارہ میں نہ تُو سرِ مہ امتیاز دے  
 عشقِ بلندِ بال ہے رسمِ ورہِ نیاز سے  
 حُسن ہے مستِ ناز اگر تو بھی جوابِ ناز دے



پیرِ مغانِ فرنگ کی مے کا نشاط ہے اثر اس میں وہ کیفِ غم نہیں مجھ کو تو خاسارے

تجھ کو خبر نہیں ہے کیا؟ بزمِ کہن بدل گئی

اب نہ خدا کے واسطے ان کو مے مجازے

## سوامی رام تیرتھ

ہم بغلِ دریا سے ہے اے قطرہ بیتاب تو پہلے گوہر تھا بنا اب گوہرِ نایاب تو

آہ! کھولا کس ادا سے تو نے رازِ رنگِ بو میں ابھی تک ہوں سیرِ امتیازِ رنگِ بو

مٹ کے غوطہ زندگی کا شورشِ محشر بنا یہ شرارہ بجھ کے آتشِ خانہ آذر بنا

نفی ہستی اک کرشمہ ہے دلِ آگاہ کا لاکے دریا میں نہاں موتی ہے الا اللہ کا

چشمِ نابینا سے مخفی معنی انجام ہے تھم گئی جس دم تڑپ سیلابِ سیمِ خام ہے

توڑ دیا ہے بتِ ہستی کو ابراہیمِ عشق

ہوشِ کلارو ہے گویا مستیِ تسنیمِ عشق

# طلبہ علی گڑھ کالج کے نام

اوروں کا ہے پیام اور میرا پیام اور ہے عشق کے درد مند کا طرزِ کلام اور ہے  
 طاہر زیرِ دام کے نالے تو سن چکے ہو تم یہ بھی سنو کہ نالہ طاہرِ بام اور ہے  
 آتی تھی کوہ سے صد ارارِ حیات ہر سکوں کہتا تھا موزِ ناتواں لطفِ حرام اور ہے  
 جذبِ حرم سے ہے فروغِ انجمنِ حجاز کا اس کا مقام اور ہے اُس کا نظام اور ہے  
 موت، عیشِ جاوداں فوقِ طلبِ گرنہ ہو گردشِ آدمی ہے اور گردشِ جام اور ہے  
 شمعِ سحر یہ کہہ گئی سوز ہے زندگی کا ساز غمکہ نمود میں شرطِ دوام اور ہے

بادہ ہے نیم رس ابھی شوقِ ہزار سا ابھی

رہنے دو خُم کے سر پہ تم خشتِ کلیسا ابھی

# اختصار

ستارہ صبح کا روتا تھا اور یہ کہتا تھا      ملی نگاہ مگر فرصتِ نظر نہ ملی  
 ہوئی ہے زندہ دم آفتاب کے ہر شے      اماں مجھی کو تہ دامنِ سحر نہ ملی  
 بساط کیا ہے بھلا صبح کے ستارے کی

نفسِ حجاب کا تابندگیِ شرارے کی

کہا یہ میں نے کہ اے زیورِ جبینِ سحر!      غمِ فنا ہے تجھے؟ گنبدِ فلک سے اتر  
 ٹپکِ بلندی گردوں سے ہمہرہِ شبنم      مرے ریاضِ سخن کی فضا ہے جانِ کو

میں باغیاں ہوں محبتِ بہار ہے اسکی

بنا مثالِ ابدِ پائدار ہے اسکی





# حسن و عشق

جس طرح ڈوبتی ہے کشتی سیمینِ سحر  
 نوخیز شید کے طوفان میں ہنگامِ سحر  
 جیسے ہو جاتا ہے گم نور کا لیکر آنچل  
 چاندنی رات میں تباہ کا ہمزگ کنول  
 جلوہ طور میں جیسے دیدِ بیضائے کلیم  
 موجِ نہایت گلزار میں غنچے کی شمیم

ہے ترے سِلِ محبت میں یونہیں دل میرا

تو جو محفل ہے تو ہنگامِ محفل ہوں میں  
 حُسن کی برق ہے تو عشق کا صِل ہوں میں  
 تو سحر ہے تو مرے اشک میں شبنم تری  
 شامِ غربت ہوں اگر میں تو شفق تو میری  
 میرے دل میں تیری زلفوں کی پریشانی ہے  
 تیری تصویر سے پیدا میری حیرانی ہے

حُسن کامل ہے ترا عشق ہے کامل میرا

ہے مرے باوِ سخن کے لئے تو باوِ بہار  
 میرے بیتابِ تنخیل کو دیا تو نے قرار  
 جب سے آباوِ ترا عشق ہوا ایسے میں  
 نئے جوہر ہوئے پیدا امے آئینے میں



حُسن سے عشق کی فطرت کو ہر تحریک کمال  
تجھ سے سرسبز ہوئے میری اُمیدوں کے نہال  
قافلہ ہو گیا آسودہ منزل میرا

## ..... کی گود میں بلی دیکھ کر

تجھ کو دُزدیدہ نگاہی یہ سکھادی کس نے؟  
ہر اداسے تیری پیدا ہے محبت کینی  
دیکھتی ہے کبھی اُن کو کبھی شرماتی ہے  
آنکھ تیری صفتِ آئینہ حیراں ہے کیا؟  
مارتی ہے انہیں پونہجوں سے عجب ناز ہے یہ  
شوخی تو ہوگی، تو گودی سے اُتارینگے تجھے  
کیا تجسس ہے تجھے؟ کس کی تمنائی ہے؟  
خاص انسان سے کچھ حُسن کا احساس نہیں  
رمز آغازِ محبت کی تبادلی کس نے؟  
نیلی آنکھوں سے ٹپکتی ہے دکاوت کیسی  
کبھی اٹھتی ہے، کبھی لیٹ کے سو جاتی ہے  
نورِ آگاہی روشن تری پہچان ہے کیا؟  
چڑھ ہے یا غصہ ہے؟ یا پیار کا انداز ہے یہ؟  
گر گیا پھول جو سینے کا تو مارینگے تجھے  
آہ! کیا تو بھی اسی چیز کی سودائی ہے؟  
صورتِ دل ہے یہ ہر چیز کے باطن میں مکیں

شیشہ دہریں مانندِ ناب ہے عشقِ رُوحِ خورشید ہے خونِ رگِ ہمتا ہے عشقِ  
 دلِ ہرزہ میں پوشیدہ کیا ہے اسکی نوریہ وہ ہے کہ ہر شے میں جھلک ہے اسکی  
 کہیں سامانِ مسرت کہیں سازِ غم ہے  
 کہیں گوہر ہے کہیں اشکِ کہیں شبنم ہے

## کلی

جب دکھاتی ہے سحرِ عارضِ رنگیں اپنا کھول دیتی ہے کلی سینہ زریں اپنا  
 جلوہ آسمان ہے یہ صبح کے میخانے میں زندگی اس کی ہے خورشید کے پیمانے میں  
 سامنے ہر کے دلِ چسپیر کے رکھ دیتی ہے  
 کس قدر سینہ شگافی کے فریے لیتی ہے !

مرے خورشید اکبھی تو بھی اٹھا اپنی نقابِ بہرِ نظارہ توڑ پٹی ہے نگاہِ بیتاب  
 تیرے جلوہ کا شبنم ہو مرے سینے میں عکس آباد ہو تیرا مرے آئینے میں

زندگی ہو تو ترانہ مے دل کے لئے      روشنی ہو تو رمی گہوارہ مے دل کے لئے  
 ذرہ ذرہ ہو تو مرا پھر طربانہ و زحیات      ہو عیان ہر اندیشہ میں پھر سوز حیات  
 اپنے عرشید کا نظارہ کروں دور میں      صفت غنچہ ہم آغوش رہوں نور سے میں

جان مضطر کی حقیقت کو نمایاں کر دوں  
 دل کے پوشیدہ خیالوں کو بھی عیاں کر دوں

## جاندا اور تارے

ڈرتے ڈرتے دم سحر سے      تارے کہنے لگے قمر سے  
 نظارے ہے وہی فلک پر      ہم تھا کہ بھی گئے چمک چمک کر  
 کام اپنا ہے صبح و شام چلنا      چلنا چلنا، مداح چلنا  
 بیتا ہے اس جہاں کی ہر شے      کہتے ہیں جسے سکون نہیں ہے  
 رہتے ہیں ستم کش سفر سب      تارے انساں، شجر حجر سب

ہوگا کبھی ختم یہ سفر کیا؟

منزل کبھی آئیگی نظر کیا؟

کہنے لگا چاند ہم نشینو! اے مریع شب کے خوش چینو!

جنش سے ہر زندگی جہاں کی یہ رسم قدیم ہے یہاں کی

ہے دوڑتا شہب زمانہ کھا کھا کے طلب کا آزیانہ

اس رہ میں مقام بے محل ہے پوشیدہ قرار میں اجل ہے

چلنے والے نکل گئے ہیں! جو ٹھہرے ذرا کچل گئے ہیں

انجام ہے اس غرام کا حُسن

آغار ہے عشق انتہا حُسن



# وصال

جستجو جس گل کی ترپاتی تھی اے بلبل مجھے  
خود ترپیتا تھا، چمن والوں کو ترپاتا تھا میں  
خوبی قسمت سے آخر مل گیا وہ گل مجھے  
تجھ کو جب رنگین نواپاتا تھا، شرماتا تھا میں  
از کتاب جرم الفت کیلئے تیاب تھا  
صبح میری آئینہ دار شبِ دیجو ر تھی  
نامرادی محفل گل میں مری مشہور تھی

از نفس در سینہ خو گشته نشتر داشتم

زیر خاموشی نہاں خو غلے محشر داشتم

اب تاثر کے جہاں میں وہ پریشانی نہیں  
عشق کی گرمی سے شعلے بن گئے پھالے مر  
اہلِ گلشن پر گراں میری غزلخوانی نہیں  
کھیلنے ہن بجلیوں کے ساتھ انا لے مر  
اور آئینے میں عکسِ ہارم دیرینہ ہے  
دل کے لٹ جانے سے میرے گھر کی آبادی ہوئی  
قید میں آیا تو حاصل مجھ کو آزادی ہوئی

منو سے اس خورشید کی اختر مرآتا بند ہے چاندنی جس کے غبارِ راہ سے شہزندہ ہے

یک نظر کردی و آدابِ فنا آموختی  
اے خنک روزے کہ خاشاکِ مرا و آموختی

## سلیبی

جس کی نمود دیکھی چشمِ ستارہ میں نے  
خورشید میں، قمر میں، تاروں کی انجمن میں  
صوفی نے جس کو دل کے ظلمت کدہ میں پایا  
شاعر نے جس کو دیکھا قدرت کے بانگین میں  
جس کی چمک ہے بیدا، جس کی مہک ہویدا  
شبنم کے موتیوں میں، پھولوں کے پیر میں

صحرا کو ہے بسایا جس نے سکوت بن کر  
 ہنگامہ جس کے دم سے کا شانہ چمن میں  
 ہر شے میں ہے نمایاں یوں تو جمال اس کا  
 آنکھوں میں ہے سیلی! تیری کمال اس کا

## عاشق ہرجائی

(۱)

ہے عجب مجموعہ اصدادے اقبال! تو  
 تیرے ہنگاموں سے دیوانہ رنگیں نوا!  
 ہم نشیں تاروں کا ہے تُو رفتِ پرواز سے  
 عینِ شغلِ میں پیشانی ہے تیری سجدِ ریز  
 رونقِ ہنگامہ محفل بھی تنہا بھی ہے  
 زینتِ گلشن بھی ہے آرائشِ صحرا بھی ہے  
 اے زمینِ فرساقدم تیرا فلک پیمابھی ہے  
 کچھ ترے مسلک میں رنگِ مشربِ مینا بھی ہے  
 ہے تو حکمتِ آفرین لیکن تجھے سودا بھی ہے  
 مثلِ بے گل لباسِ رنگ سے غریب تو

جانبِ منزلِ واں بے نقشِ پاماندر موج  
 اور پھر افتادہ مثل ساحلِ دریا بھی ہے  
 حُسنِ بنوانی ہے بجلی تیری فطرت کیلئے  
 پھر عجب یہ ہے کہ تیرا عشق بے پروا بھی ہے  
 تیری ہستی کا ہے آئینِ تفتن پر مدار  
 تو کبھی ایک آستانے پر جیسے فرسا بھی ہے  
 ہے حسینوں میں وفانا آتشِ ایرِ خطاب  
 اے تلون کیش! تو مشہور بھی، رسوا بھی ہے  
 لے کے آیا ہے جہاں میں عادتِ سیاب تو  
 تیری بیتابی کے صدقے ہے عجب بیتاب تو

(۲)

عشق کی آشفستگی نے کر دیا صحرا جسے  
 مُشتِ خاکِ ایسی نہاںِ رِقبا رکھتا ہوں میں  
 ہیں ہزاروں اس کے پہلو، رنگ پہ پہلو کا او  
 سینے میں ہیرا کوئی ترشا ہوا رکھتا ہوں میں  
 دل نہیں شاعر کا ہے کیفیتوں کی رستخیز  
 کیا خبر تجکو، درونِ سینہ کیا رکھتا ہوں میں  
 آرزو ہر کیفیت میں اک نئے جلوے کی ہے  
 مضطربوں، دل سکونِ نا آشنا رکھتا ہوں میں  
 گو حسینِ تازہ ہے ہر لحظہ مقصودِ نظر  
 حُسن سے مضبوطِ پیمانِ وفا رکھتا ہوں میں



بے نیازی سے ہے پیدا میری فطرت کا نیاز  
 موجب تسکین تماشا ہے مشرِ حُسن  
 ہر تقاضا عشق کی فطرت کا جس نے خموش  
 جستجو کل کی لئے پھرتی ہے اجڑاؤں مجھے  
 زندگی الفت کی دردِ انجالیوں سے مری  
 سچ اگر بُو چھے تو افلاسِ تنخیل ہے وفا  
 فیضِ ساقی شبنم آسا، طرفِ دلِ ریا طلب  
 مجکو پیدا کر کے اپنا کیا ہیں پس پید کیا  
 محفلِ ہستی میں جب ایسا تینا جلوہ تھا  
 سوز و سازِ جستجو مثلِ صبا رکھتا ہوں میں  
 ہو نہیں سکتا، کہ دل برقِ آشا رکھتا ہوں میں  
 آہِ اودہ کامل تجلیِ تدعا رکھتا ہوں میں  
 حُسنِ بے پایاں ہے دردِ لا دو رکھتا ہوں میں  
 عشق کو آزاد دستورِ وفا رکھتا ہوں میں  
 دل میں ہر دم اک نیا محشر بیا رکھتا ہوں میں  
 تشنہ دُم ہوں آتشِ زریا رکھتا ہوں میں  
 نقشِ ہوں اپنے مصور سے کلا رکھتا ہوں میں  
 پھر تنخیل کس لئے لا انتہا رکھتا ہوں میں

دربیا بانِ طلبِ پیوستہ می کو شیم ما

موجِ بحرِیم و شکستِ خویشِ بردوشیم ما

# کوششِ ناتمام

فرقتِ آفتاب میں کھاتی ہے سچ و تاب صبح  
 چشمِ شفق ہے غولِ آفتابِ شام کے لئے  
 رہتی ہے قیسِ روز کو لیلیٰ شام کی ہوس  
 اخترِ صبح مضطربِ تابِ دوام کے لئے  
 کہتا تھا قطبِ آسمان قافلہٴ نجوم سے  
 ہم سوا میں ترس گیا لطفِ حرام کے لئے  
 سوتوں کو ندیوں کا شوقِ بحرِ کاندیوں کو عشق  
 موجہٴ بحر کو تپشِ ماہِ تمام کے لئے  
 حُسنِ ازل کہ پردہٴ لالہٴ گل میں ہے نہاں  
 کہتے ہیں بیقرار ہے جلوہٴ عام کے لئے

رازِ حیات پوچھ لے خضرِ حیاتِ گام سے  
 زندہ ہر ایک چیز ہے کوششِ ناتمام سے

# نوائے غم

زندگانی ہے مری مثلِ بابا خوش  
جس کی ہر رنگ کے غموں سے بے زانو  
بربط کون و مکاں جس کی خموشی پہ نثار  
جس کے ہر تار میں ہیں سینکڑوں غموں کے مزار  
محشرستانِ نوا کا ہے میں جس کا سکوت  
اور منت کش ہنگامہ نہیں جس کا سکوت

آہ! اُمیدِ محبت کی بر آئی نہ کبھی

ہوٹ مضراب کی اس ساز نے کھائی نہ کبھی

نکرا آتی ہے نسیمِ چمنِ طور کبھی  
سمتِ گردوں سے ہوائے نفسِ جو کبھی

چھیڑا ہستہ سے دیتی ہے مرا تارِ حیات  
جس سے ہوتی ہے رہا روحِ گرفتارِ حیات

نغمہ یاس کی دھیمی سی صدا اُٹھتی ہے  
اشک کے قافلہ کو بانگِ درا اُٹھتی ہے

جس طرحِ رفعتِ شبنم ہے مذاقِ رم سے

میری فطرت کی بلندی ہے نوائے غم سے!



# عشرتِ امروز

نہ مجھ سے کہہ کہ اہل ہے پیامِ عیش و سرور  
 نہ کھینچ نقشِ کیفیتِ شرابِ طہور  
 فراقِ حور میں ہو غم سے ہمکنار نہ تو  
 پری کو شیشہٴ الفاظ میں آنا نہ تو  
 مجھے فریفتہ ساقی جمیل نہ کر  
 بیانِ حور نہ کر، ذکرِ سبیل نہ کر  
 مقامِ امن ہے جنت، مجھے کلام نہیں  
 شبابِ آہ! کہاں تک اُمیدوار ہے  
 وہ عیش، عیش نہیں جس کا انتظار ہے  
 وہ حُسن کیا کہ جو محتاجِ چشمِ بینا ہو  
 شباب کے لئے موزوں ترا پیام نہیں  
 وہ عیش، عیش نہیں جس کا انتظار ہے  
 ننود کے لئے منت پذیرِ فردا ہو

عجیب چیز ہے احساسِ زندگی کا

عقیدہ ”عشرتِ امروز“ ہے جو اپنی کا



# انسان

قدرت کا عجیب یہ ستم ہے!

انسان کو رازِ جو بنایا      رازِ اُس کی نگاہ سے چھپایا  
بیتاب ہے ذوقِ آگہی کا      کھلتا ہیں بھیدِ زندگی کا

حیرتِ آغاز و انتہا ہے

آئینے کے گھر میں اور کیا ہے؟

ہے گرمِ سرِ امِ موجِ دریا      دریا سوئے بحرِ جادوِ پیما  
باول کو ہوا اڑا رہی ہے      شانوں پہ اٹھائے لا رہی ہے  
تارے مستِ شرابِ تقدیر      زندانِ فلک میں پایہِ نجیر  
خورشید، وہ عابدِ سحرِ خیز      لانے والا پیامِ بحرِ خیز  
مغرب کی پہاڑیوں میں چپ کر      پیتا ہے مےِ شوق کا ساغر

لذت گیر وجود ہر شے      سر مست مے نمود ہر شے

کوئی نہیں غمگسارِ انساں !

کیا تلخ ہے روزگارِ انساں !

## جلوہِ حُسن

|                                    |                                  |
|------------------------------------|----------------------------------|
| جلوہِ حُسن کہ ہے جس سے تننا بیتاب  | پالتا ہے جسے آغوشِ تخیل میں شباب |
| ابدی بننا ہے یہ عالمِ فانی جس سے   | ایک افسانہ رنگیں ہے جوانی جس سے  |
| جو سکھاتا ہے ہمیں سربِ گریباں ہونا | منظرِ عالمِ حاضر سے گریزاں ہونا  |
| دور ہو جاتی ہے ادراک کی خامی جس سے | عقل کرتی ہے مآثر کی غلامی جس سے  |

آہ ! موجود بھی وہ حُسن کہیں ہے کہ نہیں ؟

خاتمِ دہریں یارب وہ نگیں ہے کہ نہیں ؟

# ایک شام

دریائے نیکر (ہائیڈل برگ) کے کنارے پر،

خاموش ہر چاندنی قمر کی شاخیں ہیں خاموش ہر شجر کی

وادی کے نوا فروش خاموش کہسار کے بزم پوش خاموش

فطرت بیہوش ہو گئی ہے آغوش میں شب کے سو گئی ہے

کچھ ایسا سکوت کافسوں ہے نیکر کا خرام بھی سکوں ہے

تاروں کا خاموش کارواں ہے یہ قافلہ بے درارواں ہے

خاموش ہیں کوہ و دشت ڈیرا قدرت ہے مراقبے میں گویا

اے دل بتو بھی خاموش ہو جا

آغوش میں غم کو لیکے سو جا

# تنہائی

تنہائی شب میں حُزین کیا      انجم نہیں تیرے ہم نشین کیا؟  
 رفعتِ آسمان خاموش      خوابِ دوز میں، جہانِ خاموش  
 یہ چاندِ یہ دشتِ دُریہ کُہسار      فطرت ہے تمام نسترِ زار  
 موتی خوش رنگ پیارے پیارے      یعنی، ترے آنسوؤں کے تارے

کس شے کی تجھے ہوں ہے اے دل!

قدرتِ تیری ہم نفس ہے اے دل!

# پیامِ عشق

سُن اے طلبِ گارِ دردِ پہلو! میں ناز ہوں تو نیاز ہو جا

میں غزنوی سُو مناتِ دل کا ہوں تو سرِ پایا یاز ہو جا



نہیں ہے وابستہ زیرِ گردوں کمالِ شانِ سکندری سے  
 تمام ساماں ہے تیرے سینے میں تو بھی آئینہ ساز ہو جا  
 غرض ہے بیکارِ زندگی سے کمالِ پائے ہلالِ تیرا  
 جہاں کا فرضِ قدم ہے تو، ادا مثالِ نماز ہو جا  
 نہ ہو قناعت شعارِ گلچیں، اسی سے قائمِ ہر شانِ تیری  
 و فورِ گل ہے اگر چمن میں، تو اور دامنِ دراز ہو جا  
 گئے وہ ایام، اب زمانہ نہیں ہے صحرانوردیوں کا  
 جہاں میں مانندِ شمعِ سوزاں میانِ محفلِ گداز ہو جا  
 وجودِ افراد کا مجازی ہے، ہستی قوم ہے حقیقی  
 فدا ہو ملت پہ، یعنی آتشِ زینِ طلسمِ مجاز ہو جا  
 یہ ہند کے فرقہ ساز اقبال آذری کر رہے ہیں گویا  
 بچا کے دامنِ بُتوں سے اپنا غبارِ راہِ حجاز ہو جا

# فراق

تلاشِ گوشہٴ عزلت میں پھر رہا ہوں میں      یہاں پہاڑ کے دامن میں آچھپا ہوں میں  
شکستہ گیت میں چشموں کے دہریہ کی کمال      دُعاے طفلِ گفّار آزما کی مثال  
ہے تحتِ لعلِ شفق پر جلوسِ آخرِ شام      بہشتِ دیدہٴ بینا ہے حُسنِ منظرِ شام

سُکوتِ شامِ جدائی ہوا بہانہ مجھے  
کسی کی یاد نے سکھلا دیا ترانہ مجھے

یہ کیفیت ہے مری جانِ ناشکیبہ کی      مری مثال ہے طفلِ صغیر تنہا کی  
اندھیری رات میں کرتا ہے وہ سُردِ آغاز      صدا کو اپنی سمجھتا ہے غیر کی آواز

یو نہی میں دل کو پیامِ شکیبِ دیتا ہوں  
شبِ فراق کو گویا فریب دیتا ہوں

# عبدالقادر کے نام

اٹھ کہ ظلمت ہوئی پیدا اُفقِ خاورِ بیکر  
 ایک فریاد ہے مانندِ سپند اپنی بساط  
 اہلِ محفل کو دکھادیں اثرِ صقیلِ عشق  
 جلوہٴ یوسفِ گم گشتہ دکھا کر ان کو  
 اس حین کو سبق آئینِ نمود کا دیکر  
 رختِ جاں بتکدہ چیں سے اُٹھالینا  
 دیکھ بکھیر میں ہوا ناقہٴ لبسے ابکار  
 بادہٴ دیرینہ ہو اور گرم ہو ایسا کہ گداز  
 گرم رکھتا تھا ہمیں سروئیِ غرب میں مرغِ داغ  
 شمع کی طرح جنیں بزمِ کہ عالم میں  
 بزم میں شعلہٴ فوانی سے اُجالا کر دیں  
 اسی ہنگامے محفلِ تہ و بالا کر دیں  
 سنگِ امر و زکوٰۃ یسٹہ فردا کر دیں  
 تپشِ آمادہٴ تراز خونِ زلیخا کر دیں  
 قطرہٴ شبنم بے مایہ کو دریا کر دیں  
 سب کو جو رخِ سعدی و سلیمی کر دیں  
 قیس کو آرزوئے قوسے تناسا کر دیں  
 جگرِ شیشہ و پیسا نہ مینا کر دیں  
 چیر کر سینہ اُسے وقفِ تماشا کر دیں  
 خود طلیں، دیدہ اغیا کو مینا کر دیں



ہر چہ در دل گذر و وقفے بال دارد شمع  
سوختن نیست خیالے کہ نہاں دارد شمع

## صقلیہ

جزیرہ سلسلی

رُوئے اجل کھول کر اے دیدہ خونناہ بار! وہ نظر آتا ہے تہذیبِ حجازی کا مزار!  
تمھا یہاں ہنگامہ ان صحرائِ نشینوں کا کبھی بحر بازی گاہ تھا جن کے سفینوں کا کبھی  
زلزلے جن سے شہنشاہوں کے درباروں میں بجلیوں کے آتیا نے جن کی تلواروں میں تھے  
اک جہانِ تازہ کا پیغام تھا جن کا ٹھوڑا کھا گئی عصر کُن کو جن کی تیغِ نابصوڑ  
مردہ عالم زندہ جن کی شور و شرمِ ہوا آدمی آزاد زنجیر تو ہم سے ہوا

غلغلوں سے جس کے لذت گیر اب گشت ہے

کیا وہ تکبیر اب ہمیشہ کے لئے خاموش ہے؟

آہ! اے سلسلی! سمند کی ہے تجھ سے آبرو رہنما کی طرح اس پانی کے صحرا میں ہے تُو



زیب تیرے خال سے زخارِ دریا کو ہے      تیری شمعوں سے لی بھر بھا کو رہے  
ہو سبک چشمِ مسافر پر تر امنظرِ مرام      موجِ رقصاں تیرے ساحل کی چٹانوں پر دم  
تو کبھی اس قوم کی تہذیب کا گہوارہ تھا

حُسنِ عالم سوز جس کا آتشِ نظارہ تھا

ناکہ کش شیراز کا ٹیبل ہو بغداد پر  
 آسمان نے دولتِ غرناطہ جب برباد کی

دل آغ رویا خون کے آنسو جہان آباد پر  
 ابنِ بدروں کے دلِ ناشاد نے فریاد کی

غم نصیب اقبال کو بخشنا گیا مہم ترا

چُن لیا تقدیر نے وہ دل کہ تھا محرم ترا

ہے تم سے آثار میں پوشیدہ کس کی داستان  
تیرے ساحل کی خموشی میں ہے اندازِ بیاں

ورواپنا مجھ سے کہہ میں بھی سراپا دروہلو  
جسکی تو منزل تھا، میں اس کا رواں کی گروہلو

رنگ تصویر کہن میں بھر کے دکھاؤ مجھے  
میں اتحفہ سوئے ہندوستان جاؤں گا

قصہ ایام سلف کا کہہ کے تڑپا دے مجھے  
خود یہاں فنا ہوں اور کو یہاں رُلاؤں گا

# غزلیت

زندگی انسان کی اک دم کے سوا کچھ بھی نہیں! دم ہوا کی موج ہر دم کے سوا کچھ بھی نہیں!  
 اکل بسم کہہ رہا تھا زندگانی کو، مگر شمع بولی گریہ غم کے سوا کچھ بھی نہیں!  
 راز ہستی راز ہے جب تک کہ فی محرم نہ ہو کھل گیا جس دم تو محرم کے سوا کچھ بھی نہیں!

زار ان کعبہ سے اقبال یہ پوچھے کوئی

کیا حرم کا تحفہ زمزم کے سوا کچھ بھی نہیں؟

الہی عقلِ خجستہ پے کو ذرا سی دیوانگی سکھا دے

اسے ہے سودائےِ بخیمہ کاری، مجھے سر پیرن نہیں ہے

ملا مجت کا سوز مجکو، تو بولے صبح ازل فرشتے  
 مثال شمع مزار ہے تو، تری کوئی انجمن نہیں ہے  
 یہاں کہاں ہم نفسِ میسر، یہ دیس نا آشنا ہے لے دل!  
 وہ چیز تو مانگتا ہے مجھ سے کہ زیرِ چرخِ کُن نہیں ہے  
 نرالا سارے جہاں سے اس کو عرب کے معمار نے بتایا  
 بنا ہمارے حصارِ ملت کی اتحادِ وطن نہیں ہے  
 کہاں کا آنا، کہاں کا جانا، فریب ہے امتیازِ عقبیٰ  
 نمود ہر شے میں ہے ہماری، کہیں ہمارا وطن نہیں ہے  
 مدیرِ مخزن سے کوئی اقبال جا کے میرا پیام کہے  
 جو کام کچھ کر رہی ہیں قومیں، انہیں مذاقِ سخن نہیں ہے

زمانہ دیکھے گا جب اے دل سے عشر اٹھے گا گفتگو کا  
 مری خموشی نہیں ہے، گویا مزار ہے حرفِ آرزو کا  
 جو موج دریا لگی یہ کہنے سفر سے قائم ہے شانِ میری  
 گہر یہ بولا صدف نشینی ہے مجھ کو سامانِ آبرو کا  
 نہ ہو طبیعت ہی جن کی قابل وہ تربیت سے نہیں سنوتے  
 ہوا نہ سر سبز رہ کے پانی میں عکس سر و کنار جو کا  
 کوئی دِل ایسا نظر نہ آیا نہ جس میں خوابیدہ ہو تمنا  
 الہی تیرا جہان کیا ہے انگار خانہ ہے آرزو کا  
 کھلا یہ مرکز کہ زندگی اپنی تھی طلسمِ ہوس سراپا  
 جسے سمجھتے تھے جسمِ خاکی، غبار تھا کوئے آرزو کا  
 اگر کوئی شے نہیں ہے پنہاں تو کیوں سراپا تلاش ہوں میں  
 نگہ کو نظارے کی تمنا ہے دِل کو سودا ہے جستجو کا



چمن میں گلچیں سے غنچہ کہتا تھا، اتنا بیدار کیوں اُٹھا؟  
 تری نگاہوں میں ہے تبسمِ شکستہ ہونا مرے سُبُو کا  
 ریاضِ ہستی کے ذرے ذرے سے ہے محبت کا جلوہ پیدا  
 حقیقتِ گل کو تو جو سمجھے تو یہ بھی پیمانِ رنگِ بو کا  
 تمام مضمون مرے پرانے، کلام میں سرِ خطا سراپا  
 ہنر کوئی دیکھتا ہے مجھ میں تو عیب ہے میرے عیب جو کا  
 سپاسِ شرطِ ادب ہے ورنہ کرمِ ترا ہے ستم سے بڑھکر  
 ذرا سا اکِ دل دیا ہے، وہ بھی فریبِ خوردہ ہے آرزو کا  
 کمالِ وحدتِ عیاں ہے ایسا کہ نوکِ نشتر سے تو جو چھیرے  
 یقین ہے مجھ کو گرے رگِ گل سے قطرہ انسان کے لہو کا  
 گیا ہے تقلید کا زمانہ، مجازِ رختِ سفر اٹھائے!  
 ہوئی حقیقت ہی جب نمایاں تو کس کو یا رہے گفتگو کا

جو گھر سے اقبال دُور ہوں میں تو ہوں محضوں عزیز میرے  
مثال گوہر وطن کی فرقت کمال ہے میری آبرو کا

چمکتی ہی عیان بجلی میں آتش میں شریں  
بندی آسمانوں میں زمینوں میں ہی پستی  
شریعت کیوں گریبان گہر ہو ذوقِ نظم کی  
ہو ہے بیدار ایساں میں وہ گہری نیند سوتا  
جھجھے چھوٹکا ہے سوزِ قطرہ اشکِ حجب نے  
نہیں جنسِ ثوابِ آخرت کی آرزو مجھ کو  
سکونِ ناآشنا رہتا ہے سامانِ ہستی ہے  
تڑپ کس دل کی یارب جھپکے آبیٹھی ہے پار میں

صدائے لُن تزاری نکلے اقبال میں چپ ہوں

تقاضوں کی کہاں طاقت مجھِ فرقت کے مارے میں

یوں تو اے بزمِ جہاں دکش تھی نگہ تیرے اک ذرا فسر دگی تیرے تماشاؤں میں تھی  
 پاگئی آسودگی کوئے محبت میں وہ خاک مدّتوں آوارہ جو حکمت کے صحرائوں میں تھی  
 کس قدر اے! تجھے رسمِ حجاب کی پسند پردہ انگور سے نکلی تو مینساؤں میں تھی  
 حُسن کی تاثیر پر غالب نہ آسکتا تھا علم اتنی نادانی جہاں کے سارے اناؤں میں تھی  
 میں نے اے اقبال! یورپ میں اُسے دھوڑا عیش  
 بات جو سنہ زنتال کے ماہِ سیماؤں میں تھی

مثالِ پر تو مے، طوفِ جام کرتے ہیں یہی نمازِ ادا صبح و شام کرتے ہیں  
 نصوحت نہیں کچھ اس میں اے کلیمِ اتری شجرِ حجر بھی خدا سے کلام کرتے ہیں  
 نیا جہاں کوئی اے شمع! دھوڑ ہے کہ یہاں ستم کشِ تشِشِ نامتام کرتے ہیں  
 بھلی ہے ہم نفسو! اس چمن میں خاموشی کہ خوشنواؤں کو بیا بندِ دام کرتے ہیں  
 غرض نشاط ہے شغلِ شرابِ سحرِ جن کی حلال چیز کو گویا حرام کرتے ہیں



بھلا نبھے گی تری ہم سے کیونکرے واعظ! کہ ہم تو رسمِ محبت کو عام کرتے ہیں!  
 الہی سحر ہے پیرانِ خرقہ پوش میں کیا! کہ اک نظر سے جوانوں کو رام کرتے ہیں  
 میں اُن کی محفلِ عشرت سے کانپ جاتا ہوں جو گھر کو پھونک کے دنیا میں نام کرتے ہیں  
 ہرے رہو وطنِ مازنی کے میدانو! جہاز پر سے تمہیں ہم سلام کرتے ہیں

جو بے نماز کبھی پڑھتے ہیں نماز اقبال  
 بُلا کے دیر سے مجھ کو اِمام کرتے ہیں

## مارچ ۱۹۰۶ء

زمانہ آیا ہے بے حجابی کا، عام دیدارِ یار ہوگا  
 سکوت تھا پردہ دار جس کا وہ راز اب آشکار ہوگا  
 گزر گیا اب وہ دور ساقی کہ چھپکے پیتے تھے پینے والے  
 بنے گا سارا جہان میخانہ، ہر کوئی بادہ خوار ہوگا



کبھی جو آوارہ جنوں تھے، وہ بستیوں میں پھرا بس گئے  
 برہنہ پانی وُہی رہے گی، مگر نیا خارزار ہوگا  
 سدا یا گوشِ منتظر کو حجاز کی خامشی نے آخر  
 جو عہد صحرا یوں سے باندھا گیا تھا پھر استوار ہوگا  
 بجل کے صحرا سے جس نے روما کی سلطنت کو اُٹا دیا تھا  
 سنا ہے یہ قدیموں سے میں نے وہ شیر پھر ہوشیار ہوگا  
 کیا مرا تذکرہ جو ساقی نے بادہ خواروں کی انجمن میں  
 تو پیرِ میخانہ سُن کے کہنے لگا کہ منہ بچھڑ ہی، خوار ہوگا  
 دیارِ مغرب کے رہنے والو! خدا کی بستی دُکاں نہیں ہے!  
 کھرا جسے تم سمجھ رہے ہو وہ اب زرِ کم عیار ہوگا!  
 تمہاری تہذیب اپنے خنجر سے آپ ہی خود کشی کر لگی  
 جو شاخِ نازک پہ آشیانہ بنے گا، ناپاؤ دار ہوگا

سفینہ بُرگِ گل بنائے گا قافلہ مُورِ ناتواں کا  
 ہزاروں موجوں کی ہوشِ کاشِ مگر یہ دریا سربار ہوگا  
 چمن میں لالہ دکھاتا پھرتا ہے داغ اپنا کلی کلی کو  
 یہ جانتا ہے کہ اس دکھاوے سے دل جلوں میں سُٹا رہوگا  
 جو ایک تھکالے نگاہ! تو نے ہزار کر کے ہمیں دکھایا  
 یہی اگر کیفیت ہے تیری تو پھر کسے اعتبار ہوگا  
 کہا جو قمری سر میں نے اک دن یہاں کے آزاد پابگل ہیں!  
 تو غنچے کہنے لگے، ہمارے چمن کا یہ راز دار ہوگا  
 خدا کے عاشق تو ہیں ہزاروں، بنوں میں پھرتے ہیں مارے  
 میں اس کا بندہ بنوں گا جس کو خدا کے بندوں سے پیار ہوگا  
 یہ رسمِ بزمِ فنا ہے اے دل! گناہ ہے جنبشِ نظر بھی  
 رہے گی کیا آبرو ہماری جو تو یہاں بے قرار ہوگا

میں ظلمتِ شب میں لیکے نکلوں گا اپنے در ماندہ کا دواں کو  
 شرِ رقتاں ہوگی آہ میری، نفس مرا شعلہ بار ہوگا  
 ہمیں ہے غیر از نمود کچھ بھی جو مدعا تیری زندگی کا  
 تو اک نفس میں جہاں سے مٹنا تجھے مثالِ شرار ہوگا  
 نہ پوچھ اقبال کا ٹھکانا ابھی وہی کیفیتِ ہوا کی  
 کہیں راہ گزار بیٹھا ستم کش انتظار ہوگا!

---

حصہ سوم

(۱۹۰۸ء سے.....)





بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

حصہ سوم

بلادِ اسلامیہ

سرزمینِ دہلی کی مسجودِ دلِ غمیدہ ہے      ذرے ذرے میں لبو اسلاف کا خوابیدہ ہے  
 پاک اس اُجڑے گلستاں کی ہنویں نکر میں!      خانقاہِ عظمتِ اسلام ہے یہ سرزمین  
 سوتے ہیں اس خاک میں خیرِ الٰہی کے تاجدار      نظمِ عالم کارِ باجن کی حکومت پر مدار  
 دل کو ترپاتی ہے اب تک گرمیِ محفل کی یاد  
 جل چکا حاصل، مگر محفوظ ہے حاصل کی یاد

ہے زیارت گاہِ مُسلم کو جہاں آباد بھی      اس کرامت کا مگر حقدار ہے بغداد بھی  
یہ چین وہ ہے کہ تھا جس کیلئے سامانِ ناز      لالہ صحر جسے کہتے ہیں تہذیبِ حجاز  
خاکِ اس بستی کی ہو کیونکر ہمدوشِ ام      جس نے دیکھے جانشینانِ پیمبر کے قدم  
جس کے غنچے تھے چینِ سامان! وہ گلشنِ ہر ہی!

کاندیا تھا جن سے رُوماں کا مدفن ہر ہی!

ہے زمینِ قرطبہ بھی دیدہِ مُسلم کا نور      ظلمتِ مغرب میں جو روشن تھی مثلِ شمعِ طور  
بُجھ کے بزمِ ملتِ بیضا پریشاں کر گئی      اور دیا تہذیبِ حاضر کا فروزاں کر گئی

قبرِ اس تہذیب کی یہ سرزمینِ پاک ہے  
جس سے تاکِ گلشنِ یورپ کی رگِ نمناک ہے

خطۂ قسطنطنیۃ یعنی قیصر کا دیار      مہدی اُمت کی سطوت کا نشانِ پادشاہ  
صورتِ خاکِ حرم پہ سرزمین بھی پاک ہے      آستانِ مندا آرائے شہِ لولاک ہے  
نہتِ گل کی طرح پاکیزہ ہے اسکی ہوا      تربتِ ایوب انصاریؑ سے آتی ہے صدا

اے مسلمان ملتِ اسلام کا دل ہے شہر!  
سینکڑوں صدیوں کی کشت و خون کا اصل ہر شہر!

وہ زمیں ہے تو، مگر اے خوابگاہِ مصطفیٰ! دید ہے کہے کو تیری حج اکبر سوسو  
خاتمِ ہستی میں تو تاباں ہے مانندِ نگینِ اپنی عظمت کی ولادت گاہ تھی تیری زمیں  
تجھ میں! احت اس شہنشاہِ معظم کو ملی جس کے دامن میں اماں اقوامِ عالم کو ملی  
نام لیا جس کے شاہنشاہِ عالم کے ہوئے جانشینِ قیصر کے وارثِ مسندِ جم کے ہوئے  
ہے اگر قومیتِ اسلام یا بندِ مفتاح ہندی بنیادِ ہر اسکی نہ فارس ہے نہ شام  
آہ! اثربِ ابدیس ہر مسلم کا تو، ماوے ہر نقطہٴ جاذب تاثر کی شعاعوں کا ہے تو

جب تک باقی رہے تو دنیا میں باقی ہم بھی ہیں  
صحیح ہے تو اس چین میں گو ہر شبنم بھی ہیں



# ستاره

قمر کا خوف کہ ہے خطرہ سحر تجھ کو      مالِ حسن کی کیا مل گئی خبر تجھ کو؟  
 متاعِ نور کے لٹ جانے کا ہے ڈر تجھ کو؟      ہے کیا ہر اس فنا صورتِ شر تجھ کو؟  
 زمیں سے دُور ویا آسمان نے گھر تجھ کو      مثالِ مادہ اڑھائی قبائے زر تجھ کو

غضب ہر پھر تری ننھی سی جان مڑتی ہر!

تمام رات تری کا پنتے گزرتی ہے!

چکنے والے مسافر! عجب یہ بستی ہے      جو اوجِ ایک کا ہے دوسرے کی بستی ہے  
 اجل ہر لاکھوں ستاروں کی اک ولادت نہر      فنا کی نیند نے زندگی کی مستی ہے  
 وداعِ غنچہ میں ہے رازِ آفرینشِ گل      عدمِ عدم ہے کہ آئینہ دارِ ہستی ہے

سکوں محال ہے قدرت کے کارخانے میں

ثباتِ ایک تغیر کو ہے زمانے میں

## دو ستارے

آئے جو قراں میں دو ستارے      کہنے لگا ایک دوسرے سے

یہ وصل مدام ہو تو کیا خوب      انجامِ خرام ہو تو کیا خوب

تھوڑا سا جو مہرباں فلک ہو

ہم دونوں کی ایک ہی چمک ہو

لیکن یہ وصال کی تمنا      پیغامِ فراق تھی سراپا

گردش تاروں کا ہے مقدر      ہر ایک کی راہ ہے مقدر

ہے خواب ثباتِ آشنائی

آئیں جہاں کا ہے جدائی

# گورستان شاہی

آسماں بادل کا پہنے خرقةِ دیرینہ ہے      کچھ مکدر سا جبینِ ماہ کا آئینہ ہے  
چاندنی پھسکی ہے نظارہِ خاموش میں      صبح صادق سو رہی رات کی آغوش میں  
کس قدر اشجار کی حیرت فزا ہے فاشی      بربطِ قدرت کی دھیمی سی نوا ہے غاشی

باطن ہر ذرہ عالم سراپا درد ہے

اور خاموشی لبِ ہستی پہ آہِ سر ہے

آہِ احوالِ نگاہِ عالمگیر یعنی وہ حصار      دُش پر اپنے اٹھلے سینکڑوں صدیوں کا بار  
زندگی سے تھا کبھی معمور اب سُناں ہے      یہ خاموشی اس کے ہنگاموں کا گورستان ہے

اپنے سُکّان کہن کی خاک کا دلدادہ ہے

کوہ کے سر پر مثالِ پاسبانِ اسادہ ہے

ابر کے روزن سے وہ بالائے بامِ آسماں      ناظرِ عالم ہے نجمِ سبز فامِ آسماں

خاکبازی وسعت دُنیا کا ہے منظر اے      داستاں ناکامی انساں کی ہے ازبر اے  
 ہے ازل سے یہ مسافر سوئے منزل چارہا      آسماں سے انقلابوں کا تماشا دیکھتا  
 گوئسکوں ممکن نہیں عالم میں اختر کے لئے      فاتحہ خوانی کو یہ ٹھہرا ہے دم بھر کے لئے

رنگ آبِ زندگی سے گلِ بدامن ہر زمیں  
 سینکڑوں خوش گشتہ تہذیبوں کا مدفن ہے زمیں

خوابگہ شاہوں کی ہے یہ منزلِ حسرتِ فرا      دیدہ عجرت! خراجِ اشکِ گلگوں کر ادا  
 ہے تو گورستان، مگر یہ خاکِ گردوں پایہ      آہ! اک برگشتہ قسمتِ قوم کا سرمایہ ہے!  
 مقبروں کی شانِ حیرتِ آفریں اس قدر      جنبشِ مرگاہ ہے چشمِ تماشا کو حذر

کیفیتِ ایسی ہے ناکامی کی اس تصویر میں  
 جو اتر سکتی نہیں آئینہ تحریر میں

سوتے ہیں خاموش، آبادی کے پہنکاموں سے دُور      مضطرب کھتی تھی جن کو آرزوئے ناصبو  
 قبر کی ظلمت میں سے ان آفتابوں کی چمک      جن کے دروازوں پہ رہتا تھا جیس گسٹر فلک



کیا یہی ہر ان شہنشاہوں کی عظمت کا آل  
 جن کی تدبیرِ جہان بینی سوڑتا تھا زوال  
 رعبِ نفوری ہو دنیا میں کہ شانِ قیصری  
 تل نہیں سکتی غنیم موت کی یورش کبھی  
 بادشاہوں کی بھی کشتِ عمر کا حاصل ہے گور  
 جادہٗ عظمت کی گویا آخری منزل ہے گور

شورشِ بزمِ طرب کیا؛ اُعود کی تقریر کیا؛  
 دردِ مندانِ جہاں کا مالہٗ شبِ گم کیا؛  
 عرصہٗ پیکار میں ہنگامہٗ شمشیر کیا؛  
 خون کو گرمانے والا نعرہٗ تکبیر کیا؛  
 اب کوئی آوازِ سوتوں کو جگا سکتی نہیں  
 سینہٗ ویراں میں جانِ رفتہ آسکتی نہیں

روحِ مشتِ خاک میں نہایت کُشنِ بیدار ہے  
 گرچہ گردنے ہوا جس دمِ نفسِ فریاد ہے  
 زندگی انساں کی ہے مانندِ مرغِ خوش نوا  
 شاخ پر بیٹھا کوئی دم چھپایا، اڑ گیا  
 آہ! کیا آئے ریاضِ ہر میں ہم کیا گئے!  
 زندگی کی شاخ سے پھوٹے، کھلے، مڑھ گئے!  
 موت ہر شاہ و گدا کے خواب کی تعبیر ہے  
 اس سنگر کا ستم انصاف کی تصویر ہے

سلسلہ ہستی کا ہے اک بحرِ ناپید اکنار اور اس دریلے بے پایاں کی موجیں ہیں اُزار  
 اے ہو سُنْ خوں رُو کہ ہے یہ زندگی بے اعتبار یہ شرارے کا بے ستم، یہ سَلْ تش سوار  
 چاند جو صورت گر ہستی کا اک عجز ہے پہنے سیما بی قبا محوِ خرامِ ناز ہے  
 چرخ بے انجم کی دہشتناک سعت میں لگی بیکی اس کی کوئی دیکھنے ذرا وقت بھر

اک ذرا سا ابر کا ٹکڑا ہے جو مہتاب تھا

آخری آنسو ٹپک جانے میں ہو جس کی فنا

زندگی اقوام کی بھی ہے یونہی بے اعتبار رنگہ لے رفتہ کی تصویر ہے ان کی بہار  
 اس نیاں خانے میں کوئی ملتِ گردوں وقار رہ نہیں سکتی ابد تک بار دُوش روزگار  
 اس قدر قوموں کی بربادی سے جو خورِ جہاں دیکھتا بے اعتنائی سے ہے یہ منظر جہاں  
 ایک صورت پر نہیں رہتا کسی شے کو قرار ذوقِ جدت سے ہے ترکیبِ مزاج روزگار

ہے نگینِ دہر کی زینت ہمیشہ نامِ نو

مادرِ گیتی رہی آہستہ اقوامِ نو!

ہے ہزاروں قافلوں کا آشنایہ رہگذر      چشم کوہ نور نے دیکھے ہیں کتنے تاجور  
 مصر و بابل مٹ گئے باقی نشانک بھی نہیں      دفتر ہستی میں اُن کی داستان تک بھی نہیں  
 آدبایا مہر ایراں کو اجل کی شام نے      عظمت یونان و روم لوٹ لی ایام نے  
 آہ! مسلم بھی زمانے سے یونہی خست ہوا

آسمان سے ابر آذاری اٹھا، برسا، گیا

ہر رگ گل صبح کے اشکوں سے موتی کی لڑی      کوئی سورج کی کرن شبنم میں ہے، لکھی ہوئی  
 سینہ دریا شاعروں کے لئے گہوارہ ہے      کس قدر پیار الب جو مہر کا نظارہ ہے!  
 محو زینت ہے صنوبر جو بار آئینہ ہے      غنچہ گل کے لئے باد بہار آئینہ ہے  
 نعرہ زن رہتی ہے کوئل باغ کے کائناتیں      چشم انسان یہاں پتوں کے عزت خانہ میں  
 اور بلبل، مطرب رنگیں نوائے گلستاں      جس کے دم سے زندہ ہو گیا ہوائے گلستاں  
 عشق کے ہنگاموں کی اڑتی ہوئی تصویر ہے      خامہ قدرت کی کیسی شوخ یہ تحریر ہے!  
 باغ میں خاموش چلے گلستاں زادوں کے ہیں      وادی کسار میں نعرے ثباں زادوں کے ہیں



زندگی سے یہ پڑنا خاکِ دلِ معمور ہے      موت میں بھی زندگانی کی تڑپ مستور ہے  
 بیتیاں پھولوں کی گرتی ہیں خزاں میں سطح      دستِ طفلِ خُفتہ سے رنگیں کھلونے جسطرح  
 اس نشاطِ آباد میں گو عیش بے اندازہ ہے  
 ایک غم، یعنی غمِ ملت ہمیشہ تازہ ہے

دلِ ہمارے یادِ عہدِ رفتہ سے خالی نہیں      اپنے شاہوں کو یہ اُمت بھولنے والی نہیں  
 اشکباری کے بہانے ہیں یہ اُجڑے بامِ در      گریہِ پیہم سے مینا ہے ہماری چشمِ تر  
 دہر کو دیتے ہیں موتی دیدہ گریاں کے ہم      آخری بالِ دل ہیں اک گنرے ہوئے طوفانِ کیم  
 ہیں ابھی صد ہا گہرا اس برکی آغوش میں      برق ابھی باقی ہے اسکے سینہ خاموش میں  
 وادیِ گلِ خاکِ صحرا کو بنا سکتا ہے یہ      خواب سے اُمید دہقان کو جگا سکتا ہے یہ

ہو چکا گو قوم کی شانِ جلالی کا ظہور  
 ہے مگر باقی ابھی شانِ جمالی کا ظہور



# نمودِ صبح

ہو رہی ہے زیرِ دامنِ اُفق سے آشکار  
 صبح، یعنی دخترِ دوشیزہ لیل و ہنار  
 پا چکافرست درودِ فضلِ نجم سے سپہر  
 کشتِ خاور میں ہوا ہے آفتابِ آئینہ کار  
 آسماں نے آمدِ خورشید کی پا کر خبر  
 محلِ پروازِ شب باندھا سرِ دوشِ غبار  
 شعلہ خورشید گویا حاصلِ اس کھیتی کا ہے  
 بوئے تھے دہقانِ گردو نے جو تاروں کے شر  
 ہے رواں نجمِ سحر جیسے عبادتِ خانے سے  
 سب سے پیچھے جائے کوئی عابدِ شبِ زندہ دار  
 کیا سماں ہر جس طرح آہستہ آہستہ کوئی  
 کھینچتا ہو میانِ کی ظلمتِ ریختِ آبِ دار  
 مطلعِ خورشید میں مضمحل ہے یوں مضمونِ صبح  
 جیسے خلوت گاہِ مینا میں شرابِ خوشگوار  
 ہے بہ دامنِ بادِ اختلاطِ انگیزِ صبح  
 شورشِ ناقوسِ آوازِ اذان سے ہمکنار

جاگے کوئل کی اذان سے طائرانِ نغمہ سنج  
 ہے ترنم ریزِ قانونِ سحر کا تار تار

# تضمین شعر بر سرِ شامو

ہمیشہ صورتِ بادِ سحر آوارہ رہتا ہوں      محبت میں منزل سے بھی خوشتر جاوے پائی  
 دل بیتاب جا پہنچا دیارِ پیرِ سحر میں      میسر ہے جہاں درِ دنا شکبہا نی  
 ابھی نا آشناے لب تھا حرفِ آرزو میرا      زبان مجھے کو تھی منت پذیر تاب گویائی  
 یہ مرقہ سے صدا آئی حرم کے رہنے والوں کو      شکایت تجھ سے ہے تاکِ آئینِ آبائی  
 ترالے قیس کیوں کر ہو گیا سوہوڑوں ٹھنڈا      کہ لعلی میں تو ہیں اب تک ہی اندازِ لیلیائی  
 نہ تخمِ لالہ تیری زمین شور سے پھوٹا      زمانے بھر میں سولہ تری فطرت کی نازائی  
 تجھے معلوم ہو غافل کہ تیری زندگی کیا ہے؟      کنشتی ساز معمورِ نواہائے کلیسائی  
 ہوئی ہے تربیتِ آغوشِ بیت اللہ میں تیری      دل شوریہ ہے لیکن صنم خانے کا سودائی

”وفا آموختی از ما بکارِ دیگر اں کردی  
 ربودی گوہر سے از ما نثارِ دیگر اں کردی“

# فلسفہ غم

میاں فضل حسین صاحب سٹریٹ لاہور کے نام

گو سراپا کیفِ عشرت ہے شرابِ زندگی      اشک بھی کھتا ہے دامن میں سحابِ زندگی  
موجِ غم پر رقص کرتا ہے جہانِ زندگی      ہے الہ کا سورہ بھی بحر و کتابِ زندگی

ایک بھی بتی اگر کم ہو تو وہ گل ہی نہیں

جو خزاں نادیدہ ہو بلبل وہ بلبل ہی نہیں

آرزو کے خون رنگیں ہے دل کی آستین

دیدہ بینائیں داغِ غم چراغِ سینہ ہے

حادثاتِ غم سے ہر انسان کی فطرت کو کمال

غم جوانی کو جگادیتا ہے لطفِ خواب سے

ظاہرِ دل کے لئے غم شہیر پر واز ہے

نغمہٗ انسانیت کامل نہیں غیر از فغاں

روح کو سامانِ زینتِ آہ کا آئینہ ہے

غازہ ہے آئینہٗ دل کے لئے گردِ ملال

ساز یہ بیدار ہوتا ہے اسی مضراب سے

راز ہے انسان کا دل غم انکشافِ از ہے



غم نہیں غم، رُوح کا اک نعمتِ خاموش ہے

جو سُروِ دُربِ ربطِ ہستی سے ہم آغوش ہے

شام جس کی آشنائے نالہ "یار" نہیں جلوہ پیرا جس کی شب میں شاگ کو نہیں

جس کا جامِ دل شکستِ غم سے ہے نا آشنا جو سدا مستِ شرابِ عیش و عشرت ہی رہا

ہاتھ جس گلچیں کا ہے محفوظ نوکِ خار سے عشق جس کا بیخبر ہے بحر کے آزار سے

کلفتِ غم گرچہ اسکے روز و شب سے دور ہے زندگی کا راز اس کی آنکھ سے مستور ہے

اے کہ نظمِ دہر کا ادراک ہے حاصلِ تجھے

کیونہ آساں ہو غم و اندوہ کی منزلِ تجھے

ہے ابد کے نسخہ ویرینہ کی تہیدِ عشق عقلِ انسانی ہے فانی زندہ جاویدِ عشق

عشق کے خورشید سے شامِ اجلِ شرمندہ عشق سوزِ زندگی ہے تا ابد پایندہ ہے

رخصتِ محبوب کا مقصد فنا ہوتا اگر جوشِ اُلفت بھی دلِ عاشق سر کر جاتا سفر

عشق کچھ محبوب کے مرنے سے مر جاتا نہیں رُوح میں غم بن کے رہتا ہے مگر جاتا نہیں



ہے بقائے عشق سے پیدا بقا محبوب کی  
زندگانی ہے عدم نا آشنا محبوب کی

آتی ہے ندی جبین کوہ سے گاتی ہوئی      آسمان کے طائروں کو نعمت سکھلاتی ہوئی  
آئینہ روشن ہے اس کا صورت رخسارِ حور      گر کے وادی کی چٹانوں کو اجاتا ہے چور  
نہر جو تھی اس کے گوہر پیار پیار سے بن گئے      یعنی اس اُفتاد سے پانی کے تار سے بن گئے  
جوئے سیمابِ واں پھٹ کر پریشان ہو گئی      مضطرب بوندوں کی اک دُنیا نمایاں ہو گئی  
ہجرانِ قطروں کو لیکن وصل کی تعلیم ہے      دو قدم پر پھرو ہی جو مثلِ تارِ سیم ہے  
ایک اصلیت میں نہ نہرِ رواں زندگی      گر کے رفعت سے ہجومِ نوعِ انسان بنگئی

یستیِ عالم میں ملنے کو جد ہوتے ہیں ہم

عارضیِ فرقت کو دائمِ جان کر روتے ہیں ہم

مرنے والے مرتے ہیں لیکن فنا ہوتے نہیں      یہ حقیقت میں کبھی ہم سے جد ہوتے نہیں  
عقلِ جنم دہر کی آفات میں محصور ہو      یا جوانی کی اندھیری رات میں مستور ہو

دامنِ دل بن گیا ہورزم گاہِ خیر و شر  
 راہ کی ظلمت ہو مشکل سوئے منزل سفر  
 خضرِ مہمت ہو گیا ہوا آرزو سے گوشہ گیر  
 فکر جب عاجز ہو اور خاموش آوازِ ضمیر  
 وادیِ ہستی میں کوئی ہم سفر تک بھی نہ ہو  
 جادہ دکھلانے کو جگنو کا شر تک بھی نہ ہو  
 مرنے والوں کی جہیں روشن ہواں ظلمات میں

جس طرح تارے چمکتے ہیں اندھیریات میں

## پھول کا تحفہ عطا ہونے پر

وہ سب ناز جو گلشن میں جانکتی ہے  
 کلی کلی کی زباں سے دُعا نکلتی ہے  
 اُہلی پھولوں میں وہ انتخاب مجھ کو کرے!  
 کلی سے رشکِ گل آفتاب مجھ کو کہے!  
 تجھے وہ شاخ سے توڑیں از ہے نصیب ہے  
 تڑپتے رہ گئے گلزار میں رقیب ترے  
 اٹھا کے صدیہٴ فرقت وصال تک پہنچا  
 تری حیات کا جو ہر کمال تک پہنچا  
 مرا کنول کہ تصدق ہیں جہاں اہل نظر  
 مے شباب کے گلشن کو ناز ہے جس پر

کبھی یہ پھول ہم آغوشِ مدعا نہ ہوا  
کسی کے دامنِ رنگیں سے آشنا نہ ہوا

شگفتہ کر نہ سکے گی کبھی ہمارے  
فسردہ رکھتا ہے گلچیں کا انتظار ہے

## ترانہ ملی

|                                           |                                      |
|-------------------------------------------|--------------------------------------|
| چین و عرب ہمارا ہندوستان ہمارا            | مسلم ہیں ہم، وطن ہے سارا جہان ہمارا  |
| توحید کی امانت سینوں میں ہے ہمارے         | آساں نہیں مٹانا نام و نشان ہمارا     |
| دنیا کے بتکدوں میں پہلا وہ گھر خدا کا     | ہم اُس کے پاساں ہیں وہ پاساں ہمارا   |
| یتیموں کے سائے میں ہم پل کر جواں ہوئے ہیں | خنجر ہلال کا ہے قومی نشان ہمارا      |
| مغرب کی وادیوں میں گونجی اذانِ تباری      | تھمستا نہ تھا کسی سے سیلِ رواں ہمارا |
| باطل سے دبنے والے آسمان نہیں ہم           | سوار کر چکا ہے تو امتحاں ہمارا       |
| اے گلستانِ اندلس! وہ دن ہیں یادِ تجھ کو   | تھا تیری ڈالیوں میں جب آئیاں ہمارا   |



اے موجِ دجلہ! تو بھی پہچانتی ہے ہم کو      اب تک ہر تیرا دریا افسانہ خواں ہمارا  
 اے ارضِ پاک! تیری حرمت پر کٹ گئے ہم      ہر خوں تری رگوں میں اب تک دواں ہمارا  
 سالارِ کارواں ہے میر حجازِ اپنا      اس نام سے ہے باقی آرامِ جان ہمارا

اقبال کا ترانہ بانگِ درا ہے گویا  
 ہوتا ہے جادہ ہمسایہ پھر کارواں ہمارا

## وَطَنیت

(یعنی وطن بحیثیت ایک سیاسی تصور کے)

اس دور میں سنا اور ہے جام اور ہے جہم اور      ساقی نے بنا کی روشِ لطف و ستم اور  
 مسلم نے بھی تعمیر کیا اپنا حرم اور      تہذیب کے آذر نے ترشوائے صنم اور

ان تازہ خداؤں میں بڑا سب سے وطن ہے  
 جو پیرہن اس کا ہے وہ مذہب کا کفن ہے



یہ بُت کہ تراشیدہ تہذیبِ نوی ہے غارت گر کا شانہ دینِ نوی ہے  
 بازو ترا تو حید کی قوت سے قوی ہے اسلام ترا دیس ہے تو مصطفویٰ ہے

نظارہ دیرینہ زمانے کو دکھا دے  
 اے مصطفویٰ خاک میں اس بُت کو ملا دے

ہُو قیدِ مقامی تو نتیجہ ہے تباہی رہ بحر میں آزادِ وطن صورتِ ماہی  
 ہے ترکِ وطن سنتِ محبوبِ الہی دے تو بھی نبوت کی صداقت پہ گواہی

گفتارِ سیاست میں وطن اور ہی کچھ ہے  
 ارشادِ نبوت میں وطن اور ہی کچھ ہے

اقوامِ جہاں میں ہے رقابت تو اسی سے تسخیر ہے مقصودِ تجارت تو اسی سے  
 خالی ہے صداقت سے سیاست تو اسی سے کمزور کا گھر ہوتا ہے غارت تو اسی سے

اقوام میں مخلوقِ خدا بٹتی ہی اس سے  
 قومیتِ اسلام کی جھڑکٹتی ہی اس سے

# ایک حاجی مدینہ کے راستے میں

قافلہ لوٹا گیا صحرائیں، اور منزل کے دُور  
 ہم سفر میرے شکارِ دشمن، رہزنِ ہمت  
 اس بخاری نوجوان نے کس خوشی سے جان لی  
 خنجرِ رہزن اُسے گویا ہلالِ عیند تھا  
 خوف کہتا ہے کہ ”یشرِب کی طرف تنہا نہ چل“  
 بے زیارت سُوئے بیت اللہ بھر جاؤں گا کیا؟  
 خوفِ جان کھتا نہیں کچھ دشتِ پیمائے حجاز  
 گوسلاست محلِ شامی کی ہمراہی میں ہے  
 عشق کی لذت مگر خطروں کی جانکاہی میں ہے

آہ! یہ عقلِ زیاں اندیش کیا چالاک ہے!

اور تاثرِ آدمی کا کس قدر بیباک ہے!

# قطعہ

کل ایک شوریدہ خوابگاہِ نبیؐ پہ رُو رو کے کہہ رہا تھا  
 کہ مصر و ہندوستان کے مُسلم بنائے ملت مٹا ہے ہیں  
 یہ زائرانِ حریمِ مغرب ہزار رہبرِ مبین ہمارے  
 ہمیں بھلا ان سے واسطہ کیا جو تجھ سے نا آشنا رہے ہیں!  
 غضب ہیں یہ مُرشدانِ خود ہیں خدا تری قوم کو بچائے!  
 بگاڑ کر تیرے مُسلموں کو یہ اپنی عزت بنا رہے ہیں!  
 نئے گنا اقبال کون ان کو یہ انجمن ہی بدل گئی ہے  
 نئے زمانے میں آپ ہم کو پرانی باتیں سُنا رہے ہیں

# شکوہ

کیوں نیاں کاربنوں سُود فراموش ہو؟ فکرِ فدائے کروں، جو غمِ دوش ہو  
نابلے بلبل کے سُنوں اور ہمہ تن گوش ہو مہنوا میں بھی کوئی گل ہو کہ خاموش ہو

جرات آموز مری تابِ سخن ہے مجھ کو

شکوہ اللہ سے خاکمِ بدن ہے مجھ کو

ہے بجا شیوہ تسلیم میں مشہور میں ہم قصہ درد سناتے ہیں کہ مجبور میں ہم

سازِ خاموش ہیں فریاد سے معمور میں ہم نالہ آتا ہے اگر لبِ یہ تو محذور میں ہم

اے خدا! شکوہ اربابِ فاجبی سُن لے

خوگرِ حمد سے تھوڑا سا گلا بھی سُن لے

تھی تو موجود ازل سے ہی ذاتِ قدیم پُھولِ تغازیبِ چین پر نہ پریشاں تھی ہم

شرطِ انصاف ہی اے صاحبِ الطافِ عمیم بوئے گلِ عیسیٰ کس طرح جو ہوتی نہ نسیم



ہم کو جمعیتِ خاطر یہ پریشانی تھی

ورنہ اُمتِ ترے محبوب کی دیوانی تھی؟

ہم سے پہلے تھا عجب تیرے جہاں کا منظر کہیں مسجود تھے پتھر کہیں معبود شجر

خوگر بیکر محسوس تھی انسان کی نظر مانتا پھر کوئی ان دیکھے خدا کو کیونکر؟

تجھ کو معلوم ہے لیتا تھا کوئی نام ترا؟

قوتِ بازوئے مسلم نے کیا کام ترا؟

بس ہے تھے یہیں سبقت بھی تورانی بھی اہل چین میں ایران میں ساسانی بھی

اسی معمورے میں آباد تھے یونانی بھی اسی دنیا میں یہودی بھی تھے نصرانی بھی

پر ترے نام پہ تلوار اٹھائی کس نے؟

بات جو بگڑی ہوئی تھی وہ بنائی کس نے؟

تھے ہیں ایک ترے معرکہ آراؤں میں! خشکیوں میں کبھی لڑتے کبھی دریاؤں میں

دیں اذائیں کبھی یورپ کے کلیساؤں میں کبھی افریقہ کے پتے ہوئے صحراؤں میں

شان آنکھوں میں نہ جیتی تھی جہانداری کی  
 کلمہ پڑتے تھے ہم چھاؤں میں تلواروں کی  
 ہم جو جیتے تھے، تو جنگوں کی مصیبت کیلئے اور مرتے تھے ترے نام کی عظمت کیلئے  
 تھی نہ کچھ تیغ زنی اپنی حکومت کیلئے سر بکف پھرتے تھے کیا دہریہ دولت کیلئے  
 قوم اپنی جو زرو مال جہاں پر مرتی  
 بُت فروشی کے عوض بُت شکنی کیوں کرتی؟  
 لڑ نہ سکتے تھے، اگر جنگ میں لڑ جاتے تھے پاؤں شیروں کے بھی میدان اکھڑ جاتے تھے  
 تجھ سے سرکش ہو کوئی، تو لڑ جاتے تھے تیغ کیا چیز ہے؟ ہم تو پکے لڑ جاتے تھے  
 نقش توحید کا ہر دل پہ بٹھایا ہم نے  
 زیرِ خنجر بھی یہ پیغام سنایا ہم نے  
 تو ہی کہہ دے کہ اکھاڑ اور خیر کس نے؟ شہرِ قیصر کا جو تھا اس کو کیا سر کس نے؟  
 توڑے مخلوق خداوند کے پیکر کس نے؟ کاٹ کر رکھ دیئے کفار کے لشکر کس نے؟

کس نے ٹھنڈا کیا آتش کہہ ایراں کو؟

کس نے پھر زندہ کیا تذکرہ زنداں کو؟

کون سی قوم فقط تیری طلب گار ہوئی؟ اور تیرے لئے زحمت کش بیکار ہوئی؟

کس کی شمشیر جہاں گیر جہاں دار ہوئی؟ کس کی تکبیر سے دنیا تری بیدار ہوئی؟

کس کی ہیبت سے صم سمہ ہوئے رہتے تھے؟

منہ کے بل گر کے ہوا اللہ اُحد کہتے تھے!

آگیا عین لڑائی میں اگر وقتِ نماز قبلہ رو ہو کے زمین بوس ہوئی قومِ حجاز

ایک ہی صف میں کھڑے ہو گئے محمود و اباز نہ کوئی بندہ رہا اور نہ کوئی بندہ نواز

بندہ و صاحب محتاج و غنی ایک ہوئے!

تیری سرکار میں پہنچے تو سبھی ایک ہوئے!

مُحفل کون و مکاں میں سحر و شام تھے مے توحید کو لیکر صفتِ جام پھرے

کوہ میں دشت میں لیکر ترا بیغام تھے اور معلوم ہے تجکو کبھی ناکام پھرے؟



دشت تو دشت ہیں دریا بھی نہ چھوڑے ہم نے!

بحرِ ظلمات میں وڑا دیے گھوڑے ہم نے!

صفحہ دہر سے باطل کو مٹایا ہم نے      نوعِ انساں کو غلامی سے چھڑایا ہم نے  
تیرے کعبے کو جبینوں سے بسایا ہم نے      تیرے قرآن کو سینوں سے لگایا ہم نے

پھر بھی ہم سے یہ گلا ہے کہ وفادار نہیں

ہم وفادار نہیں، تو بھی تو ولدِ ارب نہیں!

انتیں اور بھی ہیں ان میں گنہگار بھی ہیں      عجز والے بھی ہیں، مسّتِ مے پندار بھی ہیں  
ان میں کامل بھی ہیں، غافل بھی ہیں، شیار بھی ہیں      سینکڑوں ہیں کہ ترے نام سے بیزار بھی ہیں

رحمتیں ہیں تری اغیار کے کاشانوں پر

برق کرتی ہے تو بیچارے مسلمانوں پر!

بُتِ صنغانوں میں کہتے ہیں مسلمان گئے،      ہے خوشی ان کو کہ کعبے کے نگہبان گئے  
منزلِ دہر سے اونٹوں کے جُدی خوان گئے      اپنی بعلوں میں بُائے ہوئے قرآن گئے



خندہ زن کفر ہے احساس تجھے ہے کہ نہیں؟

اپنی توحید کا کچھ پاس تجھے ہے کہ نہیں؟

یہ شکایت نہیں ہیں اُن کے خزانے معمور  
نہیں محفل میں جنہیں بات بھی کرنے کا شعور  
قہر تو یہ ہے کہ کافر کو ملیں حور و قصور  
اور بیچارے مسلمان کو فقط وعدہ حور

اب وہ الطاف نہیں ہم پہ عنایات نہیں

بات یہ کیا ہے کہ پہلی سی مدارات نہیں؟

کیوں مسلمانوں میں ہے دولت دینا یا با؟  
تیری قدرت تو ہے وہ جسکی نہ حد ہے حساب  
تو جو چاہے تو اُٹھے سینہ صحرا سے حباب  
رہرودشت ہو سیلی زدہ موجِ سُرُاب

طعنِ اغیار ہے رُسوائی ہے ناداری ہے

کیا ترے نام پہ مرنے کا عوض خواری ہے

بہی اغیار کی اب چاہنے والی دُنیا  
رہ گئی اپنے لئے ایک خیالی دُنیا

ہم تو رخصت ہوئے اور وہ نے سنبھا دُنیا  
پھر نہ کہنا ہوئی توحید سے خالی دُنیا

ہم تو جیتے ہیں کہ دُنیا میں ترانام ہے

کہیں نکلن ہے کہ ساقی نہ ہے جام ہے

تیری محفل بھی گئی چاہنے والے بھی گئے شب کی آہیں بھی گئیں صبح کے تالے بھی گئے

دل تجھے دے بھی گئے، اپنا صلہ لے بھی گئے آکے بیٹھے بھی نہ تھے اور نکالے بھی گئے

آئے عشاق، گئے وعدہ و سر دالیکر

اب انہیں ڈھونڈ چیراغِ رخِ زیبا لیکر

درِ دیلی بھی وہی، قیس کا پہلو بھی وہی نجد کے دشت و جبل میں ہم آہو بھی وہی

عشق کا دل بھی وہی، حسن کا جادو بھی وہی اُمّتِ احمدؐ مرسل بھی وہی، تو بھی وہی

پھر یہ آرزو کی غیر سب کیا معنی؟

اپنے شیداؤں پر یہ چشمِ غضب کیا معنی؟

تجھ کو چھوڑا کہ رسولِ عربی کو چھوڑا؟ بُت گری پیشہ کیا؟ بُت شکنی کو چھوڑا؟

عشق کو، عشق کی آشفۃ سری کو چھوڑا؟ رسمِ سلمان و اویسؓ قرنی کو چھوڑا؟

آگ تکبیر کی سینوں میں دبی رکھتے ہیں!

زندگی مثلِ بلا لہجشیٰ رکھتے ہیں!

عشق کی خیر، وہ پہلی سی ادا بھی نہ سہی      جادہ پیمانی تسلیم و رضا بھی نہ سہی

مضطرب دل صفتِ قبلہ نا بھی نہ سہی      اور پابندیِ آئینِ وفا بھی نہ سہی

کبھی ہم سے، کبھی غیروں سے شناسائی ہے

بات کہنے کی نہیں تو بھی تو ہر جانی ہے!

مہرِ فاراں پہ کیا دین کو کامل تو نے      اک اشارے میں ہزاروں کیلئے دل تو نے

آتشِ اندوز کیا عشق کا حاصل تو نے      پھونک دی گرمیِ رخسار سے محفل تو نے

آج کیوں سینے ہمارے شمر آباد نہیں

ہم وہی سوختہ ساماں ہیں، تجھے یاد نہیں

وادیِ نجد میں وہ شورِ سلاسل نہ رہا      قیس دیوانہ نظارہٴ محفل نہ رہا

حوصلے وہ نہ رہے، ہم نہ رہے، دل نہ رہا      گھر یہ اُجڑا ہے کہ تو رونقِ محفل نہ رہا

اے خوش آں روز کہ آئی و بصدنا ز آئی

بے حجابانہ سوئے محفلِ ماباز آئی !

بادہ کش غیر ہیں گلشن میں لبِ جُعبے بیٹھے      سُتے ہیں جامِ بکفِ نغمہ کو کو بیٹھے  
دور ہنگامہ گلزار سے یک سو بیٹھے      تیرے دیوانے بھی ہیں منتظرِ ہوا بیٹھے !

اپنے پروانوں کو پھر ذوقِ خود افروزی

برقِ دیرینہ کو فرمانِ جگر سوزی دے

قومِ آوارہ عنانِ تابے پھر سوئے حجاز      لے اڑا بلبل بے پروا کو مذاقِ پرواز  
مضطربِ باغ کے ہر غنچے میں بوئے نیاز      تو ذرا چھڑ تو دے آتشِ مضربِ ساز

نغمے بیتاب ہیں تاروں سے نکلنے کے لئے

طورِ مضطرب ہے اسی آگ میں جلنے کے لئے

مشکلیں اُمتِ مرحوم کی آساں کر دے      مورِ بے مایہ کو ہمدوشِ سلیمان کر دے  
جنسِ نایابِ محبت کو پھر ازراں کر دے      ہند کے دیر نشینوں کو مسلمان کر دے



جوئے خوں می چکداز حسرت دیر نہ ما

می تپد نالہ بہ نشتر کدہ سینہ ما

بوئے گل لے گئی بیرون چمن راز چمن کیا قیامت ہے کہ خود پھول ہیں غماز چمن

عہدِ گل ختم ہوا، ٹوٹ گیا ساز چمن اڑ گئے ڈالیوں سے زمرہ پرواز چمن

ایک بلبل ہے کہ ہے محو ترنم اب تک

اس کے سینے میں ہے نغموں کا تلاطم اب تک

قمریاں شاخ صنوبر سے گریزاں بھی ہوئیں بیتیاں بھول کی جھڑ جھڑ کے پریشاں بھی ہوئیں

وہ پُرانی روشیں باغ کی ویراں بھی ہوئیں ڈالیاں پیرہن برگ سیریاں بھی ہوئیں

قیدِ موسم سے طبیعت ہی آزاد اس کی

کاش گلشن میں سمجھتا کوئی فریاد اسکی

لطف مرنے میں ہر باقی نہ مزاجینے میں کچھ مزا ہے تو یہی خونِ جگر پینے میں

کتنے بیتاب ہیں جو ہر مے آئینے میں کس قدر جلوے تر پتے ہیں مے سینے میں

اس گلستاں میں مگر دیکھنے والے ہی نہیں

داغ جو سینے میں رکھتے ہوں وہ لالے ہی نہیں

چاک اس بلبُل تنہا کی نوا سے دل ہوا جاگنے والے اسی بانگِ درائے دل ہوا

یعنی پھر زندہ نئے عہدِ وفا سے دل ہوا پھر اسی بادِ دیرینہ کے پیاسے دل ہوا

عجمی خم ہے تو کیا، مے تو حجازی ہے مری

نغمہ ہندی ہے تو کیا، لے تو حجازی ہے مری

## چاند

اے چاند! حسنِ تیرا فطرت کی آبرو ہے طوفِ حریمِ خاکی تیری قدیم خو ہے

یہ داغِ سا جو تیرے سینے میں ہے نمایاں عاشق ہے تو کسی کا؟ یہ داغِ آرزو ہے؟

میں مضطربِ زمیں پر بیتابِ فلک ہر تجکو بھی جستجو ہے۔ تجکو بھی جستجو ہے

انساں ہے شمع جس کی محفل وہی ہے تیری  
میں جس طرف وہاں میں منزل وہی ہے تیری؟

تو ڈھونڈتا ہے جس کو تاروں کی خامشی میں      پوشیدہ ہے وہ شاید غوغائے زندگی میں  
استادہ سرو میں ہے سبزہ میں سُورہا ہے      بلبل میں نغمہ زن ہے خاموش ہے کلی میں  
آہیں تجھے دکھاؤں خسارِ روشن اس کا      نہروں کے آئینے میں، شبنم کی آرسی میں  
صحرا و دشت و دریاں کہسار میں وہی ہے

انساں کے دل میں ترے رُخسار میں وہی ہے

## رات اور شاعر

(۱)

رات

کیوں میری چاندنی میں بھرتا ہے تو پریشاں      خاموش صورتِ گلُ مانندِ بُو پریشاں

تاروں کے موتیوں کا شاید ہے جوہری تُو  
 یا تو مری جہیں کا تارا گرا ہوا ہے  
 مچھلی ہے کوئی میرے دریا ئے تُو کی تُو  
 رفت کو چھوڑ کر جو پستی میں جا رہا ہے  
 خاموش ہو گیا ہے تارِ رُبابِ ہستی  
 دریا کی تہ میں چشمِ گرداب سُو گئی ہے  
 ہے میرے آئینے میں تصویرِ خوابِ ہستی  
 ساحل سے لگ کے موج بیتاب سُو گئی ہے  
 بستی زمیں کی کیسی ہنگامہ آفریں ہے  
 یوں سُو گئی ہے جیسے آبادی نہیں ہے

شاعر کا دل ہے لیکن نا آشنا سکوں سے  
 آزاد رہ گیا تو کیوں کر مرے فسوں سے؟

( ۲ )

## شاعر

میں ترے چاند کی کھیتی میں گہر بُوتا ہوں  
 دن کی شورش میں نکلتے ہوئے تراتے ہیں  
 چھپ کے انسانوں کے مانند سحر روتا ہوں  
 عزتِ شب میں مے اشک ٹپک جاتے ہیں  
 پیش شوق کا نظارہ دکھاؤں کس کو؟  
 مجھ میں فریاد جو پنہاں ہے سناؤں کس کو؟



برقِ ایمن مے سینہ پر پڑی روتی ہے      دیکھنے والی ہے جو آنکھ کہاں سوتی ہے؟  
 صفتِ شمعِ لحدِ مردہ ہے محفلِ میری      آہ! اے رات بڑی دُور ہے منزلِ میری  
 عہدِ حاضر کی ہوا اس نہیں ہے اس کو      اپنے نقصان کا احساس نہیں ہے اس کو

ضبطِ پیغامِ محبت سے جو گھبراتا ہوں  
 تیرے تابندہ ستاروں کو سنا جاتا ہوں

## بزمِ انجمن

سُورج نے جاتے جاتے شامِ سیہ قبا کا      طشتِ اُفتق سے لیکر لالے کے پھول مار کے  
 پہنادیا شفق نے سونے کا سارا زیور      قدرت نے اپنے گہنے چاندی کے سب آمار کے  
 محل میں خامشی کے لیلائے ظلمتِ آئی      چمکے عروسِ شب کے موتی وہ پیارے پیارے  
 وہ دُور رہنے والے ہنگامہ جہاں سے      کہتا ہے جن کو انسانِ نئی باں میں "تارے"

محو فلک فروزی تھی انجمن فلک کی

عرشہ ہیں سے آئی آواز اک ملک کی

اے شب کے پاس بانو! اے آسمان کے تارو! تابندہ قوم ساری گردوشین تہاری

چھڑو سرو دایسا جاگ اٹھیں سونے والے رہبر ہے قافلوں کی تاب جہیں تہاری

آئینے قسمتوں کے تم کو یہ جانتے ہیں شاید سنیں صدائیں اہل زمین تہاری

رخصت ہوئی خموشی تاروں بھری فضا سے

وسعت تھی آسمان کی معمور اس نوا سے

حسن ازل ہے پیدا تاروں کی دہری میں جس طرح عکسِ گل ہو شبنم کی آری میں

آئینِ نو سے ڈرنا طرزِ کہن پہ اڑنا منزل یہی کھٹن ہے قوموں کی زندگی میں

یہ کاروانِ ہستی ہے تیز گام ایسا قومیں کچل گئی ہیں جس کی رواروی میں

آنکھوں سے ہیں ہماری غائبِ زاروں خیم داخل ہیں وہ بھی لیکن اپنی برادری میں

اک عمر میں نہ سمجھے اس کو زمین والے جو بات پاگئے ہم تھوڑی سی زندگی میں

ہیں جذبِ باہمی سے قائم نظامِ سارے  
 پوشیدہ ہے یہ نکتہ تاروں کی زندگی میں

## سیرِ فلک

تھا تخیل جو ہم سفر میرا      آسماں پر ہوا گذر میرا  
 اڑتا جاتا تھا اور نہ تھا کوئی      جاننے والا چراغ پر میرا  
 تارے حیرت سے دیکھتے تھے مجھے      رازِ مرہبہ تھا سفر میرا

حلقہٴ صبح و شام سے نکلا

اس پرانے نظام سے نکلا

کیا سناؤں تمہیں ارم کیا ہے      خاتمِ آرزوئے دیدہ و گوش  
 شاخِ طوبے پہ نغمہ ریزِ طیور      بے حجابانہ حورِ جلوہ فروش

ساقیانِ جمیلِ جامِ بدست      پینے والوں میں شور و شائوش  
 دُورِ جنت سے آنکھ نے دیکھا      ایک تارِ یک خانہ، سرِ خموش  
 طالعِ قیس و کیسویٰ لبالی      اس کی تارِ کیوں سے دوں ویش  
 خُنکِ ایسا کہ جس سے شرِ ماکر      کرہ ز مہرِ یہ ہو رو پوش  
 میں نے پوچھی جو کیفیت سکی      حیرت انگیز تھا جوابِ موش  
 یہ مقامِ خنکِ جہنم ہے      نار سے نور سے تہی آغوش  
 شعلے ہوتے ہیں مستعار اس کے      جس سے لرزاں ہیں مٹی و پتھر کوش

اہلِ دُنیا یہاں ج آتے ہیں

اپنے انکار ساتھ لاتے ہیں



# نصیحت

میں نے اقبال سے ازراہ نصیحت یہ کہا  
 تو بھی ہے شیوہ اربابِ ریاض کا مل  
 جھوٹ بھی مصلحتِ آمیز تر ہوتا ہے  
 ختمِ تقریر تری مدحتِ سرکار پہ  
 درِ حکام بھی ہے تجھ کو مقامِ محمود  
 اور لوگوں کی طرح تو بھی چھپا سکتا ہے  
 نظر آجاتا ہے مسجد میں بھی تو عید کے دن  
 دستِ پروردگار کے ملکِ اخبار بھی ہیں  
 اس پہ طرہ ہے کہ تو شعر بھی کہہ سکتا ہے  
 جتنے اوصاف ہیں لیڈر کے وہ ہیں تجھ میں بھی

عادل روزہ ہے تو اور نہ پابندِ نماز  
 دل میں لندن کی ہوس، لبِ ترے ذکرِ حجاز  
 تیرا اندازِ تملق بھی سراپاِ اعجاز  
 فکرِ روشن ہے ترا موجدِ آئینِ نیاز  
 پالسی بھی تری پیچیدہ ترا زلفِ ایاز  
 پردہٴ خدمتِ دیں میں ہوسِ جاہِ کاراز  
 اثرِ وعظ سے ہوتی ہے طبیعت بھی گداز  
 پھیرنا فرض ہے جن پر تری شہیر کل ساز  
 تیری مینائے سخن میں ہے شرابِ شیراز  
 تجھ کو لازم ہے کہ ہو اٹھکے شریکِ تلوِ تاز

غم صیاد نہیں اور پرو بال بھی ہیں پھر سبب کیا ہے نہیں تجکو داغ پرواز

”عاقبت منزل ماوادی خاموشاں است

حالیٰ غفلہ درگنبدِ افلاک انداز“

## رام

لبریز ہے شرابِ حقیقت سے جامِ ہند  
سب فلسفی ہیں خطِ مغرب کے رامِ ہند  
یہ ہندیوں کے فکرِ فلک رس کا ہے اثر  
رقعت میں آسمان سے بھلی ونچا ہے بامِ ہند  
اس دیس میں ہوئے ہیں نزاروں ملکِ شہر  
مشہور ہیں کے دم سے ہی دنیا میں نامِ ہند  
ہے رام کے وجود پہ ہندوستان کو ناز  
اہلِ نظر سمجھتے ہیں اس کو امامِ ہند  
اعجاز اس چراغِ ہدایت کا ہے ہی  
روشن تراز سحر ہے زمانے میں شامِ ہند

تلوار کا دھنی تھا شجاعت میں فرو تھا

پاکیزگی میں جوشِ محبت میں فرو تھا

## موٹر

کیسی پتے کی بات جُگندر نے کل ہی  
 ہنکامہ آفریں نہیں اس کا خرامِ ناز  
 میں نے کہا نہیں ہے یہ موٹر پہ منحصر  
 ہے پاشکستہ شیوہ فریاد سے جس  
 مینا مدام شورِ ششِ قلقل سے یا بگل  
 لیکن مزاجِ جامِ خرام آشنا خموش

شاعر کے فکر کو پیر و از خامشی  
 سرمایہ دارِ گرمی آواز خامشی!

# انسان

منظر چمنستان کے زیبا ہوں کہ نازیبا  
 محرومِ عملِ نرگسِ مجبور تماشا ہے !  
 رفتار کی لذت کا احساس نہیں اس کو  
 فطرت ہی صنوبر کی محرومِ تمنا ہے !  
 تسلیم کی خوگر ہے جو چیز ہے دنیا میں  
 انسان کی ہر قوت سرگرمِ تقاضا ہے  
 اس ذرہ کو رہتی ہے وسعت کی ہوسِ مردم  
 یہ ذرہ نہیں، شاید سمٹا ہوا صحرا ہے  
 چاہے تو بدل ڈالے ہیئت چمنستان کی  
 یہ ہستی دانا ہے، بینا ہے، توانا ہے



# خطاب بہ جوانان اسلام

کبھی اے نوجوانِ مسلم اندر بھی کیا تو نے؟  
 تجھے اس قوم نے پالا ہے آغوشِ محبت میں  
 تمدنِ آفریں، خلاقِ آئینِ جہانداری  
 سماں لُفّہِ فخرِ نئی کارِ باستانِ مارت میں  
 گدائی میں بھی وہ اللہ والے تھے غیور اتنے  
 غرض میں کیا کہوں تجھ سے کہ وہ صحرائیں کیا تھے  
 اگر چاہوں تو نقشہ کھینچ کر الفاظ میں رکھوں  
 تجھے آبا سے اپنے کوئی نسبت ہو نہیں سکتی  
 گنوا دی ہم نے جو اسلاف سے میراث پائی تھی  
 حکومت کا تو کیا رونا کہ وہ اکِ عارضی شے تھی  
 وہ کیا گردوں تھا، تُو جس کا ہے اک ٹٹا ہوتا رہا  
 کچل ڈالا تھا جس نے پاؤں میں تاجِ دُہرا  
 وہ صحرائے عرب یعنی شربانوں کا گہوارا  
 ”بابِ رنگِ خالِ خطِ حاجتِ رُوئے زیبارا“  
 کہ منعم کو گرا کے ڈرے بخشش کا نہ تھا یا را  
 جہاں گیر و جہاں دار و جہانِ بانِ جہاں آرا  
 مگر تیرے تخیل سے فزوں ہے وہ نظارِ ارا  
 کہ تو گفتارِ وہ کردارِ تو ثابت وہ ستارا  
 ثریا سے زمیں پر آسمان نے ہم کو دے مارا  
 ہمیں دُنیا کے آئینِ مسلم سے کوئی چارا

مگر وہ علم کے موتی، کتابیں اپنے آبا کی جو دیکھیں انکو یورپ میں تو دل ہوتا ہے سیلا

”غنی روز سیاہ پیر کنگاں اتما شا کُن  
کہ نور دید آتش روشن کند چشم زلیخا“

## غرہ شوال

### یا ہلال عید

غرہ شوال اے نور نگاہِ روزہ دارا  
آ! کہ تھے تیرے لئے مسلم ہر پالہ انتظار  
یتری پیشانی پہ تحریرِ پیامِ عید ہے  
شامِ تیری کیا ہے صبحِ عیش کی تہید ہے  
سرگزشتِ ملتِ بیضا کا تو آئینہ ہے  
اے مہِ نوا ہم کو تجھ سے الفتِ دیرینہ ہے  
جس علم کے سائے میں تیغِ آزما ہوتے تھے ہم  
دشمنوں کے خون سے رنگین قبا ہوتے تھے ہم  
یتری قسمت میں ہم آغوشی اسی رایت کی ہے  
حسنِ روزا فزوں سے تیرے آبر و ملت کی ہے

آشنا پرور ہے قوم اپنی، وفا آئیں ترا  
 ہے محبت خمیز یہ پیر امین ترا  
 اوج گردوں سے ذرا دنیا کی بستی دیکھ لے!  
 اپنی رفعت سے ہمارے گھر کی پستی دیکھ لے!

قافلے دیکھ، اور ان کی برق رفتاری بھی دیکھ  
 دیکھ کر تجھ کو اُفق پر ہم لٹاتے تھے گھر  
 فرقہ آرائی کی زنجیروں میں میں مسلم اسیر  
 دیکھ مسجد میں شکستِ رشتہ تبلیغِ شیخ  
 کافروں کی مسلم مینی کا بھی نظارہ کر  
 بارشِ سنگِ حوادث کا تماشائی بھی ہو  
 ہاں تملقِ پیشگی دیکھ آبرو والوں کی تو  
 جس کو ہم نے آشتِ نالطفِ حکم سے کیا  
 سازِ عشرت کی صدا مغرب کے ایوانوں میں سن  
 رہو در ماندہ کی منزل سے بیزاری بھی دیکھ  
 اے تہی ساغر! ہماری آج ناداری بھی دیکھ  
 اپنی آذادی بھی دیکھ! انکی گرفتاری بھی دیکھ  
 بتلکے میں بہمن کی چختہ زناری بھی دیکھ  
 اور اپنے مسلموں کی مسلم آزاری بھی دیکھ  
 اُمتِ مرحوم کی آئینہ دیواری بھی دیکھ  
 اور جو بے آبرو تھے انکی خودداری بھی دیکھ  
 اس حریفِ بے زباں کی گرم گرفتاری بھی دیکھ  
 اور ایراں میں فراماتم کی تیاری بھی دیکھ



چاک کردی کب نادانِ خلافت کی قبا سادگیِ مسلم کی دیکھ اور ونکی عیاری بھی دیکھ

صُورِ آئینہ سُب کچھ دیکھ اور خاموش رہ

شورشِ امروزیں مجھ مُردِ دُوش رہ!

## شمع اور شاعر

(فروری ۱۹۱۲ء)

### شاعر

دُوش می گفتم بہ شمع منزل ویرانِ خویش

گیسوئے تراز پر پروانہ دارد شائے

در جہاں مثل چراغِ لالہ صحرایم

نے نصیبِ محفلے نے قیمتِ کاشانہ



مدّتے مانند تو من ہم نفس می سو خستم  
 در طوافِ شعله ام بالے نہ زد پر وائے  
 می طیب صد جلوه در جان اہل فرسود من  
 بر نمی خیزد ازین محفل دل دیوانہ  
 از کجایاں آتش عالم فروزان و خستی؟  
 کرماٹ بے مایہ را سوزِ کلیم آموختی!

## شمع

مجھ کو جو موجِ نفس دیتی ہے پیغامِ اہل  
 لب اسی موجِ نفس ہے تو ایسا ترا  
 میں تو جلتی ہوں کہ ہے مضمہ رمی فطرت میں سوز  
 تو فروزاں ہے کہ پروانوں کو ہو سودا ترا

گریہ سامان میں، کہ میرے دل میں ہر طوفانِ اشک  
 شبنم افشاں تو، کہ بزمِ گل میں ہو چہر چا ترا  
 گلِ بدامن ہے مری شب کے لہو سے میری صبح  
 ہے ترے امروز سے نا آشنا فردا ترا  
 یوں تو روشن ہے، مگر سوزِ دروں کہتا نہیں  
 شعلہ ہے مثلِ چراغِ لالہ، صحرَا ترا  
 سوچ تو دل میں لقبِ ساقی کا ہے زیبا تجھے؟  
 انجمنِ پیاسی ہے اور پیمانہ بے صہبَا ترا  
 اور ہے تیرا شعار، آئینِ ملت اور ہے  
 زشتِ رُوئی سے تری آئینہ ہے رُسا ترا  
 کعبہ پہلو میں ہے، اور سودا کی بُتخانہ ہے  
 کس قدر شوریدہ سر ہے شوقِ بے پروا ترا!

قیس پیدا ہوں تری محفل میں یہ ممکن نہیں  
 تنگ ہے صحرائے محفل ہے بے یسلا ترا  
 اے دُرِ تابندہ! اے پروردہ آغوشِ موج!  
 لذتِ طوفاں سے ہے نا آشنا دریا ترا  
 اب نوا پیرا ہے کیا؟ گلشنِ ہوا برہم ترا!  
 بے محل تیرا ترسم، نغمہ بے موسم ترا  
 تھا جھنپیں ذوقِ تماشا، وہ تو رخصت ہو گئے  
 لے کے اب تو وعدہ دیدارِ عام آیا تو کیا  
 انجمن سے وہ پرانے شعلہ آ شام اُٹھ گئے  
 ساقیا! محفل میں تو آتشِ بجام آیا تو کیا  
 آہ! جب گلشن کی جمعیت پریشاں ہو چکی  
 پھول کو بادِ بہاری کا پیام آیا تو کیا

آخر شب دید کے قابل تھی بسمل کی تڑپ  
 صبح دم کوئی اگر بالائے بام آیا تو کیا  
 بجھ گیا وہ شعلہ جو مقصودِ ہر پروانہ تھا

اب کوئی سودائی سوزِ تمام آیا تو کیا  
 پھول بے پروا ہیں، تو گرم نوا ہویا نہ ہو  
 کارواں بے حس ہے، آوازِ درِ اہویا نہ ہو ✓

شمعِ محفل ہو کے توجہ سوز سے خالی رہا  
 تیرے پروانے بھی اس لذت سے بیگانے ہے  
 رشتہ الفت میں جب اُن کو پروا نہ تھا تو

✓ پھر پریشاں کیوں تری تسبیح کے دانے رہے؟  
 شوق بے پروا گیا، فکرِ فلک پیا گیا  
 تیری محفل میں نہ دیوانے نہ فرزانے رہے



وہ جگر سوزی نہیں، وہ شعلہ آشامی نہیں  
 فائدہ پھر کیا جو گردِ شمع پروانے رہے؟  
 خیر تو ساقی سہی، لیکن پلائے گا کسے؟  
 اب نہ وہ میکش رہے باقی نہ میخانے رہے!  
 رُور ہی ہے آج اک ٹوٹی ہوئی مینا سے  
 کل تلک گردش میں جس ساقی کے بیمانے ہے!  
 آج ہیں خاموش وہ دشتِ جنوں پر و جہاں  
 رقص میں لیسلا رہی، لیلہ کے دیوانے رہے  
 وائے ناکامی متاعِ کارواں جاتا رہا  
 کارواں کے دل سے احساسِ نیاں جاتا رہا  
 جن کے ہنگاموں سے تھے آباد ویرانے کبھی  
 شہرِ اُن کے مٹ گئے، آبادیاں بن ہو گئیں

سَطَوَتِ تَوْحیدِ قَامُ جن نمازوں سے ہوئی  
 وہ نمازیں ہند میں نذرِ برہمن ہو گئیں  
 دہر میں عیشِ دوام آئیں کی پابندی سے ہے  
 موج کو آزادیاں سامانِ شیون ہو گئیں  
 خود تجلی کو تمنا جن کے نظاروں کی تھی  
 وہ نگاہیں نا اُمیدِ نورِ ایمن ہو گئیں  
 اُڑتی پھرتی تھیں ہزاروں بلبلیں گلزار میں ✓  
 دل میں کیا آئی کہ پابندِ نشمن ہو گئیں؟  
 وسعتِ گردوں میں تھی ان کی تڑپِ نظارہ سوز  
 بجلیاں آسودہ دامنِ خسرمن ہو گئیں  
 دیدہ خونبار ہو منت کش گلزار کیوں؟  
 اشکِ پیہم سے نگاہیں گلُ بدامن ہو گئیں

شامِ غم لیکن خبر دیتی ہے صبحِ عید کی  
 ظلمتِ شب میں نظر آئی کرن اُمید کی  
 مژدہ اے پیمانہ بردارِ خمستانِ حجاز!  
 بعدِ مدت کے ترے رندوں کو پھر آیا ہے ہوش  
 نقدِ خود داری بہائے بادۂ اغیار تھی  
 پھر دکانِ تیری ہے ہرگز صدائے ناؤِ نوش  
 ٹوٹنے کو ہے طلسمِ ماہِ سیما یاں مہند  
 پھر سلیمی کی نظر دیتی ہے پیغامِ خروش  
 پھر یہ غوغا ہے کہ لاساقی شرابِ خانہ ساز  
 دل کے ہنگامے مئے مغرب نے کر ڈالے خموش  
 نغمہ پیرا ہو کہ یہ ہنگامِ خاموشی نہیں  
 ہے سحر کا آسمانِ خورشید سے مینا بدوش

در غمِ دیگر بسوز و دیگران را ہم بسوز  
 گفتت روشن حدیث، اگر تُو انی دارِ گوش  
 کہ گئے ہیں شاعری جزوِ است از پیغمبری  
 ہاں سُنائے محفلِ ملت کو پیغامِ سر و شہ  
 آنکھ کو بیدار کر دے وعدہ دیدار سے  
 زندہ کر دے دل کو سوزِ جو ہر گرفتار سے  
 رہزنِ ہمت ہوا ذوقِ تن آسانی ترا  
 بحر تھا صحرا میں تو گلشن میں مثلِ جو ہوا  
 اپنی اصلیت پہ قائم تھا، تو جمعیت بھی تھی  
 چھوڑ کر گل کو پریشاں کاروانِ بو ہوا  
 زندگی قطرے کی سکھلاتی ہے اسرارِ حیات ✓  
 یہ کبھی گوہر، کبھی شبنم، کبھی آنسو ہوا



✓ پھر کہیں سے اس کو پیدا کر بڑی دولت ہے یہ

زندگی کیسی جو دل بیسگانہ پہلو ہوا

آبرو باقی تری ملت کی جمعیت سے تھی

✓ جب یہ جمعیت گئی، دُنیا میں رُسا تو ہوا

✓ فرد قائم ربطِ ملت سے ہے تنہا کچھ نہیں

موج ہے دریا میں، اور بیرونِ دریا کچھ نہیں

پردہ دل میں محبت کو ابھی مستور رکھ

✓ یعنی اپنی مے کو رُسا صورتِ مینا نہ کر

خیمہ زن ہو وادی سینا میں مانندِ کلیم

شعلہ تحقیق کو غارتِ گر کا شانہ کر

✓ شمع کو بھی ہو ذرا معلوم انجامِ ستم

صرفِ تعمیرِ خاکِ سترِ پروانہ کر

تو اگر خود دار ہے منت کش ساقی نہ ہو ✓  
 عین دریا میں جناب آسائگوں پیمانہ کر  
 کیفیت باقی پُرانے کوہ و صحرا میں نہیں ✓  
 ہے جنوں تیرا نیا، پیدا نیا ویرانہ کر  
 خاک میں تجھ کو مقدر نے ملایا ہے اگر  
 تو عصا افتاد سے پیدا امثالِ دانہ کر  
 ہاں! اسی شاخ کہن پر پھر بنائے آشاں ✓  
 اہل گلشن کو شہیدِ نعمۂ مستانہ کر  
 اس چمن میں پیرو بلبل ہو یا تلمیذِ گل  
 یا سراپا نالہ بن جا، یا نوا پیدا نہ کر  
 کیوں چمن میں بے صدا مثلِ ریم شبنم ہے تو؟  
 لب کشا ہو جا سُرورِ بربطِ عالم ہے تو!

آشنا اپنی حقیقت سے ہواے دہقاں اذرا  
 دانہ تو، کھیتی بھی تو، باراں بھی تو، حاصل بھی تو  
 آہ، اکس کی جستجو آوارہ رکھتی ہے تجھے  
 راہ تو، رہرو بھی تو، رہبر بھی تو، منزل بھی تو  
 کانپتا ہے دل تر اندیشہ طوفاں سے کیا  
 ناخدا تو، بحر تو، کشتی بھی تو، ساحل بھی تو  
 دیکھ آکر کوچہ چاک گریباں میں کبھی!  
 قیس تو، لیلا بھی تو، صحراب بھی تو، محل بھی تو  
 وائے نادانی کے تو محتاج ساقی ہو گیا  
 مے بھی تو، مینا بھی تو، ساتی بھی تو، محفل بھی تو  
 شعلہ بن کر پھونک دے خاشاک غیر اللہ کو  
 خوفِ باطل کیا کہ ہے غارت گرِ باطل بھی تو

بیخبر! تو جو ہر آئینہ آیام ہے  
 تو زمانے میں خُدا کا آخری پیغام ہے  
 اپنی اصلیت سے ہوا گاہ اے غافل کہ تُو ✓  
 قطرہ ہے، لیکن مثالِ بحرِ بے پایاں بھی ہے!  
 کیوں گرفتارِ ظلمِ بیچِ مقداری ہے تُو  
 دیکھ تو پوشیدہ تجھ میں شوکتِ طوفاں بھی ہے!  
 سینہ ہے تیرا میں اس کے پیامِ ناز کا  
 جو نظامِ دہر میں پیدا بھی ہے پہناں بھی ہے  
 ہفت کشور جس سے ہو تسخیرِ تیغ و تفنگ  
 تو اگر سمجھے تو تیرے پاس وہ ساماں بھی ہے!  
 اب ملک شاہد ہے جس پر کوہِ فارانِ کُنگوت  
 اے تغافلِ بیشہ! تھکویار وہ بیماں بھی ہے؟



تو ہی ناداں چند کلیوں پر قناعت کر گیا  
 ✓ ورنہ گلشن میں علاج تنگی داماں بھی ہے  
 دل کی کیفیت ہے پیدا پردہ تقدیر میں  
 کسوت مینا میں نے مستور بھی عریاں بھی ہے!  
 پھونک ڈالا ہے مری آتش نوائی نے مجھے  
 ✓ اور میری زندگانی کا یہی ساماں بھی ہے!  
 راز اس آتش نوائی کا مرے سینے میں دیکھ  
 جلوہ تقدیر میرے دل کے آئینے میں دیکھ  
 آسماں ہوگا سحر کے نورے آئینہ پوش  
 اور ظلمت رات کی سیلاب پا ہو جائے گی  
 اس قدر ہوگی ترخم آفریں باد بہار  
 نہت خوابیدہ غنچے کی نوا ہو جائے گی!

آملیں گے سینہ چاکاں چمن سے سینہ چاک  
 بزمِ گل کی ہم نفس بادِ صبا ہو جائے گی!  
 شبنم افشانی مری پیدا کرے گی سوز و ساز  
 اس چمن کی ہر کلی درد آشنا ہو جائے گی!  
 دیکھ لو گے سطوتِ رفتارِ دریا کا مال  
 موجِ مضطر ہی اسے زنجیرِ پا ہو جائے گی!  
 پھر دلوں کو یاد آجائے گا پیغامِ سجود  
 پھر جہیں خاکِ حرم سے آشنا ہو جائے گی  
 نالہ صیاد سے ہوں گے نوا سا ماں طیور  
 خونِ گلچیں سے کلی رنگیں قبا ہو جائے گی!  
 آنکھ جو کچھ دیکھتی ہے، لب پہ آسکتا نہیں  
 محو حیرت ہوں کہ دنیا کیا سے کیا ہو جائے گی!

شب گریزاں ہوگی آخر جلوہ خورشید سے!  
 یہ چمن معمور ہوگا نغمہ توحید سے!!

م  
 (جون ۱۹۱۲ء)

ہر نفس اقبال تیرا آہ میں مستور ہے      سینہ سوزاں ترا فریاد سے معمور ہے  
 نغمہ اُمید تیری بربطِ دل میں نہیں      ہم سمجھتے ہیں یہ لیلیا تیرے محل میں نہیں  
 گوشِ آوازِ سرو درِ رفتہ کا جو یا ترا      اور دل ہنگامہ حاضر سے بے پروا ترا  
 قصہ گلِ ہم نوا یاں چمن ستے نہیں      اہلِ محفل تیرا پیغام کہن ستے نہیں  
 اے درائے کاروانِ خفتہ پا خاموش ہو      ہے بہت یاسِ آفریقہ تیری صدا خاموش ہو

✓ زندہ پھر وہ محفلِ دیرینہ ہو سکتی نہیں

شمع سے روشن شبِ دُشمن ہو سکتی نہیں



ہم نشیں مسلم ہوں میں توحیدِ حال ہوں  
 بنضِ موجودات میں پیدا حرارت اس سے  
 حق نے عالم اس صداقت کے لئے پیدا کیا  
 دہر میں غارت گر بل پرستی میں ہوا  
 میری ہستی پیر ہن عریانی عالم کی  
 قسمتِ عالم کا مسلم کو کب تابندہ ہے  
 آشکارا میں مری آنکھوں سے اس حیات  
 کب ڈرا سکتا ہے غم کا عارضی منظر مجھے  
 یاس کے عنصر سے ہے آزاد میرا روزگار  
 ہاں یہ سچ ہے حشیم بر عہد کین ہتا ہوں  
 یادِ عہدِ رفتہ میری خاک کو اکیر ہے  
 سامنے دکھتا ہوں سن و در نشاط افزا ہوں

اس صداقت پر ازل سے ہدایا ہوں میں  
 اور سلم کے تختہ میں جسارت اس سے ہے  
 اور مجھے اس کی حفاظت کیلئے پیدا کیا  
 حق تو یہ ہے حافظِ اموں ستی میں ہوا  
 میرے رٹ جانے سے رسوائی بنی دم کی ہے  
 جس کی نابانی سے اقنوں سحر شرمندہ ہے  
 کہہ نہیں سکتے مجھے نو امید بیکار حیات  
 ہے بھر و سا اپنی ملت کے مقتدر پر مجھے  
 فتحِ کامل کی خبر دیتا ہے جوشِ کارزار  
 اہلِ محفل سے پرانی داستانِ کتا ہوں میں  
 میرا ماضی میرے استقبال کی تفسیر ہے  
 دکھتا ہوں ش کے کٹنے میں فردا کو میں



# حُضُورِ رسالتِ مآبِ میں

گراں جو مجھ پہ یہ ہنگامہ زمانہ ہوا جہاں سے باندھ کے رختِ سفر روانہ ہوا

فیودِ شام و سحر میں بسر تو کی لیکن نظامِ کھنہِ عالم سے آشنا نہ ہوا

فرشتے بزمِ رسالتِ میں لے گئے مجھ کو

حضورِ آئیہِ رحمت میں لے گئے مجھ کو

کہا حضور نے اے عندلیبِ باغِ حجازا کلی کلی ہے تری گرمیِ نوا سے گداز

ہمیشہ سرخوش جامِ ولا ہے دل تیرا فدا دگی ہے تری غیرتِ سجود و نیاز

اڑا جو پستیِ دنیا سے تو سوئے گردوں سکھائی تجھ کو ملائک نے رفعتِ پرواز

نکل کے باغِ جہاں سے برنگِ بو آیا

ہمارے واسطے کیا تحفے کے تو آیا

حضورِ دہر میں آسودگی نہیں ملتی تلاشِ جس کی ہے وہ زندگی نہیں ملتی

ہزاروں لالہ و گل ہیں ریاضِ ہستی میں وفا کی جس میں ہو، وہ کلی نہیں ملتی  
 مگر میں نذرِ کواکب آہنگینہ لایا ہوں جو چیز اس میں جنت میں بھی نہیں ملتی  
 جھلکتی ہے تری اُمت کی آبرو اس میں  
 طرابلس کے شہیدوں کا ہے لہو اس میں

## شفا خانہ حجاز

اک پیشوائے قوم نے اقبال سے کہا کھلنے کو ہے جدہ میں شفا خانہ حجاز  
 ہوتا ہے تیری خاکِ کافر ذرہ بے قرار سنتا ہے تو کسی سے جو افسانہ حجاز  
 دستِ جنوں کو اپنے بڑھا جیب کی طرف مشہور تو جہاں میں ہے دیوانہ حجاز  
 دار الشفا حوالیٰ بطحا میں چاہئے  
 نبضِ مریضِ نیچہ عیسیٰ میں چاہئے

میں نے کہا کہ موت کے پردے میں سے جیتا پوشیدہ جس طرح ہو حقیقت مجاز میں  
 تلخابہ اجل میں جو عاشق کو بل گیا پایا نہ خضر نے مے عمر دراز میں  
 اوروں کو دیں حضور یہ پیغامِ زندگی میں موت ڈھونڈتا ہوں زمینِ حجاز میں  
 آئے ہیں آپ لے کے شفا کا پیام کیا؟  
 رکھتے ہیں اہل دردِ سحائے کام کیا؟

## جوابِ شکوہ

دل سے جو بات نکلتی ہے اثر رکھتی ہے بہر نہیں طاقِ پرواز مگر رکھتی ہے  
 قُسی الاصل ہے رفعت پہ نظر رکھتی ہے خاک سے اٹھتی ہو اگر دُور گزر رکھتی ہے  
 عشق تھا فتنہ گرو سرکش و چالاک مرا  
 آسماں چیر گیا نالہ بیباک مرا

پیر گرد و لب کہاں کے کہیں ہے کوئی ! بولے تیارے سرِ عرش بریں ہے کوئی !  
 چاند کہتا تھا نہیں اہلِ زمیں ہے کوئی ! کہکشاں کہتی تھی پوشیدہ ہیں ہے کوئی !  
 کچھ جو سمجھامے شکوے کو تو خواں سمجھا !

مجھے جنت سے کالہوا اِنساں سمجھا !

تھی فرشتوں کو بھی حیرت کہ یہ وازہ ہے کیا ! عرش والوں بھی کھلتا نہیں راز ہے کیا !  
 تاسر عرش بھی انساں کی نگاہ تازہ ہے کیا ! آگئی خاک کی چٹکی کو بھی پرواز ہے کیا !

غافل آداب سے سکاں زمیں کیسے ہیں !

شوخی و گستاخ یہ پستی کے کیوں کیسے ہیں !

اس قدر شوخی کہ اللہ سے بھی برہم ہے تھا جو مسجودِ ملائک یہ وہی آدم ہے ؟  
 عالمِ کیف ہے، دانائے رموزِ کم ہے ہاں مگر عجز کے اسرار سے ناخرم ہے

ناز ہے طاقتِ گفتار پہ انساں کو

بات کرنے کا سلیقہ نہیں نادانوں کو



آئی آواز غم انگیز ہے افسانہ ترا      اشکِ بقیاب سے لہریز ہے پیمانہ ترا  
آسمان گیر ہو انعرہ مستانہ ترا      کس قدر شوخ زباں ہے دیوانہ ترا  
نشرِ شکوے کو کیا حسنِ ادا سے تو نے

ہم سخن کر دیا بندوں کو خدا سے تو نے  
ہم تو مالِ بکریم ہیں کوئی سائل ہی نہیں      راہ دکھائیں کسے رہرو منزل ہی نہیں  
تربیتِ عام تو ہے جو ہر قابل ہی نہیں      جس سے تعمیر ہوا آدم کی یہ گل ہی نہیں  
کوئی قابل ہو تو ہم شانِ کئی دیتے ہیں  
ڈھونڈھنے والے کو دنیا بھی نئی دیتے ہیں

ہاتھ بے زور ہیں، الحادے دل جو گریں      مٹنی باعثِ رسوائی پیغمبر ہیں  
بیشک کنٹھ گئے باقی جو رہے بے گریں      تھا براہِ ہم پدر، اور سپر آذر ہیں  
بادِ آشام نئے بادِ نیا خم بھی نئے  
حرمِ کعبہ نیا بیت بھی نئے تم بھی نئے

وہ بھی دن تھے کیہی مایہِ رعنائی تھا!      ناؤں موسمِ گلِ لالہ صحرائی تھا!  
جو مسلمان تھا اللہ کا سودائی تھا      کبھی محبوب تمہارا یہی ہر جانی تھا  
کسی یکجائی سے اب عہدِ غلامی کرو!

ملتِ احمد سرس کو مقامی کرو!

کس قدر تم یہ گراں صبح کی بیداری ہے!      ہم سے کیا رہے؟ ہاں نیندِ تھیں ساری ہے  
طبعِ آزاد پہ قیدِ رمضان بھاری ہے      تھیں کہدو یہی آئینِ وفاداری ہے

قوم مذہب ہے، مذہب تمہیں تم بھی نہیں

جذبِ باہم جو نہیں، محفلِ انجم بھی نہیں

جن کو آتا نہیں دنیا میں کوئی فن تم ہو      نہیں جس قوم کو پروائے نشین، تم ہو  
بجلیاں جس میں آں سودہ وہ خزن تم ہو      بیچ کھاتے ہیں جو اسلاف کے مدفن، تم ہو

ہو نہ کو نام جو قبروں کی تجارت کر کے

کیا نہ بیچو گے جو مل جائیں صنم پتھر کے

صفحہ دہر سے جل کو مٹایا کس نے؟ نوع انساں کو غلامی سے چھڑایا کس نے؟  
 میرے کعبے کو جبینوں بسایا کس نے؟ میرے قرآن کو سینوں سے لگایا کس نے؟  
 تھے تو آباؤ تمہارے ہی، مگر تم کیا ہو؟

ہاتھ پر ہاتھ دھڑ دھڑا کر رہا ہو !

کیا کہا؟ بہر مسلمان ہے فقط وعدہ حور ! شکوہ بجا بھی کرے کوئی تو لازم ہے شعور !  
 عدل ہے فاطر ہستی کا ازل سے ستور ! مسلم آئین ہوا کافر تو ملے حور و قصور !

تم میں حوروں کوئی چاہتے والا ہی نہیں

جلوہ طور تو موجود ہے موسیٰ ہی نہیں

منفعت ایک ہے قوم کی نقصان بھی ایک ایک ہی سبب بتی، دین بھی ایمان بھی ایک  
 حرم پاک بھی اللہ بھی قرآن بھی ایک کچھ بڑی بات تھی ہوتے جو مسلمان بھی ایک

قرقہ بندی ہے کہیں اور کہیں آتیں ہیں !

کیا زمانے میں پنپنے کی یہی باتیں ہیں ؟



کون ہے تارکِ آئینِ رسولِ مختار؟ مصالحتِ وقت کی ہے کس کے عمل کا معیار؟

کس کی آنکھوں میں سچا ہے شعرا غیار؟ ہو گئی کس کی نگہ طرزِ سلف سے بیزار؟

قلب میں سوز نہیں، روح میں احساس نہیں

کچھ بھی پیغامِ محمد کا تمہیں پتا نہیں

جا کے ہوتے ہیں ساجدیں صفا آؤ تو غریب زحمتِ روزہ جو کرتے ہیں گوارا تو غریب

نام لیتا ہے اگر کوئی ہمارا تو غریب پردہ رکھتا ہے اگر کوئی تمہارا تو غریب

اُمراءِ نشہ دولت میں ہیں غافل ہم سے

زندہ ہے ملتِ بیضا غربا کے دم سے

واعظِ قوم کی وہ بختِ خیالی نہ رہی برقِ طبعی نہ رہی، شعلہِ مقالی نہ رہی

رہ گئی رسمِ اذانِ روحِ بلالی نہ رہی فلسفہ رہ گیا، تلقینِ عزالی نہ رہی

مسجدیں مرثیہ خواں ہیں کہ نمازی نہ رہے

یعنی وہ صاحبِ اوصافِ حجازی نہ رہے



شور ہے ہو گئے دُنیا سے مُسلمان نابود ہم یہ کہتے ہیں کہ تجھے بھی کہیں مُسلم موجود؟  
وضع میں تم ہو نصاریٰ تو تمدن میں منہود یہ مسلمان ہیں! جنہیں دیکھ کے شرماؤں یہود؟

یوں تو سید بھی ہو، مرزا بھی ہو، افغان بھی ہو؟

تم بھی کچھ ہو، بتاؤ تو مُسلمان بھی ہو؟

دمِ تقریر تھی مُسلم کی صدا بیباک عدل اس کا تھا قوی، لوٹِ مراعات پاک  
شجرِ فطرتِ مُسلم تھا حیا سے منہاک تھا شجاعت میں وہ اک ہستی فوقِ الادراک

خود گدازی، غمِ کیفیتِ صہبائش بُود

خالی از خویش شدن صورتِ مینایش بُود

ہر مسلمان رگِ باطل کے لئے شتر تھا اُس کے آئینہ ہستی میں عمل جو ہر تھا  
جو بھروسا تھا اُسے قوتِ بازو پر تھا ہے تمہیں موت کا ڈر اُس کو خدا کا ڈر تھا

باپ کا علم نہ بیٹے کو اگر از بر ہو

پھر پسر قابلِ میراثِ پدر کیونکر ہو

ہر کوئی مُستِ مے ذوقِ تن آسانی ہے      تم مسلمان ہو؟ یہ اندازِ مُسلمانی ہے؟  
حیدری فقر ہے، نے دولتِ عثمانی ہے      تم کو اسلاف سے کیا نسبتِ وحانی ہے؟

وہ زمانے میں معزز تھے مسلمان ہو کر

اور تم خوار ہوئے تارکِ قرآن ہو کر

تم ہو آپس میں غضبِ ناک، وہ آپس میں رحم      تم خطا کار و خطا ہیں، وہ خطا پوش و کریم  
چاہتے سب ہیں کہ ہوں ادِجِ ثریا بہ مقیم      پہلے ویسا کوئی پیدا تو کرے قلبِ سلیم!

تختِ فغفور بھی ان کا تھا، سر پر کبھی بھی

یوں ہی بایں ہیں کہ تم میں وہ حمیت ہے بھی؟

خود کشیِ شیوہ تمہارا، وہ غیور و خود دار      تم اُخوت سے گریزاں، وہ اُخوتِ بہ نثار

تم ہو گرفتارِ سرایا، وہ سراپا کردار      تم ترستے ہو کلی کو، وہ گلستاں بکنار

اب تلک یاد ہے قوموں کو حکایتِ انکی

نقش ہے صفحہ ہستی یہ صداقتِ انکی!

مثلاً انجم اُفق قوم پہ روشن بھی ہوئے      بت ہندی کی محبت میں رہن بھی ہوئے  
شوق پرواز میں مجبور شمع بھی ہوئے      بے عمل تھے ہی جوانِ دین بدظن بھی ہوئے

ان کو تہذیب نے ہر بند سے آزاد کیا

لاکے کعبے سے صنم خانے میں آباد کیا

قیسِ رحمت کیش تنہائی صحرائے رہے      شہر کی کھائے ہوا یاد یہ پیمانہ رہے

وہ تو دیوانہ ہے بستی میں ہے یا نہ رہے      یہ ضروری ہے، حجابِ رُخ لیلانہ ہے

گلہ جور نہ ہو شکوہ بیداد نہ ہو

عشق آزاد ہے کیوں بس بھی آزاد نہ ہو

عہدِ نور برقِ آتشِ زنِ ہر خرمن ہے      اینہن اس سے کوئی صحرائے کوئی گلشن ہے

اس نئی آگ کا اقوام کہن ایندھن ہے      ملتِ ختمِ رسل شعلہ بہ پیرا ہن ہے

آج بھی ہو جو براہِ سیم کا ایماں پیدا

آگ کر سکتی ہے اندازِ گستاں پیدا

دیکھ کر رنگِ چمن ہونہ پریشاں مالی      کو کب غنجہ سے شاخیں ہیں چکھنے والی  
 خس و خاشاک سے ہوتا ہے گلستانِ خالی      گلِ بر انداز ہے خونِ شہدا کی لالی  
 رنگِ گردوں کا ذرا دیکھ تو عُنابی ہے  
 یہ نکلتے ہوئے سورج کی اُفقِ تابی ہے

اُمیتیں گلشنِ ہستی میں نثرِ حید بھی ہیں      اور محرومِ ثمر بھی ہیں خزاںِ یز بھی ہیں  
 سینکڑوں نخل ہیں کاہنہ بھی بالیہ بھی ہیں      سینکڑوں لپٹنِ چمن میں بھی پوشیدہ بھی ہیں  
 نخلِ اسلام نمونہ ہے برو مندی کا  
 پھل ہے یہ سینکڑوں صدیوں کی چمنِ بندی کا

پاک ہے گردِ وطن سے سرد اماں تیرا      تو وہ یوسف ہے کہ ہر مصر ہے کنعاں تیرا  
 قافلہ ہونہ سکے گا کبھی ویراں تیرا      غریبِ بانگِ درا کچھ نہیں ساماں تیرا  
 نخلِ شمع استی و در شعلہ و در شیشہ تو  
 عاقبت سوز بود سایہ اندیشہ تو



تو نہ مٹ جائے گا ایران کے مٹ جانے سے  
 نشہ نے کو تعلق نہیں پیمانے سے  
 ہے عیاں یورش تا آمار کے افسانے سے  
 پاسباں مل گئے کچے کو صنم خانے سے  
 کشتی حق کا زمانے میں سہارا تو ہے  
 عصرِ فورات ہے دھندلا سا ستارِ آفتاب ہے

ہے جو ہنگامہ بیا یورش بلغاری کا  
 غافلوں کے لئے پیغام ہے بیداری کا  
 تو سمجھتا ہے یہ ساماں ہر دل آزاری کا  
 امتحانِ شترے ایشار کا خود داری کا  
 کیوں ہراساں ہے صہیلِ فرسِ اعدا سے  
 نورِ حق سمجھ نہ سکے گا نفسِ اعدا سے

چشمِ اقوام سے مخفی ہے حقیقتِ تیری  
 ہے ابھی محفلِ ہستی کو ضرورتِ تیری  
 زندہ رکھتی ہے زمانے کو حرارتِ تیری  
 کو کب قسمتِ امکاں ہے خلافتِ تیری  
 وقتِ فرصت ہے کہاں کام ابھی باقی ہے  
 نورِ توحید کا اتمام ابھی باقی ہے

مَثَلِ بُو قید ہے غنچے میں پریشاں ہو جا      رختِ بردوش ہوائے چمنستان ہو جا  
ہے تنک مایہ تو ذرے سے بیاباں ہو جا      نغمہ موج سے ہنگامہ طوفاں ہو جا

قوتِ عشق سے ہر پست کو بالا کر دے

دہر میں اسمِ محمدؐ سے اُجالا کر دے

ہو نہ یہ چُولِ تو بُلبل کا ترنم بھی نہ ہو      چمن دہر میں کلیوں کا تبسم بھی نہ ہو  
یہ نہ ساقی ہو تو بھرے بھی نہ ہو خم بھی نہ ہو      بزمِ توحید بھی دنیا میں نہ ہو تم بھی نہ ہو

خیمہ افلاک کا استادہ اسی نام سے ہے

بنیض ہستی پیش آمادہ اسی نام سے ہے

دشت میں دامنِ کُہا میں میدان میں ہے      بحر میں موج کی آغوش میں طوفان میں ہے  
چین کے شہرِ مراقش کے بیابان میں ہے      اور پوشیدہ مسلمان کے ایمان میں ہے

چشمِ اقوام یہ نظرِ ابد تک دیکھے

رَفَعَتْ شَانِ رَفَعْنَا لَكَ ذِكْرَكَ دیکھے

مردم چشم زمیں یعنی وہ کالی دُنیا وہ تمہارے شہدِ پالنے والی دُنیا

گرمی مہر کی پروردہ ہلائی دُنیا عشق والے جسے کہتے ہیں ہلائی دُنیا

پیش اندوز ہے اس نام سے پارے کی طرح

غوطہ زن نوریں ہے آنکھ کے تارے کی طرح

عقل ہے تیری سپر عشق ہے شمشیر تری مرے درویشِ اخلافتِ جہانگیر تری

ما سوا اللہ کے لئے آگ ہے بجکیر تری تو مسلمان ہو تو تقدیر ہے تدبیر تری

کی محمدؐ سے وفاتو نے تو ہم تیرے ہیں

یہ جہاں چیز ہے کیا لوح و قلم تیرے ہیں

# ساقی

نشا پلا کے گرانا تو سب کو آتا ہے      مزا تو جب ہی کہ گرتوں کو تھا مے لے ساقی  
جوابہ کش تھے پرانے وہ اٹھتے جاتے ہیں      کہیں سے آبِ بقائے دوام لے ساقی

کئی ہے رات تو ہنگامہ گُستری میں تری

سحر قریب ہے اللہ کا نام لے ساقی

## تعلیم اور اس کے نتائج

تصنیع بر شعر ملا عشی

خوش تو ہیں ہم بھی جوانوں کی ترقی سے مگر      لبِ خنداں سے نکل جاتی ہے فریاد بھی ساتھ  
ہم سمجھتے تھے کہ لائے گی فراغتِ تعلیم      کیا خبر تھی کہ چلا آئے گا الحاد بھی ساتھ  
گھر میں پروریز کے شیریں تو ہوئی جلوہ نما      لے کے آئی ہے مگر تیشہ فرہاد بھی ساتھ



”تخم دیگر بکف آریم و بکاریم ز نو  
کآنچه کشتیم ز خجالت نتوان کرد و رو“

## قرب سلطان

تمیزِ حاکم و محکوم مٹ نہیں سکتی  
جہاں میں غمِ اجہ پستی ہے بندگی کا کمال  
مگر غرض جو حصولِ رضا ہے حاکم ہو  
پرانے طرزِ عمل میں ہزار شکل ہے  
مرا تو یہ ہے کہ یوں زیرِ آسمان رہے  
یہی اصول ہے سرمایہ کون جیات  
مگر خروشِ یہ مائل ہے تو تو بسم اللہ  
شریکِ بزمِ امیر و وزیر و سلطان ہو

جمال کیا کہ گد اگر ہو شاہ کا ہمدوش  
رضائے خواجہ طلب کن قبائے نگین پوش  
خطاب ملتا ہے منصبِ ست و قوم فروش  
نئے اصول سے خالی ہے فکر کی آغوش  
”ہزار گوئی سخن و رواں و لب خاموش“  
”گدائے گوشہ نشینی تو حافظِ محروش“  
”بگیر بادِ عصافی بباغِ چنگِ نبوش“  
”راکے توڑ دے سنگِ ہوسِ شیشہ پوش“

پیامِ مرشدِ شیراز بھی مگر سُن لے کہ ہے یہ سر ہنماں خانہ ضمیمہ سرش  
 ”محلِ نور تجسلی است رائے انور شاہ  
 جو قرب اُو طلبی در صفائے نیت کوش“

## شاعر

جُوئے سرودِ آفریں آتی ہے کوہِ سائے      پنی کے شرابِ لالہ گوں میکہ بہار سے  
 مست نے خرامِ کاسِ تو ذرا پیام تو      زندہ وہی ہے کامِ کچھ جس کو نہیں قرار سے  
 پھرتی ہے وادیوں کیا دختر خوشخرام ابر      کرتی ہے عشقِ بازیاں سبزہٴ مرغزار سے  
 جامِ شرابِ کوہ کے خمدے سے اُڑاتی ہے  
 پست و بلند کر کے طے کھیتوں کو جا پلاتی ہے

شاعرِ دل نواز بھی بات اگر کہے کھری      ہوتی ہے اُس کے فیض سے مربعِ زندگی ہری  
 شانِ خلیل ہوتی ہے اسکے کلام سے عیاں      کرتی ہے اس کی قوم جب اپنا شعارِ آذری

اہلِ زمیں کو نسخہ زندگی دوام ہے خونِ جگر سے تربیت پاتی ہے جو سخنوری

گلشنِ دہریں اگر جوئے نے سخن نہ ہو

پھول نہ ہو، کلی نہ ہو، بسنہ نہ ہو چین نہ ہو

## نویس

۱۹۱۲ء

آتی ہے مشرق سو جب نگامہ در دامنِ سحر منزلِ ہستی سے کرجاتی ہے خاموشی سفر

مخلِ قدرت کا آخر ٹوٹ جاتا ہے سکوت دیتی ہے ہر چیز اپنی زندگانی کا ثبوت

چھپاتے ہیں بچہ بندے پاکے پیغامِ حیات باندھتے ہیں پھول بھی گلشن میں احرامِ حیات

مسلم خوابیدہ اٹھ! ہنگامہ آرا تو بھی ہو

وہ چمک اٹھا اُفق گرم تقاضا تو بھی ہو

وسعتِ عالم میں رہ پیا ہو مثلِ آفتاب دامنِ گردوں کا ناپید ہو ت داغِ سحاب



کھینچ کر خنجر کرن کا، پھر ہو سرگرم ستیز  
پھر سکھاتا ریکی باطل کو آداب گریز  
تو سراپا نور ہے خوشتر ہے عرمانی تجھے  
اور عریاں ہو کے لازم ہے خود افشانی تجھے

ہاں! نمایاں ہو کے برق دیدہ خفاش ہو  
اے دل کوں مکاں کے راز مضمحل افش ہو!

## دعا

یا رب دلِ مُسلم کو، وہ زندہ تہنّادے  
پھر وادیِ فاراں کے ہر ذرے کو چمکادے  
محروم تماشا کو پھر دیدہ بینادے  
بھٹکے ہوئے آہو کو پھر سوئے حرم لے چل  
پیدا دل ویراں میں پھر شورشِ محشر کر  
اس دور کی ظلمت میں قلبِ یشاں کو  
خود داریِ ساحل دے آزادیِ دریا دے  
جو قلب کو گرمادے، جو روح کو ترپادے  
پھر شوقِ تماشا دے، پھر ذوقِ تھاں دے  
دیکھا ہے جو کچھ میں نے، اوروں کو بھی دکھلا دے  
اس شہر کے خوگر کو پھر وسعتِ صحر دے  
اس محلِ خالی کو پھر شایدِ لیل دے  
وہ داغِ محبت دے جو چاند کو شر دے  
خود داریِ ساحل دے آزادیِ دریا دے



بے لوث محبت ہو، بیاک صداقت ہو سینوں میں جالا کر، دل صورت مینا  
 احساں عنایت کر آثارِ نصیب کا امروز کی شورش میں اندیشہ فردا ہے  
 میں بلِ نالاں ہوں کب اُجڑے گلستاں کا  
 تاثیر کا سائل ہوں محتاج کو داتا دے!

## عید پر شعر لکھنے کی فرمائش کے جواب میں

یہ شالامار میں اک برگِ زر وکتا تھا  
 نہ پائمال کریں مجھ کو زائرانِ پسمن  
 گیا وہ موسم گل جس کا راز دار ہوں میں  
 انہیں کی شاخِ نشیمن کی یاد گار ہوں میں  
 چمن میں آ کے سراپا غم بہار ہوں میں  
 خوشی ہو عید کی کیونکر کہ سو گوار ہوں میں  
 گزشتہ بادہ پرستوں کی یاد گار ہوں میں  
 ہلالِ عید ہماری منہی اڑاتا ہے!  
 پیامِ عیش و مسرت میں سنا ہے!

# فاطمہ بنت عبد اللہ

عرب کی جو طرابلس کی جنگ میں غازیوں کو پانی پلاتی ہوئی شہید ہوئی

۱۹۱۲ء

فاطمہ! تو آبروئے اُمتِ مرحوم ہے      ذرّہ ذرّہ تیری مشّتِ خاکِ کالمعصوم ہے  
یہ سعادتِ حورِ صحرائی تری قیمت میں تھی      غازیانِ دیں کی ستائی تری قیمت میں تھی  
یہ جہادِ اللہ کے رستے میں بے تیغ و سپر!      ہر جہارتِ آفریں شوقِ شہادتِ کس قدر!  
یہ کلی بھی اس گلستانِ خزاں منظر میں تھی      ایسی چنگاری بھی رہ اپنی خاکستر میں تھی!

اپنے صحرا میں بہت آہوا بھی پوشیدہ ہیں

بجلیاں کسے جو ہے بادل میں بھی خوابیدہ ہیں!

فاطمہ! گو بنہم افشاں آنکھ تیرے غم میں ہے      نعمتِ عشرت بھی اپنے نالہ ماتم میں ہے  
رقصِ تیری خاک کا کتنا نشاط انگیز ہے!      ذرّہ ذرّہ زندگِ کے سوز سے لبریز ہے

ہے کوئی ہنگامہ تیری تربتِ خاموش میں      بل ہی ہے ایک قوم تازہ اس آغوش میں  
 بیخبر ہوں گرچہ انکی وسعتِ مقصد سے میں      آفرینش دیکھتا ہوں انکی اس قد سے میں  
 تازہ انجم کا قضاے آسمان میں ہے ظہور      دیدہ انساں سے نامحرم ہے جنکی موجِ نور  
 جوا بھی ابھرے ہیں ظلمتِ خانہِ آیام سے      جن کی ضونا آشا ہے قیدِ صبح و شام سے

جن کی تابانی میں اندازِ کہن بھی، نو بھی ہے  
 اور تیرے کو کب تقدیر کا بر تو بھی ہے

## شبنم اور ستارے

اک رات یہ کہنے لگے شبنم کے ستارے      ہر صبح نئے تجھ کو میسر ہیں نظارے  
 کیا جانے تو کتنے جہاں دیکھ چکی ہے!      جو بنکے مٹے ان کے نشان دیکھ چکی ہے!  
 زہرہ نے سُنی ہے یہ خبر ایک ملک سے      انسانوں کی بستی ہے بہت دُور فلک سے



کہہ ہم سے بھی اس کشورِ دلکش کا فسانہ  
گاتا ہے قمر حسن کی محبت کا ترانہ

اتے تارو! نہ پوچھو چمنستاں جہاں کی  
آتی ہے صبا والا پلٹ جانے کی خاطر  
کیا تم سے کہوں کیا چمن افروز کلی ہے  
گلِ نالہ بلبل کی صد اس نہیں سکتا  
ہیں مرغِ نوارِ یزگرِ فزار، غضب ہے  
رہتی ہے صد انرگس بیمار کی تر آنکھ  
دل سوختہ گرمی فریاد ہے شمشاد  
تارے شرارِ آہ میں انساں کی نباں میں  
ناوانی ہے یہ گردِ زمیں طوفِ قمر کا  
بنیاد ہے کاشانہ عالم کی ہوا پر!  
گلشن نہیں اکستی ہے وہ آہ و فغاں کی  
بیچاری کی کھلتی ہے مرجھانے کی خاطر  
ننھا سا کوئی شعلہ بے سوز کلی ہے  
واہن سے مرے موتیوں کو چن نہیں سکتا  
اُگتے ہیں تہ سایہ گلِ خار، غضب ہے  
دلِ طالبِ نظارہ ہے محرومِ نظر آنکھ  
زندانی ہے اور زمام کو آزاد ہے شمشاد  
میں گریہ گردوں گلستاں کی نباں میں  
سمجھا ہے کہ درمانِ وہاں داغِ جگر کا  
فریاد کی تصویر ہے قرطاسِ فضا پر!



## محاصرہ اور نہ

یورپ میں جس گھڑی حق و باطل کی چھڑکئی  
 حق خجسہ آزمائی پہ مجبور ہو گیا  
 گردِ صلیب گردِ شہرِ حلقہ زن ہوئی  
 شکر می حصارِ در نہ میں محصور ہو گیا  
 مسلم سپاہیوں کے ذخیرے ہوئے تمام  
 روئے امید آنکھ سے مستور ہو گیا  
 آخرِ میرِ عسکرِ ترکی کے حکم سے  
 آئینِ جنگ "شہر کا دستور ہو گیا  
 ہر شے ہوئی ذخیرہ لشکر میں منتقل  
 شاہیں گدائے دانہ عصفور ہو گیا  
 لیکن فقیہہ شہر نے جس مٹنی یہ بات  
 گرما کے مثلِ صاعقہ طور ہو گیا  
 "ذمی کا مال لشکرِ مسلم پہ ہے حرام"  
 فتوے تمام شہر میں مشہور ہو گیا

چھوٹی نہ تھی یہود و نصاریٰ کا مال فوج

مسلم خدا کے حکم سے مجبور ہو گیا

# غلام قادر رُہیلہ

رُہیلہ کس قدر ظالم، جفا جو، کینہ پرور تھا

نکالیں شاہ تیموری کی آنکھیں نوکِ خنجر سے

دیا اہل حرم کو رقص کا فرماں ستم کرنے

یہ اندازِ ستم، کچھ کم نہ تھا آثارِ محشر سے

بھلا تعمیل اس فرمانِ غیرت کش کی ممکن تھی

شہنشاہی حرم کی نازنینانِ سمن بر سے

بنایا آہ! سامانِ طرب بیدرد نے اُن کو

ہناں تھا حُسنِ جن کا چشمِ مہر و ماہ و اختر سے

لڑتے تھے دلِ نازکِ قدمِ مجبورِ جنبش تھے

رواں دریائے خوں شہزادیوں کے دیدہ تر سے

یونہیں کچھ دیر تک مَحْظَر آنکھیں رہیں اُس کی  
 کیا گھبرا کے پھر آزاد سر کو بارِ مغھر سے  
 کمر سے اٹھ کے تیغ جانتاں آتش فشاں کھولی  
 سبق آموزِ تابانی ہوں انجم جس کے جوہر سے  
 رکھا خنجر کو آگے، اور پھر کچھ سوچ کر لیٹا  
 تھا صفا کر رہی تھی نیند گویا چشمِ احمر سے  
 بھائے خواب کے پانی نے اُٹھرا سکی آنکھوں کے  
 نظر شرِ باگئی ظالم کی درواگیزِ منظر سے!  
 پھر اٹھا اور تیموری حرم سے یوں لٹکا کہنے  
 شکایت چاہئے تم کو نہ کچھ اپنے مقدّر سے  
 مرا سند پہ سوجانا بناوٹ تھی، تکلف تھا  
 کہ غفلت دُور ہے شانِ صف آرایاں لشکر سے

یہ مقصد تھا میرا اس سے کوئی تیمور کی بیٹی  
مجھے غافل سمجھ کر مار ڈالے میرے خنجر سے  
مگر یہ راز آحسّر کھل گیا سارے زمانے پر  
حیثیت نام ہے جس کا گئی تیمور کے گھر سے

## ایک مکالمہ

اک مرغ سرانے یہ کہا مرغ ہوا سے  
گر تو ہے ہو اگیر تو ہوں میں بھی ہو اگیر  
پر دوار اگر تو ہے تو کیا میں نہیں پر دوار؟  
پر دوار خصوصیت ہر صاحب پر ہے  
کیوں تہمتے میں غان ہوا مائل پندار؟  
موجود حیت جو ہوئی مرغ ہوا کی  
یوں کہنے لگا سن کے یہ گفتار دل آزار  
کوہ شک نہیں پرواز میں آزاد ہے تو بھی  
حد ہے ترقی پرواز کی لیکن سردیوار  
دائف نہیں تو بہت مرغ غان ہوا سے  
تو خاک نشین انہیں گم دوں سے سردکار



تو مرغِ سرائی، خوش از خاکِ بجوئی

مادرِ صدودانہ باخِسم زدہ منقار

## میں اور تو

مذاقِ دید سے نا آشنا نظر ہے مری      تری نگاہ ہے فطرت کی رازواں پھر کیا  
 رہیں شکوہِ آیام ہے زباںِ میری      تری مراد یہ ہے دورِ آسماں پھر کیا؟  
 رکھا مجھے چمنِ آوارہ شلِ موجِ نسیم      عطا فلک نے کیا تجکو آشیاں پھر کیا؟  
 فزوں ہے سود سے سرمایہٴ حیات ترا      مے نصیب میں ہی کاوشِ زباں پھر کیا؟  
 ہوا میں تیرے پھرتے ہیں تیرے طیاے      مرا جہاز ہے محرمِ بادِ باں پھر کیا؟

قوی شدیم چہ شد؟      ما تو اں شدیم چہ شد؟

چنیں شدیم چہ شد؟      با چناں شدیم چہ شد؟

بہجِ گو نہ دریں گلستاں فرائے نیت

تو گر بہارِ شدی ما خزاں شدیم چہ شد؟

# تضہین شعر ابو طالب کلیم

خوب ہے تجھ کو شعارِ صاحبِ شہِ کاپاس  
کہہ ہی ہے زندگی تیری کہ تو مسلم نہیں  
جس سے تیرے حلقہ خاتمِ گمِ دوں تھا اسیر  
اے سلیمان! تیری غفلت نے گنویا وہ لکیریں!  
وہ نشانِ سجدہ جو روشن تھا کو کب کی طرح  
ہو گئی ہے اس ابنا آشنا تیری جبین!  
دیکھ تو اپنا عمل، تجھ کو نظر آتی ہے کیا  
وہ صداقت جسکی بیباکی تھی حیرت آفریں  
تیرے آبا کی ننگہ بجلی تھی جس کے واسطے  
ہے وہی باطل ترے کاشانہٴ دل میں لکیریں  
غافل! اپنے آشاں کو آ کے پھر آباد کر  
نغمہ زن ہے طورِ معنی پر کلیمِ نکتہ بین

”سرکشی باہر کہ کردی رام او باید شدن  
شعلہ ساں از ہر کجا برخاستی آنجا نشین“

# شبلی و حالی

مُسلم سے ایک وزیرِ اقبال نے کہا  
 تیرے سرورِ رفتہ کے نغمے عُلومِ نو  
 پتھر ہے اس کے واسطے موجِ نسیم بھی  
 مردانِ کارِ دھونڈ کے اسبابِ حادثا  
 پوچھ ان سے جو چین کے ہیں میرینہ رازِ اُدا  
 مُسلم مرے کلام سے بیتاب ہو گیا  
 کہنے لگا کہ دیکھ تو کیفیتِ خزاں  
 خاموش ہو گئے چمنِ ساں کے رازِ اُدا  
 شبلی کو رو رہے تھے ابھی اہلِ گلستاں  
 ”اکنوں کر اوباع کہ پُرسد ز باغباں  
 دیوانِ جزو کل میں ہے تیرا وجودِ فرد  
 تہذیبِ تیرے قافلہ ہائے کہن کی گرد  
 نازک بہت ہے اُمیدِ آبروئے مرد  
 کرتے ہیں چارہ ستمِ حسیخِ لا جود  
 کیونکر ہوئی خزاں تے گلشن سے ہم نبرد  
 غماز ہو گئی عنسِ نہاں کی آہِ سرور  
 اوراق ہو گئے شجرِ زندگی کے زور  
 سرمایہ گداز تھی جن کی نوائے درد  
 حالی بھی ہو گیا سوئے فردوسِ نور  
 بے ل چغت و گلِ چمنید و صبا چکر



# ارتقاء

ستیزہ کار رہا ہے ازل سے تا امروز  
چراغِ مصطفویٰ سرشتِ اربوبہی  
حیاتِ شعلہ فراج و غیور و شور انگیز  
سرشتِ اس کی ہے مشکل کشی جفاہی  
سکوتِ شام سے تانندہ محسوس کا ہی  
ہزار مرحدہ ہائے فغانِ نیکم شہی  
کشاکشِ زم و گرام و تپِ تراشِ خراش  
زخاکِ تیرہ درونِ تابِ شیشہ جلی  
مقامِ بے شکستِ فشار و سوزِ کشید  
میانِ قطرہ نیماں آتشِ عینی  
اسی کشاکشِ پیہم سے زندہ ہیں اقوام  
یہی ہے رازِ تب و تابِ ملتِ عربی

مغناں کہ دائۂ انگور آب می سازند

ستارہ می شکنند آفتاب می سازند



# صدیق<sup>رض</sup>

اے رسول پاکؐ نے اصحابؓ سے کہا      دیں مال راہِ حق میں جو ہوں تم میں مالدار  
 ارشادِ سن کے، فرطِ طرب سے غمِ اٹھے      اُس روز ان کے پاس تھی درہم کئی ہزار  
 دل میں یہ کہہ رہے تھے کہ صدیقؐ سے ضرور      بڑھ کر رکھے گا آج قدمِ میرا ہو  
 لائے غرض کہ مالِ رسولِ امیں کے پاس      ایثار کی ہے دستِ نگرابتدائے کار  
 پوچھا حضورؐ سرورِ عالم نے اے عمر!      اے وہ کہ جوشِ حق سے تڑپے دل کو ہے قرا  
 رکھا ہے کچھ خیال کی خاطر بھی تو نے کیا      مُسلم ہے اپنے خویشِ اقرار کا حق گزار

کی عرضِ نصفِ مال ہے فرزندِ وزنِ کلاقی

باقی جو ہے وہ ملتِ بیضا پہ ہے نثار

اتنے میں ہر سیتِ نبوت بھی آگیا      جس سے بنائے عشق و محبت ہی استوار  
 لے آیا اپنے ساتھ وہ مردِ وفا و شہرت      ہر چیز جس سے چشمِ جہاں میں ہوا عیار

ہلکے یلین و درہم و دینار و خت و جنس  
 اس پر قمر سُم و شتر و قاطر و حمار  
 بولے حضور چاہئے فکرِ عیال بھی  
 کہتے لگا وہ عشق و محبت کا راز دار  
 اُسے تجھ سے دیدہ و نہ و انجم فروغ گیر  
 اسے تیری ذات باعثِ تکوین روزگار

پروانے کو چراغ ہے بلبل کو پھول بس  
 صدیق کے لئے ہے خدا کا رسول بس!

## تہذیبِ حاضر

تضمینِ شعرِ فیضی

حرارت ہی ہلاکی بادہ تہذیبِ حاضر میں  
 بھڑک اٹھا جھوٹا بنکے مُسلم کا تنِ خاکی  
 کیا ذرہ کو جگنو دیکے تابِ مستعار اس نے  
 کوئی دیکھے تو شوخی آفتابِ جلوہ فرا کی  
 نئے انداز پائے نوجوانوں کی طبیعت نے  
 یہ رعنائی یہ بیداری یہ آزادی یہ بیباکی  
 تغیر آگیا ایسا تہذیبِ تحنیل میں  
 ہنسی سمجھی گئی گلشن میں غنچوں کی جگر چاکی

کیا گم تازہ پروازوں نے اپنا آشیانہ لیکن  
 مناظر دلکش دکھلا گئی ساحر کی چالاکی  
 حیات تازہ اپنے ساتھ لائی لذتیں کیا کیا  
 رقابت خود فروشی، ناشکیبائی ہوسناکی  
 فروغِ شمعِ نوسے بزمِ مسلم جگمگا اٹھی  
 مگر کہتی ہے پروازوں سے میری کہندہ دراک

تو اسے پرواز! اس گرمی و شمعِ محفلے داری

جو سن در آتشِ خود سوزا اگر سوز دے داری

## والدہ مرحومہ کی یاد میں

ذرہ ذرہ دہر کا زندانی تقدیر ہے

پردہ مجبوری و بیچارگی تدبیر ہے

آسماں مجبور ہے، شمس و قمر مجبور ہیں

انجمِ سیابِ پافتار پر مجبور ہیں

ہے شکست انجام غنچے کا سب گولزار میں  
 سبزہ و گل بھی میں مجبورِ نمودگار میں  
 نعمہ و بلبل ہو یا آوازِ خاموشِ ضمیر  
 ہے اسی زنجیرِ عالمگیر میں ہر شے اسیر  
 آنکھ پر ہوتا ہے جب یہ سترِ مجبوری عیاں  
 خشک ہو جاتا ہے دل میں اشکِ کاسلِ رواں  
 قلبِ انسانی میں رقصِ غمش و غم رہتا نہیں  
 نعمہ رہ جاتا ہے لطفِ زیر و بم رہتا نہیں  
 علم و حکمت رہزنِ سامانِ اشک و آہ ہے  
 یعنی اک الماس کا کڑا دل آگاہ ہے!  
 گرچہ میرے باغ میں شبنم کی شادابی نہیں  
 آنکھ میری مایہ دارِ اشکِ عتابی نہیں



جاننا ہوں آہ! میں آلامِ انسانی کا راز  
 ہے نوائے شکوہ سے خالی مری فطرت کلاز  
 میرے لب پر قصہ نیرنگیِ دوراں نہیں  
 دل مرا حیراں نہیں، خنداں نہیں، گریاں نہیں  
 پر تری تصویر قاصدِ گریہِ پیہم کی ہے  
 آہ! یہ تردید میری حکمتِ محکم کی ہے  
 گریہ سرشار سے بنیاد جاں پایندہ ہے  
 درد کے عرفاں سے عقلِ سنگدل شرمندہ ہے  
 موجِ دودِ آہ سے آئینہ ہے روشنِ مرا  
 گنجِ آبِ آورد سے معمور ہے دامنِ مرا  
 حیرتی ہوں میں تری تصویر کے اعجاز کا  
 رُخ بدل ڈالا ہے جس نے وقت کی پرواز کا

رقتہ و حاضر کو گویا پاپا اُس نے کیا  
 عہدِ طفلی سے مجھے پھر آشنا اُس نے کیا  
 جب تھے دامن میں ملتی تھی وہ جانِ ناتواں  
 بات سے اچھی طرح محرم نہ تھی جس کی زباں  
 اور اب چرچے ہیں جس کی شوخی گفتار کے  
 بے بہا موتی ہیں جس کی چشم گوہر بار کے  
 غلم کی سنجیدہ گفتاری، بڑھاپے کا شعور  
 دنیوی اعزاز کی شوکت، جوانی کا غرور  
 زندگی کی اوج گاہوں سے اتر آتے ہیں ہم  
 صحبتِ مادر میں طفلِ سادہ رہ جاتے ہیں ہم  
 بے تکلف خندہ زن ہیں، فکر سے آزاد ہیں  
 پھر اسی کھوئے ہوئے فردوس میں آباد ہیں

کس کو اب ہو گا وطن میں آہ! میرا انتظار؟  
 کون میرا خط نہ آنے سے رہے گا۔ یہ قرار؟  
 خاک مرقد پر تری لیکر یہ فسر یاد آؤں گا  
 اب دُعا کے نیم شب میں کس کو میں یاد آؤں گا  
 تربیت سے تیری میں! انجم کا ہم قسمت ہوا  
 گھر مرے اجداد کا سراپا یہ عزت ہوا  
 دفتر ہستی میں تھی زرین ورق تیری حیات  
 تھی سراپا دین و دنیا کا سبق تیری حیات  
 عمر بھر تیری محبت میری خدمت گر رہی  
 میں تیری خدمت کے قابل جب ہوا تو چل بسی  
 وہ جواں قامت میں ہے جو صورت سرو بلند  
 تیری خدمت سے ہوا جو مجھ سے بڑھ کر بہر مند

کار و بارِ زندگانی میں وہ ہم پہلو مرا  
 وہ محبت میں تری تصویر، وہ بازو مرا  
 تجھ کو مثلِ طفلِکبیر، بیدستِ پارو تاپے وہ  
 صبر سے نا آشنا صبح و سارو تاپے وہ  
 تخمِ جس کا تو ہماری کشتِ جاں میں بُو گئی  
 شریکِ غم سے وہ اُلفت اور محکم ہو گئی  
 اہ، یہ دُنیا، یہ ماتم خانہ برناؤ پیرا!  
 آدمی ہے کس ظلمِ دوش و فردا میں پیرا!  
 کتنی مشکلِ زندگی ہے! کس قدر آساں ہے موت!  
 گلشنِ ہستی میں مانندِ نسیمِ ارزاں ہے موت!  
 زلزلے ہیں، بجلیاں ہیں، قحط ہیں، آلام ہیں  
 کیسی کیسی دُخستراں مادرِ ایام ہیں!



کلبہ افلاس میں، دولت کے کاشانے میں موت  
 دشت و دریں، شہر میں، گلشن میں، یرانے میں موت  
 موت ہے ہنگامہ آزار، قسطنطنیہ خاموش میں  
 ڈوب جاتے ہیں سفینے موج کی آغوش میں  
 نے مجال شکوہ ہے، نے طاقتِ گفتار ہے  
 زندگانی کیا ہے، اک طوقِ گلو افشار ہے!  
 قافلے میں غیرِ فریادِ دریا کچھ بھی نہیں  
 اک متاعِ دیدہ تر کے سوا کچھ بھی نہیں  
 ختم ہو جائے گا لیکن امتحان کا دور بھی  
 ہیں پس نہ پردہ گردوں ابھی دور اور بھی!  
 سینہ چاک اس گلستاں میں لالہ و گل ہیں تو کیا؟  
 نالہ و فریاد پر مجبور بلبس ہیں تو کیا؟

جھاڑیاں جن کے قفس میں قید ہے آہ خزاں  
 ہنر کر دے گی انہیں بادِ بہارِ جاوداں  
 خفتہ خاکِ پے سپر میں ہے شرار اپنا تو کیا؟  
 عارضی محل ہے یہ مشتِ غبار اپنا تو کیا؟  
 زندگی کی آگ کا انجمِ خاکستر نہیں!  
 لُٹنا جس کا مقدر ہو، یہ وہ گوہر نہیں!  
 زندگی محبوبِ ایسی دیدہ قدرت میں ہے  
 ذوقِ حفظِ زندگی ہر چیز کی فطرت میں ہے  
 موت کے ہاتھوں سے مٹ سکتا اگر نقشِ حیات  
 عام یوں اس کو نہ کر دیتا نظامِ کائنات  
 ہے اگر ازراں تو یہ سمجھو اعلیٰ کچھ بھی نہیں  
 جس طرح سونے سے جینے میں خلل کچھ بھی نہیں

آہ! غافل! موت کا راز نہاں کچھ اور ہے!

نقش کی ناپائنداری سے عیاں کچھ اور ہے!

جنتِ نظارہ ہے نقش ہوا بالائے آب

موج مضطر توڑ کر تعمیر کرتی ہے حُباب

موج کے دامن میں پھر اس کو چھپا دیتی ہے یہ!

کتنی بیدردی سے نقش اپنا مٹا دیتی ہے یہ!

پھر نہ کر سکتی حباب اپنا اگر پیدا ہوا

توڑنے میں اس کے یوں مٹتی نہ پے پروا ہوا

اس روش کا کیا اثر ہے ہیبتِ تعمیر پر؟

یہ تو حجت ہے ہوا کی قوتِ تعمیر پر

فطرتِ ہستی شہیدِ آرزو رہتی نہ ہو

خوب تر بیکر کی اس کو جستجو رہتی نہ ہو

آہ ایسا ب پریشاں، انجم گردوں فسروز  
 شوخ یہ چنگاریاں، ممنون شبِ ہر جن کلاسوز  
 عقل جس سے سر بزا تو ہے وہ مدت ان کی ہر  
 سرگزشتِ نوعِ انساں، ایک ساعت ان کی ہر  
 پھر یہ انساں آں سوئے افلاک ہر جسکی نظر  
 قدسیوں سے بھی مقاصد میں ہے جو پاکیزہ تر  
 جو مثالِ شمعِ روشنِ محفلِ قدرت میں ہے  
 آسماں اک نقطہ جس کی وسعتِ فطرت میں ہے  
 جس کی نادانی صداقت کے لئے بیتاب ہے  
 جس کا ناخن سازِ ہستی کے لئے مضرب ہے  
 شعلہ یہ کمر ہے گردوں کے ثمراروں سے بھی کیا؟  
 کم بہا ہے آفتاب اپنا ستاروں سے بھی کیا؟



تخم گل کی آنکھ زیرِ خاک بھی بجا اب ہے  
 کس قدر نشوونما کے واسطے بیتاب ہے  
 زندگی کا شعلہ اس دانے میں جُستور ہے  
 خود نمائی، خود فرائی کے لئے مجبور ہے  
 سردی مرقد سے بھی افسردہ ہو سکتا نہیں  
 خاک میں دب کر بھی اپنا سوز کھو سکتا نہیں  
 پھول بن کر اپنی تربت سے نکل آتا ہے یہ  
 موت سے گویا قبائے زندگی پاتا ہے یہ  
 ہے لحد اس قوتِ آشفۃ کی شیرازہ بند  
 ڈالتی ہے گردن گردوں میں جو اپنی کمند  
 موت تجدیدِ مذاقِ زندگی کا نام ہے  
 خواب کے پردے میں بیداری کا اک پیغام ہے

خوگرِ پرواز کو پر واز میں ڈر کچھ نہیں !  
 موت اس گلشن میں جہزِ بخیرِ دین پر کچھ نہیں !

کہتے ہیں اہل جہاں درِ اجل ہے لا دوا  
 زخمِ فرقتِ وقت کے مرہم سے پاتا ہے شفا  
 دلِ مگر غم مرنے والوں کا جہاں آباد ہے  
 حلقہٴ زنجیرِ صبح و شام سے آزاد ہے  
 وقت کے افسوں سے تھمتا نالہ ماتم نہیں  
 وقتِ زخمِ تیغِ فرقت کا کوئی مرہم نہیں  
 سر پہ آجاتی ہے جب کوئی مصیبت ناگہاں  
 اشکِ بیہم دیدہٴ انساں سے ہوتے ہیں رواں  
 ربط ہو جاتا ہے دل کو نالہ و فریاد سے  
 خونِ دل بہتا ہے آنکھوں کی سرشارِ آباد سے

آدمی تابِ شکیبائی سے گو محروم ہے  
 اُس کی فطرت میں یہ ایک احساسِ نامعلوم ہے  
 ق جوہرِ انساں عدم سے آشنا ہوتا نہیں  
 آنکھ سے غائب تو ہوتا ہے، فنا ہوتا نہیں  
 رختِ ہستی خاکِ غم کی شعلہ افشانی سے ہے  
 سرد یہ آگ اس لطیف احساس کے پانی سے ہے  
 آہ! یہ ضبطِ فغاں غفلت کی خاموشی نہیں!  
 آگہی ہے یہ دلاسا، فراموشی نہیں!  
 پردہِ مشرق سے جس دم جلوہ گر ہوتی ہر صبح  
 داغِ شب کا دامنِ آفاق سے دُھوتی ہر صبح  
 لالہ افسردہ کو آتشِ قبا کرتی ہے یہ  
 بے زباں طائر کو سر مست نوا کرتی ہے یہ

سینہ بلبُل کے زنداں سے سروِ آزاد ہے  
 سینکڑوں نغموں سے بادِ صبح دم آباد ہے  
 خفتگانِ لالہ زار و کوہِ رورُودِ بار  
 ہوتے ہیں آخرِ عروسِ زندگی سے ہمکنار  
 یہ اگر آئینِ ہستی ہے کہ ہر شامِ صبح  
 مرقدِ انساں کی شبِ کایوں نہ ہوا انجامِ صبح؟  
 دایمِ سیمینِ تختِ ہے مرا آفاقِ گیر  
 کر لیا ہے جس سے تیسری یاد کو میں نے اسیر  
 یاد سے تیری دلِ دردِ آشنا معمور ہے  
 جیسے کعبے میں دُعاؤں سے فضا معمور ہے  
 وہ فرائض کا تسلسل نام ہے جس کا حیات  
 جلوہ گاہیں اس کی ہیں لاکھوں جہانِ بے ثبات



مختلف ہر منزل ہستی کی رسم و راہ ہے  
 آخرت بھی زندگی کی ایک جو لانگاہ ہے!  
 ہے وہاں بے حاصلی کشتِ اجل کے واسطے  
 سازگار آب و ہوا تخمِ عمل کے واسطے  
 نورِ فطرتِ ظلمتِ پیکر کا زندانی نہیں  
 تنگ ایسا حلقہٴ افکارِ انسانی نہیں  
 زندگانی تھی تری مہتاب سے تابندہ تر  
 خوبتر تھا صبح کے تارے سے بھی تیرا سفر  
 مثلِ ایوانِ سحرِ مقدسِ فروزاں ہو ترا!  
 نور سے معمور یہ خاکِ شبتاں ہو ترا!  
 آسماں تیری لحد پر شبنم افشانی کرے!  
 سبزہٴ نورستہ اس گھر کی نگہبانی کرے!

# شعاع آفتاب

صبح جب میری نگہ سودائی نظارہ تھی      آسماں پر اک شعاع آفتاب وارہ تھی  
 میں نے پوچھا اس کرسچن لے سر پایا اضطراب      تیری جانِ ناشکیبا میں ہی کیا اضطراب  
 تو کوئی چھوٹی سنی بجلی ہے کہ جس کو آسمان      کر رہا ہے خرمنِ اقوام کی خاطر جو اُس  
 یہ تڑپ ہے یا ازل سے تیری غم ہے کیا ہے یہ  
 رقص ہے؟ آوارگی ہے جستجو ہے؟ کیا ہے یہ

خفتہ ہنگامے ہیں میری مستی خاموش میں      پرورش پائی ہے میں نے صبح کی آغوش میں  
 مضطرب دم مری تقدیر رکھتی ہے مجھے      جستجو میں لذتِ تنویر رکھتی ہے مجھے  
 برقِ آتشِ خونہیں فطرت میں گونامی ہوتی      ہر عالمِ تاب کا پیغامِ بیداری ہوتی  
 سرمہ بن کر چشمِ انساں میں سما جاؤں گی      رات نے جو کچھ چھپا رکھا تھا دکھلاؤنگی میں  
 تیرے مستوں میں کوئی جو یابے ہشیاری بھی ہے؟      سونے والوں میں کس کو فوجِ بیداری بھی ہے؟

# عُرفی

محل ایسا کیا تعمیر عرفی کے تخیل نے  
 فضلِ عشق پر تحریر کی اس نے نواہی  
 سے دل نے یہ کہن اسکی تربتِ رشکایت کی  
 مزاجِ اہل عالم میں تغیر آگیا ایسا  
 فغانِ نیم شب شاعر کی بارگوش ہوتی ہو  
 کسی کا شعلہ فریاد ہو طلعتِ ربا کی نوکری  
 سدا تربت سے آئی شکوہ اہل جہاں کم گو  
 نوار تلخ ترمی زن چو ذوقِ نغمہ کم یابی  
 نقد حق جس پہ حیرت خانہ بسینا و فارابی  
 تیسرے سے ہل سٹھوں کو اب تک اشکِ غلابی  
 نہیں ہنگامہ عالم میں ب سامانِ بیتابی  
 کہ خصت ہو گئی دنیا سے کیفیتِ وہیمابی  
 نہ ہو جب چشمِ محفلِ آتش لطفِ بخوابی  
 گراں ہے شب پرستوں پہ سحر کی آسمانیابی  
 نوار تلخ ترمی زن چو ذوقِ نغمہ کم یابی

”سحری را تیر ترمی خواں چو محل را گراں بینی“

# ایک خط کے جواب میں

ہوں بھی ہوں تو نہیں مجھ میں ہمت تگ و تاز  
 حصولِ جاہ ہے وابستہ مذاقِ تلاش  
 ہزار شکر طبیعت ہے ریزہ کارِ مری  
 ہزار شکر نہیں ہے دماغِ فقہ تراش  
 مکے سخن سے دلوں کی ہیں کھیتیاں سبز  
 جہاں میں ہیں میں مثالِ سحابِ دریائش  
 یہ عقد ہائے سیاست تجھے مبارک ہوں  
 کہ فیضِ عشق سے ناخن مرا ہے سینہ خراش  
 ہوئے بزمِ سلاطین دلیلِ مُردہ دلی  
 کیا ہے حافظِ رنگیں نوانے رازیہ فاش

”گرت ہواست کہ باختر ہمنشین باشی

نہاں ز چشمِ سکندر چو آبِ حیاں باش“



# نانک

قوم نے پیغامِ گوتم کی ذرا پروا نہ کی  
 آہ! بد قسمت ہے آوازِ حق سے بے خبر  
 آشکار اس نے کیا جو زندگی کا راز تھا  
 شمعِ حق سے جو متور ہو یہ وہ محفل نہ تھی  
 آہ! شودر کے لئے ہندوستانِ غم خانہ ہے  
 برہمن سرشار ہے اب تک مے پنداریں  
 بتکدہ پھر بعدِ مدت کے مگر روشن ہوا

قد رہ چا پی نہ اپنے گوہرِ یک دانہ کی!  
 غافل اپنے بھیل کی شیرینی سے تو ہے شجر  
 ہند کو لیکن خیالی فلسفہ پر ناز تھا  
 بارشِ رحمت ہوئی لیکن زمینِ قابل نہ تھی  
 دردِ انسانی سے اس بستی کا دل بیگانہ ہے  
 شمعِ گوتم جل رہی محفلِ اغیار میں  
 تو راہِ ابراہیم سے آؤر کا گھر روشن ہوا

پھر اٹھی آخر صد اتو حید کی پنجاب سے

ہند کو اک مردِ کامل نے جگایا خواب سے!

# کفر و اسلام

(تضمین بر شعر میر رضی دانش)

ایک دن اقبال نے پوچھا کلمہ طور سے  
آتش نمرود ہے اب تک جہاں میں شعلہ ریز  
تھا جواب صاحبِ سینا کہ مُسلم ہے اگر  
ذوقِ حاضر ہے تو پھر لازم ہے ایمانِ خلیل  
ہے اگر دیوانہ غائب تو کچھ پروا نہ کر  
عارضی ہے شانِ حاضرِ سطوتِ غائبِ مدام  
شعلہ نمرود ہے روشن زمانے میں تو کیا

اے کہ تیرے نقشِ پا سے وادی سینا چمن!  
ہو گیا آنکھوں سے پنہاں کیوں اسوزِ کہن؟  
چھوڑ کر غائب کو تو حاضر کا شیرازی نہ بن  
ورنہ خاکِ تیرے تیری زندگی کا پیر بن  
غمتِ راہ وادیِ فاراں میں ہو کر خیمہ زن  
اس صداقت کو محبت سے ہر بطنِ جان و تن  
شمعِ خود را می گداز دو میانِ انجمن

نورِ پاچوں آتشِ ننگ از نظرِ پنہا خوش است

# بَلال

لکھا ہے ایک مغربی حق شناس نے  
 جو لانگہ سکندرِ رومی تھا ایشیا  
 اہلِ قلم میں جس کا بہت احترام تھا  
 گرووں سے بھی بلند تر اس کا مقام تھا  
 دعویٰ کیا جو پُرس و دار نے خام تھا  
 دُنیا کے اس شہنشاہِ انجم سپاہ کو  
 حیرت سے دیکھتا فالک بیل فام تھا  
 آج ایشیا میں اس کو کوئی جانتا نہیں

تاریخِ دوان بھی اسے پہچانتا نہیں

لیکن بلالؑ، وہ حبشی زادہ حقیق  
 جس کا میں ازل سے ہوا سینہ بلالؑ  
 فطرت تھی جس کی نورِ نبوت سے مستنیر  
 محکوم اس صدا کے میں شاہنشہ و فقیر  
 کرتی ہے جو غریب کو ہم پہلوئے امیر  
 صدیوں سے سن رہا ہے جسے گوشِ پر خیر  
 ہوتا ہے جس سے اسود و احمربا اختلاط  
 ہے تازہ آج تک و نوائے جگر گدا

اقبال کس کے عشق کا فیضِ عام ہے؟  
 رومی فنا ہوا، حبشی کو دوام ہے!

## مسلمان اور تعلیمِ جدید

تضییع بر شعہ ملک قہمی

مُرشد کی تعلیم تھی اے مُسلم شوریہ  
 بدلی زمانے کی ہوا، ایسا تغیر آگیا  
 وہ شعلہ روشن ترا بطلت گریزاں جس تھی  
 شیدائی غائب نہ رہا دیوانہ موجود ہو  
 ممکن نہیں اس باغ میں کوشش ہو بار آورِ تری  
 اس دور میں تعلیم ہے امرِ امت کی وا  
 رہبر کے ایمان ہو تعلیم کا سودا مجھے  
 لازم ہے رہرو کے لئے دُنیا میں سامانِ سفر  
 تجھے جو گراں قیمت کبھی بے مِثلاع کس خضر  
 گھٹا کر ہوا شل شراب سے بھی کم نور تر  
 غالب ہے اب قوام پر مہودِ حاضر کا اثر  
 فرسودہ ہے پھندا اترا زیرِ کب ہے مرغِ تیز پر  
 ہے خونِ فلسفہ کیلئے تعلیم مثلِ نیشتر  
 واجب ہے صحر اگر و پیرِ تعلیمِ فرماںِ خضر



لیکن نگاہِ نکتہ بینِ یکھے زبوں بخشی مری رفتہ کہ خار از پاکشتم محفلِ نہاں شد از نظر

یک لفظِ غافلِ گشتم و صدالہ را ہم دور شد

## پھولوں کی شہزادی

کلی سے کہہ ہی تھی ایک شبنم گستاں میں رہی میں ایک غنچہ باغِ ضواں میں

تمہارے گستاں کی کیفیتِ سرتاپہ ایسی نگہ فروں و دامنِ میری حشمتِ حیراں میں

سنا ہے کوئی شہزادی ہے حاکمِ اس گستاں کی کہ جس کے نقشِ پائے پھولوں میں پیدایاں میں

کبھی ساتھ اپنے اس گستاں تک محک تو لیچل

چھپا کر اپنے دامن میں بگِ موجِ بلوچل

کلی بولی سریرِ آراہماری ہے وہ شہزادی دُخشاں جس کی ٹھوکرے تھوڑے ہی گیس بنکر

مگر فطرت ہی خشنود اور یکم کی شانِ اونچی ہمیں ممکن کہ تو پہنچے ہماری ہنسیں بنکر

پہنچ سکتی ہے تو لیکن ہماری شاہزادی تک کسی دکھ درد کے مارے کا اشکِ تیش بنکر

نظر اس کی پیام عید ہے اہل محرم کو  
 بنا دیتی ہے گوہر غمزدوں کے اشکِ پیہم کو

## تضمینِ شعرِ رصا

کہا اقبال تُو نے آبنایا آستیاں اپنا  
 شترائے ادویٰ امین کے تُو بوتاتو ہے لیکن  
 کلی زوِ نفس سے بھی ہاں گل نہیں سکتی  
 قیامت ہے کہ فطرتِ سوگئی اہل گلستاں کی  
 دلِ گاہِ خجّابید ہو جاتے ہیں سینوں میں  
 نہیں ضبطِ نوا ممکن تو اُر جا اس گلستاں سے  
 نوا اس باغِ مینِ لعل کو ہے سامانِ سُوالی  
 نہیں ممکن کہ پھوٹے ان مین سے تخمِ سینائی  
 جہاں ہر شے ہو محرومِ تقاضائے خود افزائی  
 نہ ہے بیدار دلِ پیری نہ ہمتِ خواہِ بزائی  
 نوا اگر کے لئے زہرِ اب ہوتی ہے شکرِ خانی  
 کہ اس محض سے خوشتر ہے کسی صحرائی تنہائی

”ہاں بہتر کہ سیلی دیہا یاں جلوہ گراں

ندارد تنگنائے شہرِ تابِ حُسنِ صحرائی“

# فردوس میں ایک مکالمہ

ہاتف نے کہا مجھ سے کہ فردوس میں ایک روز  
اے آنکہ ز نورِ گہرِ نظمِ فلک تاب  
کچھ کیفیتِ مسلم ہندی تو بیاں کر  
مذہب کی حرارت بھی ہے کچھ اسکی رگوں میں  
باتوں سے ہوا شیخ کی حالی مست اثر  
جب پیرِ فلک نے ورقِ ایام کا اٹلا  
آیا ہے مگر اس سے عقیدوں میں تزلزل  
دیں ہو تو مقاصد میں بھی پیدا ہو بلند می  
مذہب سے ہم آہنگی، افراد ہے باقی  
بنیاد لزر جائے جو دیوارِ حسن کی

حالی سے مخاطب تے یوں سعدی شیراز  
و امن بچرخِ مرہ و خستہ زردہ باز !  
واماندہ منزل ہے کہ مصروفِ تگ و تازہ  
تھی جس کی فلک سوز کبھی گرمی آواز ؟  
رُورُور کے رگہا کہنے کہ اے صاحبِ اعجاز !  
آئی یہ صدا پاؤ گے تسلیم سے اعزاز !  
دُنیا تو ملی طائرِ دیں کر گیا پر واز !  
فطرت ہے جو انوں کی زمین گیر میں تاز  
دیں زخمہ ہے جمعیتِ ملت ہے اگر ساز  
ظاہر ہے کہ انجامِ گلستان ہے آغاز



پانی نہ ملاز مزم ملت سے جو اس کو  
یہ ذکر حضورِ شہ یثرب میں نہ کرنا  
پیدا میں نئی پود میں الحاد کے انداز  
سمجھیں نہ کہیں ہند کے مُسلم مجھے غماز

”خرماتواں یافت ازاں غار کہ کشتیم“

دییانواں بافت ازاں لپٹم کہ رشتیم“  
(سعدی)

## مذہب تضمین بر شعریہ زبید

تعلیم پیرِ فلسفہ مغربی ہے یہ  
پیکر اگر نظر سے نہ ہوا سنا تو کیا  
ناداں ہیں جن کو ہستی غائب کی ہے تلاش  
اس شیخ بھی مثالِ برہنِ صنم تراش  
اس دور میں ہے شیشہ عفا بد کاپاش  
ہے جس سے آدمی کے تخیل کو انتعاش  
مجھ پر کیا یہ مُرشدِ کامل نے راز فاش  
کھتا مگر ہے فلسفہ زندگی کچھ اور



”ابہر کمال اند کے آنفشتگی خوش است  
ہر چند عقل کل شدہ بے جنوں مباحش“

## جنگِ ہوک کا ایک واقعہ

|                                     |                                       |
|-------------------------------------|---------------------------------------|
| تھی منتظرِ خنا کی عروسِ زمینِ شام   | صف بست تھے عرب کے جوانِ تیغ بند       |
| آکر ہوا امیرِ عساکر سے ہم کلام      | اک نوجوان صورتِ سیاہِ منطرب           |
| امیرِ ہو گیا میں صبر و سکون کا جام  | اے بوجہ دیدہ زخمتِ پیکار نے مجھے      |
| اک دم کی زندگی بھی محبت میں ہے حرام | بیتاب ہو رہا ہوں فراقِ رسولؐ میں      |
| لے جاؤں گا خوشی سے اگر ہو کوئی پیام | جاتا ہوں میں حضورِ رسالتِ پناہ میں    |
| جس کی نگاہ تھی صفتِ تیغِ بے نیام    | یہ ذوق و شوقِ دیکھ کے بڑھ ہوئی وہ آٹھ |
| پیروں پہ تیرے عشق کا واجبِ احترام   | ہو لا امیرِ فوج کہ وہ نوجوان ہے تو    |
| کتنا بلند تیری محبت کا ہے مقام      | پوری کرے خدائے عظیم کی تری امر        |

پہنچے جو بارگاہِ رسولِ امیں میں تو کرنا یہ عرض میری طرف سے پس از سلام

ہم پر کرم کیا ہے خدائے غفور نے  
پورے ہوئے جو وعدے کئے تھے حضورؐ نے!

## مذہب

اپنی ملت پر قیاس اقوامِ مغرب سے نہ کر  
 خاص ہے ترکیب میں قومِ رسولِ اہلِ شہی  
 ان کی جمعیت کا ہے ملک و نسب پر انحصار  
 قوتِ مذہب سے مستحکم ہے جمعیتِ تری  
 دامنِ دیں ہاتھ سے چھوٹا تو جمعیتِ کہاں  
 اور جمعیتِ ہونی رخصت تو ملت بھی گئی

# پیوستہ رہ شجر سے اُمید بہار رکھ

ڈالی گئی جو فصل خزاں میں شجر سے ٹوٹا  
 ممکن نہیں ہری ہو سحاب بہار سے  
 ہر لازوال عہد خزاں اس کے واسطے  
 کچھ واسطہ نہیں ہے اسے برگِ بہار سے  
 ہر تیرے گلستاں میں بھی فصل خزاں کا دور  
 خالی ہے جیبِ گلِ زہر کا مل عیار سے  
 جو نعمتِ زن تھے خلوتِ اوراق میں طور  
 رخصت ہوئے تھے شجر سایہ دار سے  
 شاخِ بریدہ سے سبق اندوز ہو کہ تو  
 نا آشنا ہے قاعدہ روزگار سے

ملت کے ساتھ رابطہ استوار رکھ

پیوستہ رہ شجر سے اُمید بہار رکھ!

# شربِ سراج

اخترِ شام کی آتی ہے فلک سے آواز  
 سجدہ کرتی ہے سحر جس کو وہ ہر آج کی رات  
 رو یک محام ہے ہمت کے لئے عرشِ بریں  
 کہہ رہی ہے یہ مسلمان سے معراج کی رات!

# پھول

تجھے کیوں فکر ہے اے گلِ دل صد چاک بلبل کی  
 تو اپنے پیرِ مہن کے چاک تو پہلے رفو کرے  
 تنہا آبرو کی ہوا اگر گلزارِ ہستی میں  
 تو کانٹوں میں الجھ کر زندگی کرنے کی خاک لے!



صنوبر باغ میں آزاد بھی ہے، پابل بھی ہے  
 انہیں پابندیوں میں حاصل آزادی کو تو کر لے!  
 تنک بخشی کو استغنا سے پیغامِ نجات لے!  
 نہ رہ منت کثرِ شبنم، کوں جام و سبو کر لے!  
 نہیں یہ شانِ خودداری چمن سے توڑ کر تجھ کو  
 کوئی دستار میں رکھ لے، کوئی زیبِ گلو کر لے  
 چمن میں غنچہ گل سے یہ کہہ کر اڑ گئی شبنم  
 مذاق جو رگلیں ہو، تو پیدا رنگ و بو کر لے  
 اگر منظور ہو تجھ کو خندان نا آشنا رہنا  
 جہانِ رنگ و بو سے پہلے قطع آرزو کر لے!  
 اسی میں دیکھ! مضر ہے کمالِ زندگی تیرا  
 جو تجھ کو زینتِ دامن کوئی آئینہ رو کر لے!

# شکسپیر

شفیق صبح کو دریا کا خرام آئینہ      نغمہ شام کو خاموشی شام آئینہ  
برگ گل آئینہ عارضِ زیبائے بہار      شاہدِ حے کے لئے جملہ جام آئینہ  
حسن آئینہ حق اور دل آئینہ محسن      دلِ انساں کو ترسِ کلام آئینہ

ہے ترے فکرِ فلک رس سے کمالِ ہستی

کیا تری فطرت روشن تھی مالِ ہستی؟

بتحجہ کو جب دیدہ دیدارِ طلب نے ڈھونڈا      تابِ خورشید میں خورشید کو نہاں کیا  
چشمِ عالم سے تو ہستی رہی ستورِ تری      اور عالم کو تری آنکھ نے عریاں دیکھا

حفظ اسرار کا فطرت کو ہے سودا ایسا

رازِ داں چھپنے کرے گی کوئی پیدا ایسا

# میں اور تو

نہ سلیقہ مجھ میں کلیم کا، نہ قرینہ تجھ میں خلیل کا  
 میں ہلاک جاوے سامری، تو قاتل شیوہ آوری!  
 میں نوائے سوختہ درگلو، تو پریدہ رنگِ رمیدہ بو  
 میں حکایتِ غیم آرزو، تو حدیثِ ماتم دلبری!  
 مرا عیشِ غم، مرا شہدِ سم، مری بودِ نفیسِ عدم  
 ترا دلِ حرم، گر و عجم، ترا دینِ خریدہ کافری!  
 دویمِ زندگی، ہمِ زندگی، غمِ زندگی، سیمِ زندگی  
 غمِ رم نہ کر سیمِ غم نہ کھا کہ یہی ہے شانِ قلندی  
 تری خاک میں ہے اگر شررت تو خیالِ فقر و غنا نہ کر  
 کہ جہاں میں نانِ شعیب پر ہے مدارِ قوتِ حیدری!

کوئی ایسی طرزِ طواف تو مجھے اسے چراغِ حرم بتا  
 کہ ترے پتنگ کو پھر عطا ہو وہی سرشتِ سمندری!  
 گاہِ جفائے وفا نسا کہ حرم کو اہلِ حرم سے ہے  
 کسی بتکدے میں بیاں کروں کہے صنم بھی "ہری ہری"  
 نہ سیتزہ گاہِ جہاں تھی نہ حریف پنجہ فگن نئے  
 وہی فطرتِ اسدِ الہی وہی مرجی وہی عنتری  
 کرم اسے شہِ عرب و عجم کہ کھڑے ہیں منتظرِ کرم  
 وہ گدا کہ تو نے عطا کیا ہے جہنیں دماغِ سکندی

---



# اسیری

ہے اسیری اعتبار افزا جو ہو فطرت بلند      قطرہ نیساں ہے زندانِ صدف سے اچھبند  
مشکِ از فر چیز کیا ہے اک لہو کی بوند ہے      مشکِ بن جاتی ہے ہو کر نافِ آہو میں بند  
ہر کسی کی تربیت کرتی تھیں قدرت مگر      کم ہیں وہ طائر کہ ہیں ام قفس سے بہرہ مند

”شہسپیر زاغ و زغن در بند قید و صید نیست“

ایں سعادت قسمتِ شہباز و شاہیں کردہ اند“

## دریوزہ خلافت

اگر ملک ہاتھوں سے جاتا ہے جائے      تو احکام حق سے نہ کر بیو فانیؑ  
نہیں تجھ کو تاریخ سے آگہی کیا ہے      خلافت کی کرنے لگا تو گداویؑ  
خریدیں نہ ہم جس کو اپنے لہو سے      مسلمان کو ہے ننگ وہ پادشائیؑ

مرا از شکستن چنان غارتناید  
که از دیگران خواستن مومیائی

## ہمایون

مسٹر جسٹس شاہ دین مرحوم

اے ہمایوں زندگی تیری سراپا سوز تھی      تیری چنگاری چراغِ انجمنِ افروز تھی  
گرچہ تھا تیرا تنِ خاکی نزار و در و مند      تھی سارے کی طرح روشن تری طبعِ بلند  
کس قدر بیباک دل اس ناتوان بیکر میں تھا      شعلہ گردوںِ فداکِ مشیتِ خاکستر میں تھا  
موت کی لیکن دلِ دانا کو کچھ پرواہ نہیں      شب کی خاموشی میں جزمِ ہنگامہ فردا نہیں

موت کو سمجھے ہیں غافلِ اختتامِ زندگی!

ہے یہ شامِ زندگی صبحِ دوامِ زندگی!

# خضرِ راہ

شاعر

ساحلِ دریا پہ میں اک رات تھا محوِ نظر  
 گوشہٴ دل میں چھپائے اک جہانِ اضطراب  
 شبِ سکوت افسرِ اہوا سودہ دریا نرم سیر  
 تھی نظر حیراں کہ یہ دریا ہے یا تصویرِ آب !  
 جیسے گہوارے میں سُوجاتا ہے طفلِ شیر خوار  
 موجِ مضطر تھی کہیں گہرائیوں میں مستِ خواب !  
 رات کے افسوں سے طائرِ آشیانوں میں کسیر  
 انجسمِ کمِ ضو گرفتارِ طلسمِ ماہتاب !

دیکھتا کیا ہوں کہ وہ بیک جہاں ہمایا خضر  
 جس کی پیری میں ہے مانند سحر رنگِ شباب  
 کہہ رہا ہے مجھ سے اے جو یائے اسرار ازل  
 چشمِ دل وا ہو تو ہے تقدیرِ عالم بے حجاب  
 دل میں یہ سُکرِ بیاہنگامِ محشر ہوا  
 میں شہیدِ جستجو تھا یوں سخنِ کُتر ہوا  
 اے تری چشمِ جہاں میں پر وہ طوفانِ آشکار  
 جن کے ہنگامے ابھی دریا میں سوتے ہیں تموش  
 کشتیِ مسکین "و جانِ پاک و دیوارِ مستیم"  
 علمِ موسیٰ بھی ہے تیرے سامنے حیرتِ فردش  
 چھوڑ کر آبادیاں رہتا ہے تو محسوسِ انور  
 زندگی تیری ہے بے روز و شبِ فردا و دوش



زندگی کا راز کیا ہے؟ سلطنت کیا چیز ہے؟  
 اور یہ سرمایہ و محنت میں ہے کیا خر و ش؟  
 ہو رہا ہے ایشیا کا خرّۃ دیرینہ چاک  
 نوجوان اقوام نو دولت کے ہیں بیرایہ پوش!  
 گرچہ اسکندر رہا محروم آبِ زندگی  
 فطرتِ اسکندری اب تک ہی گرمِ ناؤ نوش!  
 بیچتا ہے ہاشمی ناموسِ دین مصطفیٰ<sup>۴</sup>  
 خاک و خوں میں مل رہا ہے ترکمان سخت کوش!  
 آگ ہے، اولادِ ابراہیم ہے، نرود ہے!  
 کیا کسی کو پھر کسی کا امتحاں مقصود ہے؟

# جوابِ خیر

صحرا نوردی

کیوں تعجب ہے مری صحرا نوردی پر تجھے  
یہ تنکا پوئے دما دم زندگی کی ہے دلیل  
اے رہینِ خانہ تو نے وہ سماں دیکھا نہیں  
گو نجی ہے جُضائے دشت میں بانگِ حیل!  
ریت کے ٹیلے پہ وہ آہو کا بے پروا خرام  
وہ خضر بے برگ و ساماں وہ سفر بے سنگ و میل  
وہ نمودِ اخترِ سیاب پا ہنگامِ صبح  
یا نمایاں بامِ گردوں سے جبینِ جبرئیل!

وہ سکوتِ شام صحرا میں غروبِ آفتاب  
 جس سے روشن تر ہوئی چشمِ جہاں بینِ خلیل!  
 اور وہ پانی کے چشمے پر مقامِ کارواں  
 اہلِ ایمان جس طرح جنت میں گردِ سلیل!  
 تازہ ویرانے کی سودائے محبت کو تلاش  
 اور آبادی میں تو زنجیری کشت و نخیل!  
 پختہ تر ہے گردشِ بہم سے جاہمِ زندگی  
 ہے یہی اسے بجنبرِ رازِ دوامِ زندگی!

## زندگی

برتر از اندیشہ سود و زیاں ہے زندگی  
 ہے کبھی جاں اور کبھی تسلیمِ جاں ہے زندگی

تو اُسے بیمانہ امروز و فردا سے نہ ناپ  
 جاوداں پیہم دواں ہر دم جواں ہے زندگی!  
 اپنی دُنیا آپ پیدا کر اگر زندوں میں ہے  
 ہر آدم ہے ضمیر کُن فکاں ہے زندگی!  
 زندگانی کی حقیقت کو کہن کے دل سے پوچھ  
 جوئے شیر و تیشہ و سنگِ گراں ہے زندگی!  
 بندگی میں گھٹ کے رہ جاتی ہے اک جوئے کم آب  
 اور آزادی میں محسوس بیکراں ہے زندگی  
 آشکارا ہے یہ اپنی قوتِ تخیسیر سے  
 گرچہ اک مٹی کے پیکر میں نہاں ہے زندگی  
 قسزیم ہستی سے تو ابھرا ہے مانندِ حجاب  
 اس زیاں خانے میں تیرا امتحاں ہے زندگی



خام ہے جب تک تو ہے مٹی کا اک انبار تو  
 بیختہ ہو جائے تو ہے شمشیر بے زہنار تو!

ہو صداقت کے لئے جس دل میں مرنے کی تڑپ  
 پہلے اپنے پیکرِ خاکی میں جاں پیدا کرے  
 پھونک ڈالے یہ زمین و آسمانِ مُستعار  
 اور خاکِ ستر سے آپ اپنا جہاں پیدا کرے  
 زندگی کی قوتِ پنہاں کو کر دے آشکار  
 تابیہ چنگاری فروغِ جاوداں پیدا کرے  
 خاکِ مشرق پر چمک جائے مثالِ آفتاب  
 تابِ دختاں پھر وہی لعلِ گراں پیدا کرے  
 سوئے گردوں نالہٗ شبگیر کا بھیجے سیفر  
 رات کے تاروں میں اپنے راز داں پیدا کرے

یہ گھڑی محشر کی ہے تو عرصہ محشر میں ہے!  
 پیش کر غافلِ عمل کوئی اگر دفتر میں ہے!

## سلطنت

آبتاؤں تجھ کو رمزِ آیہِ اِنَّ الْمُلُوكَ  
 سلطنتِ اقوامِ غالب کی ہے اک جادوگری  
 خواب سے بیدار ہوتا ہے ذرا محکوم اگر  
 پھر سُلا دیتی ہے اُس کو حکمِ اِسا کی ساحری  
 جادوئے محمود کی تاثیر سے چشمِ ایاز  
 دیکھتی ہے حلقہ گردن میں سازِ دلبری  
 خونِ اسرائیل آجاتا ہے آخرِ جوش میں  
 توڑ دیتا ہے کوئی موٹیِ طلسمِ سامری

سروری ز دنیا فقط اس ذات بہتہ کو ہے  
 حکمران ہے اک وہی باقی ہستان آذری  
 از غلامی فطرت آزاد را رسوا کن  
 تا تراشی خواجہ از برہن کا فہ تری  
 ہے وہی ساز کہن مغرب کا جہوری نظام  
 جس کے پردوں میں نہیں غیر از نوائے قیصری  
 دیو استبداد جہوری قبا میں پائے کوب  
 تو سمجھتا ہے یہ آزادی کی ہے مسلم پری  
 مجلس آئین و اصلاح و رعایات و حقوق  
 طیب مغرب میں مڑے ٹھٹھے اثر خواب آوری!  
 گرمی گفتار اعضائے مجالس الاماں  
 یہ بھی اک سرمایہ داروں کی ہی جنگ زرگری!

اس سُرابِ رنگِ بُو کو گلستاں سمجھا ہے تُو  
 آہ! اے ناداں قفس کو آشیاں سمجھا ہے تُو

## سرمایہ و محنت

بندہ کُمزِ دور کو جا کر مرا پیغام دے  
 خضر کا پیغام کیا ہے یہ پیامِ کائنات!  
 اے کہ تجھ کو کھا گیا سرمایہ دارِ حیلہ گر  
 شاخ آہو پر رہی صدیوں تلک تیری برات!  
 دستِ دولت آفریں کو کمزِ دیوں ملتی رہی  
 اہلِ ثروت جیسے دیتے ہیں غریبوں کو زکات!  
 ساحرِ الموط نے تجھ کو دیا برگِ حشیش  
 اور تو اے سنجب سمجھا اُسے شاخِ نبات



نسل، قومیت، کلیسا، سلطنت، تہذیب، رنگ  
 ”خواجگی“ نے خوب چُن چُن کر بنائے مسکرات  
 کٹ مرانا داں خیالی دیتاوں کے لئے  
 سُکر کی لذت میں تُو لٹوا گیا نقدِ حیات  
 مُکر کی چالوں سے بازی لے گیا سرمایہ دار  
 انتہائے سادگی سے کھا گیا مزدور مات  
 اُٹھ! کہ اب بزمِ جہاں کا اور ہی انداز ہے  
 مشرق و مغرب میں تیرے دور کا آغاز ہے  
 ہمتِ عالی تو دریا بھی نہیں کرتی قبول  
 غنچہ سا غافل ترے دامن میں شبنم کب تلک!  
 نغمہ بیداریِ جمہور ہے سامانِ عیش  
 قصہ خواب آور اسکندر و جم کب تلک!

آفتاب تازہ پیدا بطن گستی سے ہوا  
 آسماں! ڈوبے ہوئے تاروں کا ماتم کب تلک!  
 توڑ ڈالیں فطرتِ انساں نے زنجیریں تمام  
 دُورِیٰ جنت سے رُوئی چشمِ آدم کب تلک!  
 باغبانِ چارہ فرما سے یہ کہتی ہے بہار  
 زخمِ گل کے واسطے تدبیرِ مرہم کب تلک!  
 کر مکِ ناداں طوافِ شمع سے آزاد ہو  
 اپنی فطرت کے تجلی زار میں آباد ہو

## دُنیا سے اسلام

کیا سنا تا ہے مجھے ترک و عرب کی داستان  
 مجھ سے کچھ پنہاں نہیں اسلامیوں کا سوز و ساز

لے گئے تثلیث کے فرزند میراثِ خلیلؑ  
 خشتِ بنیادِ کلیسا بن گئی خاکِ حجازِ  
 ہو گئی رسوا زمانے میں کلاہِ لالہ رنگِ  
 جو سراپا ناز تھے ہیں آج مجبورِ نیازِ  
 لے رہا ہے مے فروشانِ فرنگساں سو پارِ  
 وہ مے سرکشِ حرارت جس کی ہے مینا گدازِ  
 حکمتِ مغرب سے ملت کی یہ کیفیت ہوئی  
 ٹکڑے ٹکڑے جس طرح سونے کو کر دیتا ہی گازِ  
 ہو گیا مانندِ آبِ ارزاں مسلمان کا ہو  
 مضطرب ہے تو کہ تیرا دل نہیں دانائے رازِ  
 گفتِ روحی ہر بنائے کہنہ کا بآداں کنند  
 می ندانیِ اول آں بنیاد را ویراں کنند

مُلک ہاتھوں سے کیا ملت کی آنکھیں کھل گئیں؟  
 حق ترا چشمے عطا کر دستِ غافلِ درنگر!  
 مومِ سیانی کی گدائی سے تو بہتر ہے شکست  
 مورِ بے پر! حاجتِ پیشِ سلیمانے مہر  
 ربط و ضبطِ ملتِ بیضا ہے مشرق کی نجات  
 ایشیا والے ہیں اس نکتے سے اب تک بیخبر  
 پھر سیاست چھوڑ کر داخلِ حصار دیں میں ہو  
 ملک و دولت ہے فقط حفظِ کرم کا اک شر  
 ایک ہوں مُسلمِ حرم کی پاسبانی کے لئے  
 نیل کے ساحل سے لیکر تا بخاک کا شغرا  
 جو کرے گا امتیازِ رنگ و خوں مٹ جائے گا  
 ترکِ خزر گا ہی ہو یا اعرابی والا گہرا!



نسل اگر مُسلم کی مذہب پر مُقدم ہو گئی  
 اڑ گیا دُنیا سے تُو مانندِ خاکِ رہ گذر !  
 تا خلافت کی بنا دُنیا میں ہو پھر استوار  
 لاکھیں سے ڈھونڈ کر اسلاف کا قلب و جگر  
 اے کہ نشناسی خفی را از جلی ہشیار باش  
 اے گرفتار ابو بکرؓ و علیؓ ہشیار باش  
 عشق کو فریاد لازم تھی سو وہ بھی ہو چسکی  
 اب ذرا دل تھام کر فریاد کی تاثیر دیکھ !  
 تُو نے دیکھا سطوتِ رفتارِ دریا کا عروج  
 موج مضطر کس طرح بنتی ہے ابے بنیر دیکھ !  
 عام حریت کا جو دیکھا تھا خوابِ اسلام نے  
 اے مسلمان آج تُو اُس خواب کی تعبیر دیکھ !

اپنی خاکِ تر سمندر کو ہے سامانِ وجود  
 مر کے پھر ہوتا ہے پیدا یہ جہانِ بیردیکھا  
 کھول کر آنکھیں مرے آئینہ گفتار میں  
 آنے والے دور کی دھندلی سی اک تصویر دیکھا  
 آزمودہ فتنہ ہے اک اور بھی گردوں کے پاس  
 سامنے تقدیر کے رُسوائی تدبیر دیکھا  
 مُسلم استی سینہ را از آرزو آباد دار  
 ہرزباں پیشِ نظر لاخلف المیعاد دار

## طلوعِ اسلام

دلیلِ صبحِ روشن ہے ستاروں کی ٹٹکاتی  
 اُفق سے آفتاب اُبھر گیا دورِ گراں خواہی

عروقِ مُردہ مشرق میں خونِ زندگی دوڑا  
 سمجھ سکتے نہیں اس راز کو سینا و قارابی !  
 مُسلمان کو مُسلمان کر دیا طوفانِ مغرب نے  
 تلاطمِ ہائے دریا ہی سے ہے گوہر کی سیرابی  
 عطا مومن کو پھر دریائے حق سے ہونیوالا ہے  
 شکوہ ترکمانی ذہنِ ہندی نطقِ اعرابی  
 اثر کچھ خواب کا غنجوں میں باقی ہے تو اے بلبل  
 نوار تلخِ ترمی زن چو ذوقِ نغمہ کم یابی  
 تڑپِ صحنِ چمن میں آشیاں میں شاخساروں میں  
 جدا پارے سے ہو سکتی نہیں تقدیرِ سیما بی  
 وہ چشمِ پاک ہیں کیوں زینتِ برگستواں دیکھے  
 نظر آتی ہے جس کو مردِ غازی کی جگر تابانی !

ضمیرِ لالہ میں روشن چراغِ آرزو کر دے  
 چمن کے ذرے ذرے کو شہیدِ جستجو کر دے  
 سرِ شکِ چشمِ مُسلم میں ہے نساں کا اثر پیدا  
 خلیل اللہ کے دریا میں، ہوں گے پھر گہر پیدا  
 کتابِ ملتِ بیضا کی پھر شیرازہ بندی ہے  
 یہ شاخِ ہاشمی کرنے کو ہے پھر برگِ بر پیدا  
 ربوداں ترکِ شیرازی دلِ تبریزِ کابلِ ا  
 صبا کرتی ہے بوئے گل سے اپنا ہم سفر پیدا  
 اگر عثمانیوں پر کوہِ غم ٹوٹا تو کیا غم ہے  
 کہ خونِ صد ہزارِ انجم سے ہوتی ہے سحر پیدا  
 جہانِ بنانی سے ہے دُشوارِ ترکارِ جہاں بینی  
 جگرِ خوں ہو تو چشمِ دل میں ہوتی ہے نظر پیدا!



ہزاروں سال نرگس اپنی بے نوری پہ رُوتی ہے  
 بڑی مشکل سے ہوتا ہے چمن میں دیدہ وریدا  
 نواپیرا ہوا اے بلبس کہ ہو تیرے ترنم سے  
 کبوتر کے تن نازک میں شاہیں کا جگر پیدا  
 ترے سینے میں ہے پوشیدہ رازِ زندگی کہدے  
 مسلمان سے حدیثِ سوز و سازِ زندگی کہدے  
 خدائے لم یزل کا دستِ قدرت تو زباں تو ہے  
 یقین پیدا کر اے غافل کہ مغلوبِ گماں تو ہے  
 پرے ہے چرخِ نیلی فام سے منزلِ مسلمان کی  
 ستارے جس کی گردِ راہ ہوں وہ کارواں تو ہے  
 مکاں فانی ملیں آبی ازل تیرا بدستیرا  
 خدا کا آخری پیغام ہے توجاوداں تو ہے

حنا بندِ عروسِ لالہ ہے خونِ جگر تیرا  
 تری نسبتِ برا ہی ہے معیارِ جہاں تو ہے  
 تری فطرت میں ہے ممکناتِ زندگانی کی  
 جہاں کے جوہرِ مضر کا گویا امتحان تو ہے!  
 جہانِ آب و گل سے عالمِ جاوید کی خاطر  
 نبوتِ ساتھ جس کو لے گئی وہ ارمغان تو ہے!  
 یہ نکتہِ سرگزشتِ ملتِ بیضا سے ہے پیدا  
 کہ اقوامِ زمینِ ایشیا کا پاسباں تو ہے!  
 سبقِ پھر پڑھ صداقت کا عدالت کا شجاعت کا  
 لیا جائے گا تجھ سے کام دُنیا کی امانت کا  
 یہی مقصودِ فطرت ہے یہی رمزِ مسلمانی  
 اخوت کی جہانگیری محبت کی فراوانی!

بُتائِ رنگ و خوں کو توڑ کر ملت میں گم ہو جا  
 نہ تورانی رہے باقی نہ ایرانی نہ افغانی !  
 میانِ شاخساراں صحبتِ مرغِ چمن کب تک  
 ترے بازو میں ہے پروازِ شاہینِ ہستانی !  
 گماں آباد ہستی میں یقینِ مردِ مُسلمان کا  
 بیاباں کی شبِ تاریک میں قندیلِ ہبانی !  
 مٹایا قیصر و کسریٰ کے استبداد کو جس نے  
 وہ کیا تھا ؟ زورِ حیدرِ فقیرِ بوذرِ صدقِ سلمانی !  
 ہوئے احرارِ ملتِ جادہ پیمائے کس تحمل سے  
 تماشا کی شگافِ در سے ہیں صدیوں کے زندانی !  
 ثباتِ زندگی ایمانِ محکم سے ہے دُنیا میں  
 کہ المانی سے بھی پائیندہ تر نکلا ہے تورانی

جب اس انگارہ خاکی میں ہوتا ہے یقین پیدا  
 تو کر لیتا ہے یہ بال و پر رُوحِ الایں پیدا  
 غلامی میں نہ کام آتی ہیں شمشیریں نہ تدبیریں  
 جو ہو ذوقِ یقین پیدا تو کٹ جاتی ہیں زنجیریں  
 کوئی اندازہ کر سکتا ہے اس کے زورِ بازو کا؟  
 نگاہِ مردِ مومن سے بدل جاتی ہیں تقدیریں؟  
 ولایت، پادشاہی، علمِ اشیا کی جہانگیری  
 یہ سب کیا ہیں؟ فقط اک نکتہِ ایمان کی تفسیریں!  
 براہِ سیمی نظر پیدا مگر مشکل سے ہوتی ہے  
 ہوس چھپ چھپ کے سینوں میں بنالیتی ہر تصویریں!  
 تیز بندہ و آقا فسادِ آدمیت ہے  
 حذر اسے چہرہ دستانِ سخت ہیں فطرت کی تعزیریں



حقیقت ایک ہے ہر شے کی خاکی ہو کہ نوری ہو  
 ابو خورشید کا ٹپکے اگر ذرہ کا دل چیریں  
 یقین محکم، عمل بہیم، محبت فاتح عالم  
 جہادِ زندگانی میں ہیں یہ مردوں کی شیریں  
 چہ باید مردِ اطلسِ بلندے مشربِ نالے  
 دل گرے بگاہِ پاک بیٹے جانِ ہستابے  
 عُقبانی شان سے جھپٹے تھے جو بے بال پرنکھے  
 ستارے شام کے خونِ شفق میں ڈوب کر نکلتے  
 ہوئے مدفون دریا زیرِ دریا ترنے والے  
 طمانچے موج کے کھاتے تھے جو بن کر گھر نکلتے  
 غبارِ گزریں، کیسا پر ناز تھا جن کو  
 جہینیں خاک پر رکھتے تھے جو اکیر گر نکلتے!

ہمارا نرم روتا صد پیامِ زندگی لایا  
 خبر دیتی تھیں جن کو بجلیاں وہ بیخبر نکلے!  
 حرمِ رسوا ہوا پیرِ حرم کی کم نگاہی سے  
 جو انانِ تناری کس قدر صاحبِ نظر نکلے!  
 زمیں سے نوریانِ آسمان پرواز کہتے تھے  
 یہ خاکی زندہ تر پائندہ تر تابندہ تر نکلے!

جہاں میں اہلِ ایمان صورتِ خورشید جیتے ہیں  
 ادھر ڈوبے ادھر نکلے، ادھر ڈوبے ادھر نکلے!  
 یقین افرادِ کاسرِ مایہ تعمیرِ ملت ہے  
 یہی قوت ہے جو صورتِ تکرِ تقدیرِ ملت ہے  
 تو رازِ کن فکاں ہے اپنی آنکھوں پر عیاں ہو جا  
 خودی کا راز داں ہو جا خدا کا ترجمان ہو جا

ہوس نے کر دیا ہے ٹکڑے ٹکڑے نوعِ انساں کو  
 اُخوتِ کامیاں ہو جا محبت کی زیاں ہو جا  
 یہ ہندی وہ خراسانی یہ افغانی وہ تورانی  
 تو اے شرمندہ ساحل اُچھل کر بیکراں ہو جا  
 غبارِ آلودہ رنگ و نسب ہیں بال و پیر تیرے  
 تو اے مرغِ حرم اُڑنے سے پہلے پر فشاں ہو جا  
 خودی میں ڈوب جا غافل یہ سترِ زندگانی ہے  
 نکل کر حلقہٴ شام و سحر سے جا وداں ہو جا  
 مصافِ زندگی میں سیرتِ فولاد پیدا کر  
 شبتانِ محبت میں حریر و پرنیاں ہو جا  
 گذر جا بن کے سیلِ تندر کوہ و بیا باں سے  
 گلستاں راہ میں آئے تو جوئے نغمہ خواں ہو جا

ترے علم و محبت کی نہیں ہے انتہا کوئی  
 نہیں ہے تجھ سے بڑھ کر سازِ فطرت میں نوا کوئی!

ابھی تک آدمی صیدِ زبونِ شہریاری ہے

قیامت ہے کہ انساں نوعِ انساں کا شکاری ہے

نظر کو خیرہ کرتی ہے چمکِ تہذیبِ حاضر کی

یہ صنّاعی مگر جھوٹے نگوں کی ریزہ کاری ہے!

وہ حکمتِ ناز تھا جس پر خردِ مندانِ مغرب کو

ہوس کے پنجہٴ خونین میں تیغِ کارزاری ہے!

تدبیر کی فسوں کاری سے محکم ہو نہیں سکتا

جہاں میں جس تمدن کی بنا سرمایہ داری ہے

عمل سے زندگی بنتی ہے جنت بھی جہنم بھی

یہ خاکِ اپنی فطرت میں نہ نوری ہے نہ ناری ہے



خوش آموز بلبل ہوگرہ غنچے کی واکرے  
 کہ تو اس گلستاں کے واسطے بادِ بہاری ہے  
 پھر اٹھی ایشیا کے دل سے چنگاری مجت کی  
 زمین جو لالنگہ اطلس قبا یان تزاری ہے !  
 بیا پیدا خسریدار است جانِ ناتوانے را  
 ”پس از مدت گداز افتاد بر ما کاروانے را“  
 بیاساقی نوائے مرغ زار از شاخسار آمد  
 بہار آمد نگار آمد نگار آمد قسار آمد !  
 کشید ابر بہاری خیمہ اندر وادی و صحرا  
 صدائے آبشاراں از فرارِ کوہسار آمد !  
 سرت گردم تو ہم قانونِ پیشین ساز وہ ساقی  
 کہ خیلِ نغمہ پردازاں قطار اندر قطار آمد !

کنار از زاهدان برگیر و بیباکانه ساعز کش  
 پس از مدت ازیں شاخِ کهن بانگِ ہزار آمد!  
 بہشتاقانِ حدیثِ خواجہ بدر و جنین آور  
 تصرفِ ہائے پنہانشن بچشمِ آشکار آمد!  
 دگر شاخِ خلیل از خونِ مامنناک میگرد  
 ببازارِ محبتِ نقدِ ماکامل عیار آمد!  
 سہرِ خاکِ شہیدے برگہائے لالہ می پاشم  
 کہ خوش با ہنہالِ ملتِ ماسازگار آمد!  
 بیاتانِ گلِ بیفشانیم و مے در ساعز اندازیم  
 فلک را سقف بشکافیم و طرحِ دیگر اندازیم

# غزلیات

اے بادِ صبا! کملی والے سے جا کہیو پیغام مرا  
 قبضے سے اُمتِ بیجاری کے دین بھی گیا دنیا بھی گئی  
 یہ موجِ پریشاں خاطر کو پیغام لبِ ساحل نے دیا  
 ہے دُور وصالِ بحرِ ابھی، تو دریا میں گھبرا بھی گئی  
 عزت ہے محبت کی قائم اے قیس! حجابِ محل سے  
 محل جو گیا عزت بھی گئی، غیرت بھی گئی، لیلا بھی گئی!  
 کی ترک تک دد و قطرے نے، تو آبروئے گوہر بھی ملی  
 آوارگی فطرت بھی گئی، اور کشمکشِ دریا بھی گئی

نکلی تو لبِ اقبال سے ہے، کیا جائے کس کی ہر صدا  
پیغامِ سکون پہنچا بھی گئی، دلِ محفل کا ترپا بھی گئی!

یہ سُردِ قمری و بلبِ فریبِ گوش ہے      باطنِ ہنگامہ آبادِ چمنِ خاموش ہے  
تیرے پیمانوں کا ہے یہ اے مئے مغربِ اثر      خندہ زنِ ساقی ہے ساریِ سخنِ بیوش ہے  
دہر کے غم خانے میں تیرا پتہ ملتا نہیں      جرمِ تھا کیا آفرینش بھی کہ تو روپوش ہے  
آہ! دنیا دل سمجھتی ہے جسے وہ دل نہیں      پہلوئے انساں میں اک ہنگامہ خاموش ہے  
زندگی کی رہ میں چل، لیکن فریجِ بچِ گل      یہ سمجھ لے کوئی مینا خانہ بارِ دُش ہے

جس کج گم سے وئی ولاہور ہم پہلو ہوئے  
آہ! اے اقبال، وہ بلب بھی اب خاموش ہے



نالہ ہے بلبلِ شوریدہ ترا خام ابھی  
 پختہ ہوتی ہے اگر مصالحت اندیش ہو عقل  
 بے خطر کو دپڑا آتشِ نمرود میں عشق  
 عشق فرمودہ قاصد سے بکا گامِ عمل  
 شیوہ عشق ہے آزادی و دہرا شوبی  
 غدر پر ہیز پہ کہتا ہے بگڑ کر ساقی  
 سعی پیہم ہے ترازو سے کم و کیفِ حیات  
 ابر نیساں یہ تنک بخشی شبنم کب تک  
 بادہ گردانِ عجم وہ عربی میری شراب

اپنے سینہ میں سے اور ذرا تھام ابھی  
 عشق ہو مصالحت اندیش تو ہے خام ابھی  
 عقل ہے محو تماشا کے لبِ بام ابھی  
 عقل سمجھی ہی نہیں معنی پیغام ابھی  
 تو ہے زنا رسی بخانہ ایا م ابھی  
 ہے تے دل میں وہی کاوشِ انجام ابھی  
 تیری میزاں ہے شمارِ سحر و شام ابھی  
 مرے کُہنار کے لالے ہیں تہی جام ابھی  
 مرے ساغر سے جھجکتے ہیں مے آٹام ابھی

خبرِ قبائل کی لائی ہے گلستاں نسیم

نو گرفتار پھر کتا ہے تہِ دام ابھی

پردہ چہرے سے اٹھا، انجمنِ آرائی کر  
 چشمِ مہر و مہ و انجم کو تماشا کی کر  
 توجہ بجلی ہے تو یہ چشمک پنہاں کب تک؟  
 بے حجابانہ مرے دل سے شناسائی کر  
 نفسِ گرم کی تاثیر ہے اعجازِ حیات  
 تیرے سینے میں اگر ہے تو میحائی کر  
 کب تک طور پہ در یوزہ گری مثلِ کلیم؟  
 اپنی ہستی سے عیاں شعلہ سینائی کر  
 ہو تری خاک کے ہر ذرہ سے تعمیرِ حرم  
 دل کو بیگانہ اندازِ کلیسانی کر  
 اس گلستاں میں نہیں جس سے گذرنا اچھا  
 ناز بھی کر تو باندازہ رعنائی کر  
 پہلے خود دار تو مانندِ سکندر ہو لے  
 پھر جہاں میں ہو سس شوکتِ دارائی کر

مل ہی جائے گی کبھی منزلِ یسلی اقبال

کوئی دن اور ابھی بادیہِ پیمائی کر

پھر بادِ بہار آئی، اقبال غزلخواں ہو  
 غنچہ ہے اگر گل ہو اگل ہو، تو گلستاں ہو  
 تو خاک کی مٹھی ہے، اجڑا کی حرارت سے  
 برہم ہو، پریشاں ہو، وسعت میں بیاباں ہو

تو جنسِ محبت ہی، قیمت ہے گراں تیری      کم مایہ ہیں سوداگر اس دیس میں انراں ہو  
 کیوں ساز کے پڑے میں مستور ہوئے تیری؟      تو نغمہ رنگیں ہے، ہر گوش پہ عریاں ہو  
 اے رہرو فرزانہ ارستے میں اگر تیرے      گلشن ہے تو بننم ہو، صحرا ہے تو طوفان ہو

ساماں کی محبت میں مضمر ہے تن آسانی  
 مقصد ہے اگر منزل غارت گر ساماں ہو

بکھی اے حقیقتِ منتظر! نظر آلباسِ مجاز میں  
 کہ ہزاروں سجدے تڑپا ہے ہیں می جبینِ نیاز میں  
 طربِ آشنائے خروش ہو، تو نوا ہے محرم گوش ہو  
 وہ سُرد کیا کہ چھپا ہوا ہو سکوتِ پردہ سازیں  
 تو بجا بجا کے نہ رکھا ہے، ترا آئینہ ہے وہ آئینہ  
 کہ شکستہ ہو تو عزیز تر ہے نگاہِ آئینہ سازیں

دمِ طوف کر مکِ شمع نے یہ کہا کہ وہ اثر کہیں  
 نہ تری حکایتِ سوز میں نہ مری حدِ گداز میں  
 نہ کہیں جہاں میں اماں ملی جو اماں ملی تو کہاں ملی  
 مرے جرمِ خانہ خراب کو ترے عفو بندہ نواز میں  
 نہ وہ عشق میں رہیں گرمیاں نہ وہ جن میں بیشِ خیال  
 نہ وہ غزنوی میں تڑپ ہی نہ وہ خم ہے زلفِ ایاں میں  
 جو میں سر پہ سجدہ ہوا کبھی تو ز میں سے آنے لگی صدا  
 ترا دل تو ہے صنم آشنا تجھے کیا ملے گا نماز میں

---

تہِ دام بھی غزل آشنا ہے طائرِ انِ چین تو کیا  
 جو فغاں دلوں میں تڑپے ہی تھی نولے زیرِ لبی رہی



ترا جلوہ کچھ بھی تسلی دل ناصبور نہ کر سکا  
 وہی گریہِ محسوسِ ہاوی آہِ نیم شبی رہی  
 نہ خدا رہا نہ صنم رہے نہ رقیبِ دیر و حرم رہے  
 نہ رہی کہیں اسدِ الہی نہ کہیں ابوہبی رہی  
 مرا سازا اگرچہ ستم رسیدہ زخمہ ہائے عجم رہا  
 وہ شہیدِ ذوقِ وفا ہوں میں کہ نوامیِ عربی رہی!

گرچہ تو زندانیِ اسباب ہے      قلب کو لیکن ذرا آزاد رکھ  
 عقل کو تنقید سے فرصت نہیں      عشق پر اعمال کی بنیاد رکھ  
 اے مسلمان ہر گھڑی پیشِ نظر      آیہ لَا یُخْلَفُ الْمِیْعَادُ رکھ  
 یہ "لسانِ عصہ" کا پیغام ہے  
 اِنَّ وَعْدَ اللّٰهِ حَقٌّ یاد رکھ

ظریفانه



بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

## طَرِیفَانَا

مشرق میں اصول دین بن جاتے ہیں      مغرب میں مگر مشین بن جاتے ہیں  
رہتا نہیں ایک بھی ہمارے پلے      واں ایک کے تین تین بن جاتے ہیں

لڑکیاں پڑھ رہی ہیں انگریزی      ڈھونڈ لی قوم نے فلاح کی راہ  
روشِ مغربی ہے مدِ نظر      وضعِ مشرق کو جانتے ہیں گناہ  
یہ ڈرامہ دکھائے گا کیا سین؟      پردہ اٹھنے کی منتظر ہے نگاہ



شیخ صاحب بھی تو پر دے کے کوئی حامی نہیں  
مفت میں کالج کے لڑکے ان سے بدظن ہو گئے  
وعظ میں فرما دیا کل اپنے یہ صا صاف  
پردہ آخر کس سے ہو جب ہی زن ہو گئے

یہ کوئی دن کی بات ہے اے مرد ہوشمندا  
غیرت نہ تجھ میں ہوگی نہ زن اوٹ چاہے گی  
آتا ہے اب وہ دور کہ اولاد کے عوض  
کونسل کی ممبری کے لئے ووٹ چاہے گی

تعلیم مغربی ہے بہت جرات آفریں  
پہلا سبق ہے بیٹھ کے کالج میں مارٹینگ  
بستے ہیں ہند میں جو خریدار ہی فقط  
آغا بھی لیکے آتے ہیں اپنے وطن سے مینگ  
میرا یہ حال بوٹ کی ٹوچاٹتا ہوں میں  
ان کا یہ حکم دیکھ! امرے فرش پہ نہ رینگ

کہنے لگے کہ اونٹ ہے بھدا سا جانور

اچھی ہے گائے رکھتی ہے کیا نوکدار سینگ

کچھ غم نہیں جو حضرت واعظ ہین نگہ دست      تہذیب نو کے سامنے سراپنا خم کریں  
 ردِ جہاں میں تو بہت کچھ لکھا گیا      تر ویدرج میں کوئی رسالہ رقم کریں

تہذیب کے مریض کو گولی سے فائدہ؟      دفعِ مرض کے واسطے پلِ پیش کیجئے!  
 تھے وہ بھی دن کے خدمتِ اُستاد کے غرض      دل چاہتا تھا یہ دلِ پیش کیجئے!

بدِ لازمانہ ایسا کہ لڑکا پس ازِ سبق

کہتا ہے ماسٹر سے کہ پلِ پیش کیجئے!

انتہا بھی اس کی ہے آخر خریدیں کب تاک  
 چھتیاں، رُومال، مفکر، بیرہن جاپان سے  
 اپنی غفلت کی یہی حالت اگر قائم رہی  
 آئیں گے عمالِ کابل سے، کفن جاپان سے

ہم مشرق کے مسکینوں کا دل مغرب میں جا اٹکا ہے  
 واں کنٹر سب بلوری ہیں یاں ایک پُرانا مٹکا ہے  
 اس دور میں سب مٹ جائیں گے ہاں باقی وہ رہ جاگا  
 جو قائم اپنی راہ پہ ہے اور پکا اپنی ہٹ کا ہے  
 اے شیخ و برہمن! سنتے ہو کیا اہل بصیرت کہتے ہیں؟  
 گردوں نے کتنی بلندی سے ان قوموں کو دے پٹکا ہے  
 یا یا ہم پیار کے جلسے تھے، دستورِ محبت قائم تھا  
 یا بحث میں اُردو ہندی تھے، یا قربانی یا جھٹکا ہی

اصل شہود و شاہد و مشہود ایک ہے      غالب کا قول سچ ہے تو پھر ذکرِ غیر کیا  
 کیوں اے جنابِ شیخ سنا اپنے بھی کچھ      کہتے تھے کعبہِ الوں سے کل اہلِ دیر کیا  
 ہم پوچھتے ہیں مُسلم عاشقِ مزاج سے      اُلفتِ بتوں سے تو برہمن سے بیر کیا؟

ہاتھوں سے اپنے دامنِ دنیا بھل گیا رخصت ہوا دلوں سے خیالِ معاد بھی  
قانونِ وقف کیلئے لڑتے تھے شیخ جی پوچھو تو وقف کیلئے ہے جائیداد بھی

وہ مسلح لی ارادہ خود کشتی کا جب کیا میں نے مہذب ہے تو اسے عاشقِ اقدم باہر نہ دھڑکے  
نہ عہدِ ہر نہ بخر ہے تو قصدِ خود کشتی کیا؟ یہ مانا دردِ ناکامی کیا تیرا گذر حد سے  
کہا میں نے کہ اے جانِ جہاں کچھ تقدیر کو کرائے پر منگانوں کا کوئی افغان بھر حد سے

ناداں تھے اس قدر کہ نہ جانی عرب کی قدر حاصل ہوا یہی، نہ بچے مار پیٹ سے  
مغرب میں ہے جہازِ بیا باں شتر کا نام ترکوں نے کام کچھ نہ لیا اس فلیٹ سے

ہندوستان میں جبر و حکومت ہیں کسلیں آغا ہے ہمارے سیاسی کمال کا  
ہم تو فقیر تھے ہی ہمارا تو کام محقا سیکھیں سلیقہ اب امر بھی سوال کا



ممبری امپیریل کونسل کی کچھ مشکل نہیں  
وٹ تو مل جائینگے پیسے بھی دلوائیں گے کیا  
میرزا غالب خدا بخشے، بجا فرما گئے  
ہم نے یہ مانا کہ دلی میں ہیں کھائیں گے کیا

دلیل مہر و وفا اس سے بڑھ کے کیا ہوگی  
نہ ہو حضور سے الفت تو یہ ستم نہ بہیں  
مُصر ہے حلقہ کمیٹی میں کچھ کہیں ہم بھی  
مگر رضائے کلکٹر کو بھانپ لیں تو کہیں  
سند تو لیجئے لڑکوں کے کام آئے گی  
وہ مہربان ہیں اب بھر رہیں رہیں رہیں  
زمین پر تو نہیں ہندیوں کو جا ملتی  
مگر جہانیں ہیں خالی سمندروں کی تہیں

مثال کشتی بحسِ مطیعِ فرماں ہیں  
کہو تو بستہ ساحل رہیں، کہو تو بہیں

فرما رہے تھے شیخِ طریقی عمل پہ وعظ  
کفارِ ہند کے ہیں تجارت میں سخت کُوش  
مشرک ہیں وہ جو کہتے ہیں مشرک سے لین دین  
لیکن ہماری قوم ہے محرومِ عقل و ہوش

ناپاک چیز ہوتی ہے کافر کے ہاتھ کی      سن لے اگر ہے گوشِ مسلمان کا حقِ نوش !  
 اک بادہ کش بھی وعظ کی محفل میں تقاضہ کرے      جس کے لئے نصیحت و اعظمتی بارِ گوش !  
 کہنے لگا ستم ہے کہ ایسے قیود کی      پابند ہو تجارتِ سامانِ خورد و نوش !  
 میں نے کہا کہ ”آپ کو مشکل نہیں کوئی“  
 ہندوستان میں ہیں کلمہ گو بھی مے فروش“

دیکھئے چلتی ہے مشرق کی تجارت کتنا      شیشہ دین کے عوض جام و سہولیتا ہے  
 ہے مداوائے جنوں شہرِ تعلیمِ جدید      میرا سر جن رگِ ملت سے لہولیتا ہے

گلے اک روز ہوئی اونٹ سڑیوں گے سخن      نہیں اک حالِ دنیا میں کسی شے کو قرار  
 میں تو بدنام ہوئی توڑ کے رستی اپنی      سنتی ہوں اپنے بھی توڑ کے رکھ دیں ہمار  
 ہند میں آپ تو از روئے سیاست ہیں ہم      ریل چلنے سے مگر دشتِ عرب میں بیکار

کل تلک آپ کو تھا گائے کی محفلِ سرحد  
 آج یہ کیا ہے کہ ہم پر ہے عنایتِ اتنی  
 جب یہ تقریر سنی اُونٹ نے شرمائے کہا  
 رشکِ صد غمزہ اُشر ہے تری ایک کلیں  
 تے ہنگاموں کی تاثیر بھیلی بن میں  
 ایک ہی بن میں ہے مدت سے بسیر اپنا  
 گو سفند و شتر و گاؤ پلنگ و خرلنگ  
 یا عباں ہو سبق آموز جو یک رنگی کا  
 دے وہی جام ہمیں بھی کہ مناسب ہے یہی  
 تھی ٹٹکتے ہوئے ہونٹوں پہ صدائے زہار  
 نہ رہا آئینہ دل میں وہ دیرینہ غبار  
 ہے تے چاہنے والوں میں ہمارا بھی شمار  
 ہم تو ہیں ایسی کلیلوں کے پُرانے بیمار  
 بے زبانوں میں بھی پیدا ہے مذاقِ گفتار  
 گرچہ کچھ پاس نہیں چارہ بھی کھاتے ہیں اُٹھار  
 ایک ہی رنگ میں نکلیں ہوں تو ہے اپنا وقار  
 ہمزباں ہو کے رہیں کیوں نہ طیورِ گلزار  
 تو بھی سرشار ہو تیرے رفقا بھی سرشار

”دلیق حافظہ بچہ ارزد ہمیشہ رنگیں کن

وانگہش مست و خراب ارزد بازارِ بیا ر“

رات مجھ نے کہہ دیا مجھ سے      ماجرا اپنی ناتمامی کا  
مجھ کو دیتے ہیں ایک بوند لہو      صلہ شب بھر کی تشہ کامی کا

اور یہ بسوہ دار بے رحمت

پی گیا سب لہو سامی کا

یہ آیہ نوحیل سے نازل ہوئی مجھ پر      گیتا میں ہے قرآن تو قرآن میں گیتا

کیا خوب ہوئی آشتی شیخ و برہمن      اس جنگ میں آخر نہ یہ ہار نہ وہ جیتا

مندرسے تو بیزار تھا پہلے ہی سو بدری

مسجد سے نکلتا نہیں ضدی ہر مسیتا

جان جائے ہاتھ سے جائے نہ ست      ہے یہی اک بات ہر مذہب کا ت

چٹے بٹے ایک ہی تھیلی کے ہیں      سا ہو کاری، بسوہ داری، سلطنت



محنت و سرمایہ دنیا میں صفا آدا ہو گئے دیکھئے ہوتا ہے کس کس کی تناؤں کا خون  
 حکمت و تدبیر سے یہ فتنہ آشوب خیز ٹل نہیں سکتا و قدا کنتہ یہ تستہجلاؤں  
 ”کھل گئے“ یا جوج اور راجوج کے لشکر تمام  
 چشمِ مسلم دیکھئے تفسیر حرفِ یسلاؤں

شام کی سرحد سے رخصت ہو رہے اندلم نزل رکھ کے میخانے کے سارے قاعدے بالائے طا  
 یہ اگر سچ ہے تو ہے کس درجہ عبرت کا مقام رنگ اک بل میں بد اجاتا ہے یہ نیلی وراق  
 حضرت کرزن کو اب فکرِ مداوا ہے ضرور حکم برداری کے بعد سے میں ہے دردِ لایطاق  
 وفدِ ہندوستان سے کرتے ہیں سرِ آغا خاں طلب  
 کیا یہ چورن ہے ہے پئے ہضیمِ فلسطین عراق؟

تکرار تھی مزارع و مالک میں ایکے در دو نوں یہ کہہ رہے تھے مرا مال ہوز میں

کہتا تھا وہ کرے جو زراعت اسی کا کھیت کہتا تھا یہ کہ عقل ٹھکانے تری نہیں  
پوچھا زیں سے میں نے کہ ہے کس کا مال تو بولی مجھے تو ہے فقط اس بات کا یقین

مالک ہے یا مزارع شوریدہ حال ہے

جو زیر آسماں ہے وہ دھرتی کا مال ہے

اُٹھا کر پھینکا وہ باہر گلی میں نئی تہذیب کے انڈے ہیں گندے  
الکشن، ممبری، کونسل، صدر بنائے خوب آزادی نے بھندے

میاں بخار بھی جھیلے گئے ساتھ

ہنایت تیز ہیں یورپ کے رندے

کارخانے کا ہے مالک مردِ بنا کردہ کار عیش کا پتلا ہے محنت ہے اسے ناسازگار  
حکم حق ہے لیسَ لِلْإِنْسَانِ إِلَّا مَا سَعَى کھائے کیوں مزدور کی محنت کا پھل سزاوار

سناہیں نے کل یہ گفتگو تھی کارخانے میں  
 پرنے جھونپڑوں میں ہر ٹھکانا دستکاروں کا  
 مگر نہ کرنے کیا خوب کونسل مال بنوایا  
 کوئی اس شہر میں تکیہ نہ تھا سربایہ داروں کا

مسجد تو بنادی شب بھر میں ایماں کی حرارت والوں نے  
 من اپنا پرانا پانی ہے برسوں میں نمازی بن نہ سکا  
 کیا خوب امیر فیصل کو ستوسی نے پیغام دیا  
 تو نام و نسب کا حجازی ہے پردل کا حجازی بن سکا  
 تر آنکھیں تو ہو جاتی ہیں پر کیا لذت اس نے میں  
 جب خونِ جگر کی آمیزش سے اشکِ پیازی بن سکا  
 اقبال بڑا ابدیشک ہے من باتوں میں موہ لیتا ہے  
 گفتار کا یہ غازی تو بنا کر دار کا غازی بن نہ سکا

کلام جدید

یعنے

اقبال

کا

غیر مطبوعہ کلام



# کلام جدید

## اقبال کا غیر مطبوعہ کلام

علامہ اقبالؒ کے غیر مطبوعہ کلام کی تحصیل کے لئے ہم جناب فوق کے ممنون ہیں۔  
 منشی محمد الدین صاحب فوق ایک پرانے انشاد پر داز اردو مشرف النفس بزرگ تھے آپ نے  
 مولانا شبلی مولانا حالیؒ اور مولانا محمد حسین آزاد کا زمانہ بھی دیکھا اور ان محسنین اردو کی  
 زیارت سے بھی مشرف ہوئے آہ! یہ بلبل کشمیر بھی اپنے ہم نواؤں سے جا ملا۔ فوق صاحبؒ  
 صرف اقبالؒ کے ہم وطن تھے بلکہ ہم عمر اور ہم پیالہ وہم نوالہ بھی تھے۔ خطہ جنتِ نظیر کشمیر  
 سے گہری دلبستگی کے باعث ہر دو حضرات کو ایک دوسرے سے انتہائی محبت تھی اور اکثر  
 ادبی محفلیں دوش بدوش بسر کر ڈالیں۔ فوق صاحبؒ نے چونکہ ایک دوسرے مجھے اقبالؒ  
 کا غیر مطبوعہ کلام سنایا تھا۔ لہذا میں نے ان سے درخواست کی کہ وہ مجھے ”جہانِ اقبال“  
 کے لئے ضرور کچھ نہ کچھ عنایت فرمائیں۔ چنانچہ انھوں نے تین چار غزلیں ایک لغت اور  
 چند رباعیات مرحمت فرمائیں۔ یہ سب چیزیں غیر مطبوعہ ہیں۔ بہر حال علامہ اقبالؒ کے ایک زیرِ دست  
 سے دستیاب ہونے والے یہ جواہر پارے اس وقت ادبی دنیا کے لئے بالعموم اور عقیدت مند اقبالؒ  
 کے لئے بالخصوص ایک نعمتِ غیر مترقبہ کی حیثیت رکھتے ہیں اور ہم ان کے حصول پر جس قدر بھی  
 مسرور ہوں کم ہے مسلسل تحقیق و جستجو اور تائیدِ بزرگی سے یہ کلام محو و معدوم ہونے کی بجائے  
 آج منصفہ شہود پر آ رہا ہے۔ اَلْحَمْدُ لِلّٰہِ عَلٰی ذٰلِکَ !

# قصیدہ معراجیہ

ہر دو جہاں میں ذکر حبیبِ خدا ہے آج  
 معراجِ مصطفیٰ سے کھلا عقدِ حیات!  
 قوسین میں ثبوت ہے اس جذبِ شوق کا  
 وہ بزمِ ناز، وہ گل و بلبل کی خلوتیں  
 اک جست ہی میں طے ہیں دو عالم کی دُستیں  
 طاہرِ حریمِ قدس کے سب نغمہ سنج ہیں  
 جو منتظر ازل سے تھا اس کے قدوم کا  
 عوریں خوش آمدید بکاریں بہشت میں  
 یہ رات وہ ہے جن پر کرے رشکِ دن کا نور  
 عشقِ نبیؐ میں قبلہ نما سے ہوں بے نیاز  
 ہر ذرے کی زبان پر صلِ علیؑ ہے آج  
 روحِ نبیؐ میں جلوہٴ روحِ خدا ہے آج  
 ہر لمحہ ذکر و فکر میں درسِ بقا ہے آج  
 اُلفت میں امتیازِ من و تو فنا ہے آج  
 اور رشتہٴ زمان و مکان کٹ گیا ہے آج  
 روحِ الایں بھی شوق میں صحت کھائے آج  
 بہرِ نبیؐ وہ گنبدِ بے در کھلا ہے آج  
 از فرش تا بہ عرش صدا "مرجا" ہے آج  
 سایہ ہر ایک سایہٴ بالِ ہما ہے آج  
 نورِ یقیں سے قلب ہی قبلہ نما ہے آج

اقبال آ کہ پھر اُسی چوکھٹ پہ جھک پڑیں  
 آغوشِ رحمت اُس کی اسی طرح وا ہے آج

# غزلیات

چشمِ باطل پہ عیاں جو ہر ایماں کرے  
دور پھرتا ہے مسلم کی جہاں بانی کا  
عام کی عقل نے یاں وہم و گماں کی ظلمت  
ہے محبت میں وہ قوت کہ بنے سنگ بھی موم  
ذرے ذرے کو بنا وسعتِ صحر کا میں  
پردہ جھلٹھا اپنی خودی سے غافل  
عہدِ حاضر ہے جہنم تو مسلمان ہے خلیل  
خوفِ شرکیوں ہو اگر خیر ہے مقصد تیرا  
دے کے ذروں کو جلا مہرِ رخشاں کرے  
دفترِ کفر کو دنیا میں پریشاں کرے  
شمعِ ایمان کو سینوں میں فروزاں کرے  
حسنِ اخلاق سے کافر کو مسلمان کرے  
جوشِ توحید سے ہر قطرے کو طوفان کرے  
اُسکی پوشیدہ خدائی کو نمایاں کرے  
نورِ ایقان سے آتش کو گلستاں کرے  
تیری تسخیر تو ابلیس کو لرزاں کرے

دل کو مایوس کر کرمتِ حق سے اقبال  
مُریغِ افسردہ کو پھراپنے غلجواں کرے

دل ترے شوق میں جب دروے بیتاب ہوا  
جوشِ ایمان دکھاؤں تو اَلٹا دوت جہاں  
عقل کی فوج نے ہر جنگ میں منہ کی کھائی  
اشک جو آنکھ سے ٹپکا دُرِ نایاب ہوا  
دلِ سینے میں ہوا قطرہٗ سیماں ہوا  
عشقِ میدان میں آیا تو ظفرِ یاب ہوا



کر نہ تقدیر کے شکوؤں سے خودی گرسوا  
 بہر تدبیر عیاں عالم اسباب ہوا  
 تیرے پر تو سے ہر چیز میں نور عرفاں  
 گلشن دہر ترے حسن سے شاداب ہوا  
 قلبِ انساں سے چلی آتی ہے فطرت کی صدا  
 خود کو جو جان گیا سمجھو خدایاب ہوا  
 اس کی اک ضرب سے ہوزلزلہ طاری ہو  
 زورِ مسلم نہ ہوا، خیال ہوا خواب ہوا  
 کون جانے کہ قلندر ہے شہنشاہ جہاں  
 فرشِ خاکی بھی مجھے فقر میں کخواب ہوا  
 جو ضرورت ہوئی بس کہہ کے خداے اقبال  
 میں نہ تکلیف میں شرمندہ اجاب ہوا

جہاں زندگی ہے وہاں آرزو ہے  
 جہاں آرزو ہے وہاں جستجو ہے  
 نہ ہو جستجو تو ہے ویرانہ عالم  
 تری جستجو ہی تری آبرو ہے  
 نظر جب سے تیری نظر سے ملی ہے  
 جسے دیکھتا ہوں وہی خوبرو ہے  
 مٹاتے ہیں الفاظ معنی کی شوکت  
 مری بے زبانی مری گفتگو ہے  
 تری آرزو سے ملی وہ قناعت  
 نہ کوئی ہو س ہے نہ کچھ آرزو ہے  
 خودی نے عطا کی مجھے خود شناسی  
 مرا حُسنِ دائم مرے روبرو ہے  
 نمایاں ہے کثرت میں وحدتِ کاجلوه  
 جد ہر دیکھتا ہوں وہی روبرو ہے  
 وہ کیا شے ہے اقبال سینے میں تیرے  
 جد ہر دیکھتا ہوں وہی روبرو ہے



نورِ توحید سے گر قوتِ بیدار ہے تو      اپنی قوت کا یہاں آپ ہی بندار ہے تو  
 حق کے ہوتے ہوئے باطل سے ہر اس کی      گردنِ کفر یہ چلتی ہوئی تلوار ہے تو  
 تیری ہستی ہی پہ موقوف ہے نظمِ عالم      دستِ قدرت کا بنایا ہوا شہ کار ہے تو  
 ذرے ذرے میں جلا ہے تیری تکلیفوں سے      ظلمتِ دہر میں اک مطلعِ انوار ہے تو  
 ہو یقینِ مُردہ نورِ گنج سے ہی ہر سربار      ہو یقینِ زندہ تو پھر حیدرِ کرار ہے تو

حق ہی کہ حق ہی نے قوموں کو ابھارا اقبال

حق ہے سینے میں تے مہرِ ناسر ہے تو

ہو شگفتہ ترے دم سے چمنِ دہر تمام      سیر اس باغ کو کر بادِ سحر کی صورت  
 نامِ روشن تو ہے عمرِ نوگرِ برقِ غرام      زندگی چاہے دُنیا میں شہر کی صورت  
 یہ تو بتلا دے مُوزن کہ تری آنکھوں سے      کیا مروت بھی گئی خوابِ سحر کی صورت  
 جوشِ زنِ بحرِ محبت تھا مگر دل اپنا      صاف کلا نلکہ دیدہ تر کی صورت  
 دہر میں ذوقِ سکون تجھ کو ہے پیغامِ فنا      تازہ رکھ جوشِ سفرِ شمس و قمر کی صورت  
 عشقِ یعقوب کا تو محرمِ اسرار تو ہو      پیرِ مہن دے گا دکھا تجھ کو پسر کی صورت  
 ضربِ شمشیرِ حادث سے نہ کھو قوتِ ضبط      سخت و خود دار ہو دُنیا میں پسر کی صورت

ہے گل و لالہ کی ہیئت تو انہیں سی لیکن ان میں پُرسوز نہیں قلبِ جگر کی صورت  
لطف جب آتا ہے اقبال سخن گوئی کا  
شعر نکلے صدقِ دل سے گہر کی صورت

حقیقت میں روحِ ابد ہے زمانہ یہ امروز و فردا ہیں تیرا فسانہ  
نہ ہو جب تلکِ دل میں ایمانِ کامل خودی بھی فسانہ، خدا بھی فسانہ  
خودی کی حفاظت کوئی تجھ سے سیکھے غریبی میں انداز ہیں خسروانہ  
فرنگی کی دُنیا فسونِ سامری کا ادا دلبرانہ، عملِ شاطرانہ  
سزا پانے والی ہے یورپ کی غفلت کہ فطرت بھی رکھتی ہے اک تازیانہ  
نہ ہو گریقین، دیکھ لے سرِ جھکا کر ترے دل میں ہے دفن تیرا خزانہ  
سفر میں نہ منزل کا رکھ کچھ تخیل جلاوے کسی برق سے آشیانہ  
کوئی مردِ مومن جگادے یہ بستی! طریقے ہیں مشرق کے سب اہلبانہ  
پتنگے ہیں نابود اور شمع گریاں! ہوئی ختمِ حسرت یہ بزمِ شبانہ

سکھا و اب اقبال کچھ قاہری بھی  
بہت کہہ چکے قصہ غا شقانہ

# مکافاتِ عمل

ہر عمل کے لئے ہر روز عمل      دہرین نش کل جوابِ نیش  
شیر سے آسمان لیتا ہے      انتقامِ غزالِ اُشتر و میش  
سرگزشتِ جہاں کا سرخفیٰ      کہہ گیا ہے کوئی نکواندیش  
”شمع پروانہ را بسوخت و لے

زود بریاں شود بروغنِ خویش“

## رُبا صیات

کہکشاں میں آکے اختر مل گئے      اک لڑی میں آکے گوہر مل گئے  
واہ وا کیا محفلِ اجاب ہے      ہم وطنِ عزبت میں آکر مل گئے



موتی عدن سے لعل ہوا ہے یمن سے دُور      یا نافہ، غزال ہوا ہے ختن سے دُور  
ہندوستان میں آئے ہیں کشمیر چھوڑ کر!      بلبل نے آشیانہ بنایا جمن سے دُور

دہر کی شانِ بقا خطہ کشمیر میں دیکھ      بارِ غنّت کی ہوا خطہ کشمیر میں دیکھ  
ذرّے ذرّے سے ہے اک حُسن کا طوفانِ بیا      جوش میں لطفِ خدا خطہ کشمیر میں دیکھ

سامنے ایسے گلستاں کے کبھی گر نکلے      جیبِ خجالت سے سرِ طور نہ باہر نکلے  
ہے جو ہر لحظہ تجلی گہ مولاے جلیل      عرش و کشمیر کے اعداد برابر نکلے

بیخہ ظلم و جہالت نے بُرا حال کیا      بن کے مقرض ہمیں بے پروا کیا  
توڑ اس دستِ جفا کیش کو یا رب جس نے      روحِ آزادی کشمیر کو پا مال کیا  
علامہ اقبال کی متدرجہ ذیل دو غزلیات بھی اُن کی کسی تصنیف میں نہیں پائی جاتی  
ہیں۔ انہیں ”محزن“ کے دور قدیم مئی ۱۹۳۳ء میں سے تبرکاً یہاں پیش کر رہا ہوں سچ پوچھئے  
تو عقیدت مندانِ اقبال کی اکثریت ان کے وجود سے بھی بے خبر ہے۔

ان ہر دو غزلوں کی شانِ نزول یہ بیان کی گئی ہے کہ اقبال۔ گرامی اور بسمل  
تین حضرات ایک مجلس میں تشریف رکھتے تھے۔ صاحبِ خانہ جو نوازشِ تخلص کرتے تھے



ایک مصرعہ بردیف ”اہل درد“ پڑھ دیا۔ بس کیا تھا۔ اقبال جیسے اہل درد پر کیف و مستی کا عالم طاری ہو گیا اور اسی استغراق میں ذیل کا دو غزل فی البدیہہ کہہ ڈالا۔

زندگی دنیا کی مرگ ناگہان اہل درد  
بند ہو کر اور کھلتی ہے زبان اہل درد  
یہ وہ پستی ہے کہ اس پستی میں کس رفت نہا  
آپ بائع آپ ہی نقد متاع مشتری  
اس خموشی اور گویائی کے صدقے جائیے  
بے خودی میں یہ پہنچ جاتے ہیں اپنے آپ تک  
کہہ رہی ہے ہر کلی گلزار ابراہیم کی  
پالیا موسے نے آخر بندہ اللہ کو  
ان کی دنیا بھی یہی عرش معلّے بھی یہی  
ہائے کیوں محشر یہ واعظ نے اٹھا رکھی ہوتا  
درد ہی کے دم سے ہر ان دل جلو کی زندگی  
لیتے ہیں داغ محبت سے گلِ جنت مراد  
یہ اُجڑ جانے کو آبادی سمجھتے ہیں مگر !  
ارتجالا ہم نے اسے اقبال کہہ ڈالے شعر

موت پیغام حیات جاودان اہل درد  
بولتا ہے مثل نے ہر استخوان اہل درد  
سر کے بل کرتا ہے گویا زببان اہل درد  
ساری دنیا سے زالی ہے دکان اہل درد  
محو شکر ہے زبانی ہے زبان اہل درد  
عین بیداری نہ ہو خواب گراں اہل درد  
آگ سے ہوتا ہے پید اگلستان اہل درد  
درد والوں کو ہی ملتا ہے نشان اہل درد  
دل مکان اہل درد ولا مکان اہل درد  
ہے اسی دنیا میں ہوتا امتحان اہل درد  
درد سے پیدا ہوئی روح روان اہل درد  
ہائے کیا مرغوب ہے طرز بیان اہل درد  
ڈھونڈتا ہے راہزن کو کاروان اہل درد  
تھی نوازش کو جو فکر امتحان اہل درد

# دیکر

صبرِ ایوب وفا جو جزو جانِ اہلِ درد  
 ہے سکوں نا آشنا طرحِ جهانِ اہلِ درد  
 اوجِ یک مشتِ غبارِ آستانِ اہلِ درد  
 بچھ رہے ہیں گلشنِ ہستی کے نظاروں میں  
 ابتداء میں شرحِ رمزِ آیہ 'لا تقربا'  
 ہم نشیں رونا ہمارا کچھ نیا رونا نہیں  
 شورشِ محشر جسے واعظ نے ہے سمجھا ہوا  
 بتکدے کی سمت کیوں جاتا ہے یاربِ مہین  
 گرمیِ جوشِ عقیدت کیا کرتی ہے طوف  
 ذبح ہونا کو چہُ الفت میں ہے ان کی نماز

گریہِ آدم سرشتِ دردِ مانِ اہلِ درد  
 جوں قمر سار ہے قطبِ آسمانِ اہلِ درد  
 جو ہر رفت بلا گردانِ شانِ اہلِ درد  
 نگہتِ گل ہے شرابِ ارغوانِ اہلِ درد  
 کس قدر مشکل تھا پہلا امتحانِ اہلِ درد  
 تھی ہم آہنگِ ندائے کُنِ فغانِ اہلِ درد  
 ہے وہ گلابِ نازِ درائے کاروانِ اہلِ درد  
 کعبہِ دل ہی تو ہے ہندوستانِ اہلِ درد  
 کعبہِ برقِ بلا ہے آشیانِ اہلِ درد  
 ہے صد تبکیر کی گویا اذانِ اہلِ درد

دار پر چڑھنا ہی تو معراج تھا منصور کا      تھی وہ سولی در حقیقت نردبانِ اہلِ درد  
 موجِ غمِ سرمد و تبریزی و منصور سے      کس قدر رنگیں ہے یاربِ ستانِ اہلِ درد  
 تونے اے انسانِ غافل آہ کچھ پروانہ کی      بے زباں طائر سمجھتے تھے زبانِ اہلِ درد  
 دیدہ سوزن تو بھی رکھتے ہیں یہ نہاں آ      کوئی کیا دیکھے گا زخمِ بے نشانِ اہلِ درد  
 دیکھنے والے سمجھتے تھے دمِ عیسٰی جسے      تھی وہ اک موجِ نسیمِ بوستانِ اہلِ درد  
 پھرتے رہتے ہیں میانِ کوچہِ جبلِ الورید      ہے اسی آوارگی میں غرورِ شانِ اہلِ درد

کہہ دیا اقبال اک مصرعہ نوازشِ نچو آج

وہ بہانہ ہو گیا بہرِ بیانِ اہلِ درد

## اقبال کی آخری رباعی

سرورِ درفتہ باز آید کہ نہ آید      نیسے از حجاز آید کہ نہ آید  
 سرآمدِ روزگارِ این فقیہ      دگر دانائے رازِ آید کہ نہ آید



# فرہنگ مکمل

منتخبہ ادق اور مشکل الفاظ کے معنی

(ایک شیدائی اقبال کے قلم سے)



## حصہ اول

## ہمالہ

کٹور۔ ملک۔ سلطنت

دیرینہ روز۔ قدیم۔ پرانا

حکیم۔ دانا۔ عقلمند۔ لقب حضرت موسیٰ کا  
طور سینا۔ جس پہاڑ پر حضرت موسیٰ  
نے خدا کا جلوہ دیکھا۔

تجلی۔ ظہور۔ جلوہ۔ روشنی۔ انوار

بینا۔ دیکھنے اور سمجھنے والا

خلوت۔ تنہائی

دستار۔ پگڑھی

فضیلت۔ امتیاز۔ بزرگی

رفتہ۔ گزری ہوئی

سیال۔ بہتا ہوا

رموار۔ سواری

عناصر۔ جمع عنصر کی داگ۔ باد

مٹی۔ پانی

فرط۔ فراوانی۔ زیادہ

طرب۔ خوشی۔ شادمانی۔ مسرت

شاہد۔ محبوب۔ معشوق

عراق۔ علم۔ مہنتی کا مرغوب دہلند مقام

غازہ۔ پودہ۔ ایشنا جو چہرہ پر خوبصورتی

کے لئے ملا جاتا ہے۔

## گل رنگیں

خراش۔ رگڑے۔ چھلنا

عقدہ۔ گرہ۔ مشکل

گداز۔ پگھلنا۔ پسینا

صورت بین۔ ظاہری روپ و

شکل دیکھنا۔ حقیقت کو نہ پہنچنا

مستور۔ چھپا ہوا۔ پوشیدہ

متصل۔ لگاتار۔ بلا وقفہ

ادراک۔ علم۔ احساس۔ واقفیت

خرام۔ چال۔ رفتار

آموز۔ سکھانے والا

## عہد طفلی

دیار۔ شہر دیں۔ ملک

دروغ۔ جھوٹ

مصلحت آمیز جس میں دانائی

یا مصلحت پوشیدہ ہو

وقف۔ بالکلیہ مصروف

مائل۔ راغب۔ خواہشمند

گفتار۔ گفتگو۔ بات چیت

## مرزا غالب

پیکر۔ جسم۔ ڈھانچہ

بربط۔ ایک قسم کا بابرستار

سکوت۔ خاموشی

کشت۔ کھیتی۔ تھالی

مضمحل۔ پوشیدہ۔ چھپا ہوا

نطق۔ بولنا۔ گویائی

ہم نوا۔ ہم آواز۔ برابر کا۔ ہم پلہ

منت پذیر شانہ۔ کنگھی کا محتاج

درستی کے لائق۔

جہاں آباد۔ جہاں گیر بادشاہ کا آباد

کیا ہوا شہر۔ دہلی

## ابر کہسار

بوس۔ چومنے والا

پاش۔ بکھرنا۔ پھٹنا اور کرنا۔

افشاں چھڑکنا۔ سہرا پوڑ جو مانگ  
میں بھرتے ہیں۔

ناقہ۔ اونٹنی

صدی۔ گیت جو اونٹ پلاتے وقت  
شتر بان گاتے ہیں۔

خواں۔ پڑھنے والا۔ کانے والا  
افسردہ۔ غمگین۔ دکھی

صرصر۔ آندھی۔ تیز و تند ہوا  
گرداب۔ بھنور۔ چکراؤ

پروردہ۔ پالا ہوا۔

سورش۔ تلاطم۔ شور۔ وسعت  
فلزم۔ سمت۔

شبستان۔ حرم سرا۔ محل سرا

ایک مکر اور مکھی

کلیا۔ (ہندی لفظ ہے) جھوپڑی  
غریبی۔ دھوکے باز

کھینچنا۔ دور رہنا۔ کترانا

پسیجی۔ مائل ہوئی۔ متوجہ ہوئی  
دل توڑنا۔ محاورہ ہے ناراض کرنا

تکلیف دینا۔

ایک پہاڑ اور گلہری

شرم۔ حیا

شعور۔ تیز۔ آگاہی۔ جاننا  
بساط۔ حقیقت۔ وجود

نری۔ صرف۔ خالص  
نکچی۔ ناکارہ۔ بیکار

ایک گلے اور بکری

سرایا۔ سر سے پاؤں تک

سلیقے سے۔ ادب سے۔ تیز سے  
جان پر آبی ہے موت کا سامنا ہے

بروں کی جان کو روٹا۔ بروں کو  
بد دعا دیتا۔

ہتھکنڈے۔ داؤ بیج۔ ترکیبیں  
پالا پڑنا۔ واسطہ پڑنا

خدا لگتی۔ سچ۔ حقیقت  
پرکھنا۔ آزمانا۔ جانچنا

دل کو لگنا۔ پسند آنا۔ بھلی معلوم ہونا  
نیچے کی دعا

شمع کی عطور۔ چراغ کی مانند منور

زینت۔ رونق۔ خوبصورتی  
حمایت۔ مدد۔ طرفداری

ہمدردی

سہ پہ آنا۔

آہ وزاری۔ رنج و غم۔ رونا دھونا

مال کا خواب

اضطراب۔ بے چینی

زہر۔ قیمتی پتھر پرے رنگ کا  
دیا۔ چراغ۔ بنتی۔

بیچ و تاب۔ بیقراری۔ بل کھانا

پزندے کی فریاد

دل پر چوٹ لگنا۔ صدمہ ہونا  
کامنی۔ نازک۔ موہنی

دکھڑا۔ آپ بیتی۔ احوال

خفتگان خاک سے استفسار

خفتگان۔ سوئے ہوئے۔ مردے  
نفور۔ نفرت۔ ناپسندیدگی

کنج - گوشہ - کونہ

فدا - آنے والا کل

حصار - قلعہ - گھری ہوئی جگہ

معیشت - زندگی کا ذریعہ - روزی

حسن ازل - جمال الہی - نور خداوندی

تادیب - تعلیم و تہذیب سکھانا

ہجور - پھڑپھڑا ہوا

لن ترانی - (تو نہیں دیکھ سکتا) حضرت

موسیٰ کو جلوہ خداوندی دیکھنے کی خواہش

پر جو جواب ملا تھا -

قتیل - مقتول - قتل کیا ہوا

ذوق - مذاق - خواہش

استفہام - پرستش - عبادت

شمع و پروانہ

سیماب - پارہ

جاوداں - دائمی - ہمیشہ رہنے والی

تفتہ - پھنکا ہوا - کشتہ

نخل - پودا

حسن قدیم - حسن ازل - جمال الہی

## عقل و دل

خضر - ایک پیغمبر جو بھٹکے ہو گورا تھے

بتاتے ہیں -

حجستہ - مبارک

مفسر - تفسیر کرنے والا - شارح

رشتہ بیا - گرفتار - پابہ زنجیر

سدہ - ساوین آسمان پر بیر کا ایک

درخت دسوائے رحمت عالم صلعم کے

کوئی اس سے آگے نہ جاسکا

صدائے درد

محیط - گھیرنے والا - سمندر

نفاق - دشمن - لڑائی - کینہ

اختلاط - میل ملاپ - ربط

معجز - بیاں - جادو بیاں

پیکار - جنگ و جدل

## آفتاب

شیرازہ بند - نظم و ضبط قائم کرنا

منتظم

کون و مکاں - عالم دنیا

ہست بود - وجود - زندگی - حیات

ثبات - بقا - قیام

خرد - عقل - ہوش

ساماں طراز - زیب و زینت دینے والا

یزداں - خداوند عالم

زائیدگان نور - نور سے پیدا شدہ چاند

یہ گائیکی کی نظم کا ترجمہ ہے -

اس لئے آفتاب کو یزدان حیات کہا

گیا ہے -

## شمع

سپند - کار دانہ - ایک کالا دانہ جو دفع

نظر بد کے لئے جلاتے ہیں بھلاواں

صفت - مانند - مثال

شفق گوں - شام کے بادل کی طرح

آشوب - انقلاب - ہنگامہ

دیر - بتکہہ صنم خانہ

سوز دروں - اندرونی درد - دل کی آگ

گلشن کن - عالم وجود - مخلوقات

کن - ہو جا - کن فرما کر خدا نے عالم کو

پیدا کر دیا -



مسجود - سیدہ کیا گیا۔

ساکنانِ فلک - آسمانی باشندے

دار و رسن - پھنسی - سوئی

## ایک آرزو

دل بچھنا - دل میں اٹکنے رہنا

عزت - تنہائی میں بٹھنا

جلوت - محفل

مانوس - انس و محبت رکھنا۔

قبا - لباس - پوشاک

روزن - روشنندان

مہنوا - ہم آواز - یک ساز

## آفتاب صبح

برہم فلک - مراد چاند رستگار

سیاہ - پیشانی - ماتھا

مداو - سیاہی - اندھیرا

نیر اعظم - آفتاب

سرشک - آباد - آسودوں

کی دنیا۔

مسجود ملک جس کو فرشتوں نے چھوڑا۔

## دردِ عشق

گہر - موتی

آبِ دار - چکدار

جگر گداز - جگر کو کھنڈ دینے والا

غمخوار - چھپی ہوئی بات بتانے والا

آفریدہ - پیدا کی ہوئی

جویا - تلاش جستجو کرنا

نار سیدہ - نہ پہنچنے والا

مجاز - فانی - حقیقی کا عکس

## گل پیر مردہ

گہوارہ - جھولا

خندان - کھلا ہوا - ہنستا ہوا

طبلہ - ڈبہ - قلمدان - چھوٹا ڈھول

عطارد - عطر فروش

نے - بانسری

نیتال - بانس کا جنگل

بشو - سن

## سید کی لوحِ تربت

لوح - تختی - کتبہ

ترتبت - مزار - قبر

گرویدہ - مشتاق - عاشق

واکرنا - کھولنا۔

مدبر - صاحب تدبیر - عالی دماغ

خامہ - قلم

مہرِ قلم - جادو کی طرح لکھنے والا

جام جم - وہ پالے جس میں دنیا کا

حال معلوم ہوتا ہے۔

تلمیذ - شاگرد

اعجاز - اثر

## ماہ نو

نیل - مصر کا بڑا دریا

فصد - ورید - نس میں سے خراب

خون نکالنا - فصد کھولنا۔

تاب - خالص - صاف

بالی - کان کا حلقہ

سیلاب پا - پارہ کی طرح بے چین

بانگ - آواز

ورا - گھنٹہ

طفلک - چھوٹا سا بچہ



## انسان اور بزم قدرت

معمورہ - آباد جگہ - دنیا

سیم - چاندی

طلا - سونا

خمر - منگہ - شراب کا بڑا برتن

مستور - پوشیدہ چھپی ہوئی

سیم - خواب - بد

بود و نبود - وجود و عدم

## پیام صبح

جبین - پیشانی - ماتھا

افشاں - بکھرے ہوئے تارے

اُڑایا - غائب کر دیا -

دیر - مندر - سوال

نمود - ظاہر ہونا -

شہر خوشحال - قبرستان

## عشق اور موت

تشہ کام - نامراد - پیاسا

قصارا - اچانک - اتفاقیہ

رخت لباس - پوشاک  
آشکارا - ظاہر - عیاں  
پے سپر - تفریح کے لئے

## نہ ہر و نہدی

صوفی منش - زاہد - پارسا - پاکباز

تصوف - خدا سے لو لگانے کا علم

شرعیات - مذہبی قانون - دینی طریقہ انصاف

مضمر - پوشیدہ - چھپی ہوئے

کلیم - فارسی کا مشہور شاعر بقدر حضرت موسیٰ

ہمد وال - مختلف علوم جاننے والا عالم

تشیع - حضرت علی کی غلامی کا قائل ہونا

تفضیل - فضیلت - بزرگی - بڑائی

رمز - بھید - چھپی ہوئی بات

خفقان - ایک مرض جس میں دل پریشان

اور ڈھکرتا ہے

تمسخر - مسخا پن - مذاق - ہرانی

## شاعر

محفل - انجمن

نظم - انشطار

زنگیں نوا - خوش بیان  
دیدہ مینا - دیکھنے والی آنکھ

## دل

بازی طفلانہ - بچوں کا کھیل

جادوہ - راہ - راستہ

ملک بقا عالم آخرت - وہ عالم جو فنا ہوگا

گنج خزانہ

گرانمایہ - قیمتی - نایاب

## موج دریا

عین - بالکل - بھیک - آنکھ

توسن - گھوڑا - سواری

جذب کشش - کھینچنے کی قوت

گریزاں - بھاگنا - بچنا

تنگی دریا - سمندر کی کوتاہی

## رخصت بزم جہاں

درخور محفل - مجلس کے لائق - دیا کئے قابل

اجنبیت - نہ پہچاننا - بیگانگی - غیریت

زنگش شہلا - ایک پھول انسا کیلئے کے سرخ

دور سے دار -

مسند۔ بیٹھنے کی جگہ۔ گدی تخت

## طفل شیرخوار

شیرخوار۔ دودھ پیتا

نوار۔ نیا آئینہ۔ (مراد بچہ)

اقلیم۔ ملک

شویدا۔ ظاہر۔ آشکار

تلون۔ رنگارنگ ہونا۔

## تصویر درو

مقت کش۔ ممنون احسان

آب۔ طاقت

شنیدن۔ سننے کی

دستور۔ طریقہ۔ رواج

زبان بندی۔ زبان بند کرنا تقریر

و تحریر پر پابندی لگانا

عذلیب۔ بلبلی۔ عنادل

حرف زیر لب۔ نوک زبان پات کھٹا

گوش سماعت۔

مشت۔ مٹھی

کلاک ازل۔ کاتب تقدیر

اسلوب۔ طریقہ۔ طرز

سند کاوی۔ چھاتی کوٹنا

تجربینی۔ غلط طریقہ پر دیکھنا یا سوچنا

پندار۔ خود پسندی۔ غرور

چلیا۔ کاٹ دینا۔ x غلط ٹھہرانا

سکوت۔ خاموشی

نوٹ۔ یہ نظم گول میز کانفرنس کے سامنے

میں لکھی گئی جبکہ انگریز نے برعظیم ہند کے

لوگوں پر سخت احتساب قائم کرنا شروع

کر دیا۔ یہ اس وقت کی حالت کا کچا چھٹا ہے

## نالہ فراق

ضیا۔ روشنی

سودا۔ وحشت جنوں۔ دیوانگی

سلف۔ گزرے ہوئے۔ باپ دادا

فروہ۔ بلندی۔ رفعت۔ چوٹی

گرویدہ۔ شائق۔ پسند کرنے والے

(مستر آرنلڈ اردو کے بڑے زبردست محسن تھے)

## چاند

آفرینش۔ ابتداء۔ پیدائش

فروزاں۔ روشن۔ منور

مبیس۔ روشن۔ چمکتا ہوا۔

## بلال

حجاز۔ سعودی عرب کا مکہ مدینہ منجھ علاقہ

سلمان حضرت سلمان فارسی آپ صحابی تھے

اولیس حضرت اولیس قرنی آپ بھی سچے

صحابی تھے۔

خنک۔ ٹھنڈا

تپید۔ تپید۔ گرم ہونا ترپنا

## سمرگشت آدم

بیجان اولین۔ پہلا عہد۔ الست

بریکم (کہہ تو میرا رب ہے)

غار حرا۔ وہ غار جہاں سرکارِ دو عالم نبوت

سے قبل عبادت الہی فرماتے اور جہاں آپ قرآن نازل ہوا

پیکار۔ جنگ۔ لڑائی

تہ تیگیں۔ زیر سایہ۔ محکوم

## ترانہ ہندی

بیر۔ رنجش۔ عداوت

دور۔ گردش۔ چکر

محرم - واقف کار - جاننے والا  
ہنہاں - پوشیدہ چھپا ہوا

جگنو

دلیری - کشش - جاذبیت  
آرسی - آئینہ دار انگوٹھی  
محل - موقع - موجب

صبح کا ستارہ

صبحی - صبح کی شراب  
قہر - گہرائی  
خاتم - انگوٹھی

سلمان - حضرت سلمان علیہ السلام  
شنا سا - واقف - جاننے والا  
مڑگان - پلک

دغا - جنگ و جدل  
عارض - رخسار  
ابدی - نہ ملنے والی

ہندوستانیوں کا قومی گیت  
چشتی - چتر خواجہ نقین الدین چشتی اجیری

نانک - گرو نانک سکھوں کے بزرگ تھے

پریت - پہاڑ

سیما - فوج

سفینا - جہازوں کا جہاز - بیڑہ

رفت - بلندی

نیا سوال

دوئی - دو ہونا - علیحدہ علیحدہ ہونا

کلس - گنبد یا مینار کے پرکھ اور چوٹی

پردہات کا حصہ لگاتے ہیں -

شانسی - چین - سکون

باشی - بسنے والے - رہنے والے

مکتی - نجات - بہبودی

داغ

مہدی - مرزا مہدی مجروح

امیر - امیر عینی (آغا شاہ دکن)

کافور - سیدی

بلبل شیراز - حضرت سعدیؒ

آؤر - ایک شہر بیت تراش

ناوک - تیسر

ابر

بے فروش - بے چون چرا - خاموش

مدام - ہمیشہ

خیمہ - ڈیرہ

ایک پرندہ اور جگنو

منتقار - چونچ

اوج - بلندی

ہم آہنگی - توازن - ساتھ داری

بچہ اور شمع

ضوء - ضیاء - روشنی

کستری - بخش نے والا - پہنچا نیوالا

گم گشتہ - کھوئی ہوئی

کنار راوی

راوی - لاہور کے قریب ایک دریا

گرم سقیز - لڑائی میں مصروف

شہسوار چغتائی - چانگیر بادشاہ

التجائے مسافر

نردبان - زینہ - سیڑھی



خاندان تصوفی حضرت علی رضی  
کا خاندان (یہاں مولوی سید حیرن  
استاد علامہ اقبال  
شاد ماں - خوش و خرم

## غزلیات

غزل (۱)  
گلزار بہت بود - زندگی کا چین  
دینا -  
دم دینا - دھوکا دینا -  
غزل عکس عار - شرم - عیب  
ذلت -  
غزل عکس باریک - نازک  
ہوشیاری کی  
غزل عکس ہفتا و دولت - پھ  
فرستے -

ہمعصر - ساتھی ایک زمانہ کے ہرنگ  
غزل عکس دام ہوا - جاں خواہشا  
چارہ گر - کرانے والا  
غزل عکس خانماں - گھر آشیانہ  
درد انگیز - درد سے بھر ہوا - یکلف

غزل عکس وا - کھولنا  
منصور - جو غلبہ تو حید میں ان الحق  
(میں خدا پر) کہنے لگے اور علماء نے انکو  
قتل کرادیا -  
ابن مریم - حضرت عیسیٰ علیہ السلام  
رہو بیت - پروردگاری

غزل عکس افروز - روشن کرنے والا  
رجیل - کوچ کرنا - رخت سفر  
غزل عکس جبہ سانی - سجدہ کرنا  
خرقم - گودڑی - لہا دہ بٹھا ہوا  
نکتہ چین - عین بڑی نکانے والا  
غزل عکس کوش - کان - توجہ  
نواسے راز - بھید کی آواز  
غزل عکس نمود - ظاہر ہونا -  
خزف - ٹھیکریاں  
چیلن - چنے والا -  
نازش - ناز - عشوہ

## حصہ دوم

### محببت

رم - چلنا پھرنا - بھاگ دوڑ  
مسلم - تسلیم کیا ہوا - مانا ہوا  
چشم خاتم - انگوٹھی کی آنکھ نیکینہ کھلنے

اسم اعظم - اللہ تعالیٰ کا بڑا کت نام  
جو شکل کشا ہے -  
ابن مریم - حضرت عیسیٰ علیہ السلام  
رہو بیت - پروردگاری  
غزل عکس چشمہ حیاں - آب بقا - آب حیات  
جہوس - گمیا بنانے والا  
حقیقت حسن  
تصویر خانہ - آئینہ خانہ تصویر کا  
سوگوار - رنجیدہ -

## پیام

گرہ کشا - شکل کو آسان کرنے والا  
پیرمخاں - مے فروش  
خانہ ساز - گھر کی بنی ہوئی  
سوامی رام تیرتھ

### غوغا - چرچا

نفی ہستی - ذات کو فنا کر دینا  
دارو - دوا - شراب



## طلبہ علی گڑھ کالج کے نام

زیر دام - جال میں پھنسا ہوا  
بام - دیوار - چھت  
جذب - کشش  
نیم رس - کچی شراب  
نارسا - نامکمل

## اختصر صبح

فرصت - جہت - وقت  
ریاض - بودا - چین

## حسن و عشق

یہ بیضیا - منور ہاتھ - حشر موی کا بھڑو

موجہ - لہر

آسودہ - مطمئن

..... کی گویں ملی پیکر

وزو دیدہ - چھی ہوئی - تیرھی  
رہز - بھید

کسک - درد - بے چینی

## کلی

شگافی - چاک کرنا - کھولنا  
طرب اندوز - مسرت جع کرنے والا  
مضطرب - بے چین - پریشانی ہوئی  
اندیشہ - فکر و خیال

## چاند تارے

ہم نشین - ساتھی دوست ہم محفل  
اشہب - تیز گھوڑا  
تازیانہ - کوڑا

## وصال

چلرم - ساتھی - دم کے ساتھ  
ویرینہ - پرانا - قدیم

## سلیمی

ستارہ ہیں - ستاروں کا علم جال والا  
بانگین - انوکھا پن  
خوٹ - سلیمی عرب کی ایک  
خوبصورت محبوبہ تھی

## عاشق ہرجائی

اضداد - ضد - مخالف - عکس  
فرسا - طے کرنے والا  
تفنن - دل لگی - تفریح طبع  
تکون کش - رنگ برنگ تاج پاندے والا

(۲)

رستخیز - حشر - قیامت  
جستہ - اچھلتی ہوئی  
تتک - ہلکا سا معمولی

## کوشش نامتام

نجوم - ستارے

قطب آسمان - آسمان کا درپیش

قطب ستارہ -

حجۃ - مبارک

## نوائے عم

مضرب - انگشتانہ جیسے ستارے جاب

نفس - سانس - دم

مذاق - ذوق - خواہش مینا -

## عشرت امروز

شراب پھور پاک شراب جنتی لوگوں کیلئے  
سلسبیل جنت کی ایک نہر

## انسان

برنجیز - جاگن - ہوشیار ہونا -

## جلوہ حسن

ادراک غیر محسوس شے کو اپنی قوت عقل سے

## ایک شام

نوا فروش - گانے والا

بے در - بغیر گھنٹے - بلا آواز

مراقبہ - تصور الہی میں محو رہنا

## تنہائی

دشت و در - جنگل اور گھاٹی

نسرن - سیوتی کے پھول

زار - مقام - جگہ

## پیام عشق

سومنات - گجرات کا تاریخی مندر جسکے  
محمود غزنوی نے توڑا تھا -

ایاز - محمود غزنوی کا ہوشیار اور فاضل خادم  
و فوری - کثرت - فراوانی - زیادہ ہونا -

طلسم حجاز - باطل کا جادو

## فراق

شکستہ - ٹوٹے ہوئے

جلوس - جلوہ گر ہونا - بیٹھنا

سرود - نغمہ - گیت

## عبد القادر کے نام

افق خاور - مشرق یا مغرب کا انتہائی کنارہ

صیقل - جلا کر ناچک کرنا - قلعی کرنا

آئینہ نمونہ - پھوٹنے پر مضمحل یا گنے

کاتانون -

## صقلیہ

خونتابہ یار - خون بہانے والا

ناصبور - بے قرار

قم - (اشارہ قم باذنی کی طرف) یعنی

اللہ اللہ کے حکم سے -

توہم - دہم - سچا اور غلط خیالات

غیر ناظم - اسپن کا مشہور شہر (گرگینڈا)

ابن بدروں - ایک مشہور عربی شاعر

## غزلیات

۱۔ زمزم - کعبہ اللہ کا تبرک کنواں

۲۔ بخیہ کاری - مضبوط سلائی کرنا

حصار - قلعہ - فصیل

مدیر - ایڈیٹر

۳۔ صدف - سیپی

ہوس - حرص و طمع

محزول - غمگین - طول

۴۔ استعارے - مانگنا - ہاتھ

بدل لینا کسی چیز کا -

سکون نا آشنا - بے قرار مضطرب

۵۔ ماہ سیما - چاندی پشینی والا

حین معشوق -

۶۔ طوف جام - ساغر کی گردش

رام کرنا۔ اپنا بنانا۔ گرویدہ کرنا

ماچ ۱۹۰۷ء غزل

برہنہ۔ ننگے

قدسی۔ پاکیزہ خو۔ فرشتہ صفت  
زر۔ سونا۔

کم عیار۔ کم درجہ۔ گھٹیا

حصہ سوم

بلاد اسلامیہ

خیر الامم۔ سب سے اچھی امت  
ملت اسلامیہ

خانقاہ۔ دریشوں کے رہنے کی جگہ  
جانشیناں ہمیر۔ صحابہ کرام

سطوت۔ دبدر۔ جاہ و جلال  
حشمت و شوکت۔

ملت بریضا۔ روشن ملت۔ ملت اسلامیہ  
تاک انگور کی بیل

منناک۔ تروتازہ  
شہ لولاک۔ لقب پیغمبر اسلام

سرکارِ دو عالم۔

ایوب انصاری۔ ایک بڑے محب

جنہوں نے سرکارِ دو عالم کی میرانی کی تھی  
آپ کا روضہ مبارک قطیفینہ ترکی میں ہے

ماوے۔ ٹھکانا۔ جائے قیام

ستارہ

مال۔ انجام۔ آخر کار۔ نتیجہ

متاع۔ دولت

آئینہ دار۔ آئینہ دکھانے والا

ثبات۔ باقی رہنا

دوستی

مقدر۔ تقدیر میں لکھا جانا

آستانی۔ دوستی

گورستان شاہی

گورستان۔ قبرستان

خرقہ۔ قبا۔ عمامہ۔ لباس

چولان گاہ۔ بازی گاہ

کھیل کود پر ٹیڈی جگہ

سکان۔ مسکن کی جمع رہنے والے

روزن۔ جھروکے

فام۔ رنگ۔ کا

خاکبازی۔ کھیل کود

خون گشتہ۔ فنا شدہ۔ مٹی ہوئی۔

ناصبور۔ بے قراری

فتح پور چین کے نامور بادشاہ کا خطا

قبصر۔ شاہ روم کا خطاب

بے اعتنائی۔ بے پرواہی

آبستن۔ حاملہ ہونا۔ پیدا کرنا۔

کوہ۔ وہ مشہور پہاڑ جو گوکنڈہ کن سے نکلا

سلاطین خلیہ دہلی کے پاس سے ایران گیا اور

آج برطانیہ کو زینت دے رہا ہے۔

شبان زراوہ گڑ ٹیکے کے بچے دھڑکے

خفتہ۔ سویا ہوا۔

منو و صبح

دوشیزہ۔ کنواری۔ ناکتھا

عابد شب تندرہ دار۔ رات بھر

جاگ کر عبادت کرنے والا۔

احتمالاً ملانا ایک جگہ کرنا

انگیر۔ ابھارنا جوش دلانا۔



قانون - ایک باج - پیانو  
تضمین شہر شاہی ملو

خوشتر - نہایت خوبصورت

پیر سحر - حضرت خواجہ حسین الدین رحمہ اللہ  
خواجہ اجیری و سحری

ناشکیبائی - ترپ - بے چینی

نا - زانی - پانچ ہونا - پھلنے دینا

کنشتی - کنشت کا - آشکدہ کا

کلیسائی - کلیسا کا - گرجا کی

بیت اللہ - اللہ کا گھر خانہ

فلسفہ عظم

سحاب - بادل - ابر

الہ کا سورہ - قرآن شریف کی

سورۃ - سورۃ البقرہ

شہیر - بڑے پنکھ - اڑانے والا بازو

خیر و شر - بھلائی - برائی

ضمیر - دل چھی ہوئی چیز

اندرونی طاقت

پھول کا تحفہ عطا ہو پیر

گل آفتاب سورج کھی پھول

رقیب - مقابل - حریف - ایک ہی

مستون کا چاہنے والا

ترانہ ملی

توحید - خدا کو ایک ماننا

خدا کا پہلا گھر - خانہ کعبہ

خنجر ہلال - نیا چاند جو خنجر کی مانند نظر

آتا ہے -

سیل رواں - بہتا ہوا سیلاب

ارض پاک پاک سرزمین -

سرزمین حرمین شریفین

جادہ پیما - سرگرم سفر

وطنیت

پیرن - پوشاک - لباس

تراشیدہ - تراشے ہوئے

تہذیب نوی - تہذیب جدید

یعنی دورہ حاضر -

تسخر - مسخر کرنا - قبضہ کرنا - لا  
مصطفوی سنت مصطفیٰ پر عمل کرنا

ایک حاجی مدد کے راستہ میں

دشنہ - بنجر

زہرن - ڈاکو

زہر آب - زہر ملا ہوا پانی

مدفون تیرپ - ذات اقدس جو

بیرت میں دفن ہیں (نبی کریم صلم)

جانکاہی سخت تکلیف سہوان روح

زیاں - نقصان

قطعہ

زار - زیارت کرنے والا

حرم مغرب - مغرب کا کعبہ - دارالطقتان

مرشد - پیر - پیشوا - لیڈر

خود میں خود پرست

شکوہ

فدا - آنیوالا کل

حاکم بدین - خدا خواستہ منہ میں ہی پڑا



الطاف عظیم۔ عام ہر بانیان لطیفاً  
بیکر محسوس۔ جسم محسوس کجا سکے  
نادرہ پرستی

درخیر خیر کا دروازہ جسکو حضرت علیؓ  
نے اٹھا رکھا تھا۔ یہودیوں کی آبادی  
مدینہ منورہ کے قریب تھی  
آتشکدہ ایران۔ ایران میں یاسوں  
کا آتشکدہ ہوں روشن تھا بزمانہ  
حضرت عمر فاروقؓ ٹھنڈا کیا گیا۔  
مست مئی بندار۔ خود بینی کی  
شراب میں مغرور۔

آشفۃ سری۔ پریشان حالی  
قصور۔ جمع فقر کی محلات  
عشاق جمع عاشق کی خاصا خدا  
فاراں۔ کر کے قریب ایک پہاڑ  
افروزی۔ جلانا۔ فنا کرنا  
عجمی خم۔ ہندی نسل کا حجاز کے لوگ  
دوسروں کو گونگا کہتے ہیں۔

چاند

طوف۔ اطراف گھومنا  
عریح خاکی۔ دنیا

رات اور شاعر

رات

برق یمن بلوہ کوہ طور جو حضرت موسیٰؑ

راس۔ موافق

شمع لحد۔ چراغ قبر

تائبہ۔ چمکتے ہوئے

بزم اجم

قبا۔ لبادہ۔ لباس

طشت۔ تھالہ خوان

جذب۔ کشش

سیر فلک

سربتہ۔ پوشیدہ بند

طوبیٰ۔ جنت کا ایک پھل درخت

زہریر۔ مری کا کرہ۔ نہایت بلند

ہتی۔ خالی

نصیحت

عامل۔ عمل کرنے والا۔ پابند

ارباب ریا۔ گنہگار لوگ

مقام محمود۔ سب اعلیٰ وارفع مقام

تگ و تاز۔ دوڑ دھوپ

عاقبت۔ انجام۔ آخر کار

رام

رام۔ مطیع۔ فرمانبردار۔ تہا راجہ درتھر

کے نامور فرزند۔

رس۔ پہونچنے والی

اعجاز۔ کمال۔ عجوبہ

موسم

جگدر جگندر۔ ایک ہندو نام

ذوالفقار علیخاں۔ مہاراجہ

کے نامور رئیس۔

جادہ حیات۔ زندگی کے راستہ پر

قلقل۔ وہ آواز جو شراب نہ لیتے وقت

نکلتی ہے۔

السان

صنوبر۔ ایک خوبصورت درخت

ہمدیت۔ ترکیب

دانا۔ عقلمند

بیلنا۔ دیکھنے والے ہمشیار

توانا۔ تندرست۔ طاقت ور

~

## خطاب بہ جوانان اسلام

دارا مشہور بادشاہ جس نے سکند سے شکست کھائی۔

تمدن - تہذیب - ثقافت

جہان داری - حکمرانی

الفقر فخری - غریبی باعث عزت  
رہی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تھا

## غزہ شوال

بختہ زاری جینے کی مضبوطی

حوادث - جمع حادثہ کی - مصائب

آئینہ دیوار - شیشہ کی دیواروں میں  
رہنا مہر وقت خطرہ کی زندگی گزارنا

حریف - مقابل

## شمع اور شاعر

اردو داں حضرات تھوڑا سا فارسی  
لگاؤ پیدا کریں تو اقبال کے فارسی کلام  
بھی لطف اندوز ہو سکتے ہیں۔

## شمع

زشت روی - خراب صورت بھونڈی شکل

سقوط - دبدبہ - رفعت - شان

شہنوں - طرز - طور

ہنگام - وقت - موقع

تلیبذ - شاگرد

غیر اللہ - ماسوا اللہ - خدا کے سوا دوسرے

سچ - کچھ نہیں -

تفنگ - بندوق - طینچہ

کسوت - لباس

گریزاں - بچنا - کترانا

## مسلم

معمور - پیر - بھرا ہوا - لبریز

شب و شینہ - وصل کی رات

جسارت - جرأت - ہمت

عہد کین - پرانا - زمانہ - دور سلف

## حضور سالتاب میں

آیہ رحمت - رحمت کی نشانی

جام ولا - دوستی اور محبت کی شراب

آبگینہ - شیشہ - مراد شیشہ دل پیالہ

طرابلس - نام ایک شہر کا

## شفا خانہ حجاز

حوالی - اس پاس - گرد و نواح

بطحا - خاند کعبہ

عیسیٰ - حضرت عیسیٰ علیہ السلام

تلخی بہ - کڑوی شراب - تلچھٹ

## جواب شکوہ

قدسی الاصل - فرشتوں کی ذات اور

صفات والی

رضواں - نام فرشتہ کا جو جنت کا نگہبان

ہے۔

مسجود ملائک - جسکو فرشتے سجد کرتے ہیں

رموز - جمع رمز کی بھید

عجز - عاجزی - انکاری

آذر - حضرت ابراہیم کے باپ جو مشہور

بت تراش تھے۔

قید رمضان - رمضان کی پابندی

روزہ رہنا

نکو نام - نیک نام

شکوہ - بیجا - غلط شکایت

مسلم آئیں - مسلمان کی راہ پر چلنے والا

نہیں۔ پڑھنے۔ پرواں چڑھنے  
تارک۔ ترک کرنے والا چھوٹا والا  
غزالی۔ امام غزالی رحمۃ اللہ علیہ  
میراث پدر۔ باپ کا ورثہ  
اوج شریا۔ بام عروج  
سریر کے۔ ایران کے مشہور شاہی  
خاندان کے کا جھنڈا۔

جور۔ زمانہ وقت  
گل برانداز۔ پھول لانے والی  
بالیدہ۔ بالیدن سے بڑھا ہوا بھرا ہوا  
کنعان امہ کا وہ شہر جہاں حضرت  
یوسف علیہ السلام پیدا ہوئے۔  
عصر نو۔ زمانہ حاضر۔ دور جدید  
یورش۔ یلفار۔ چڑھائی

سہیل۔ ستارہ کا نام  
اتمام۔ تکمیل کرنا۔ پورا کرنا  
لوح۔ تختی۔ وہ تختی جس پر قدرت  
نے جو مقدر ہو لکھا ہے

آب لقاے دوام۔ آب حیات  
ہنگامہ گسری۔ ہنگامہ آفونی شریعت

تعلیم اور اس کے نتائج

فراغت۔ آسودگی۔ مرفحہ الحالی  
الحاد۔ کفر

قرب سلطانی

ہمدوش۔ برابر۔ ہم پلہ  
مرشد شیراز۔ سعدی شیرازی رحمۃ اللہ علیہ

شاعر

کھری۔ صاف۔ سیدی  
مزرع۔ کھیتی۔ کشت

نوبید صبح

احوام۔ حرم میں داخل ہونا۔ وہاں  
جو حرم میں داخلہ کے وقت باندھنا  
گرم تقاضا۔ کہ باندھنا۔ سفر چلنا  
خفاش۔ چمگادڑ۔ شیرہ

وعا

اندیشہ فردا۔ کل کی فکر مستقبل کی سوچ  
تاثر۔ اثر

داتا۔ یعنی اللہ خدا  
عید پر شہر گھنٹی کی فرمائش

جواب میں

شالامار۔ لاہور کا مشہور شاہی باغ  
اجار۔ اجڑے ہوئے خزاں دیوار  
گذشتہ۔ گزرے ہوئے۔

فاطمہ بنت عبداللہ

سقائی۔ پانی پلانا۔

آہو۔ ہرن

پرتو۔ سایہ۔ پرچھائیں۔

شبیم اور ستار

نہ ہر۔ ایک ستارے کا نام

درمال۔ علاج

قرطاس۔ کاغذ

کاشانہ۔ مکن۔ جگہ بنے شہر کی

محاصرہ اور نہ

حق۔ صحیح۔ درست۔ یہاں اسلام



باطل غیر صحیح۔ جھوٹ۔ یہاں مراد

عیسائیت۔ حضرت عیسیٰ مسیح کی تعلیمات

شاہین۔ عقاب

عصفور۔ چڑیا۔ کجنگ۔

آئین جنگ۔ فوجی قانون یا رٹل

فقیہہ۔ عالم۔ دانا۔ علم فقہ جاننے

والا۔ قاضی۔

صاعقہ۔ بجلی

ذمی اہل کتاب جس کو مسلمان نے

پناہ دی ہو۔

علام قاورر میل

فرمان۔ شاہی حکم

غیرت کش۔ بے حیائی کا

چشم احمر۔ سرخ آنکھ۔ مخمور آنکھ

اخگر۔ اڑدھا

حمیت۔ غیرت۔ حیا

ایک مکالمہ

مرغ سرا۔ سر کے یا عمارت میں

رہنے والا مرغ۔ زمین کا مرغ

مرغ ہوا۔ پرندہ۔ ہوا میں اڑنے والا۔

منقار۔ چوہ۔

میں اور تو

رہین۔ منت کش۔ ممنون

کاوش۔ کوشش۔ کشش

نظمین شہر ابوطالب کلیم

شعار۔ دیرہ۔ طریق

کوکب۔ ستارہ

نکتہ بین۔ نکتہ شناس۔ باریک

بات کو پہنچنے والا

شبلی اور حالی

فرد۔ واحد۔ یکساں روزگار

چارہ۔ علاج۔ درماندگی

غماز۔ اندرونی کیفیت بتانے والا

ارفتاء

ستیزہ کار۔ آمادہ پیکار بے ہرج و مرج

بولہ لب۔ ایک دشمن اہلام۔ جو آنحضرت

(کے رشتہ میں حضرت کے چچا تھے)

صلح کو طح طرح کی تکالیف پہنچایا کرتا تھا۔

غیور۔ غیرت مند

حلب۔ ایک مقام جہاں کے آئینہ

مشہور ہوتے ہیں۔

صدیق

خویش و اقارب۔ عزیز و اقرب

قاطر و حمار۔ خچر و گدھا

فروغ گیر۔ روشنی پانے والے

تکوین روزگار۔ زمانہ کو رونق

بخشنے والی۔

تہذیب حاضر

بھبھوکا۔ تیز سرخ رنگ مانند انگارہ

مستعار۔ عاریتاً۔ ادھار لیا ہوا

ناشکیبائی۔ بیکاری

والدہ مرحومہ کی یادیں

آلام۔ جمع الم۔ کی مصائب تکالیف

اجداد۔ باپ۔ دادا

صبح و صبا۔ صبح و شام



محکم - مضبوط - دیر پا  
کلبہ - چھوٹا سا گھر - تاریک کمرہ  
بہا - قیمت - قابل قدر

سنجیدن - وزن کرنا - تولنا  
سبزہ نورستہ - نوخیز سبزہ - نئی ہریالی

شعاع آفتاب

تئویر - روشن کرنا - منور کرنا -  
ناری - آگ کا - آتش

عرفی

سینا - حکیم بوعلی سینا  
فارابی - مشہور عالم  
گراں بینی - بوجھل معلوم ہونا -

ایک خط کے جواب میں

حصول جاہ - عزت و مرتبہ کی خواہش  
ریزہ کار - صلح جو آشتی پسند  
فتنہ تراش - فساد گر - جھگڑا لو  
سلاطین - جمع سلطان کی - بادشاہ  
حافظ - حافظ شیرازی

ناناک

گوہراک دانہ - نایاب موتی  
شودر - ہندوؤں کی چوتھی ذات برہمن  
چھتری - ویش - شودر (جو مرتبہ اور کام

میں سب سے کم قرار دی گئی - اچھوت  
مرد کامل - یہاں مراد گرو نانک بکھو

کے مرشد اعلیٰ  
توحید - خدا کو ایک جاننا اور ماننا

کفر و اسلام

نمرود - ایک بادشاہ جس نے حضرت  
ابراہیم خلیل اللہ کو آگ میں ڈال دیا تھا اور  
آگ خدا کے حکم سے چھوٹی ہو کر تبدیل ہو گئی

سطوت - دب دہ - شان  
ربط جان و تن - روح کا تعلق جسم

بلال

انجم سپاہ - جس کی فوج ستاروں کی  
طرح چمکتی ہو -

مستغیر - روشن

اسود - کالا  
احمر - لال

مسلمان اور تعلیم جدید  
متاع کس مخزن کا مال جس کا کوئی  
خریدار نہ ہو -

فخر سودہ - پرانا - بیکار  
زبون سختی - بد قسمتی

چھوٹوں کی شہزادی

رشتہ دار - چکدار - تابندہ  
اشک بیہم - لگتا نارائنو - آنسو کی جھڑ

ضمین بر شعر صائب

برنابی - جوانی - عالم شباب  
شہر تاب - ہم شہر  
خوشتر - بہتر - اچھی

فردوس میں ایک مکالمہ

واماندہ - تھکا ہارہ  
زخمہ مضرب - ساز بجانے کی چیز

غماز۔ اشارہ کرنے والا

## مذہب

(تضمین بر شاعر زامیدل)

محسوس۔ جو چیز ادراک میں آجائے یا وہ  
انتعاش۔ شفا یابی۔ ٹھوکر کھانکھلنا  
فاش۔ ظاہر۔ عیاں

## جنگ کے موک کا ایک واقعہ

تیغ بند۔ تلوار کا دھنی  
رخصت بیکار۔ لڑائی کی اجازت

## مذہب

جمیعت۔ شیرازہ بندی  
نسب۔ نسل۔ خاندان

پیوستہ رہ شجر سے امیدوار

بریدہ۔ کٹی ہوئی۔ ترشی ہوئی۔  
پیوستہ۔ منسلک۔ رشتہ دوز

## شب معراج

یک گام۔ یک قدم

شب معراج۔ وہ رات جب نبی کریم  
عرش بریں پر تشریف لے گئے۔

## پھول

استغنا۔ بے پروائی  
خجالت۔ شرمندگی۔

## شیکسپیر

جملہ۔ کوٹھری۔ چھپر کھٹ دہن کا  
اسرار جمع ہر کی راز۔ چھپی ہوئی بات

## میں اور تو

ساحر۔ ایک مشہور جادوگر  
شعیر۔ جو۔ ایک اناج ماند گندم

## اسیری

ینساں۔ کنوار کی بارش کا پانی  
زنداں۔ قید خانہ

شہیر۔ بڑے بڑے پر  
زاغ وز عن۔ کوسے اوپر چیل



## دریوزہ خلافت

موسمیائی۔ ایک کالی چیز کہ جس سے  
ٹوٹی ہڈیاں تک جڑ جاتی ہیں۔

## ہمایون

نزار۔ نحیف۔ کمزور  
مشت خاکستر۔ مٹھی بھر خاک

## خضر راہ و جواب خضر

صحرا نوری۔ جنگل جنگل جھاننا  
نخیل۔ پودا نکلتا۔ روئیدگی

## زندگی

کوہکن۔ فرہاد۔ ایک نامور عاشق  
بدرختاں۔ ایک شہر جہاں کے محل شہر ہیں

## سلطنت

بیہمتا۔ یگانہ۔ یکتا۔ بیہمتا  
استبداد۔ ظلم و زیادتی  
مجالس۔ مجلس اقوام

## سرمایہ و محبت

شاخ آہو - ہرن کے سینگ  
حبشش - سوکھی گھاس  
سکر - نشہ  
کرک - کیڑا

## وُنیائے اسلام

ثلیث - تین حصوں میں تقسیم کرنا عیسائی  
خدا کی نیت کو تین تقسیم کر دیئے ہیں یعنی  
باب (خدا) بیاد حق تعالیٰ اور طرح القدر  
استوار - مضبوط

## طلوع اسلام

عروق - نیں - جڑیں نباتات کی  
برگستواں - جنگی لباس

جہاں بانی - حکمرانی

جہان بینی - دنیا کو سمجھنا - سیاست

خیل - گروہ - جھنڈ

## غزلیات

آفریش - پیدائش - تخلیق  
زخمہ - مضراب ساز بجانے کی چیز

## ظریفانہ

ڈینک مارنا - شخی بھجانا  
رد جہاد - جہاد کو طمس - مخالفتیں  
بل بیش کھینچے - فیس کی مقدار بتا ہے  
غسل - بعد از مرگ غسل کرانے والا  
قلیٹ - جہازوں کا بیڑہ  
مُصر - اصرار کرنا -

مداوا - علاج

سرحن - ماہر جراحی

ہمار - نیل - سڑی جو شادی ناک میں لگتی ہیں

کلیل - جانوروں کا خوشی سے کودنا

اچھلا - چھلانگ مارنا

بسوہ دار - زمیندار

آسانی - کاشتکار

بادری - بدری پر شاہ - ایک ہند نام

میسٹا - ایک مسلمان کا نام

بخار - بڑھئی - لکڑی کا کام کرنے والا

تیکم - بیٹھنے کی جگہ - چوپال

اپلاٹیک - دعا غلط - مقرر -

قصیدہ محرابیہ

انتیاز من تو - دونوں کا فرق - دھوکا

ہما - ایک پرندہ جو انتہائی ہندی پر  
پرواز کرتا ہے

## غزلیات

منہ کی کھانا - مات ہونا نہریت اٹھان  
ظفر یاب - کامیاب

## مرکافات عمل

نیش - ڈنک - کانٹا

غزال - ہرن نما - ہرن کا بچہ

## رباعیات

مقراض - قینچی

پالغ - فروخت کرنے والا -

مشری - خریدار

جبل الورد - شہرِ رگ















UNIVERSITY OF TORONTO



3 1761 00583458 5